CASINO

Le Tout en "party" inc.
696-4116

le QUOTIDIEN

17e année no 57 Chicoutimi, vendredi 8 décembre 1989 40 pages 50¢

BIBELOT ELECTRONIQUE
REPARONS-VENDONS ECHANGEONS
LES SPECIALISTES CABLO-SELECTEURS
DE TOUTES MARQUES!
REPARATION
BASE: $39.95
TRANSMETTEUR $19.95
1360, boul. Saguenay E.
(près du Parasol)
CHICOUTIMI
549-5355

Salle Gaston -Tremblay de Chicoutimi

Ouverture du Salon des métiers d'arts

Page 20

Marc Lépine, le tueur

La tuerie de Polytechnique

14 roses pour les 14 victimes

16 pages

(PC — Laserphoto)

Dossier du Mont Edouard

Martel refuse la décision du Québec

Page 19

La tuerie de Polytechnique

Selon le psychologue François Lemire

Toutes les caractéristiques du «border-line»

CHICOUTIMI (CD) — Le tireur fou qui a abattu 14 femmes à l'Ecole polytechnique de Montréal, mercredi soir, semblait avoir toutes les caractéristiques du «border-line».

Catherine Delisle

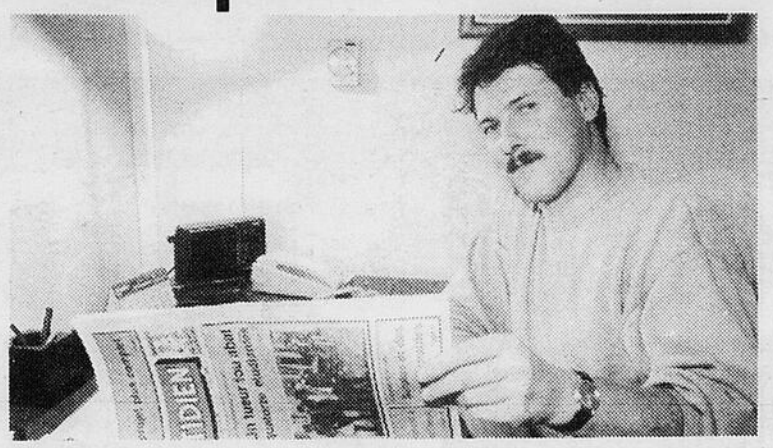
François Lemire, psychologue-clinicien au CLSC du Fjord de La Baie et membre du groupe Actionaide, est persuadé qu'il ne s'agit pas d'un psychopathe. Le tireur, pense-t-il, souffrait plutôt d'une personnalité non structurée (ou «border-line») qui se situe entre la névrose et la psychose. Et selon le psychologue, il y en a plus qu'on pourrait le penser dans la société. «Mais, dit-il, les probabilités que ça aille aussi loin sont faibles.»

Selon François Lemire, les «border-line» sont des gens fragiles à l'anxiété. Aussi, ils ont des tendances dépressives en plus d'avoir déjà eu des attitudes et des comportements agressifs.

Le psychologue précise qu'il s'agit de gens anhédoniques, c'est-à-dire des personnes qui éprouvent des difficultés à trouver du plaisir à vivre. «Cependant, explique-t-il, il est plutôt rare qu'un de ces candidats exprime son malaise par autant de violence.»

Les gens qui souffrent d'une personnalité non structurée adoptent tantôt une attitude passive-agressive, tantôt une attitude explosive. «D'abord, ils donnent l'impression de ne pas bouger l'eau, mais ce n'est qu'en apparence», explique le psychologue. Selon lui, ils se battent contre le danger d'«acting out» (réaction impulsive). Dans leur attitude quotidienne négative, ils créent des situations de conflits autour d'eux. Ensuite, survient l'attitude explosive. «De façon épisodique, dit-il, un tel candidat va subir un désordre majeur qui s'exprime par une crise de rage, de la violence verbale et physique.»

Le psychologue estime qu'on ne devient pas «border-line» du jour au lendemain. «Ca peut partir d'aussi loin que de l'enfance. Le candidat a donc un passé psychologique», précise-t-il. Selon lui, le tireur fou est sans doute un homme qui souffrait d'une carence affective précoce. Aussi, il aurait été exposé à de la violence intra-familiale et, enfin, un événement s'est produit qui a tout fait exploser.



BORDER-LINE — Le psychologue François Lemire pense que le tireur fou a toutes les caractéristiques du «border-line»

(Photo Jeannot Lévesque)

Histoire

François Lemire soutient qu'on peut facilement imaginer une histoire pour expliquer un tel événement. Selon lui, le jeune homme a pu aimer une étudiante en génie. Celle-ci aurait choisi de le quitter et il aurait réagi à cette douleur morale par un comportement agressif. Il aurait alors totalement perdu la carte.

Apparement, le tireur aurait mentionné qu'il haïssait les féministes. Selon le psychologue-clinicien, on peut imaginer que sa blonde lui ait dit qu'elle le quittait pour mieux investir dans ses études. «Pour le tireur, les féministes choisissent la carrière plutôt que l'amour. Il est donc possible qu'il ait été fixé par cela», dit-il. Selon lui, les filles pouvaient alors apparaître comme étant les causes de sa douleur morale. «Et que le tueur ait retourné l'arme contre lui constituerait un tableau normal suivant son portrait», croit le porte-parole.

Selon le psychologue, de toute évidence, on est en présence d'un malade mental. «Mais, il savait ce qu'il faisait. C'était prémédité. Il avait un scénario à vivre et il l'a vécu», poursuit-il.

Le portrait du tueur

MONTREAL (PC) - Le tueur forcené qui a abattu sauvagement 14 femmes, mercredi soir, à l'Ecole Polytechnique de Montréal se nomme Marc Lépine et rêvait de poursuivre ses études à l'Ecole Polytechnique. Il avait fêté ses 25 ans le 26 octobre dernier et acheté l'arme fatale le 21 novembre dernier.

Il ne travaillait pas, demeurait avec un gars de son âge, avait connu des échecs scolaires, perdu un emploi, avait été refusé dans l'armée.

Gamil Gharbi est né à Montréal. Sa mère et sa soeur y vivent toujours. Son père algérien est parti vivre à l'étranger quand il avait sept ans.

Il a adopté le nom de sa mère en 1982.

Marc Lépine portait presque toujours une casquette en raison de ses cheveux frisés et, selon ce que la police a appris, avait des problèmes à établir des relations suivies avec les femmes.

Quand il voyait que la relation n'allait pas, il se réfugiait dans sa chambre sans discuter plus avant.

Il a fait ses études secondaires (1-2-3) à l'école St-Thomas, à Pointe-Claire puis (4 et 5) à la polyvalente des Sources, à Pierrefonds.

Il a ensuite poursuivi ses études au cégep Saint-Laurent pendant trois ans en sciences pures puis en électronique pendant un an.

Comme il lui manquait un cours de chimie pour entrer à Poly, il s'est inscrit le soir, au cégep du Vieux-Montréal.

En conférence de presse, hier en soirée, l'enquêteur responsable, André Tessier, n'a pu précisé si Lépine avait réussi ce dernier cours.

Il semble que Marc Lépine avait été bien déçu de ne pas avoir été accepté dans l'armée parce qu'on le trouvait asocial.

Ses échecs scolaires n'auraient rien arrangé. On ne lui connaissait aucune amie.

Faits divers

Fillette happée

SAINT-FELICIEN (NB) — Une fillette de huit ans a été blessée grièvement, mercredi soir, quand elle a été happée par une camionette.

L'accident est survenu à 18h50, près de la demeure de ses parents située au 938 rue des Oeillets à Saint-Félicien.

Selon les policiers de la sûreté municipale de l'endroit, la petite Guylaine, fille de Germain Bouchard, se glissait en traîneau sur le remblais de neige en bordure du chemin, lorsqu'elle est passée entre les deux roues avants d'une camionnette Datsun qui circulait dans la rue.

Le conducteur, qui a vu la jeune fille à la dernière minute, a appliqué les freins mais la chaussée glissante aurait fait qu'il l'a traînée sur une longueur de 17 mètres.

La petite, qui était sur son traîneau, serait restée bloquée sous le véhicule à la hauteur de la transmission.

Transportée à l'hôpital de Roberval, où on a constaté des blessures à la tête, elle a été transférée d'urgence à l'hôpital de Chicoutimi.

Hier soir, les policiers ignoraient la gravité de ses blessures.

Prévention du crime

CHICOUTIMI (NB) — Le Comité de prévention du crime du Saguenay—Lac-Saint-Jean—Chibougamau tiendra son assemblée générale annuelle cet après-midi à 13h30, au quartier-général de la Sûreté du Québec au 1110 des Roitelets à Chicoutimi.

A cette occasion, M. Serge Bruneau, coordonnateur-général de Tendem Montréal, un programme de prévention du crime mis sur pied par la ville de Montréal, traitera du sujet: «La prévention du crime et le communautaire: un tendem».

Pas possible

Lapidation en Iran

TEHERAN (AFP) — Deux femmes iraniennes, reconnues par un tribunal islamique «coupables d'adultère et de propagation de la prostitution dans la société islamique», ont été mises à mort par lapidation, mercredi matin à Lahidjan, ville du Nord de l'Iran, selon le journal Ressalat.

Les deux femmes, dont la sentence de mort «avait été entérinée par le pouvoir judiciaire central», selon le journal, étaient également inculpées de «formation de réseau de corruption et de prostitution».

L'adultère est passible de la peine de mort par lapidation, selon la loi islamique (charia), et les condamnés sont lapidés par la foule alors qu'ils sont enterrés jusqu'à la taille pour l'homme, et jusqu'aux aisselles pour la femme.

Météo

Min.: -25
Max.: -17

Situation générale: La neige cessera graduellement sur le Bas-du-fleuve où des vents forts continueront de souffler. La masse d'air arctique située sur le centre du Québec glisse lentement vers l'est et continue d'affecter toutes les régions du Québec.

On attend encore un froid intense sur certaines régions, alors que plusieurs endroits du sud connaitront des basses températures records.

Lac-St-Jean, Saguenay, Réserve des Laurentides: Généralement ensoleillé. Très froid. Max.: près de -17. Min.: près de -25. Vents modérés. Samedi: généralement ensoleillé.

Sommaire

Arts	21
Bandes dessinées	20
Bourse	22-23
Détente	31
Décès	30
Finances	24-25
Horoscope	31
Petites annonces	26 à 28
Sports	32 à 40
Télévision	18-31

Loto

La Quotidienne

A trois chiffres
5-2-7
A quatre chiffres
4-8-0-6

Abonnement: 545-4474
Le Quotidien
1051, boul. Talbot
Chicoutimi, G7H 5C1
Bibliothèque nationale du Québec
Courrier de deuxième classe
(no.: 32131). Port de retour garanti

Marées

CHICOUTIMI — La marée sera basse à 05h05 (1m1) et haute à 10h45 (4m2). Elle sera à nouveau basse à 18h05 (1m0) et haute à 23h20 (3m8).

LA BAIE — La marée sera basse à 04h05 (1m1) et haute à 10h25 (4m7). Elle sera à nouveau basse à 16h55 (1m2) et haute à 22h45 (4m2).

Journalistes: Saguenay.....**545-1834** — Lac-St-Jean-Est (Alma).....**668-4506** — Lac-St-Jean-Ouest (St-Félicien)...**679-3832**

La tuerie de Polytechnique

«Les femmes ont gâché ma vie»

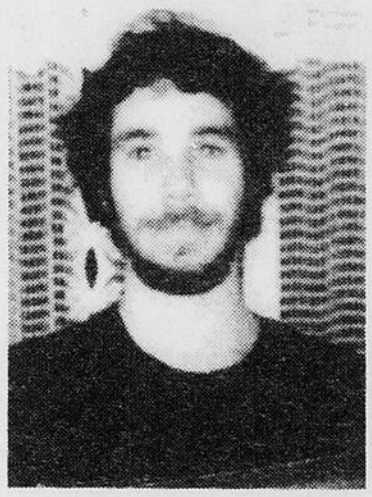
— le tueur Marc Lépine

MONTREAL (PC) — A défaut de pouvoir abattre une quinzaine de personnalités féminines des domaines politique et artistique et des policières de la CUM, l'auteur de la tuerie à l'Ecole Polytechnique, Marc Lépine, 25 ans de Montréal, de son vrai nom Gamil Gharbi, né de père algérien et de mère québécoise, aurait décidé de s'en prendre à des étudiantes de cette institution montréalaise.

La police de la Communauté urbaine de Montréal a révélé un peu avant 22h hier soir l'identité de l'individu qui a invoqué de nombreuses raisons pour justifier son geste. Ce sont entre autres des motifs «politiques» qui auraient poussé Lépine à abattre quatorze femmes, peu après 17h, mercredi. Il devait ensuite s'enlever la vie avec l'arme utilisée lors du carnage, un fusil semi-automatique M-14 fabriqué par la compagnie américaine Sturm, Ruger.

Selon le contenu de la lettre que les policiers ont retrouvé sur le corps du meurtrier, ce dernier aurait été refusé dans les Forces armées canadiennes parce qu'il était «asocial». L'enquête des policiers auprès des Forces armées n'a toutefois donné aucun résultat, tout comme celle menée auprès de différents corps policiers où l'on a découvert nulle trace d'antécédents judiciaires.

«Les femmes ont gâché ma vie», aurait aussi écrit l'individu dans cette missive datée du jour même du massacre, et dans laquelle il aurait fait référence au caporal Denis Lortie, l'auteur de la fusillade à l'Assemblée nationale du Québec en mai 1984. Selon ses propres termes toujours, les sept dernières années de sa vie ne lui auraient rien apporté. Il aurait subi plusieurs déceptions scolaires et aurait «toujours été frustré avec les femmes.»



LE TUEUR — Le responsable de la tuerie, Marc Lépine (né Camil Garbi) a expliqué les motifs de son geste dans une lettre retrouvée sur son corps. Il s'est enlevé la vie après le massacre. (Laserphoto PC)

La tragédie a continué à semer la consternation hier sur le campus de l'Université de Montréal et un peu partout en province, et les témoignages de sympathie ont afflué tout au long de la :ournée. Le premier ministre Brian Mulroney s'est même rendu à Polytechnique vers 18h, hier, pour y rencontrer le directeur de l'institution, de même que les dirigeants de l'association étudiante. En se dirigeant vers l'institution, le convoi du premier ministre a croisé les quelque 5000 étudiants qui ont tenu une manifestation de sympathie dans le secteur de l'Université de Montréal.

Rentré d'urgence de Lyon, le maire Jean Doré s'est également rendu à l'institution pour y réconforter ceux qui participent à la vie étudiante. Le premier magistrat montréalais s'est dit profondément affecté par ce drame, d'autant plus que l'une des victimes, Geneviève Bergeron, était la fille d'une de ses proches collaboratrices.

Par ailleurs, les dirigeants de l'Ecole Polytechnique ont suspendu toutes les activités jusqu'à mercredi prochain pour permettre à chacun de récupérer un tant soit peu de la terrible tragédie qui a frappé la population étudiante.

Outre les étudiantes qui ont perdu la vie, douze personnes étaient toujours hospitalisées dans quatre établissements montréalais. L'une d'entre elles a reçu son congé en fin de journée, dix autres reposaient dans une condition jugée satisfaisant, alors qu'une autre était dans un état critique mais stable.

DETAILS — Des dirigeants policiers de la Communauté urbaine de Montréal ont rencontré la presse, hier, révélant certains détails supplémentaires suite à la tuerie de mercredi soir à Polytechnique de Montréal. Ce sont de gauche à droite: Jacques Duchesneau, André Tessier et le coroner Jean Grenier. (Laserphoto PC)

Solidarité envers les victimes de la fusillade

MONTREAL (PC) - Bravant un froid de loup, des milliers d'étudiants de toutes les universités montréalaises et de plusieurs cégeps ont accouru jeudi, en début de soirée, à l'Ecole polytechnique pour manifester une touchante solidarité envers les victimes de la fusillade de la veille.

Après s'être rassemblés devant l'entrée de l'institution juchée sur le flanc enneigé du Mont-Royal, —où un groupe de jeunes femmes montaient silencieusement la garde à la lueur des flammes vacillantes de lanternes improvisées—, les étudiants ont marché paisiblement vers l'Oratoire Saint-Joseph, où une messe en mémoire des quatorze victimes de la tuerie devait être chantée.

Le départ du lugubre défilé a quelque peu été perturbé par l'arrivée impromptue du premier ministre Brian Mulroney et d'une imposante escorte policière.

Le chef du gouvernement est descendu de sa limousine à quelques distance de l'entrée de l'immeuble fatidique pour parcourir à pied, tête nue, les quelques mètres qui le séparaient de l'entrée.

Mitraillé par les flashes des photographes de presse et baigné de la lumière crue des projecteurs de la télévision, M. Mulroney a refusé de se livrer à quelque commentaire que ce soit, sauf pour qualifier la tragédie de «drame national».

Accompagné de son épouse Mila, il a pénétré dans l'enceinte de Polytechnique où il n'est d'ailleurs resté qu'une dizaine de minutes pour offrir privément ses condoléances aux autorités de l'institution.

Les étudiants ont assisté à la visite du chef du gouvernement sans vraiment réagir, mais leur curiosité a été suffisamment aiguillonnée pour que soit momentanément perturbée la marche de sympathie.

Après le départ de M. Mulroney, un groupe de féministes utilisant un porte-voix a commencé à haranguer les marcheurs en tentant d'aborder le sens politique ou idéologique de la tuerie, ce qui a provoqué des échanges verbaux aigres-doux entre différents groupes de marcheurs et les militantes.

C'est une jeune étudiante qui a mis fin à l'épisode en rappelant les militantes féministes à l'ordre.

Mlle Johanne Prud'homme, une étudiante en administration portant un chapeau à large bord s'est écriée en larmes: «Ce n'est pas une question de sexe! Nous sommes ici pour être ensembles. Nous sommes ici parce que nous avons de la peine.» Sa courte intervention lui a valu une ovation de ses collègues.

SOLIDARITE — Des milliers d'étudiants ont bravé le froid, hier soir, pour manifester leur solidarité envers les victimes de la fusillade de la veille.

Liste des victimes

MONTREAL (PC) — Voici la liste des 14 victimes de la tuerie à l'Ecole Polytechnique de Montréal, ainsi que leur date de naissance, telle qu'établie par le Service de police de la Communauté urbaine de Montréal:

Bergeron, Geneviève (1968-11-26)
Colgan, Hélène (1966-07-20)
Croteau, Nathalie (1966-09-25)
Daigneault, Barbara (1967-03-02)
Edward, Anne-Marie (1968-10-25)
Haviernick, Maud (1960-02-20)
Klueznick, Barbara Maria (1958-10-19)
Laganière, Maryse (1964-04-09)
Leclair, Maryse (1966-01-03)

Nathalie Croteau, 23 ans, l'une des victimes. (Laserphoto PC)

Lemay, Anne-Marie (1962-06-25)
Pelletier, Sonia (1961-08-19)
Richard, Michèle (1968-05-05)
St-Arneault, Annie (1966-05-11)
Turcotte, Annie (1968-03-01)

La tuerie de Polytechnique

Etudiant à l'Ecole polytechnique de Montréal

Un Baieriverin raconte sa mésaventure

MONTREAL (NB) — «Quand j'ai vu sa casquette, quand j'ai vu ses yeux qui regardaient partout et qui semblaient chercher quelque chose, j'ai tout de suite compris que c'était lui. Je n'avais pas encore vu son «gun»,

Normand Boivin

mais je savais que c'était le tueur. A ce moment, je me suis dit: ça y est, je suis fait.»

Eric Deschênes, un jeune Baieriverain de 19 ans étudiant en première année à l'Ecole Polytechnique de l'Université de Montréal, a vécu l'enfer du massacre de mercredi soir. Et au moment où il s'est retrouvé face à face avec le tueur, il ne savait pas encore que dans sa démence, il ne s'en prenait qu'aux filles. Il a donc cru, pendant un instant qui lui a semblé une éternité, que la prochaine détonation serait pour lui.

«Quand survient ce genre d'événement, tu ne penses à rien. Seul l'instinct te pousse à sauver ta peau. Quand je l'ai vu, j'étais appuyé contre le mur, juste à côté de la porte de la chambre froide. J'y suis entré et y est demeuré pendant au moins cinq minutes, jusqu'à 17 h 30.»

La cafétéria

Pour Eric Deschênes, dont les auditeurs de CJMT ont pu entendre les premiers commentaires, hier matin, à l'émission de Louis Champagne, tout a commencé vers 17 heures, soit environ un quart d'heure avant les premiers coups de feu.

Il était alors à la salle de dessins du sixième étage de l'école en compagnie de son confrère Benoît Côté, un autre étudiant originaire de La Baie, en train de terminer un travail de fin de session.

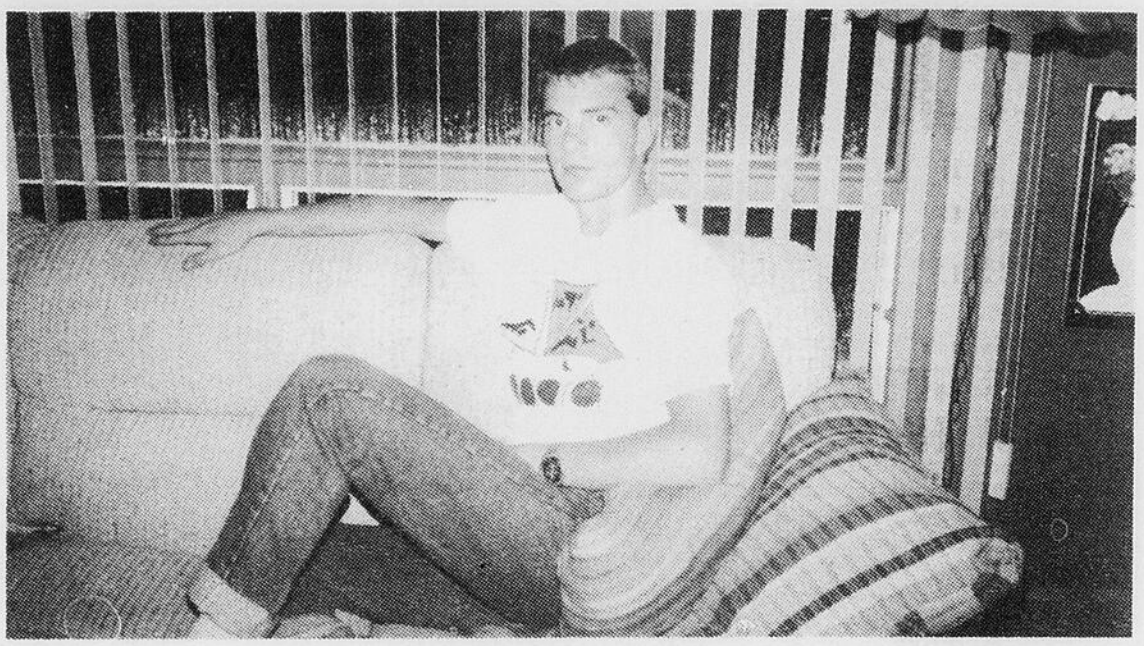
«Avant d'aller plus loin, je dois vous dire qu'à l'Ecole Polytechnique, les fins de sessions sont très stressantes pour les étudiants. Il y a des travaux à remettre et les examens s'en viennent. Ce stress a sûrement contribué au mouvement de panique», nous a confié Eric Deschênes.

Vers 17 heures, donc, Eric et Benoît décident d'aller manger une bouchée avant de continuer le travail qui demandera encore de longues heures de labeur.

«Nous descendons à la cafétéria et en passant au deuxième étage (là où aurait lieu une bonne partie du massacre), nous arrêtons voir des copains, dont deux filles, pour leur demander de venir nous rejoindre.

«A 17 h 20, nous étions en train de manger quand nous avons vu les premières personnes sortir à la course. Alors qu'on se demandait ce qui se passait, un gars s'est mis à crier d'évacuer, qu'il y avait un tireur fou dans l'école.»

«Sur le coup, poursuit Eric Deschênes, je ne l'ai pas trop cru car c'est le genre de blague de mauvais goût que peut engendrer une fin de session. Nous sommes donc retournés à nos places et nous nous sommes rassis. A un moment, v'la la panique qui commence



SAUVER SA PEAU — Eric Deschênes, de La Baie, a cru, pendant un instant, que le prochain tir du tueur fou serait pour lui.

dans la cafétéria; à l'autre extrémité d'où nous étions, le tireur venait d'entrer. Heureusement, nous étions près d'une sortie et quand j'ai entendu le premier coup de feu, je n'ai pas traîné sur place. C'est à ce moment que j'ai perdu Benoît; lui est sorti dehors, et moi, je ne sais pas comment ni pourquoi, je me suis retrouvé dans les cuisines.»

«S'il entrait dans la cuisine j'étais fait comme un rat»

—Eric Deschênes

MONTREAL (NB) — Pendant qu'Eric Deschênes était dans la cuisine, cinq coups de feu se sont fait entendre et trois étudiantes sont mortes. «J'ai dit: c'est sérieux, et le coeur a commencé à me débattre. Je me suis mis alors à penser que s'il décidait d'entrer dans la cuisine, j'étais fait comme un rat.»

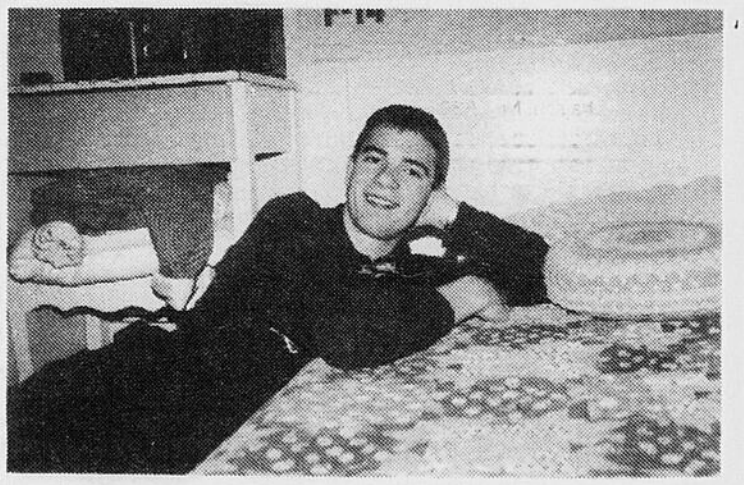
«A ce moment, poursuit Deschênes, j'ai perdu la notion du temps. J'ai voulu sortir par la porte où j'étais entré et c'est là que je me suis retrouvé face à face avec lui. Il ne m'a pas vu. Il regardait partout, comme s'il se sentais pris, comme s'il cherchait quelqu'un ou une sortie.»

Eric Deschênes se réfugie alors dans la chambre froide, d'où il ressort à 17 h 30. C'est à ce moment qu'il se rend compte que pendant toutes ces longues minutes, il n'était pas seul dans la cuisine. Les cuisiniers et les serveuses étaient couchés par terre.

«Je suis resté avec eux pendant dix minutes sans savoir quoi faire. Après, je me suis mis à parler avec un étudiant qui avait vu le tireur tuer des filles sous ses yeux. Il était au bord de la panique, et j'ai essayé de lui changer les idées.»

Eric Deschênes dit que tout le monde était très nerveux. L'un des cuisiniers est sorti et a vu deux mortes. Il est revenu aussitôt en disant: «Il faut sortir d'ici absolument; j'ai pas l'intention de finir comme elles.»

«Il est allé voir si la voie était libre puis est revenu en criant comme un fou qu'on pouvait sortir. Mais il était tellement agité, qu'on pensait que c'était le tueur qui revenait et tout le monde a sorti à la belle course», de poursuivre Eric Deschênes.



REGRETS — Pour Eric Deschênes, le plus difficile est de vivre avec les mauvais souvenirs suscités par la tuerie de l'Ecole polytechnique.

«En sortant, j'ai voulu aller voir si les filles étendues par terre avaient besoin de soins, mais on me poussait dans le dos et j'ai pris la sortie, avec pour tout vêtement le t-shirt que j'avais sur le dos.»

Dehors, le jeune Baieriverain a aidé un étudiant qui transportait une fille blessée à la tête (celle qu'on a vue au bulletin de nouvelles de Radio-Canada mercredi soir). Il était 17 h 45, soit 25 minutes après le début des événements.

Grelottant de froid, il n'était pas question de retourner sur les lieux. Eric Deschênes décide donc de se rendre au pavillon administratif voisin de l'Ecole polytechnique et de là, il retourne à son logement via le métro et l'autobus.

D'ailleurs, un fait assez cocasse s'est produit dans l'autobus car le voyant entrer légèrement vêtu, le conducteur du véhicule a fait remarquer à Deschênes qu'il faisait plutôt froid dehors. Celui-ci a répondu en racontant ce qui s'était passé à l'école.

C'est à cet instant qu'une des passagères a éclaté en sanglots en disant que son fils étudiait justement à l'Ecole polytechnique.

Au lendemain du drame

Les regrets

MONTREAL (NB) — «Le pire, ce sont les «feed back». Je n'ai presque pas dormi de la nuit en repensant à tout ça. Je me disais: j'aurais donc dû faire ça, si j'avais fais ça, peut-être que...»

Eric Deschênes passera encore probablement quelques nuits blanches à ressasser les mauvais souvenirs de mercredi soir. En repensant aux conséquences tragiques du carnage de l'Ecole Polytechnique, il se dit que peut-être il aurait pu maîtriser le tireur quand il s'est retrouvé face à lui.

«Tu penses un peu aux autres, mais ça ne prend vraiment pas grand chose pour que tu te remette à ne penser qu'à toi, à sauver ta peau», dit-il.

On a beau avoir des images de Rambo dans la tête, quand on se retrouve face à des individus du genre, tout l'univers s'écroule et on se concentre sur soi.

«Ce qui m'a marqué, ce n'est pas son «gun». C'est son image, sa casquette. Il avait l'air d'un rat pris en cage.»

Au lendemain de cette triste tragédie, Eric Deschênes dit avoir beaucoup de regrets pour les 14 victimes. Il espère aussi que ces événements ne nuiront pas à la réputation de l'Ecole Polytechnique. «Car c'est la meilleur école de génie au Canada, dit-il. C'est aussi la plus grande et il ne faudrait pas que les jeunes du cégep aient peur de venir étudier ici en disant que c'est une école de fous.»

Même sa mère a eu une réaction négative faceà l'université de Montréal: «Quand je lui ai téléphoné pour tout lui raconter, elle m'a dit de descendre, qu'elle ne voulait plus que j'y retourne en janvier. Moi, ça ne me fait pas peur. C'est arrivé là comme cela aurait pu arriver ailleurs», de conclure Eric Deschênes.

SUPER SAMEDI SEARS DE NOËL

ET LES BONS ACHATS HABITUELS SAMEDI 9 DÉC. 1989

DERNIER JOUR!

NI PAIEMENT NI FRAIS DE CRÉDIT JUSQU'EN AVRIL 1990

SUR APPROBATION DU SERVICE DU CRÉDIT

N'OUBLIEZ PAS, CHEZ SEARS IL N'Y A JAMAIS D'ACOMPTE À PAYER SUR APPROBATION DU SERVICE DU CRÉDIT

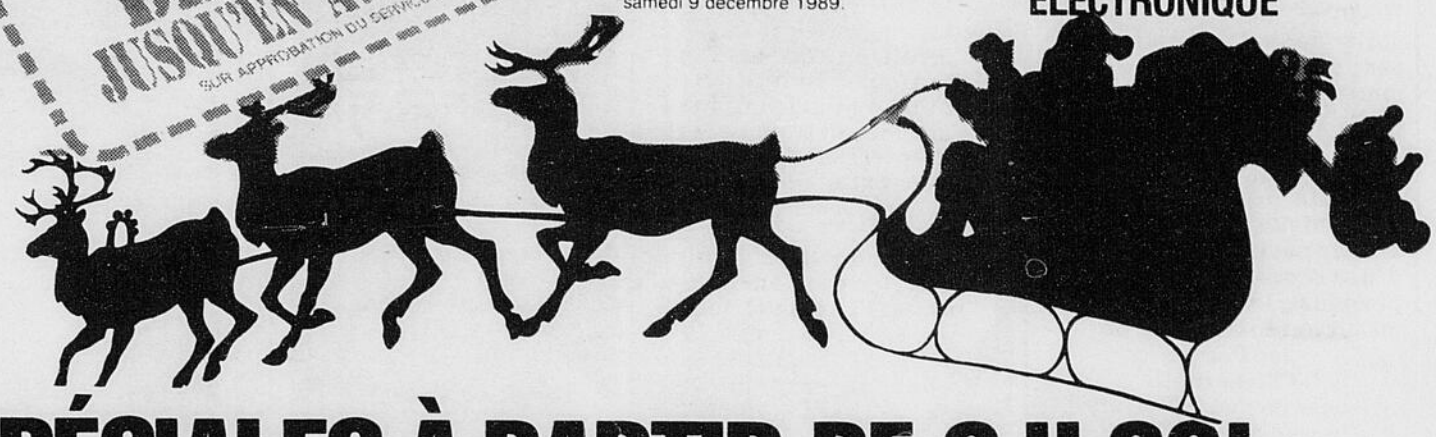
L'offre s'applique à tout article de 200$ et plus des rayons ameublement, électronique, gros appareils ménagers, revêtements de sol, parures de fenêtres sur mesure et chasse-neige. Détails au magasin.

Offre en vigueur dans nos magasins, nos bureaux de vente et tous nos catalogues en cours, jusqu'au samedi 9 décembre 1989.

CHOIX DE PLUS DE 500 MEUBLES

TOUS NOS APPAREILS MÉNAGERS KENMORE SONT EN RÉCLAME

PLUS DE 200 IDÉES-CADEAUX D'ÉQUIPEMENT ÉLECTRONIQUE



OFFRES SPÉCIALES À PARTIR DE 8 H 30!

Rien que $137 Micro-ondes
ch. Sears ord. 149,99$

☐ **Modèle 0.4 pi. cu.,** 450 watts, minuterie 30 minutes. 226 286 908.

Gros appareils électroménagers

Rabais 230$
☐ **Aspirateur Power-Mate Kenmore.** 206 232 941. Sears ord. 629,99$. Ch.....**399,99$**

Machines à coudre et aspirateurs

Moitié prix
☐ **Aspirateur vertical;** électrobrosse. 206 230 305. Ord. 299,99$. Ch...**149,99$**

Machines à coudre et aspirateurs

Rabais 30$
☐ **Lit de bébé.** Blanc seulement. 1 côté s'abaisse. No 65305. Sears ord. 129,99$. Ch.....**99,99$**

Rien que 29,99 ch.
☐ **Douillette pour enfants** dans un choix de motifs. Lit 1 place.

Literie et salle de bains

Rabais 50%* Tous les complets Sears
☐ **Tradition et Boulevard Club.** Couleurs et modèles variés. Tailles 36 à 46, modèles courts ou longs. Complets Shipley et Oakton non inclus. Sears ord. 139,99$ à 360$.

69,99 à 179 ch.

Vêtements habillés pour hommes

Rabais 50%*
Une sélection de blousons en cuir pour hommes.

☐ Couleurs et modèles variés. P, M, G, TG. Ord. 399$.

199,99 Ch.

Vêtements habillés pour hommes

Rabais 50%*
☐ **Tous nos vestons sport Sears, Oakton et Boulevard Club** en magasin. Couleurs variés. Modèles courts, moyens ou longs.

Les blazers bleu marine ne sont pas inclus. Vêtements habillés pour hommes

24,99
ch. Sears ord. 32,99$

☐ **Tournevis 9''** sans cordon, 2 embouts, chargeur. 130 tr/min. No 22205.

Quincaillerie

68,88
ch. Ord. 79,99$-119,99$

☐ **Divers outils électriques Craftsman.** Perceuse, scie, ponceuse et plus

Quincaillerie

Rabais 40%*
☐ **Une sélection de porte-documents et de mallettes.**

Bagages

Rabais 40%*
☐ **Tous les vêtements molletonnés pour garçons.** Tailles 4 à 16.

Les vêtements McKids ne sont pas inclus
Vêtements pour garçons

Grande sélection de robes pour femmes
☐ **Modèles,** couleurs et tailles désassorties.

19,99 et 29,99 ch.

Robes pour femmes

Rabais 20% additionnel
☐ **Sur sélection de vêtements à prix déjà réduits** pour hommes, femmes et enfants, sauf articles déjà en réclame.

Recherchez les présentoirs verts

Rabais 40% additionnel
☐ **Sur sélection de vêtements à prix déjà réduits** pour hommes, femmes et enfants, sauf articles déjà en réclame.

Recherchez les présentoirs rouges

Rabais 33%*
☐ **Pantalons habillés d'automne pour femmes,** en couleurs et tailles variées.

Vêtements sport pour dames

Rabais 20%*
☐ **Pantoufles** pour hommes, femmes, enfants. Venez voir!

Chaussures pour la famille

Rabais 33%
☐ **Bracelets et chaînes** en or 10 K choisis. Ord. 99,99$. Ch.....**66,66$**

Bijouterie

* Articles à prix courants excluant marchandise déjà en réclame

LIQUIDATION D'APPAREILS ÉLECTRO MÉNAGER, SUR SÉLECTION SPÉCIALEMENT IDENTIFIÉ,

Un de chaque seulement

Description	No stock	Prix régulier	Prix liquidation
Réfrigérateur 18' cu.	90940	1,419.99	**1,099.00**
Réfrigérateur 13.6' cu.	20488	749.99	**589.00**
Réfrigérateur 18'cu.	90920	1,289.99	**999.00**
Réfrigérateur 18' cu.	90900	999.00	**799.00**
Réfrigérateur 18' cu.	65878	1,129.99	**899.00**
Réfrigérateur 13.6' cu.	45480	969.99	**769.00**
Réfrigérateur 13.6' cu.	45480	969.99	**769.00**
Réfrigérateur 5' cu.	10551	339.99	**259.00**
Réfrigérateur 15' cu.	15560	919.99	**599.00**
Réfrigérateur 19.2' cu.	90960	1,569.99	**1,179.00**
Réfrigérateur 18' cu.	65881	1,199.00	**949.00**
Réfrigérateur 15' cu.	15568	929.00	**479.00**
Congélateur 5' cu.	47520	319.99	**239.00**
Congélateur 16' cu.	83690	719.99	**539.00**
Cuisinière	65079	659.99	**499.00**
Cuisinière	66090	879.99	**649.00**
Cuisinière	64789	959.00	**699.00**
Cuisinière	63499	819.99	**599.00**
Cuisinière	67790	1,009.99	**699.00**
Cuisinière	66480	969.99	**679.00**
Lave-vaisselle	79478	779.99	**549.00**
Lave-vaisselle	79480	849.00	**619.00**
Lave-vaisselle	79458	689.99	**479.00**
Sécheuse	88400	529.99	**399.00**
Sécheuse	88400	529.99	**399.00**
Sécheuse	88408	539.99	**399.00**
Laveuse	48400	739.99	**549.00**
Laveuse	48240	639.99	**479.00**
Laveuse	49714	809.99	**599.00**
Laveuse	48300	729.99	**549.00**

NOS SOLDES QUINCAILLERIE DE 4 JOURS PRENNENT FIN SAMEDI ET POUR CE JOUR SEULEMENT NOUS OFFRONS PLUS DE 100 ARTICLES DE QUINCAILLERIE EN SOLDE! NE TARDEZ PAS.

Prix en vigueur le samedi 9 décembre 1989, dans la limite des stocks disponibles

SEARS

vous en avez pour votre argent...et plus

SATISFACTION OU REMBOURSEMENT — **SERVICE APRÈS-VENTE ASSURÉ DANS TOUT LE CANADA** — **LA CARTE DE CRÉDIT NO 1 DES MAGASINS À RAYONS AU CANADA** — **LE MAGASIN DES MARQUES KENMORE DIEHARD, CRAFTSMAN**

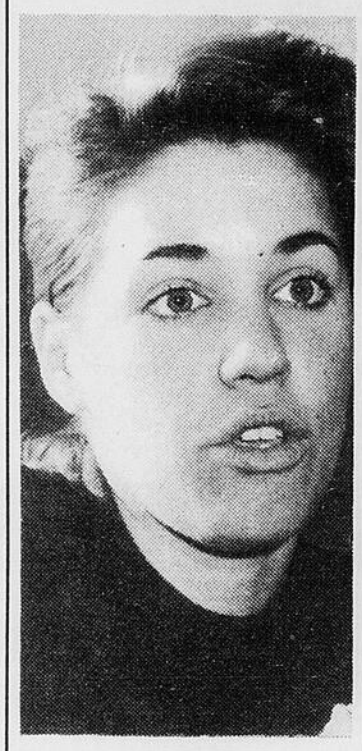
Les mentions 'Ord.' ou 'Était' de Sears Canada Inc. se rapportent à des prix Sears. Heures d'ouverture: 9h30 à 17h30 du lundi au mercredi; de 9h30 à 21h le jeudi et le vendredi; de 9h à 17h le samedi. **Chicoutimi,** Place du Saguenay, **549-8240**. Copyright Canada, 1989, Sears Canada Inc.

Massacre de l'Ecole polytechnique de Montréal

Les étudiants de la région abasourdis

CHICOUTIMI (NB) — Révolte, incompréhension, voilà dans l'ensemble les sentiments qu'inspirent le massacre de l'Ecole polytechnique au sein de la gent étudiante de la région.

Quant aux craintes qu'un tel geste peut susciter, les étudiants universitaires ne se sentent pas plus menacés que d'autres. De l'avis de plusieurs, le carnage aurait pu survenir n'importe où.



Joé Perron

Joé Perron
Chicoutimi
Sciences de l'administration

«Ce que je trouve déprimant, c'est que les victimes soient des filles innocentes, des étudiantes qui n'ont rien à voir avec les féministes.

Ca me fait un peu peur, car je n'aurais jamais cru qu'une chose du genre puisse arriver et Montréal, c'est quand même assez près.

Je connais un garçon qui étudie là bas et au début, j'ai été inquiète, mais finalement, aucun garçon n'a été touché. Une chose est certaine, c'est que ça fait réfléchir.»

Nathalie Pouliot

Nathalie Pouliot
Chicoutimi
Sciences de l'administration

«Je crois que toutes les filles pensent de la même manière: les étudiantes n'ont pas de rapport avec la haine que le tueur avait contre les féministes, car si nous sommes à l'université, c'est en fonction d'une carrière, pas pour prouver aux hommes qu'on est capable de le faire.

Si je devais aller à l'Ecole polytechnique, l'an prochain, je ne changerais pas d'idée, car il s'agissait d'un fou parmi tant d'autres. C'est comme l'affaire Virginie Pelletier. C'est bien évident qu'on a eu peur de sortir pendant un mois mais tu ne peux arrêter de vivre pour un malade qui décide de découper une fille en morceaux.»

Corrine Bergeron

Corrine Bergeron
Chicoutimi
Sciences de l'administration

«En tant que femme-étudiante, tu te dis que cela aurait pu t'arriver. C'est un fou qui a voulu passer sa frustration sur les femmes.

Normand Boivin

Je n'ai pas de craintes particulières car ça peut arriver n'importe où. On n'a qu'à prendre l'exemple de Benoît Desrosiers.»

Marlène Maltais

Marlène Maltais
Québec
Biologie

«Je crois que la science ne peut pas encore expliquer pourquoi un jeune homme de 20 ans va être poussé à une telle violence. Il devait avoir tellement d'énergie qu'il était incapable de maîtriser en lui qu'il a explosé et quand il s'est complètement vidé, l'aboutissement c'était de se suicider.

Il devait avoir un mal d'existence tellement grand que son cerveau a complètement décroché de la réalité. C'est comme une mécanique qui s'emballe.

Une telle chose pourrait arriver n'importe où mais un milieu comme Montréal, en raison de tout ce qui s'y passe, s'y prête mieux.

Peut-être que ce jeune homme a été refusé à l'Ecole polytechnique et il a voulu se venger. Je crois que les policiers ne devraient pas garder le silence sur ce genre de cas et dire au public tout ce qui s'est passé pour que si des gens se retrouvent dans la même situation que lui, ils sachent en reconnaître les signes et se fassent soigner.»

Mustapha Farram

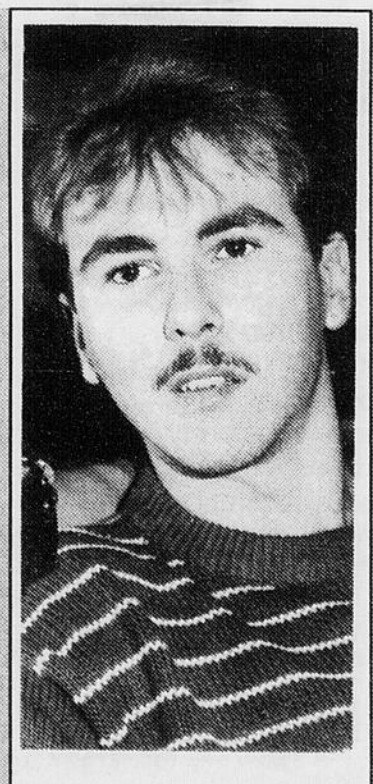
Mustapha Farram
Maroc
Maîtrise en gestion des PMO

«C'est une véritable tragédie. Je me demande ce qui peut amener un gars à se rendre jusque là. Je crois que ce genre de chose peut arriver n'importe où au monde, que ce soit à Montréal, Chicoutimi ou ailleurs. Et même comme homme, nous ne sommes pas à l'abris. Cette fois ça été des femmes, une autre fois, un tueur pourra s'en prendre à des hommes ou à tout le monde.»

Karim Rerhaye

Karim Rerhaye
Maroc
Etudiant en langues

«C'est un moment douloureux pour toute la population. Cet individu a agi de façon impulsive et c'est évident qu'il avait un problème sérieux. Cela aurait pu arriver dans une université comme ici.»



Marc Lavoie

Marc Lavoie
La Baie
Génie unifié

«Des fous, il y en a partout. Cela aurait pu arriver ici. En ce qui me concerne, si je devais aller à l'Ecole polytechnique, cela ne me dérangerait pas car on ne peut pas s'empêcher de vivre pour ça et de toute façon, on est à l'abris nulle part.»

Claudine Vachon

Claudine Vachon
Beauport
Etudiante en enseignement

«C'est quelque chose de terrible, surtout le fait que ce soit arrivé aux femmes. On n'aurait jamais vu une femme agir de la sorte. Cela fait toujours un peu peur mais il ne faut pas s'énerver avec ça. Ca n'arrive pas tous les jours et de toute façon, c'est déjà arrivé dans un MacDonald. On est donc à l'abris nulle part et il ne faut pas arrêter de vivre.

Si je devais aller à l'Ecole polytechnique l'an prochain, j'irais quand même».

Acte de violence

Les groupes de femmes s'insurgent

par Catherine Delisle

CHICOUTIMI (CD) — Les mouvements de femmes trouvent inacceptable que la société ne soit pas encore prête à donner aux femmes la place qui leur revient.

Réagissant à la tuerie qui est survenue, mercredi soir, à l'Ecole polytechnique de Montréal, Ginette Bouchard, directrice de la maison d'hébergement pour femmes violentées (Halte Secours) à Dolbeau, ne comprend pas pourquoi autant de haine est portée contre les femmes.

«Encore une fois, dit-elle, nous sommes en présence d'un individu qui pose un geste fanatique contre les femmes. Il y a des Jean-Guy Tremblay qui forcent les femmes à avoir des enfants, il y a des hommes qui violentent leur femme et qui vont même jusqu'à les tuer pour imposer leurs choix», lance-t-elle.

Selon Ginette Bouchard, les femmes continuent à payer de leur vie pour répondre aux désirs des hommes. «Elles se sentent continuellement menacées, elles sont brimées dans leur liberté et leur autonomie, c'est inacceptable», poursuit-elle. Elle ne s'explique pas pourquoi les femmes doivent lutter continuellement pour avoir le droit de se réaliser comme être humain, comme être à part entière.

Eglise

L'abbé Jacques Bouchard, responsable du Service des communications de l'Evêché, rappelle que le Seigneur est venu sur la terre pour lutter contre le mal et la souffrance. «Le Seigneur ne condamne pas les personnes, mais il condamne le mal», dit-il.

L'abbé Bouchard admet que la Parole de Dieu nous invite au pardon et que le Seigneur a dit d'aimer même nos ennemis. Mais, il comprend aussi que c'est difficile, pour les familles éprouvées, de pardonner du jour au lendemain. «Ce sont les familles, dans leurs réflexions, suivant leur foi et leurs convictions, qui trouveront l'attitude à avoir dans une telle circonstance», croit-il.

L'abbé Bouchard pense que le Seigneur nous donne sa Lumière lorsqu'on la lui demande et qu'on l'accueille dans nos vies.

loto-québec Résultats

Tirage du 89-12-06

Lotto 6/49 — Vous pouvez miser jusqu'à 20 h le mercredi et le samedi

20 24 32 36 41 43

No complémentaire: 30

	GAGNANTS	LOTS
6/6	2 500 000,00$	4
5/6 +	237 105,40$	5
5/6	2 635,40$	344
4/6	85,80$	20 316
3/6	10,00$	381 754

VENTES TOTALES: 23 980 511,00$

PROCHAIN GROS LOT (APPROXIMATIF): 2 200 000,00$

PROCHAIN TIRAGE: 89/12/09

TVA, le réseau des tirages de Loto-Québec

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

loto-québec Résultats

Célébration 90 MC

À chaque mercredi de décembre

25 lots de 25 000 $ chacun

(numéros non-décomposables)

Tirage du 89-12-06

1010476 2325810 2928359 3743624 4684095
1074969 2399698 3036263 4026177 4807327
1647210 2417138 3437196 4317174 4896081
1929598 2592269 3506129 4491547 4900449
2170061 2719586 3628156 4524953 4973972

25 autres lots le mercredi 13 décembre

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste de numéros gagnants et la liste officielle, cette dernière a priorité.

TVA diffuse le gala-tirage le samedi 13 janvier à 20 h 00

ABANDON DES AFFAIRES

Mme Alice Gilbert prend sa retraite après 32 ans d'activités commerciales

DES RABAIS JUSQU'A

75 %

TOUT DOIT SORTIR

MANTEAUX

ROBES

JUPES

PANTALONS

BOUTIQUE L'élégance

SPÉCIALITÉ POUR DAMES

150 RACINE EST, DANS L'ATRUIM 543-0304

Commentaire

Les Bleuets sont les Allemands de l'Est

Le ministre Gaston Blackburn confondra-t-il les sceptiques ?

On le souhaite, car sa décision de modifier le projet du Mont Edouard est perçue comme une tactique de diversion par la majorité des agents économiques, qui s'impatientent devant l'entreposage des projets de développement régional dans le congélateur du gouvernement québécois.

Bertrand Tremblay

Je suis personnellement porté à faire confiance au député de Roberval. L'idée de prolonger la saison touristique en la parsemant d'initiatives susceptibles d'attirer les touristes tout au cours de l'année est en vérité l'objectif que visent tous les promoteurs. La majorité des activités suggérées par les spécialistes du ministère du Loisir, de la Chasse et de la Pêche sont toutefois déjà offertes. Il s'agit de les raffiner pour ensuite les offrir dans une publicité harmonieusement orchestrée.

L'exemple d'Accès-Bleuets

Personne chez nous ne doute des bonnes intentions de Gaston Blackburn, mais le ministre doit réaliser qu'il lui faut parler fort et même mettre le poing sur la table à Québec pour faire entendre la voix d'une région majoritairement représentée par des membres de l'Opposition.

Que Francis Dufour s'en scandalise devant l'Assemblée nationale n'y changera rien. Nos seules revendications collectives qui émeuvent le pouvoir et le font même réagir sont celles de la rue.

Le dossier de l'autoroute Alma-La Baie traîne sur les tablettes depuis la signature de l'entente fédérale-provinciale sur les axes routiers prioritaires signées à Québec en 1977. Au sommet de sa carrière politique, alors qu'il cumulait l'autorité de vice-premier ministre, le Chicoutimien Marc-André Bédard fit débloquer les crédits nécessaires à la construction du minuscule tronçon qui s'arrête à l'entrée de Jonquière.

Depuis ce temps, un viaduc enjambe le boulevard Talbot, mais les études se poursuivent... On ignore quand Québec dépensera les dizaines de millions de dollars réservés par Ottawa à la poursuite des travaux. La prochaine étape doit transformer la liaison Saint-Bruno-Jonquière. A quel siècle sera-t-elle concrétisée ?

Par contre, Accès-Bleuets a réussi en quelques semaines à mettre le ministère des Transports en ébulition après avoir mobilisé la population. L'ancien titulaire Marc-Yvan Côté n'a pas accordé une autoroute à voies divisées comme le réclamait Accès-Bleuets, mais il est venu présenter, au Saguenay, un programme de rénovation estimé à quelque 54 millions $ du trait-d'union Chicoutimi-Québec, en y annexant un échéancier précis.

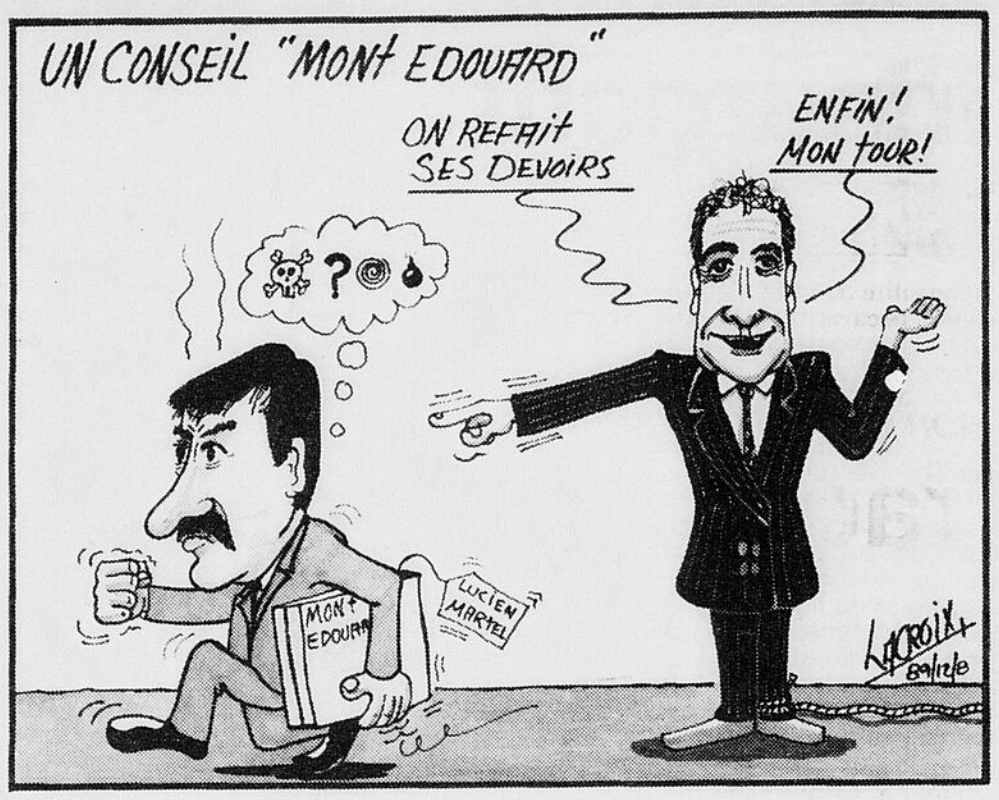
Québec vide les régions

Quand les régions-ressources demeurent tranquilles, Québec les oublie. L'autre député-ministre de Roberval, Benoît Bouchard, a bien raison d'élever la voix. Les 120 millions $ réservés, l'an dernier, au développement des régions, sont demeurés dans les coffres de l'Etat. Les fonctionnaires ensevelissent les projets soumis par nos promoteurs sous des montagnes de paperasse et la volonté politique... à l'exception de celle de Gaston Blackburn, est inexistante.

En observant l'exode des Allemands de l'Est vers l'Ouest, le président du Mouvement Desjardins, Claude Béland, fait un rapprochement avec le désolant spectacle du dépeuplement des régions.

"... Le développement régional, en vue de donner des perspectives d'avenir aux jeunes qui y habitent, doit être une priorité de notre société, insiste-t-il. Il faut faire en sorte de favoriser la vie économique et sociale des régions afin que les jeunes qui y grandissent puissent s'identifier fortement à leur milieu, qu'ils aient envie d'en assumer la continuité et le développement."

Que les ministres québécois et leurs mandarins vous entendent, M. Bédard ! J'en fais mon souhait des Fêtes.



Au fil du temps

Le Québec joint le club des tueurs de masse

Tenter d'expliquer le drame de l'Ecole polytechnique de Montréal équivaut à se pencher sur les aspects les plus absurdes de la nature humaine et sur les motivations profondes poussant certains déséquilibrés à poser des gestes d'une horreur indicible. Il n'y a rien là de réellement réjouissant.

Ce genre de massacre, réservé habituellement aux métropoles plus importantes que Montréal, ne fait naître, lorsqu'il se produit, que des effets passagers sur nos imaginations. Les psychotiques ont pour habitude de fréquenter New York, Los Angeles, Londres et Paris, plutôt que les villes comme Montréal.

Les spécialistes du comportement humain trouveront certainement un tas d'explications susceptibles d'établir un lien entre le massacre des 13 étudiantes et une employée de l'Ecole Polytechnique et la démarche du déséquilibré profond à l'origine de cette tuerie.

Savoir pourquoi le meurtrier a agi de la sorte ne redonnera pas vie à ses victimes et n'arrivera pas à effacer ce drame épouvantable de la mémoire collective des Québécois. Le tireur était un fou, cela ne fait aucun doute, car il faut être vraiment dérangé pour se mettre à tirer sur des gens sans raison.

Le commentaire le plus révélateur, émis dans les heures ayant suivi la conclusion du drame, est venu d'une étudiante qui, par miracle, a échappé au massacre. Répondant aux questions de Pierre Pascau, hier midi sur le réseau Télémédia (CJMT), la rescapée, qui s'exprimait avec un calme surprenant compte tenu de ce qu'elle venait de vivre, a

Carol Néron

dit, simplement:"Ce gars-là était fou, c'est certain. Est-ce que je lui en veux? je ne sais pas... Vous savez, c'est la société qui rend les gens comme ça".

Le constat ne manque pas de susciter la réflexion tant il est juste et les médias, en train de façonner la société à leur image, ont leur part de responsabilité dans ce jeu terrible alliant le déséquilibre à la mort. Les êtres faibles et renfermés, de surcroît facilement influençables, ne peuvent qu'être séduits, en effet, par les images de violence que véhiculent les médias, notamment la télévision et le cinéma.

Avec le caporal Lortie, le Québec, incrédule, a pénétré dans l'antichambre réservée à ce que les Américains appellent les "mass murderers" (les tueurs de masse). Ce qui vient de se produire à l'Ecole polytechnique de Montréal démontre, malheureusement, que nous sommes maintenant entrés de plein pied dans le club fort peu recommandable des dingues de la gachette.

Le seul aspect positif de ce fait divers que tous voudraient oublier est que l'auteur de la tuerie s'est suicidé, privant ainsi un quelconque animateur de la télévision d'une entrevue potentiellement juteuse et rentable pour les cotes d'écoute.

Avec la complicité d'un réseau de télévision québécois, dont le penchant pour le sensationnalisme est reconnu, il a fallu un peu plus de quatre ans seulement à Lortie pour sortir de son anonymat carcéral.

Le type qui a fait le coup à la Polytechnique aurait dû attendre un peu plus longtemps, probablement, pour trouver une caméra à sa mesure, mais il serait certainement arrivé à se faire interviewer, ça ne fait pas un pli. Ce qui aurait peut-être donné une idée à un type dans son genre, tenté d'égaliser le score ou de faire mieux!

Heureusement, le meurtrier est mort, autorisant ainsi quelque espoir.

le QUOTIDIEN
DU SAGUENAY-LAC-ST-JEAN

Edité et imprimé par:
Imprimerie
LE Progrès du Saguenay
Division du groupe
UNIMEDIA inc.
1051, boul.Talbot Chicoutimi
G7H 5C1 Tél.: 545-4474
Télécopieur:418-545-9854

Dépot légal
Bibliothèque nationale
du Québec
Courier de la
deuxième classe(no32131)
Audition 2e semestre
33,686 abonnés

Président et éditeur: Denis Cliche
Vice-président: Laval Boulianne
Contrôleur: Jacques Larouche
Directeur de la rédaction: Bertrand Genest
Directeur de l'information: Carol Néron
Chef des nouvelles: Gilles Lalancette
Chef de pupitre: Pierre Bourdon
Responsables des arts: Christiane Laforge
Responsable des sports: Pierre Fellice
Directeur de la production: Robert Langevin
Directeur du marketing: Jean Tremblay
Directeur de la publicité: Jasmin Gilbert
Directeur de la circulation: Jean-Louis Lavoie
Responsable de la distribution: Jean Béland
Représentant publicité nationale: Probec 5 Ltée
Montréal 514-285-7306
Toronto 416-967-1814

Responsable de la sécurité à l'UQAC

"La maladie d'un individu c'est imprévisible"

— Pierre Côté

CHICOUTIMI (NB) — Selon le lieutenant Pierre Côté,

Normand Boivin

responsable de la sécurité à l'UQAC, le carnage de l'école Polytechnique devrait avoir des répercussions sur les systèmes de sécurité dans toutes les universités du Québec.

Sans aller jusqu'à installer des détecteurs de métal ou fouiller tout le monde, M. Côté estime qu'il y aura sûrement des leçons à tirer et à partir de là, il pourrait y avoir de nouvelles directives d'établies.

«Ca fait deux ans qu'on travaille à prévoir ce genre de chose. Les étudiants vivent dans un milieu qui n'est pas toujours facile, qui n'est pas toujours plaisant.

Ca fait 20 ans que je travaille dans la sécurité et on essaie toujours de prévoir. Mais la maladie d'un individu, c'est imprévisible.

Tu peux prévoir énormément de choses et en oublier une seule et c'est elle qui se produit.»

Selon le lieutenant Côté, la surveillance ne se limite pas à la fouille. Il y a les caméras, les miroirs, les patrouilles. Egalement, chaque agent de sécurité doit suivre des cours régulièrement pour se tenir à la fine pointe de son métier.

«Si on retourne de 20 ans en arrière au Québec, les systèmes de sécurité se sont amélioré de façon incroyable et ça va continuer.»

Quand nous avons demandé au lieutenant Côté ce qui adviendrait si un tireur fou se présentait à l'UQAC, celui nous a répondu que chaque cas serait traité différemment.

Cela ne sert donc à rien de bâtir des hypothèses

.«Face à un malade, la force ne sert à rien. Il faut y aller avec douceur, estime Pierre Côté et le meilleur remède reste encore la prévention auprès des étudiants.»

Selon certaines femmes

Tragique rappel des attitudes misogynes

OTTAWA (PC) — Certaines femmes estimaient hier que le carnage de l'Université de Montréal est un tragique rappel des attitudes misogynes qui imprègnent la société ainsi que les universités canadiennes.

Bonnie Diamond, d'Ottawa, a évoqué d'autres incidents survenus récemment sur des campus universitaires, notamment quand des étudiants masculins vivant en résidence à l'université Queen's, en Ontario, ont tourné une campagne anti-viol en ridicule, et a rappelé la reprise des vols de petites culottes à l'université Sir Wilfrid Laurier. Selon elle, cela montre qu'il y a, chez certains, une haine des femmes.

Pour sa part Louise Dulude, l'ex-présidente du Comité canadien d'action sur le statut des femmes, n'a pas perçu de lien entre la fusillade et la question des droits des femmes. Mais elle en voit un avec la violence qui sévit dans les médias, au petit écran, notamment. Elle estime que les efforts en vue de réduire la pornographie et la violence dans les médias pourraient réduire considérablement les agressions contre les femmes.

L'avocate Marguerite Russell a soutenu que les institutions universitaires reflètent les attitudes sociales. Les facultés, a-t-elle rappelé, sont dominées par les hommes et cela influence les étudiants.

«Les universités doivent voir le lien avec les soi-disant farces et décréter qu'elles sont inacceptables.»

Mme Russell, qui a défendu des femmes dans des cas de discrimination et de harcèlement sexuels, juge que la législation sur les droits de la personne aurait grandement besoin d'être renforcée, pour montrer que la société ne tolérera plus de telles attitudes.

Pour sa part Mme Jennifer McIlroy, la vice-présidente de l'Association des étudiants de l'université Carleton, ne voyait pas dans cette tragédie un contre-coup, une réaction d'hostilité dirigée contre le mouvement pour l'égalité des femmes, parce que «les féministes n'ont rien fait qui puissent menacer quiconque».

La coordonnatrice dX entre des femmes à la même université, Eva Lazar, estimait pour sa part que cela démontre à quel point la violence faite aux femmes doit être prise au sérieux.

Pour Rose Potvin, présidente de la Coalition canadienne contre la pornographie dans les médias, cette tuerie est une manifestation de colère contre les femmes. Mais en changeant les lois on peut changer les attitudes sociales, à long terme, a-t-elle dit, tout en admettant que l'attentat de l'Université de Montréal constituait un cas isolé. «Les lois ne vont pas rendre un dément sain d'esprit.»

Soyez enfin libéré
Cessez de fumer

Claude Tremblay
Propriétaire

GRAVURE
INDUSTRIELLE - COMMERCIALE
SÉRIGRAPHIE - TROPHÉES
- PLAQUES-SOUVENIR
SCEAUX LÉGAUX - NUMÉROTEURS
TABLEAUX SCOLAIRES
PLAQUETTES D'IDENTIFICATION

Carl Tremblay
Gérant

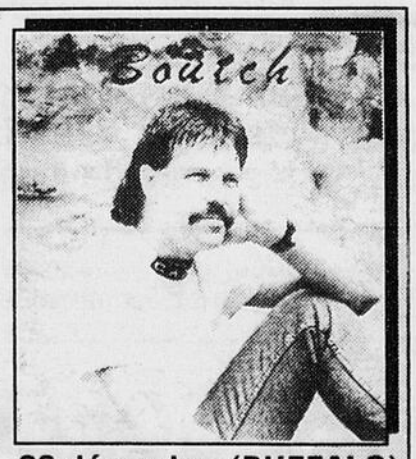
Marc Montminy
Représentant

ESTAMPES
MICHAUD INC.
148, salaberry, Chicoutimi FAX: 543-0779

Le Bank-O-Bar présente

Boutch

7 - 8 - 9 décembre



Voyages aux NORDIQUES
23 décembre (BUFFALO)
9 janvier (MONTREAL)

Bank-O-Bar
21, rue du Pont, CHICOUTIMI-NORD
Inf.: 543-5425

Suggestions de Noël

Kelvinator

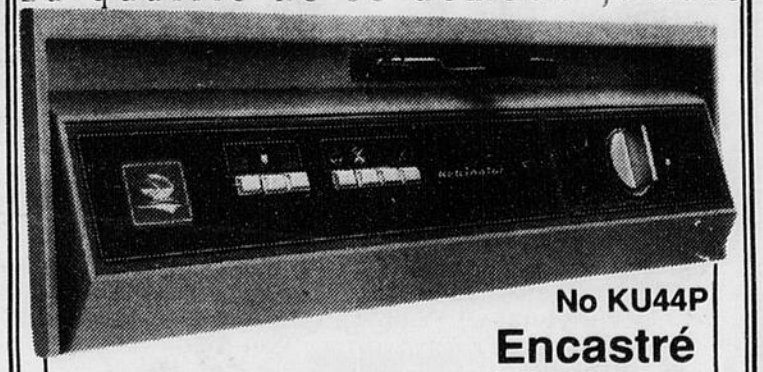
Réfrigérateur 17.3 pi.³
garde viande contrôlable
7 jours
tablettes ajustables intérieur et dans la porte

$949.95

Kelvinator

LAVE-VAISSELLE

La qualité ne se démode jamais



No KU44P
Encastré
Garantie
1 an temps
3 ans pièces de lavage
5 ans intérieur porte

BOUTONS-POUSSOIRS
ENSEMBLE DE PANNEAUX TROIS COULEURS
BROYEUR D'ALIMENTS MOUS
CYCLE CASSEROLES
LAVAGE PUISSANT
LAVAGE NORMAL
PORCELAINE/CRISTAL
RINCAGE D'ATTENTE
RINCAGE ET SÉCHAGE
CHAUFFE-PLATS

$499.95

(Les dessins, illustrations ou photos de cette annonce peuvent légèrement différer).

Demandez notre carte de credit

Meubles **FERNAND MARCOTTE** inc.
1389, BOUL SAGUENAY EST — CHICOUTIMI
RIVIERE-DU-MOULIN — 549-3082 — (près du Parasol)

La tuerie de Polytechnique

A l'Eglise Notre-Dame de Montréal

Les victimes auront des funérailles collectives

par Michel VAN DE WALLE

MONTREAL (PC) – Les funérailles collectives des victimes de la tuerie de mercredi à l'Ecole Polytechnique de l'Université de Montréal auront lieu lundi, en l'Eglise Notre-Dame, à 10h30.

Les dépouilles d'un certain nombre des jeunes filles assassinées seront exposées en chapelle ardente dans le hall principal de l'Université de Montréal, samedi et dimanche.

C'est ce qu'a indiqué hier en début de soirée une porte-parole de l'Ecole Polytechnique, Mme Thérèse Delisle.

Les parents de certaines des 14 victimes ont préféré tenir leurs propres funérhlnes mais l'on ne pouvait préciser hier soir leur nombre. Au moins une famille a décidé que les obsèques de leur fille se tiendrait à Granby.

L'Ecole Polytechnique, qui a pris l'initiative de contacter les parents en vue de cérémonies collectives, leur laissait évidemment le choix d'agir selon leurs désirs.

Par ailleurs, l'Ecole Polytechnique a décidé de suspendre pour quelques jours la période des examens pour les étudiants et de ne reprendre les activités que mercredi prochain, a indiqué le directeur intérimaire, Louis Courville. Lors d'une rencontre de presse hier midi, il a indiqué que l'Ecole sera fermée aujourd'hui ainsi que samedi. Toutefois, les étudiants qui voudront récupérer des effets à l'Ecole pourront le faire à compter d'aujourd'hui.

A propos des examens, on comprenait de ce que M. Courville expliquait qu'il s'agissait d'un «glissement dans les horaires» qui seraient donc décalés de quatre jours. Ces quatre journées de session seront reportées après le congé des Fêtes, soit les 8, 9, 10 et 11 janvier 1990. Les étudiants seront avisés des détails.

M. Courville a aussi tenu à préciser que les étudiants qui demeurent sous le choc des événements et qui ne se jugent pas en état de faire leurs examens pourront en demander l'annulation et auront droit à un examen différé.

Si la direction de Polytechnique, de concert d'ailleurs avec les dirigeants de l'Association des étudiants, a pris la décision de ne pas suspendre plus longtemps la période de cours, c'est que des conseillers en psychologie ont jugé qu'il valait mieux que les étudiants reviennent à l'Ecole sans trop tarder. «Ils nous ont dit que c'était bon que les étudiants même en état de choc reprennent leurs activités le plus vite possible et brûlent leur colère et leur peine en étant actifs», a déclaré M. Courville.

Le directeur intérimaire a ajouté qu'il avait fallu faire un équilibre entre des éléments contradictoires, dont le besoin de certains étudiants de compléter leur session rapidement et de faire en sorte qu'elle ne soit pas compromise.

Le président de l'Association des étudiants de Poly, Alain Perreault, estimait que ce report de quatre jours «donnera le temps aux étudiants de reprendre leurs esprits».

En bref

Manif à Toronto

TORONTO (PC) – Devant la statue de la Femme crucifiée, à l'Université de Toronto, quelque 350 femmes ont symboliquement bu au verre de canneberge rouge fumante, jeudi, à la mémoire des 14 victimes du misogyne forcené de l'Ecole polytechnique de Montréal.

«Promettons aujourd'hui que le sang des femmes dc Montréal n'aura pas été versé en vain», a lancé Mme Thea Jensen, une écrivaine de la Colombie-Britannique.

Cette tuerie, a-t-elle ajouté, doit se transformer en un point de ralliement pour un changement d'attitAr%à l'égard des femmes.

Avant de faire feu sur les 14 femmes, le tueur a crié: «Vous êtes une gang de féministes».

Esther Lavoie-Larouche
Propriétaire

Décoration L.L. enr.
* Décoration de maison * Accessoires de salle de bains et de couture * Plantes en soie * Cadeaux
Suggestions de cadeaux pour le temps des Fêtes!
Plan mise de côté
A l'Ahuntsic
150, RACINE EST CHICOUTIMI
543-3878

Yves Vaillancourt

LES EQUIPEMENTS AL-MARY INC.
543-0915
1177 Boul. St-Paul
Chicoutimi

Mario Villeneuve

VENTE ET LOCATION D'ÉQUIPEMENT
de restaurant et dépanneur neuf et usagé
HOBART - M.K.E. - FOSTER - MOFFAT - TOSHIBA - TAYLOR

LES SAMEDIS FANTASTIQUES

CHEZ
PISCINES SOLEIL inc

- Photos gratuites avec le Père Noël de 11h00 à 17h00
- Les enfants peuvent également devenir membre du Club les amis de Trépi.

En vigueur tous les samedis jusqu'au 16 décembre 89

545-3501

PISCINES SOLEIL INC.
Chicoutimi - 1333 St-Paul
Jonquière - 4140 boul. du Royaume
Alma - 855 Du pont Nord
La Baie - 1449 rue Bagot

MasterCard VISA

Tout en couleurs

Etat des blessés

MONTREAL (PC) - L'une des blessées de la fusillade dont l'état a d'abord été très inquiétant, Marie-Hélène Tremblay, est en bonne voie de s'en sortir.

L'étudiante de 22 ans, atteinte lors de la tuerie à l'Ecole polytechnique, est dans un état «satisfaisant» sous observation aux soins intensifs, a indiqué jeudi Victoria Leese, porte-parole de l'Institut neurologique de Montréal.

Une blessure à la tempe gauche s'est révélée superficielle et un autre projectile, qui l'a touchée au dos, n'a pas atteint la moelle épinière.

«Elle va bien, elle n'est plus en danger et elle est consciente. C'est elle-même qui nous a donné la permission de révéler son état de santé», a ajouté la porte-parole.

Toutefois à l'Hôpital général de Montréal, une étudiante de 20 ans demeure dans un état «critique mais stable». Cette victime du tireur fou a subi notamment une contusion au poumon et une fracture de l'omoplate gauche, de sorte que sa respiration doit être assistée; toute l'articulation de son épaule est également abîmée.

«C'est notre patiente dans l'état le plus inquiétant, a signalé en conférence de presse le Dr Michael Churchill-Smith. Elle restera reliée au respirateur pour au moins quelques jours encore.» Le pronostic dans son cas est bon, comme pour les autres blessés à cet hôpital.

Au même hôpital, une autre femme de 20 ans qui fut «en danger de mort» se trouvait jeudi, vers midi, dans un état «tout à fait stable».

Une balle lui a traversé le diaphragme et lacéré le foie; la victime a été opérée de ces blessures ainsi qu'à l'avant-bras droit, pour une fracture multiple. «Elle va étonnamment bien et devrait bientôt être débranchée du respirateur», a dit le Dr Churchill-Smith.

Un jeune Homme de 21 ans a été gravement blessé au bras droit, l'artère principale sectionnée; il lui a fallu 14 chopines de sang en bloc opératoire, a dit le médecin. Ce blessé peut maintenant bouger son bras et il a toujours de la sensibilité mais il risque de garder des séquelles.

Toujours au Montreal General, deux autres femmes sont dans un «stable» et plus rassurant. La première, âgée de 27 ans, atteinte à l'abdomen et au bras droit, pourrait bientôt quitter les soins intensifs; la seconde a 24 ans et a subi une «mauvaise fracture» au bras droit qui aura besoin de reconstruction.

Une sixième victime (blessure superficielle au crâne) a été soignée à cet hôpital, c'est l'étudiante de 21 ans qui a reçu son congé tard mercredi.

Visage et tête

Au Jewish General, trois blessés, une femme et deux hommes, sont dans un état «stable» et pour qui le pronostic des médecins est «excellent», a annoncé la porte-parole Betty Rosofsky.

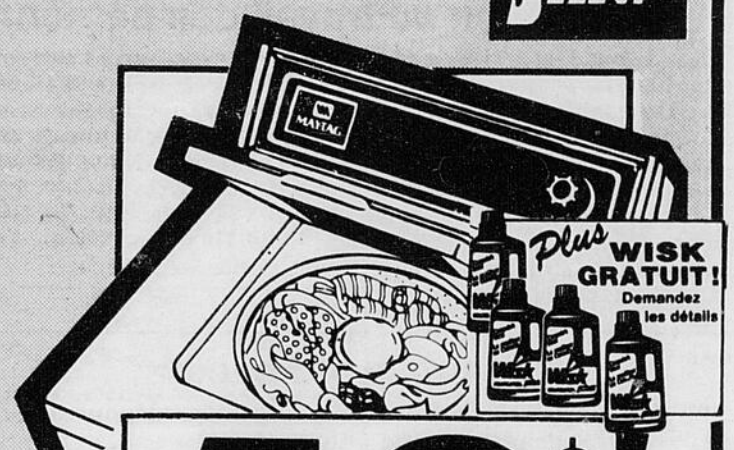
SOLDE DU FABRICANT
MAYTAG

NOUVEAU À JONQUIÈRE

Centre de service et vente
MAYTAG
3755 Boul. Harvey 695-5895

POUR UN SERVICE SELECT

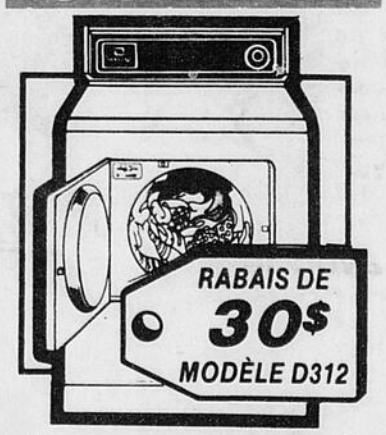
Spécial d'ouverture
LAVEUSE A-105
$699.95
Pour Chicoutimi, Jonquière



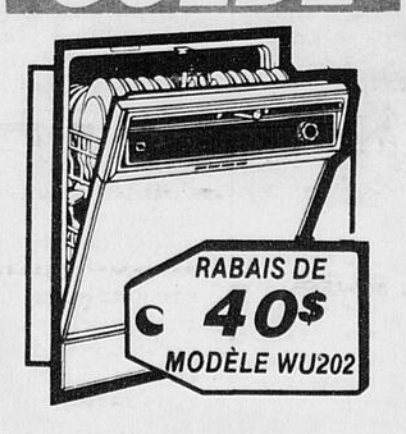
40$ DE RABAIS
Modèles - A212 - A612 - A312

ACHETEZ MAINTENANT! OBTENEZ UNE GARANTIE DE 10 ANS
L'ensemble complet de la transmission est maintenant garanti pour 10 années entières à compter de la date d'achat.

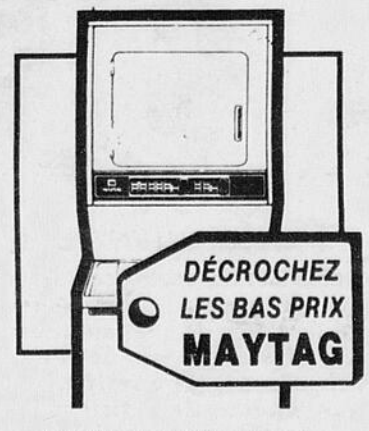
UNIQUE GARANTIE 5 ans
pièces et main-d'oeuvre
laveuse - sécheuse
lave-vaisselle - broyeur

SOLDE


SÉCHEUSES FIABLES MAYTAG

SOLDE


LAVE-VAISSELLE FIABLES MAYTAG

ACHETEZ MAINTENANT


LAVEUSES / SÉCHEUSES SUPERPOSÉES FIABLES MAYTAG

CENTRE MAYTAG J.M. Boivin Enr.

Chicoutimi
20 Boul. Saguenay est
543-8130
545-8521

POUR UN SERVICE SELECT

Jonquière
3755 Boul. Harvey
695-5895

Fourre-tout

Intégration au travail des personnes handicapées

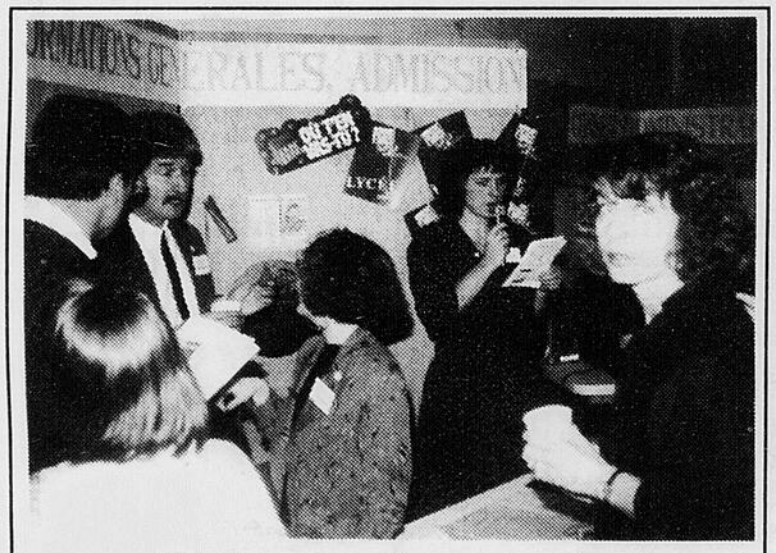
Dans le but d'en arriver à mieux utiliser les ressources régionales oeuvrant auprès des personnes handicapées en matière d'emploi, les professionnels impliqués dans le milieu ont mis sur pied une table de concertation. Nous vous présentons les membres de ce regroupement. Assis, de gauche à droite, Angeline Tremblay, Georgette Vigneault et les coordonnateurs Serge Galarneau et Murielle Desmeules; debout de gauche à droite, Jean-Joseph Pedneault, Nicole Boulé, Richard Villeneuve, Gisèle Munger, Louis-Marie Paquet, Paul Bergeron, Hélène T.Bureau, Francine Lemieux, Jean-Marie Perron, Céline Desjardins, Robert Lavoie. Etaient absents lors de la prise de photo, Lise Fortin, Rémi Hamel et Nicole Audet. Les personnes intéressées peuvent joindre les coordonnateurs Serge Galarneau au Saguenay au 542-0365 et Murielle Desmeules au 668-7925.

Contre la violence

Le Conseil des usagers des médias de la Sagamie s'associe à divers organismes régionaux et nationaux afin de contrer la violence à la télévision.

Le CUMS appuie sans réserve l'initiative de PACIJOU qui fait circuler présentement une pétition à l'échelle du Québec à ce sujet.

L'organisme dénonce la culture télévisée qui fait la promotion systématique de la violence pour résoudre les conflits. La pétition demande au gouvernement du Canada d'imposer une règlementation pour éliminer les émissions de violence et de guerre destinées aux enfants.

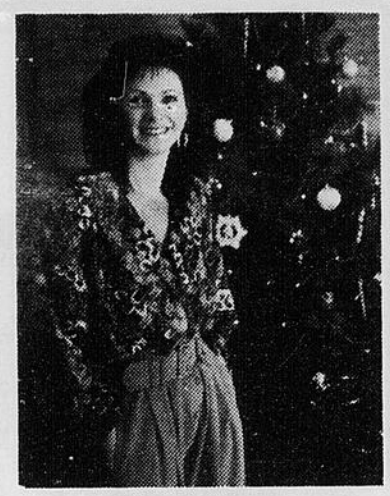


Porte-ouverte au Lycée

Le dimanche 26 novembre dernier, la direction du Lycée du Saguenay expérimentait la tenue d'une journée porte-ouverte. Pas moins de 400 personnes ont répondu à l'invitation et ont permis de faire un succès de cette activité de promotion. Parents et enfants ont pu vérifier la justesse du slogan: «Le Lycée, un choix, une différence». Cette institution d'enseignement privé accueille des jeunes filles de secondaire I à V.

Femmes d'affaires

Le cocktail-bénéfice de l'Association des femmes d'affaires du Saguenay aura lieu le mardi, 12 décembre, à 17h, à l'hôtel Le Montagnais de Chicoutimi. L'événement est accessible à tous. Le prix du billet a été fixé à 20 $ et les profits de cette soirée contribueront à grossir la bourse d'étude que l'association remettra à une étudiante méritante de l'UQAC. Ceux et celles qui désirent des informations supplémentaires ou qui voudraient réserver leur billet peuvent communiquer avec Francine Blackburn au 549-6650. La présidente de l'association Hélène Simard (notre photo) vous invite en grand nombre. Elle profite aussi de l'occasion pour souhaiter des joyeuses fêtes à tout son monde.



Chez Gaz Métro

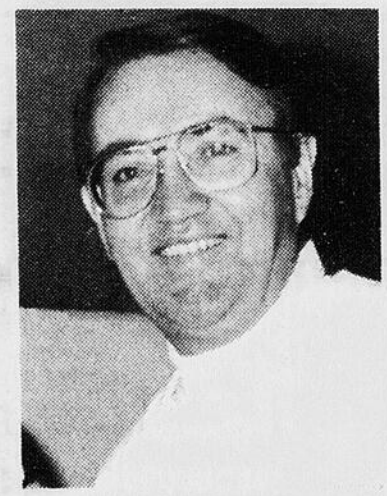
Brigitte Bergeron, représentante au service à la clientèle au bureau de Chicoutimi de Gaz Métropolitain vous souhaite de joyeuses fêtes. Nous t'en souhaitons autant Brigitte.

Retour à Chicoutimi

Depuis quelques semaines, la succursale de la rue Racine de la Banque nationale du Canada a un nouveau directeur, Réjean Parent, qui réalise ainsi un retour à Chicoutimi où il avait, en 1981, assuré le départ de cette succursale après la fusion des banques provinciale et canadienne nationale.

En 1984, Parent était devenu directeur de la succursale de Place Centre-Ville de Jonquière de la Banque nationale du Canada. Il est demeuré durant quatre ans et demi à Jonquière, où il s'est montré particulièrement actif dans divers mouvements sociaux, notamment dans la chambre de commerce et dans Jonquière en neige.

Son retour à Chicoutimi a également été motivé par le fait que son épouse travaille à la MRC du Fjord, dont les bureaux sont situés dans la ville du maire Blackburn.



Besoin d'aide

Pourtant consacrée aux réjouissances, la période des fêtes est,pour certains, synonyme de tristesse. Si, pour toutes sortes de raisons, vous entrevoyez la période des fêtes avec appréhension, il existe à Alma un service d'aide et de référence qui pourrait, en bout de course, adoucir votre solitude.

Les personnes intéressées peuvent communiquer avec le groupe Le Pas au 668-8706. Si vous en sentez le besoin, n'hésiter pas à faire le premier pas.

Immaculée Conception

Pour ceux qui ne le savent pas, c'est aujourd'hui, 8 décembre, la fête de l'Immaculée Conception.

Pour l'occasion, il y aura deux célébrations mariales à la chapelle des Soeurs du Saint-Sacrement à 14h et à 19h. Tout le monde est invité.

Les Elans

Juste un mot pour vous rappeler le déjeuner des membres de la loge 41 des Elans à la salle des Elans du secteur Kénogami. Le tout débute à 9h. Par ailleurs, les membres doivent prendre bonne note que le déjeuner de Noël aura lieu dimanche 17 décembre à la même heure et au même endroit. Il y aura dépouillement d'arbre de Noël pour tous les membres et leurs invités.

Personnes de 60 ans et plus

Le Service populaire budgétaire de Jonquière rappelle aux personnes de 60 ans et plus qu'il vous serait possible d'obtenir une allocation pour votre logement.

Les conditions d'admissibilité sont simples. Ainsi, si vous et votre conjoint avez 60 ans et plus ou atteindrez 60 ans avant le 1er septembre 1990, et que vous consacrez plus de 30 pour cent de votre revenu annuel pour vous loger, il est possible que vous puissez obtenir de l'aide de l'Etat. Cela vaut la peine que vous vous informiez. Le Service populaire budgétaire de Jonquière vous offre son aide. Il suffit de téléphoner au 542-8638. Vous n'avez rien à perdre.

Gilles Lalancette

Première collecte de cent du bar l'Urgence

mercredi le 13 décembre se tiendra au bar l'Urgence

La première clinique de cent humoristique à cette occasion, les clients pourront se mériter 1 des prix suivant soit: sang dollars en argent, sang dollars en bon d'achat au bar l'Urgence, 2 bons d'achat d'une valeur de sang dollars chez Sport Expert, rue Racine, et en plus sang dollars sera remis à la fondation de l'hôpital de Chicoutimi pour un total de cinq sang dollars. Alors on vous y attend à compter de 20 heures au bar l'Urgence, 425, Racine, Chicoutimi, **inf.: 690-0911**

P.S.: SANG SURPRISES EN PLUS DE CELLE MENTIONNÉS CI-HAUT.

(publi-reportage)

A l'Assemblée nationale de Québec

La tuerie d'hier rappelle l'affaire Lortie

MONTREAL (PC) — La fusillade du 6 décembre à l'Ecole polytechnique présente des ressemblances avec une tragédie semblable, qui avait frappé l'Assemblée nationale de Québec, le 8 mai 1984.

Dans sa lettre qu'il a laissée avant de se suicider, l'auteur de la tuerie, qui a signé Marc, fait d'ailleurs lui-même référence au caporal Denis Lortie.

La fusillade de l'Assemblée nationale avait fait trois morts et 13 blessés.

Le caporal Denis Lortie avait fait irruption au Parlement vers 9h40, au moment où devaient débuter les travaux d'une commission parlementaire. Il était vêtu de son habit de combat, pantalon moucheté, casquette, armé jusqu'aux dents et équipé de nombreuses munitions.

Il avait tiré sur la réceptionniste et des employés du parlement, frayant ainsi son chemin jusqu'à la salle du conseil législatif, où il croyait retrouver les députés.

Heureusement, la salle était vide à cette heure. Cela ne l'avait pas empêché de tirer quelques rafales à même les sièges vides.

Au procès, les témoins avaient rapporté que le caporal Lortie «tirait sur tout ce qui bougeait». Il mitraillait en lançant des invectives, des blasphèmes.

C'est le sergent d'armes René Jalbert qui, d'un calme étonnant, avait réusi à raisonner lejeunemilitaireetà le convaincrde se rendre aux autorités. Il s'était présenté à lui comme un ancien officier et avait ainsi imposée le respect.

Toute la scène avait été filmée par la caméra placée dans la salle même de l'Assemblée nationale.

Le caporal avait substitué ses armes dans l'entrepôt où il travaillait, dans une base militaire près d'Ottawa. Il avait précisément pour fonction de contrôler l'inventaire de ces armes.

De là, il était parti vers Québec et avait passé une nuit dans un motel. Il avait enregistré trois cassettes, destinées à son épouse, à un aumônier de la base militaire et à l'animateur de radio bien connu André Arthur. Dans ces cassettes, il disait son amour pour son épouse, tenait des propos qui ressemblaient à un testament et explicitait aussi les motifs de son geste. Il laissait entendre qu'il ne serait plus en vie, après.

NOUVEAU

CAFÉ Marc Robitaille INC.

Distributeur de café en gros pour restaurants, hôtels, etc...
Service de pause-café pour bureau

75, rue Dorval, Alma
668-8022
Sans frais 1-800-463-9905

M. Marc Robitaille a le plaisir d'annoncer à sa clientèle et aux institutions de la région qu'en plus d'être distributeur des produits Café Quartier qu'il est également distributeur des produits Café Maison National.

Quartier Café Coffee

Vos clients exigent un bon café, exigez CAFÉ Marc Robitaille INC.

NATIONAL HOUSE

Suggestion de cadeaux

BIJOUTEK ENR.
EXCLUSIVITÉS:
Alfred Sung
Oscar de la Renta

MONTRES:
"Apoteos de Paris"
Bijoux mode
et accessoires
PRIX COMPÉTITIF

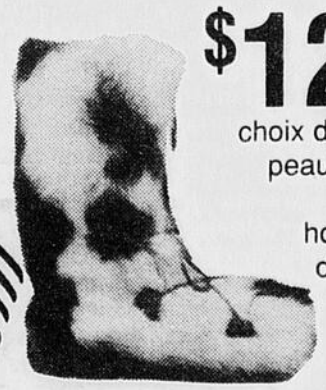
Personnel dynamique
Plan mise de côté

Bijoutek ENR.
BIJOUX MODES

Complexe Gagnon Frères
400, Racine est, Chicoutimi
543-1454

Pour vos randonnées en hiver

Profitez d'une aubaine extraordinaire



$129.95
choix de 3 modèles
peau de vache

hommes,
dames.

NAKUK

RODRIGUE
LE BOTTIER
543-8538

337, RACINE EST, CHICOUTIMI

DESCENTE SPECTACULAIRE DU PÈRE NOËL

Tous les samedis 13h30 dans sa cheminée géante

à *Place du Saguenay*

GRATUIT
Bas de Noël et surprises aux tout-petits

*Photos prises en compagnie du Père Noël
une collaboration du Centre Japonais de la Photo

Deuil décrété à l'Assemblée nationale

Québec met ses drapeaux en berne

QUEBEC (PC) — Pour souligner le deuil collectif dans lequel est plongé le Québec depuis la «tuerie sauvage» survenue mercredi à l'Université de Montréal, le premier ministre du Québec a décrété hier la mise en berne pour trois jours des drapeaux sur tous les édifices gouvernementaux.

M. Robert Bourassa en a fait l'annonce hier à l'Assemblée nationale en adressant au nom du gouvernement sa profonde compassion et ses sincères condoléances aux familles des 14 victimes.

Le chef de l'Opposition Jacques Parizeau et le leader du Parti Egalité Robert Libman ont joint leurs voix à celle du premier ministre par la suite avant que l'Assemblée nationale n'observe une minute de silence.

«Ce carnage, dit M. Bourassa, qui semble avoir été motivé par des raisons aussi absurdes que futiles, constitue un geste barbare, dégoûtant et inadmissible.»

Le premier ministre a assuré aux victimes qui ont survécu à ce drame, aux familles éplorées et à la communauté universitaire le soutien total et entier du gouvernement.

Le chef de l'Opposition, dont le commentaire a été bref et sobre, a souligné combien «il y a des moments où on a l'impression que seul le silence, le recueillement, permettent d'accueillir une horreur pareille».

Il a appelé les Québécois à la solidarité et à se demander «comment peut-on faire en sorte que des choses pareilles ne se reproduisent plus jamais».

Robert Libman, qui quitte à peine le milieu universitaire, a déploré vivement le fait que «c'est une partie de notre futur qu'on a perdue. Ce drame inacceptable, dit-il, doit réveiller les consciences de chacun d'entre nous».

«Les jeunes, a-t-il ajouté à l'endroit de ses collègues, ont besoin de notre soutien dans les jours qui viennent. Ils ont subi un choc terrible. J'aimerais leur adresser un message d'espoir en leur assurant que nous verrons encore plus à leur bien-être et à leur avenir.»

Contrôle des armes

Interrogé sur la possibilité que ce drame amène le gouvernement à favoriser un meilleur contrôle des armes à feu, le ministre de la Sécurité publique Sam Elkas a répondu que la question était «prématurée».

«Peut-être faut-il le faire, a-t-il dit. Mais l'arme dont on s'est servie est une arme qu'on peut utiliser pour aller à la chasse. Comment peut-on tout contrôler? a-t-il demandé. La situation était incontrôlable.»

M. Elkas a promis par ailleurs qu'il examinera dans les prochaines heures les mesures à prendre pour venir en aide concrètement aux victimes et à leurs proches. Pour l'heure, il n'avait pas jugé utile de renforcer les mesures de sécurité sur le campus universitaire et auprès des personnalités.

De son côté, la ministre déléguée à la Condition féminine, Violette Trépanier, a soutenu qu'on ne pouvait associer les crimes atroces commis mercredi au mouvement féministe, même si toutes les victimes étaient des femmes et malgré les accusations proférées contre les féministes par le forcené.

«C'est un geste complètement isolé, un geste dramatique de quelqu'un qui est malade, perturbé», dit-elle.

La ministre, qui disait réagir hier d'abord comme une mère de famille, a tout de même déploré le fait qu'on avait «fauché la vie de 14 jeunes femmes brillantes qui allaient produire pour la société québécoise dans des secteurs non traditionnels».

La tragédie de l'Université de Montréal a fait revenir en mémoire hier dans les corridors de l'Assemblée nationale celle survenue en mai 1984 lorsque le caporal Denis Lortie avait fait irruption avec son arme dans le Salon Bleu où il avait tué trois personnes et en avait blessé 13 autres.

SILENCE — Le premier ministre Robert Bourassa et les membres de l'Assemblée nationale ont gardé un moment de silence, hier, à la mémoire des quatorze femmes abattues par le tireur fou de Polytechnique.

Le contrôle des armes revient sur la table

BALLES — Pour vous donner une petite idée de la force des projectilles, il faut savoir que la balle de droite est de calibre .22. Celle de gauche est le type de balle utilisé par le tireur fou.

OTTAWA (PC) — Tant et aussi longtemps qu'un contrôle plus efficace ne sera par exercé sur le commerce et la distribution des permis d'armes à feu, il est impossible de s'assurer que d'autres tragédies comme celle de mercredi à l'Ecole polytechnique de Montréal ne se reproduiront pas.

Hier aux Communes, le député néo-démocrate M. Svend Robinson, n'a pas mis de temps à rappeler les engagements successifs du gouvernement à se pencher sur cette question.

«C'est en 1986 dans cette Chambre, a précisé M. Robinson, qu'un député a posé une question au ministre de la Justice qui lui a répondu qu'un projet de loi serait bientôt déposé. En 1987, la même promesse a été faite. En juin dernier, le ministre promettait un projet de loi sur les contrôle des armes à feu dans les plus brefs délais et rien n'a encore été fait.

«Combien d'autres morts tragiques devront se produire, a-t-il poursuivi, avant que le ministre de la Justice ne s'exécute?»

En 1986, à l'issue de son congrès annuel, l'Association canadienne des chefs de police avait exigé du gouvernement fédéral des amendements à la loi concernant le contrôle du commerce des armes au Canada.

Dans leurs revendications, les chefs de police soulignaient au ministre de la Justice de l'époque Ray Hnatyshyn la facilité avec laquelle des quantités impressionnantes d'armes à feu automatiques et semi-automatiques de combat entraient sur la marché canadien.

Hier, le ministre de la Justice, M. Doug Lewis, avait peu à dire sur cette question, sinon que le gouvernement étudiait toujours la possibilité de présenter un projet de loi pour contrôler l'importation des armes automatiques.

A la sortie des Communes, il a expliqué que son ministère préparait une révision concernant l'importation d'armes à vocation militaire comme les Uzis et les AK-47.

Un tel projet de loi, n'empêcherait certainement pas la vente de fusils de chasse comme celui utilisé par le meurtrier de l'Ecole polytechnique.

«Il y a des centaines de milliers de fusils, a souligné M. Lewis, qui sont utilisé correctement et en toute sécurité par des sportifs et il serait impossible de légiférer pour interdire ce genre d'armes. .»

Le porte-parole libéral, M. Robert Kaplan, a lui aussi rappelé que le temps était venu de revoir les lois sur le contrôle des armes à feu, mais il a quand même refusé de dire qu'une loi empêchant le commerce du type d'arme utilisé par le meurtrier de Montréal devrait être adoptée.

«Il est difficile d'imaginer des contrôles, a-t-il dit, qui n'entraveraient pas l'utilisation légitime par des sportifs de certains types d'armes à feu.»

Au Canada, l'année dernière, plus de 158\t 000 permis pour l'achat et l'utilisation d'armes à feu ont été accordés à des particuliers. Pour la même période à peine 1500 ont été refusés.

«On ne songe pas à interdire la vente et l'achat d'armes a feu, a précisé le ministre de la Justice, mais il est sûrement possible de trouver des moyens pour vérifier les aptitudes de celui qui demande un permis.»

Le député conservateur de Laval, M. Guy Ricard, ingénieur de profession, a deux de ses fils, Denis et Jean-François, qui étudient à l'Ecole polytechnique de Montréal.

Lorsqu'il a appris, mercredi soir, ce qui venait de se passer à l'école fréquentée par ses enfants, il a eu très peur. «J'ai vécu des heures horribles, jusqu'à ce qu'on me rassure sur le sort de mes fils», a-t-il déclaré.

Mulroney se dit bouleversé

OTTAWA (PC) — Le premier ministre Brian Mulroney et les députés de tous les partis présents aux Communes, hier, étaient bouleversés et horrifiés par le drame qui a frappé, mercredi en début de soirée, l'Ecole polytechnique de Montréal.

M. Mulroney a fait part de la grande tristesse et du sentiment d'indignation ressentis sans aucun doute par l'ensemble de la population canadienne «devant un acte criminel des plus cruels de notre histoire».

«La barbarie de ce massacre, a-t-il dit, est encore accentuée par le fait que le meurtrier a spécifiquement choisi des femmes comme victimes.»

M. Mulroney s'est demandé comment au Canada un tel geste de brutalité a pu être posé. «Pourquoi une telle violence dans notre société qui se considère civilisée et compatissante, a-t-il ajouté. Ce geste criminel insensé démontre la vulnérabilité de notre société, ses imperfections et la précarité de la vie elle-même.»

«Le Canada est en deuil aujourd'hui, tous les Canadiens et Canadiennes partagent un sentiment d'horreur à la suite de l'acte criminel insensé qui a enlevé la vie à 14 jeunes femmes à Montréal.

«Unis dans leur douleur et leur sympathie, les Canadiens et Canadiennes pleurent la mort de 14 compatriotes, la fleur d'une génération cruellement fauchée au printemps de leur vie adulte.»

C'est le député de Saint-Denis, Marcel Prud'homme, qui s'est exprimé sur cette tragédie au nom du leader libéral John Turner, absent.

«Quatorze parmi les plus brillants espoirs de notre jeunesse québécoise ont perdu la vie aux mains d'un individu en visible crise de démence. Une douzaine d'autres ont été blessés, la plupart grièvement. Il s'agit-là de la pire catastrophe survenue chez-nous depuis la dernière guerre.

«Cette tragédie prend des proportions inédites, non seulement à cause du nombre de victimes qu'elle a faites, mais aussi parce qu'elle touche des jeunes qui se préparaient avec acharnement et énergie à façonner notre société de demain.»

M. Prud'homme a aussi souligné le courage de ces jeunes femmes qui avaient choisi de poursuivre des études en génie, un secteur professionnel non traditionnel. «Ce qui démontre plus clairement, a-t-il dit, la dimension de leur détermination de participer pleinement au développement et à l'émancipation de la société québécoise.»

Le député libéral a exprimé sa sympathie envers l'inspecteur Pierre Leclair de la police de la CUM qui, arrivé le premier sur les lieux de la tragédie, a découvert parmi les victimes sa propre fille.

«Quel cruel constat, quel cruel exemple de la dure réalité que doivent parfois affronter nos forces de l'ordre.»

La leader du Nouveau Parti démocratique, Audrey McLaughlin, a parlé de tragédie horrifiante peu commune dans un pays qui se croit à l'abri de gestes semblables qui se produisent pourtant régulièrement dans d'autres coins du monde.

Contrairement à d'autres régions du monde, a-t-elle dit, les plus grandes villes sont souvent la scène de ce genre de drame horrifiant, ni le Canada, ni le Québec n'ont jamais connu une tuerie pareille.

UN CHOIX
UNE DIFFÉRENCE

INSCRIPTION 90-91

Au Lycée
samedi 9 décembre à 9h

LE LYCÉE DU SAGUENAY

ÉCOLE SECONDAIRE PRIVÉE
POUR JEUNES FILLES

658, Racine est,
Chicoutimi
G7H 1V1
Tél.: 543-4448

LYCÉE

CKRS 59
LUNDI
6H00 A 9H00

CKRS

La tuerie de Polytechnique

Petits projectiles et forte carabine

Une combinaison d'armes très meurtrières

MONTREAL (PC) — Les projectiles de calibre .223 tirés lors de la tuerie de l'Ecole Polytechnique sont relativement petits mais la vélocité donnée par la carabine Sturm-Ruger de l'assassin les rend très meurtrières.

«Avec cette vélocité élevée, elles causent de petites blessures à l'entrée mais plus grandes à la sortie, provoquant au passage beaucoup de destruction des tissus. Nous avons retiré du foie d'une blessée plusieurs fragments d'une balle qui avait littéralement éclaté», a précisé jeudi en conférence de presse le Dr John Hinchey, de l'Hôpital général de Montréal.

«C'est une arme de type militaire, sans aucune utilité en temps de paix», a-t-il dit, ajoutant que notre société n'est pas rompu à ces massacres comme aux Etats-Unis, où est d'ailleurs manufacturée cette arme à feu.

A la question hypothétique de savoir si un certain délai d'intervention des ambulanciers a pu alourdir le bilan de la tuerie, mercredi, le Dr Hinchey n'était sûr que d'une chose: «Ca n'a pas aidé.»

En arrivant sur place en fin d'après-midi, les techniciens d'Urgences-Santé ont craint en effet qu'un autre tireur fou soit toujours dans l'Ecole Polytechnique et ils n'ont pu aller aussitôt porter secours aux victimes.

Achat facile

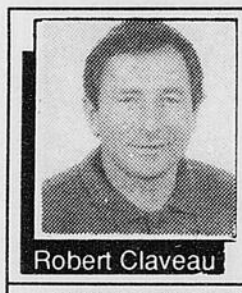
MONTREAL (PC) — N'importe qui peut acheter un fusil semi-automique semblable à celui qui a servi à abattre 14 femmes, mercredi, à l'Ecole Polytechnique de Montréal. Si vous avez un permis d'utilisation des armes à feu — qui côute 10 $ — le fusil vous coûtera environ 600 $, a indiqué, hier, le gérant d'un magasin d'articles de sports qui vend des armes à feu.

«Tout ce que vous devez faire pour obtenir un permis, c'est de vous présenter à un bureau de la Sûreté du Québec et remplir un formulaire», a ajouté le gérant de Checkmate Sports, qui a demandé à conserver l'anonymat.

«La police vérifie si vous n'avez pas de dossier criminel et on vous regarde pour voir si vous ne souffrez pas d'un problème mental.

Lapointe, Paquet et Associés, c.g.a.
COMPTABLES GÉNÉRAUX LICENCIÉS
• Conseillers en gestion • Comptabilité
• Fiscalité • Planification successorale
Gabriel Lapointe, c.g.a.
Gérard Paquet, c.g.a.
Roger Leclerc, c.g.a.
100, rue Racine est, Suite 200
CHICOUTIMI – 696-4646

INFO-SAG INC.
— Implantation de système informatique
— Traitement de données comptables
— Entrainement du personnel
— Développement de logiciels
— Sélection d'équipement informatique
696-3557
Distributeur et/ou installateur des logiciels comptables:
MKS informatique, Luc Bouchard et Ass., Avantage,
Libra, Fortune 1000, Bedford, Real Word.


Robert Claveau
BATTERIE SPÉCIALITÉ enr.
■ Vente ■ Réparation ■ Entretien
BATTERIE
À PARTIR DE:
$39.95
GRATUIT
Pose et vérification du système de charge
1671, boul. St-Paul - 545-7300

Salon
DES MÉTIERS D'ART
8 au 17 décembre 89
Salle Gaston Tremblay
Place du Royaume
Chicoutimi
Thème:
La magie de l'objet
Heures d'ouvertures:
Tous les jours:
11:00 à 21:00
Samedi les 9 et 16 décembre:
10:00 à 21:00
Fermeture:
dimanche 17 décembre 17:00
ENTRÉE GRATUITE
LA FINANCIÈRE
* Services financiers
* Services immobiliers
SERVICE D'EXPOSITION SAGAMIE INC.
Gouvernement du Québec
Ministère des Affaires culturelles

Nouveau
ne cherchez plus
Pour les amateurs de dards
Excellente suggestion de cadeaux
dards
plumes
tiges
cabinets
cibles
Winmau-Nodor
vêtements
Escompte spécial aux membres de clubs de dards
Boutique des pros
HORSE FEATHERS
Gros et détail
460, Racine est Chicoutimi,
693-6050

Tremblay présent

MONTREAL (PC) — Le député fédéral de Rosemont, Benoit Tremblay, était présent à l'Ecole Polytechnique au moment de la fusillade de mercredi au cours de laquelle 14 jeunes étudiantes ont été froidement assassinées par un tireur fou.

L'une des victimes était d'ailleurs la fille d'une de ses grandes amies, a indiqué hier la secrétaire de M. Tremblay à Ottawa, Marie Bourgeois. Il s'agit de Geneviève Bergeron, 21 ans, la fille de Thérèse Daviau, l'actuelle présidente du RCM, une formation politique que M. Tremblay avait représenté au Conseil municipal de Montréal avant de s'engager en la politique fédérale.

M. Tremblay était dans le bureau du directeur intérimaire de l'Ecole Polytechnique.

20% 20% CÉRAMIS
2147, BOUL. TALBOT, CHICOUTIMI (QUÉBEC) G7H 5B1
TÉL. (418) 543-2992
20 nov. au 20 déc.
SUR MARCHANDISE EN MAGASIN
SERVIETTES
RIDEAUX DE DOUCHE
ACCESSOIRES DÉCORATIFS
MIROIRS (RÉG.)
TAPIS DE BAINS
CADRES LAMINÉS
20%

PLEIN LA VUE

Avec vos super lunettes et votre nouveau magnétophone à cassettes Sony

Vous recevrez gratuitement une paire de lunettes de soleil dernier cri, couleur néon, à l'achat d'un magnétophone à cassettes Sony des modèles répertoriés ci-dessous, chez un détaillant participant agréé par Sony du Canada Ltée. De fabrication française, ces lunettes de soleil légères sont dotées de verres en polycarbonate ultramodernes ne déformant pas et ne se rayant pas. Ils donnent une vision d'une netteté et d'une clarté supérieurs tout en filtrant les rayons ultraviolets et infrarouges nocifs. Ces superbes lunettes de soleil sont à vous, à l'achat d'un magnétophone à cassettes Sony des modèles répertoriés ci-dessous, d'ici le 30 décembre 1989, sauf épuisement antérieur des stocks. Pour éviter toute déception, rendez-vous sans tarder chez un détaillant participant agréé par Sony du Canada Ltée.

VOICI QUELQUES-UNS DES MODÈLES DE MAGNÉTOPHONES À CASSETTES SONY QUI DONNENT DROIT À L'OFFRE DE LUNETTES DE SOLEIL:

CFM-101	CFS-902	CFS-1200	CFS-DW30	CFS-W303	CFS-W500
CFS-201 (Noir)	CFS-903	CFS-D30	CFS-W301 (Noir)	CFS-W350	CFS-W501
CFS-202	CFS-930	CFS-D550	CFS-W301 (Bgy.)	CFS-W370	CFS-W510	CFS-DW50

RADIO FM STÉRÉO/AM/MAGNÉTOPHONE À CASSETTES

RADIO FM STÉRÉO/AM/DOUBLE MAGNÉTOPHONE À CASSETTES

SONY®

Voyez dès aujourd'hui le dépositaire autorisé de Sony du Canada Ltée!

JONKAR ÉLECTRONIQUE INC.
3705, boul. Harvey
JONQUIÈRE - Tél.: 547-4714

MARCHÉ DE L'ÉLECTRONIQUE
Place du Royaume
1401, boul. Talbot
CHICOUTIMI - Tél.: 545-3240

SAGUENAY MUSIQUE INC.
1415, rue des Champs-Élysées
CHICOUTIMI - Tél.: 549-8628

Nombreuses réactions

MONTREAL (PC) — Les réactions de tous les milieux ont été nombreuses, hier, devant l'ampleur du drame survenu à l'Ecole polytechnique de l'Université de Montréal.

Outre les sentiments de sympathie exprimés à l'Assemblée nationale, à Québec, et à la Chambre des communes, à Ottawa, les autorités municipales, religieuses, syndicales et autres ont fait part de leurs condoléances aux familles éprouvées.

L'archevêque de Montréal, le cardinal Paul Grégoire, s'est dit «profondément bouleversé» par cette tragédie qui «nous plonge dans l'horreur et le mystère du mal».

«Je veux offrir mes sympathies les plus profondes aux familles des victimes, à leurs amis, à toutes les personnes bouleversées par cette violence insensée.

«Pour surmonter de tels événements, il faut nous serrer les coudes et réaliser les liens solides qui nous unissent dans le Seigneur», a-t-il ajouté.

L'archevêque de Montréal, qui a longtemps occupé les fonctions d'aumônier auprès des étudiants de l'Université de Montréal, a aussi offre aux familles des victimes sa collaboration pour la tenue des funérailles, soit à la cathédrale Marie-Reine du monde ou ailleurs.

Mgr Grégoire a noté qu'il avait célébré la messe hier en mémoire «de ces jeunes qui nous ont été enlevés si brutalement».

A l'instar du gouvernement du Québec, les autorités de la Ville de Montréal ont décidé de mettre en berne les drapeaux sur tous les édifices municipaux pour les trois prochains jours afin de «manifester leur profonde solidarité avec les familles éplorées et la communauté étudiante de Montréal».

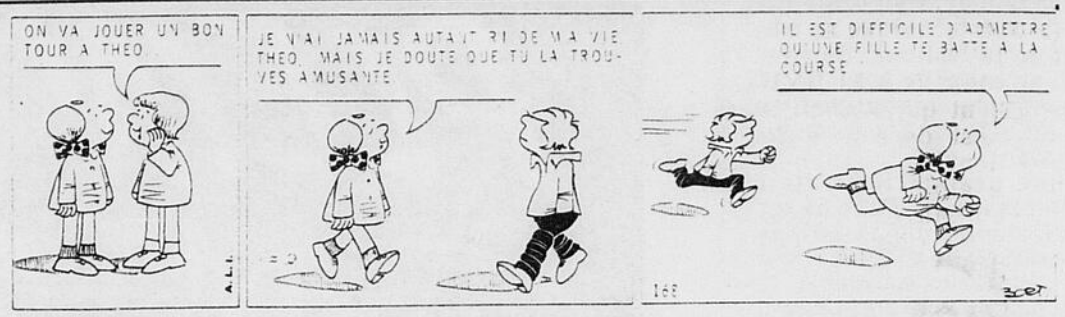
«Les mots viennent difficilement pour exprimer la douleur et le désarroi que nous éprouvons face à de tels événements», a déclaré de son côté le président du comité exécutif de la CUM, M. Michel Hamelin.

«Dans de telles circonstances, a-t-il précisé, seule la solidarité envers les victimes et leurs familles peut témoigner de façon concrète de notre sympathie collective».

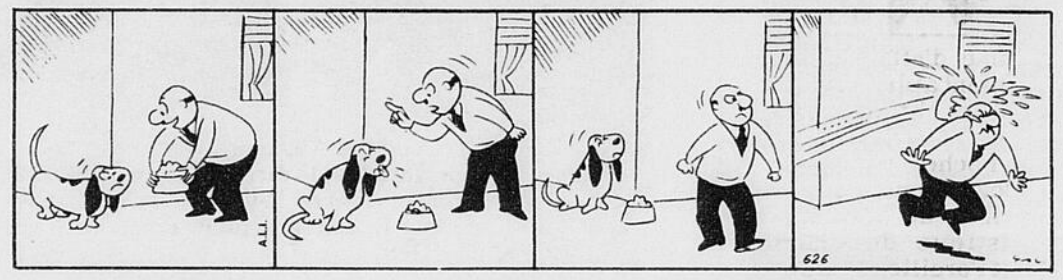
S'adressant aux délégués au conseil général de la Centrale de l'enseignement du Québec (CEQ), réunis à Québec, la présidente, Mme Lorraine Pagé, s'est dite «horrifiée par le sentiment de violence qui a conduit quelqu'un à ce geste de démence».

Bandes dessinées

Théo



Whisky



Fanatic

Aujourd'hui à la Télé

QUOTIDIEN

VENDREDI	8h00	8h30	9h00	9h30	10h00	10h30	11h00	11h30	12h00	12h30	13h00	13h30	14h00	14h30	15h00	15h30	16h00	16h30	17h00	17h30
CKRS	Hou-Hou	Le Point	Les Anges du matin		La cuisine des anges	Passe-Partout	Midi-Mag	Première Edition	L'édition Magazine	Les Démons du midi		Cinéma: HARDI PARDAILLAN				Les Schtroumpfs	Kim et Clip	Au jeu	Une Paire d'As	
CFRS						Bonjour TQS	Bonne Table	Québec Plus	Les Pierrafeu	Le Grand Journal	Coup de Pouce Télé		Cinéma Quatre Saisons: GIGOT, LE CLOCHARD DE BELLEVILLE				La Fourchette d'Or	Docteur Albert	Action Réaction	Le Grand Journal
CJPM	Mongrain de sel		Gilles Lapointe	Aimer	Santa Barbara	Haine et Passions		Les Mini-Stars	Aujourd'hui	Mimémo	Cinéma d'après-midi: LA LOI DE LA MONTAGNE			Kate et Allie	Campus		Double Défi	De Bonne Humeur		Fais-moi un dessin
R.Q.					La civilisation grecque		The day the universe changed		Science and ...	L'intelligence ...	Quebec School Telecast		Investissement immobilier		Début de soirée		Profession Prof	Molierissimo	Robin et Stella	Le Club 100 watts

Votre soirée

VENDREDI 8 décembre	18h00	18h30	19h00	19h30	20h00	20h30	21h00	21h30	22h00	22h30	23h00	23h30	00h00
R.Q.	Passe-Partout	Début de soirée		Tandem	Droit de parole		Avec un grand A Pauline et Renée		Parler pour parler (Spécial 2 heures)				
CKRS	18 Heures Information	Vivre à trois	Laser		Les grands films PAS MON ENFANT				Le Téléjournal	Le Point	La Météo/ Les sports	Cinéma: LE CHOIX DES ARMES	
CJPM	Aujourd'hui	Charivari	Rock et belles oreilles	9-1-1	Miami		Le dépanneur olympique	Bien dans sa peau	Ad lib		Les Nouvelles TVA /Sports		Ciné-nuit: CONTACT...
CFRS	La roue chanceuse	Coup de foudre	100 limite		Sortir		Les routes du paradis		La boutique aux maléfices		Grand Journal/ Sport Plus	Sport en ligne	Ciné-frissons: TARENTULAS..
TV 5	La chance aux chansons	Des chiffres et des lettres	Journal télévisé A2	L'info-5	Temps présent		Camille Saint-Saëns dans tous ses états		Rencontre avec...	L'âge vermeil: Le supermarché		Cargo	
S.E.	CHOUANS! (17h30)				JEU D'ENFANT			MASCARADE			TOGRE WARSAW		
CBFT	Montréal ce soir		Laser		Les grands films PAS MON ENFANT				Le Téléjournal	Le Point	La Météo/ Les sports	Cinéma: (23h20) C'ETAIT DEMAIN	
CFER	Le Monde	Charivari	Rock et belles oreilles	9-1-1	Miami		Le dépanneur olympique	Bien dans sa peau	Ad Lib		Les Nouvelles TVA / Sports		Mongrain de sel
CBJET	Newswatch		Mosquito Lake	Golden Girls	Street legal		Dallas		The National	The Journal (22h22)	Newswatch	Good Rockin' tonite	
CFCF	Pulse		Entertainment Tonight	CTV special The railway ...	Baywatch		NHL/Soviet Hockey series Calgary reçoit Khimik						CTV National News
WVNY	Newscenter 22	ABC World News	Wheel of fortune	A current affair	Full House	Family Matter	Perfect Stranger	Just ten of us	20/20		Newscenter 22	ABC News Nightline	Twilight Zone
WCAX	The News		CBS Evening News	Family Feud	ECAC Hockey						The News	Newhart	The Pat Sajak show
WPTZ	News 5	NBC Nightly News	Jeopardy!	Cheers	Bikky Graham Little rock crusade		TRUE BLUE		Mancuso FBI		News 5 Nightside	The Tonight Show	
WCFE	3-2-1 Contact	The nigthly business report	The McNeil/Lehrer newshour		Washington week in review	Wall Street week	When we were young: Growing up on the silver screen				Best of your show of shows	The McNeil/Lehrer Newshour	
TSN	Hockey Week	Sportsdesk	TSN's soccer news		Skate american		TSN Skins game curling					Sportsdesk	Speedweek
F.C.	CANDY MONTAINS (18h15)				IMAGINE: JOHN LENNON				I'AM GONNA GIT YOU SUCKA			THE UNTOUCHABLES	
RDS	NFL Faits Saillants	Sports 30	Un contre un	Les quilles à RDS	Hockey Molson à RDS Du Winnipeg Arena, les Canadiens de Montréal visitent les Jets.							Sports 30	Tournoi des maîtres...

*** La grille complète et détaillée de l'horaire télévision est publiée, chaque semaine, dans le Progrès-Dimanche.**

Centre de ski au Mont Edouard

Martel n'accepte pas la décision de Québec

CHICOUTIMI (YB) — Précisant que Gaston Blackburn est de bonne foi, le président de la Corporation centre alpin Mont Edouard, Lucien Martel pense que

Yvon Bernier

l'homme d'affaires Raymond Malenfant a plus d'influence et de poids politique que le ministre du Loisir, de la Chasse et de la Pêche.

«Cet homme d'affaires qui contribue au développement touristique de Charlevoix aurait l'oreille, nous dit-on, de la plus haute instance politique du Québec, et cela suffirait à bloquer tout le dossier», a déclaré Lucien Martel, hier, lors d'une conférence de presse.

Déterminée à ne rien céder sur l'essentiel, la corporation élaborera dès samedi une solide stratégie pour empêcher que le gouvernement du Québec mette au rancart un dossier récréo-touristique qu'elle juge capital pour le développement économique du milieu régional concerté.

STRATEGIE A ELABORER — L'administrateur Michel Ouellet, le président Lucien Martel, et le directeur général Pierre Paquin sont d'avis que la corporation du Mont Edouard doit riposter avec vigueur au virage que le gouvernement du Québec s'apprête à amorcer dans le dossier. (Jeannot Lévesque)

«En novembre dernier, le MLCP reconnaissait sans équivoque aucune, que l'aspect moteur et que l'aspect rentabilité de ce dossier était chose acquise. Hier, le ministre Gaston Blackburn annonçait que le concept récréo-touristique devait être élargi et que l'ensemble du dossier, que ce même ministère a en mains depuis des mois, devait être plus étoffé. On se pose de sérieuses questions sur la capacité du ministre de fournir une réponse positive à notre demande», avance le président Lucien Martel.

Le président ajoute que non seulement la corporation a soumis aux instances gouvernementales un dossier complet, mais qu'il y a même eu récemment une entente de principe conclue avec des collègues du ministre Blackburn, quant à la réalisation de l'ensemble du projet.

Raisons valables

En réponse au ministre, les dirigeants de la corporation rappellent que l'implantation d'un centre de ski alpin aura un effet «déclencheur», et qu'il créera environ 500 emplois.

«Présentement, il y a sur la table pour plus de 20$ millions en projets d'investissements à caractère récréo-touristique pour le secteur du Bas Saguenay», rappelle le président Martel.

Directeur général du conseil d'administration, Pierre Paquin, dit se questionner à savoir si le ministre du MLCP a fait véritablement une analyse du projet qui lui a été soumis. «On semble ignorer que l'établissement d'un centre de ski alpin s'inscrit dans le Plan d'action concertée (PAC) préparé par le MLCP, par l'Office de planification et de développement du Québec (OPDQ) ainsi que par le milieu socio-économique régional.»

Consultant responsable des aspects techniques du dossier, l'urbaniste Robert Leblond note que le ministre Blackburn ne semble pas réaliser que l'industrie touristique est en pleine voie de développement au Bas Saguenay.

«Le concept récréo-touristique quatre saisons que M. Blackburn propose de mettre de l'avant, nous en traitons dans l'annexe de l'étude de faisabilité concernant la station de ski alpin projeté au Mont Edouard», indique l'urbaniste Leblond.

Citoyens outrés de l'attitude de Paulus

Bisbille au conseil municipal de Saint-Gédéon

ALMA (LT) - Le conseil municipal de Saint-Gédéon a fourni un appui à son inspecteur en bâtiment. Ce qui n'a pas empêché le conseiller Jean Paulus de se livrer à une attaque en règle envers l'inspecteur.

Le tout s'est déroulé lors de la séance régulière du conseil de lundi dernier. L'attaque a été si violente que des citoyens songent à demander au conseiller Paulus d'abandonner son siège.

Lors de cette assemblée, le conseil devait répondre à une pétition des citoyens qui se plaignent de la rigidité de l'inspecteur en bâtiment. Le conseil a appuyé à nouveau son employé par un vote de quatre contre deux, en plus du vote du maire Alain Ouellet.

Devant la tournure des événements, le conseiller Paulus a lu une lettre devant le public. Il s'en est alors pris à l'inspecteur et l'aurait attaqué personnellement, sur un ton qui a indigné les gens présents à l'assemblée. Le conseiller a ensuite quitté le lieux, sans déposer la lettre au greffier de la municipalité.

Il est donc impossible de livrer le contenu de cette missive et très délicat de le rappeler sur ce que des gens se souviennent, en raison de la nature même des propos.

Le maire de Saint-Gédéon, Alain Ouellet, se dissociait complètement, hier, de la lettre du conseiller Paulus. Il a de plus confirmé que des citoyens songeaient à demander la démission du conseiller, sans parler des employés municipaux qui, suite à cette histoire, ont fait savoir qu'ils pourraient quitter la municipalité. Le maire Ouellet ne dispose pas du pouvoir de suspendre le conseiller. Il a l'intention de ramener les choses dans un ordre normal, et condamne le contenu de la fameuse lettre.

Le maire ne pouvait confirmer si un différent personnel était survenu au cours des dernières semaines entre l'inspecteur en bâtiment et le conseiller municipal concerné. Il ne serait pas étonnant qu'une pétition soit lancée à Saint-Gédéon pour faire démissionner Jean Paulus. Toute la controverse entourant l'inspecteur municipal de Saint-Gédéon est en train de revenir en pleine face de ce membre du conseil municipal. Des signataires de cette pétition ont même critiqué ouvertement.

Entente déjà signée

Alcan fournira de l'énergie à Hydro

par Louis Tremblay

ALMA (LT) — Alcan fournira de l'énergie à Hydro-Québec si le besoin se fait sentir au cours de l'hiver.

Hydro-Québec et Alcan avaient déjà signé une entente et elle stipulait que la compagnie délesterait 300 mw pendant la journée dans le réseau d'Hydro et Hydro injectera la même charge pendant la nuit dans celui d'Alcan.

Depuis le début de la semaine, Alcan fournit un bloc de 100 mw et ce pendant deux périodes de la journée pour un total pouvant aller jusqu'à trois heures. Pour libérer cette énergie, Alcan coupe l'électricité alimentant deux salles de cuve pendant une heure, dans ses installations de la région, en Mauricie et à Beauharnois.

La troisième entente, également intervenue au cours des derniers jour, permettra à Hydro-Québec de puiser d'urgence un bloc de 500 mw. Cette mesure ne sera qu'utilisée qu'en cas d'urgence.

Le porte-parole d'Alcan, Jacques Dubuc, a indiqué que les fermetures allaient provoquer une diminution de production dont les coûts sont difficiles à évaluer. Ce scénario n'affectera pas l'emploi, selon le responsable des communications pour Alcan dans la région.

Jacques Dubuc a confirmé que ces deux nouvelles ententes confirmaient la situation délicate des réserves d'Hydro-Québec, au delà des problèmes de relation de travail. Alcan ne savait toutefois pas si Hydro-Québec avait demandé à d'autres alumineries, les plus gros consommateurs d'énergie au Québec, de baisser la tension aux heures de pointe.

Il est impossible de dire si la fermeture d'une salle de cuves Soderberg plus tôt que prévue avait comme objectif de permettre à Alcan de venir en aide à Hydro-Québec.

Energie électrique Québec Inc, une filiale d'Alcan, est le deuxième plus important producteur d'électricité au Québec derrière la société d'Etat. Les deux entreprises échangent souvent de l'énergie, comme ce fut le cas pendant l'été, alors qu'Alcan tentait d'emplir ses réservoirs.

Blackburn est inquiet

Les chômeurs de la région pénalisés

JONQUIERE (CC) — Plusieurs chômeurs du Saguenay-Lac-Saint-Jean, comme dans d'autres régions défavorisées du pays, risquent d'être privés de leurs allocations si le Sénat canadien ne se presse pas d'adopter le projet de loi sur la réforme de l'assurance-chômage.

C'est ce que soutient le député de Jonquière aux Communes, Jean-Pierre Blackburn, qui est intervenu en chambre, mercredi après-midi, afin d'inciter les sénateurs à faire diligence dans leur étude du projet de loi C-21.

A l'approche de la fin de la session parlementaire, il y a en effet lieu, selon lui, de s'inquiéter de voir la lenteur avec laquelle le Sénat canadien semble s'acquitter de ses devoirs. «Tout retard dans l'adoption de ce projet de loi aura comme conséquence de priver plusieurs personnes de leurs revenus d'assurance-chômage», a lancé le député Blackburn, devant la Chambre des communes.

Il a dès lors fait appel à la majorité libérale du Sénat afin de l'inciter à cesser son obstruction, de manière à ne pas pénaliser les régions défavorisées. «Tout retard dans l'adoption de ce projet de loi aura des conséquences très graves, dit-il, alors que des milliers de personnes ayant travaillé leurs 10 semaines obligatoires ne pourront bénéficier d'assurance-chômage, et ce, parce que le projet de loi n'aura pas été adopté par le Sénat.»

Le député de Jonquière a affirmé que des familles et des enfants connaîtront des difficultés à cause de cette obstruction du Sénat.

«Je fais donc appel à la maturité et au sens commun des sénateurs pour que ce projet de loi soit adopté rapidement», a-t-il ajouté.

Le Salon des métiers d'arts est lancé

par Christiane Laforge

CHICOUTIMI (C) — «Ce que nous voyons ici, c'est l'expression de la culture d'un peuple», déclarait la députée Jeanne Blackburn, présidente d'honneur du onzième Salon des métiers d'arts de la région qui débutait, officiellement, hier soir.

Trente deux créateurs en métiers d'arts exposent leurs produits à la salle Gaston-Tremblay de Place du Royaume à Chicoutimi; des créateurs fidèles depuis le début, plusieurs nouveaux venus, le tout pour un ensemble de belle qualité dans différentes disciplines.

Le choix est beau, suffisamment varié sans trop multiplier les catégories semblables afin de privilégier le mieux plutôt que le nombre. Chaque stand est attrayant; les exposants ont évité de surcharger l'espace, mettant en valeur chaque pièce offerte à nos regards. Les tentations seront nombreuses.

A souligner la pertinence du stand collectif qui rassemble les oeuvres d'artistes de plusieurs disciplines, assurant ainsi la présence de ceux et celles qui n'avaient pas assez de pièces pour un stand personnel.

L'ouverture de cette onzième édition a eu lieu en présence de quelques centaines de personnes. Présent, le maire de Chicoutimi, Ulric Blackburn, a souligné l'importance des objectifs de la Corporation des créateurs en métiers d'arts, nouvelle appellation des «artisans», comme l'a expliqué la présidente, Denise Gagnon-Lafortune. «Artisan fait référence à ceux qui exécutent une oeuvre conçue par quelqu'un d'autre, alors que créateur en métiers d'arts définit bien ce que nous sommes: des créateurs qui maîtrisent différentes techniques.»

Ce Salon, le deuxième en importance au Québec après celui de Montréal, comme le précisait Ulric Blackburn, doit sa survie à la ténacité et à la persévérence de ses membres, a déclaré Jeanne Blackburn, se réjouissant d'apprendre que le commanditaire principal, La Financière, s'est engagé à soutenir le Salon pendant trois ans.

«Il est de notre devoir de soutenir un salon comme celui-là, a déclaré Jean-Paul Berthiaume, représentant La Financière, car nous avons tous besoin des créateurs.»

Le Salon des métiers d'arts est un rendez-vous avec les créateurs de la région, une occasion de découvrir des objets d'arts utilitaires ou décoratifs originaux, souvent exclusifs.

Depuis quelques années, les exposants sont choisis avec soin pour assurer un niveau de qualité qui ne décevra pas. Il suffit de regarder le travail des exposants pour constater que l'évolution est constante et qu'il y a des trouvailles.

Le Salon est ouvert jusqu'au 17 décembre, à la salle Gaston-Tremblay de Chicoutimi.

SALON - C'était le lancement officiel, hier soir, du Salon des métiers d'arts du Saguenay-Lac-Saint-Jean à la salle Gaston-Tremblay de Place du Royaume. Ici, la présidente de la Corporation, Denise Gagnon-Lafortune. Elle est accompagnée de Marie Collard, Jeanne Blackburn, Ulric Blackburn et le représentant de La Financière, Jean-Paul Berthiaume.

(Photo Jeannot Lévesque)

2 000 000 $ AU BOX-OFFICE:
LÂCHE PAS, MON GÉRARD!!!

LES 4 FACES DE MICHEL CÔTÉ

10e semaine

UN SUCCÈS SANS PRÉCÉDENT

CRUISING BAR

PLACE DU ROYAUME
1451 BOUL TALBOT 545-4260

Tous les soirs à 19h15 et 21h15
Sam. - Dim.: 13h15 - 15h15 - 17h15 - 19h15 - 21h15

UN PLAISIR FOU

PLACE DU ROYAUME
1451 BOUL TALBOT 545-4260

Sam - Dim.:
13h30 - 15h30 - 17h30
19h30 - 21h30

Soirs:
19h30 - 21h30

CINÉMA DU COMPLEXE
JACQUES GAGNON ALMA 668-0141

Bernie pourrait être l'hôte parfait... sauf qu'il est mort. Maintenant, il peut mettre de la vie dans une soirée...

Weekend at BERNIE'S

Une comédie vivante à propos d'un gars qui ne l'est plus.

ANDREW McCARTHY · JONATHAN SILVERMAN

Vend. à mer.:
19h30 - 21h30
Jeu.: 21h30
Dim.: 13h15 - 15h30
19h30 - 21h30

Un flic américain au Japon
Confronté à leur système, leurs lois, dans leur pays, il impose ses règles du jeu.

«BLACK RAIN est un thriller étourdissant. Un suspense efficace et rythmé...»
— Franco Nuovo, Journal de Montréal

«BLACK RAIN se laisse admirer. L'action ne laisse jamais de répit.»
— Luc Perreault, La Presse

14 ans

MICHAEL DOUGLAS
BLACK RAIN
EN VERSION FRANÇAISE

3è SEMAINE

DOLBY STEREO

PLACE DU ROYAUME
1451 BOUL TALBOT 545-4260

Soirs: 19h05-21h35

CINÉMA DU COMPLEXE
JACQUES GAGNON ALMA 668-0141

Ven. à Jeu: 19h00-21h30
Dim. 13h00-15h15-19h00-21h30

DU RÉALISATEUR DE FIEVEL ET LE NOUVEAU MONDE & PETIT PIED LE DINOSAURE

3e semaine

Tous Les Chiens Vont Au Paradis

Un film de DON BLUTH

PLACE DU ROYAUME
1451 BOUL TALBOT 545-4260

Sam. dim. seulement
13h25-15h15-17h10

place du royaume
le QUOTIDIEN
CINEPLEX ODEON
CFRS télévision en stéréo

Place du Royaume, Le Quotidien, Cinéplex Odéon, CFRS-TV invitent les jeunes au cinéma de Place du Royaume samedi le 9 décembre à 10h00 a.m.

"LE MEILLEUR FILM D'ANIMATION DU TEMPS DES FÊTES!"
— Richard Freedman, NEWHOUSE NEWSPAPER

" "The Land Before Time" est une merveilleuse odyssée lyrique... Le "Bambi" de la préhistoire!"
— Lynn Darling, NEWSDAY

"Un film d'animation charmant et adorable qui plaira à toute la famille... du plus petit au plus grand!"
— David Kronke, DALLAS TIMES HERALD

GRATUIT
Premiers arrivés premiers servis

PETIT-PIED, LE DINOSAURE
EN VERSION FRANÇAISE
"The Land Before Time"

AMBLIN
UNIVERSAL PICTURES

Projet de la gare intermodale

Jonquière espère l'adoption du bill

par Claude Côté

JONQUIERE (CC)— Les dirigeants municipaux de Jonquière ont espoir que l'Assemblée nationale adoptera, avant son ajournement des Fêtes, le bill privé qu'ils ont déposé relativement au projet de la gare intermodale.

Le maire Gilles Marceau a indiqué en effet, hier, au cours d'une brève entrevue téléphonique, que le bill en question, déposé lundi à l'Assemblée nationale, vise à obtenir pour la ville de Jonquière le pouvoir de servir de maître d'oeuvre dans la construction de la gare intermodale, un projet de 1,85 million $.

On se souviendra que le fait qu'il y ait une corporation de transport en commun enleve à la ville de Jonquière tout pouvoir d'agir comme maître d'oeuvre dans ce dossier et même de toucher quelque subvention que ce soit pour la réalisation de cette gare. La ville a appris cette particularité, il y a quelques semaines seulement, au moment où elle sollicitait du ministère des Affaires municipales l'approbation d'un emprunt de 600 000 $, représentant sa participation financière dans la réalisation de ce projet.

Selon le maire Marceau, on n'est pas trop certain que ce bill puisse être adopté avant Noël parce que, normalement, le processus commande une période préalable beaucoup plus longue.

«Pour être sûr qu'il soit discuté en commission parlementaire et adopté avant l'ajournement des Fêtes, il aurait fallu normalement déposer notre bill privé en septembre dernier, ce qui était impossible pour nous puisque la ville de Jonquière n'a été prévenu de la nécessité d'une telle procédure qu'en novembre dernier», a expliqué le maire de Jonquière.

Ce dernier a ajouté que, compte tenu des circonstances, il espère que la ville de Jonquière sera exemptée de toutes ces formalités, lesquelles comportent en outre l'obligation de publier cet avis dans différents médias, notamment dans la Gazette officielle.

«Pour passer outre à tout cela, dit-il, il faudra qu'il y ait un consentement unanime à tous les échelons.»

Construction du centre culturel

ALMA (LT) — Le conseil municipal d'Alma n'a toujours pas pris de décision finale concernant la construction d'un centre culturel au centre-ville.

Le conseiller responsable de la culture au sein de l'administration municipale, Gervais l'Heureux, n'a pas réussi à convaincre ses collègues lors d'une réunion à huis-clos mercredi soir dernier.

Interrogé hier, M. l'Heureux a confirmé que la tâche de convaincre le conseil n'était pas encore complétée.

Pour la première fois, le comité de la culture donne des chiffres sur les coûts à long terme d'un tel projet.

C'est une somme de 700,000 $ par année sur une période de 25 ans, que la municipalité devra débourser pour le projet incluant le remboursement de l'emprunt de l'ordre de 2,5 millions $ que la ville devra consentir à l'origine.

Le Beau Jeu présente...

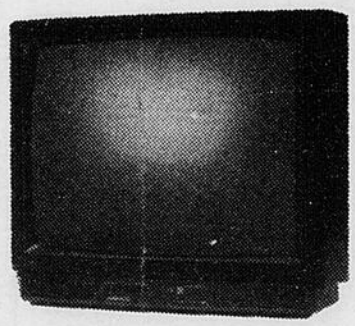
Chesty Girl
Wow! 55" buste

Surveillez du 18 au 2
Gros cadeau de Noël
Big Fanny Annie

330, Jacques-Cartier Chic
Reservations: 543-4980

Suggestions de cadeaux pour Noël...

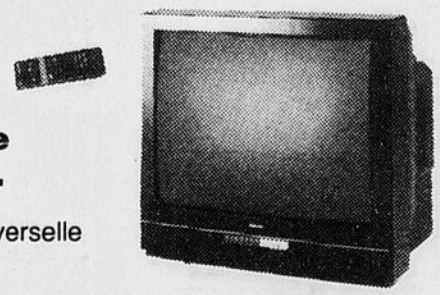
Philips



Télécouleur de 26 po. en diag.

- Télécommande universelle pour téléviseur et magnétoscope
- Sonorité stéréophonique
- Décodeur stéréo multi-audio (MTS) intégré

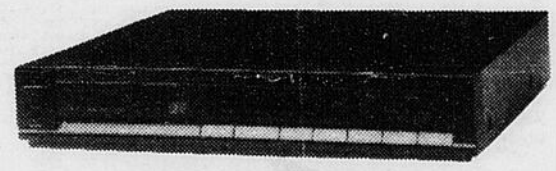
$759



Télécouleur de 29 po. en diag.

- Télécommande universelle pour téléviseur, magnétoscope et câbloconvertisseur
- Sonorité stéréophonique avec décodeur multi-audio (MTS) intégré

$899



Lecteur de disques compacts audionumériques (laser)

- Télécommande infrarouge à 9 fonctions
- Bloc optique à faisceau laser CDM4
- Mémoire programmable de 20 plages
- Saut à la plage suivante/précédente
- Recherche musicale à 3 vitesses avec repérage
- Lecture à répétition
- Lecture en mode aléatoire
- Compatible aux disques compacts simples

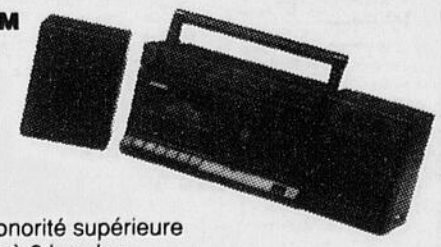
$279

Gratuit à l'achat de ce lecteur

Magnétocassette AM/FM stéréo à 3 composants

Valeur de:

$99



- Platine stéréo simple à sonorité supérieure
- Compensateur graphique à 3 bandes
- Quatre haut-parleurs à 2 voies amovibles
- Témoin FM stéréo à D.E.L.
- Commande de volume à glissière

Trans-Meubles LTEE

3297 BOUL. DU ROYAUME - JONQUIERE - QUÉBEC G7X 2W9 (418)695-2181

PLAN DE FINANCEMENT DISPONIBLE
Crédit disponible au taux des caisses

Mercuriale

MONTREAL (PC) — Voici les prix des fruits et légumes du Québec vendus jeudi par les grossistes dans la région de Montréal:

Fruits

Tomate rose serre No 1: ---- pr 8 lb

Légumes

Betterave, moyenne: 4,25-4,70 $ sac 25 lb

Betterave: 5,20-5,80 $ pr 12 cellos 2 lb

Brocoli: ----- $ pr 14 un.

Carotte: 5,65-7,50 $ pr 24x2 lb

Carotte: 5,65-7,50 $ pr 10x5 lb

Carotte, grosse: 4,70 $ s. 50 lb

Céleri: ------ c. 24 un.

Champignon: 9,75 $ c. 5 lb

Chou Bruxelles: 7,85-9,15 $ c. 12x10 oz

Chou Bruxelles: 13,85-14,60 $ c. 25 lb

Chou chinois: 9,50-12,15 $ c. 12 un.

Chou-fleur: 15,25-16,75 $ c. 12 un.

Chou rouge: 6,30-7,25 $ c. 12 un.

Chou Savoie: 9,15-9,30 $ c. 12 un.

Chou vert, moy.: 5,40-6,40 $ c. 40 lb

Chou vert gros: 3,40-3,75 $ s. 50 lb

Endive: 9,10-9,50 $ c. 5 lb

Laitue Boston, hydro: 11,90-12,70 $ c. 12 un.

Laitue Boston, serre: 9,50-9,75 $ c. 12 un.

Oignon à bouillir: 0,95-1,50 $ s. 10 lb

Oignon jaune moy.: 5,75-6,40 $ pr 24x2 lb

Oignon jaune moy.: 5,75-6,40 $ pr 10x5 lb

Oignon jaune moy.: 5,90 $ s. 50 lb

Oignon jaune gros: 5,65-6,70 $ s. 50 lb

Panais: 5,40-5,50 $ pr 12 s. 1 lb

Persil: ----- $ pr 5x12 paq.

Poireau: 5,65-6,45 $ pr 12 un.

Rutabaga lavé moy.: 5,10-6,65 $ s. 50 lb

Denrées

MONTREAL (PC) — Cours des denrées transmis jeudi par le ministère fédéral de l'Agriculture:

Beurre: Commission canadienne de l'industrie laitière, prix d'achat le kg: 39-92: 5,167 $; 40-93: 5,167 $; prix du gros au détaillant: 5,678 $.

Fromage cheddar au kilo, première catégorie, blanc: 5,225 $; première cat., coloré: 5,232 $.

Produits concentrés (sac de 20 kg): lait écrémé en poudre, pulvérisé: 3,046 $ le kg; pour bétail: 1,373 $ le kg; poudre de babeurre, pulvérisé: 2,480 $ le kg; pour bétail: ----- le kg; poudre de lactosérum, pulvérisé: 0,649 $; pour bétail: 0,612 $ le kg.

Oeufs: prix de gros au détaillant à Montréal, en carton de 12, A-extra-gros: 1,472 $; A-gros: 1,453 $; A-moyens: 1,343 $; A-petits: 0,96 $.

Prix payés aux producteurs d'oeufs au Québec: A-extra-gros: 1,15 $; A-gros: 1,15 $; A-moyens: 1,04 $; A-petits: 0,65 $.

Prix payés aux producteurs d'oeufs en Ontario: A-extra-gros: 1,14 $; A-gros: 1,14 $; A-moyens: 1,02 $; A-petits: 0,62 $.

Pommes de terre. Prix du grossiste au détaillant, marché de Montréal: Québec, brossées: 4,85-6,35 $ le sac de 50 lb; 2,15 $ le sac de 20 lb; 1,10 $ le sac de 10 lb; extra-grosses: 5,90 $ le sac de 50 lb. Québec, lavées: 6,25-7,50 $ le sac de 50 lb; 3,00 $ le sac de 20 lb; ----- le sac de 10 lb; extra-grosses: 6,90-7,25 $ le sac de 50 lb. Ile-du-Prince-Edouard, brossées: 5,55-6,00 $ le sac de 50 lb; 2,50-2,80 $ le sac de 20 lb; 1,20-1,45 $ le sac de 10 lb; extra-grosses: 6,95-7,35 $ le sac de 50 lb.

La bourse

Montréal

Titre	Ventes	Haut	Bas	Ferm.	Chang.
ACDS	1800	25	25	25	
ADS	z400	66	66	66	
AMCA Int	1306	400	400	400	5
AMCA9.5	100	$23 1/8	23 1/8	23 1/8	+ 1/8
Abti Prce	315	$14 7/8	14 7/8	14 7/8	
Agnico E	1000	$10 1/2	10 1/2	10 1/2	+ 1/8
fAgromx	5000	26	25	25	2
Air Canda	105481	$13	12 7/8	13	
Akers	2800	13	11	11	5
Alta energ	14467	$19 1/8	19 1/8	19 1/8	+ 1/8
Alt.E.7.75	800	$27 1/4	27	27	
Alcan Alu	89889	$26 3/4	26 1/4	26 3/8	
Algo.A	1030	390	385	390	+ 20
Alim.CT	3200	190	190	190	
Alubec	6500	225	220	225	+ 5
Am.Barric	53400	$18 7/8	18 1/2	18 3/4	+ 1/2
Armbro	140	$9 1/8	9 1/8	9 1/8	+ 1/4
Artopex	2209	390	390	390	
fAstral A	545	$12	12	12	1/2
fAtco I	1300	$10 3/8	10 3/8	10 3/8	+ 1/8
fAtlant.A	2575	50	45	50	5
Auberges	600	365	360	360	5
Audrey	17520	345	340	345	+ 10
Audrey.w	4000	100	97	100	+ 5
Avcorp	2800	55	55	55	
B Corp.A	23535	$31 1/4	31	31	
BC Tel	8620	$18 3/8	18 1/4	18 1/4	
BC GAS	2700	$15 1/4	15 1/8	15 1/8	
BCE $1.95	200	$25 1/2	25 1/2	25 1/2	
BCED	9742	123	120	120	2
BCE Inc.	123386	$44 7/8	44 1/2	44 5/8	+ 1/8
BCE Mbl	3950	$34 1/8	34	34 1/8	+ 1/8
Bgr.pm.A	400	$11	11	11	
BqLau2.62	200	$26 1/4	26 1/4	26 1/4	
Bq.Laur	4150	$16 5/8	16 1/2	16 5/8	
Bque Nat	153239	$13 3/8	13 1/4	13 1/4	
Bq.Nat.sr9	200	$25 3/4	25 3/4	25 3/4	
Bq Royale	136372	$50 3/4	50 1/4	50 1/2	+ 1/8
BqRy 1.45	2600	$16 7/8	16 7/8	16 7/8	
BqRy 1.88	1110	$22 5/8	22 5/8	22 5/8	
Bq. T D	113919	$21 1/4	21	21	1/8
B.TD srF	1000	$25 1/2	25 1/2	25 1/2	
B.Imp.sr6	3300	$25 1/8	25 1/8	25 1/8	
Bq.C.Imp	64572	$33 1/2	33 1/8	33 1/4	+ 1/8
Bque Mtl	120763	$34 3/8	34	34 1/8	+ 1/4
Bq.N.Ecos	97463	$16 7/8	16 5/8	16 7/8	+ 1/4
Bastien	3600	33	33	33	1
Bell.p.1.94	500	$24 1/4	24 1/4	24 1/4	
Bell.p.7.5	3100	$24 1/8	24 1/8	24 1/8	
Belmoral	2000	87	87	87	1
Belmo.Wt	500	60	60	60	10
Bestar	350	115	115	115	9
Biochem	3050	$12	11 1/2	11 1/2	1/2
Bocenor	1250	220	220	220	
BF Royal	1900	145	145	145	
Bomb A	2225	$15 1/8	15	15	1/8
fBomb B	32955	$15 1/4	14 5/8	14 3/4	
Bomem	1600	80	80	80	20
Bovar	534934	40	35	40	+ 4
Bow Val	29300	$13 7/8	13 1/2	13 1/2	
BowVl2.05	700	$19 3/4	19 1/2	19 1/2	3/8
Bralorne	6000	37	37	37	+ 1
fB.Brick.A	200	$8 3/8	8 3/8	8 3/8	+ 1/8
BrasdPrA	z97	$39	39	39	
Brascan.A	6010	$27 1/8	27	27	
Brunc7.25	400	$24 3/8	24 3/8	24 3/8	1/2
Brunswick	500	$10 3/4	10 3/4	10 3/4	1/4
CAE Ind	171450	$9 1/2	9 1/8	9 1/8	1/4
fCCL.In.B	1000	$10	10	10	1/8
CGC Inc.	20150	$14 1/8	13 3/4	14	
fCGI Gr.A	850	215	215	215	5
CS Res.	1400	365	365	365	
Cabano	200	130	130	130	5
fCldwell A	500	$6 3/8	6 3/8	6 3/8	1/8
Cambior	296640	$15 1/4	14 7/8	15 1/4	+ 3/8
Cambio.w	242539	355	325	350	+ 30
Cambridg	540	$36 1/2	36 1/2	36 1/2	1/4
Camp Res	799	93	93	93	2
Cmpbel.Sp	400	$21	21	21	1/4
Camp.p.D	1800	$6 1/2	6 1/8	6 1/2	
Campeau	29150	450	385	395	55
Cda Pack	1500	$19	19	19	
CP Ltd	249125	$26 5/8	26 1/8	26 3/8	
fC Tire A	54718	$25 3/8	25 1/8	25 1/4	+ 1/8
fC Utilit.A	503	$21 3/8	21 3/8	21 3/8	+ 3/8
C Utilit B	450	$21 1/2	21 1/2	21 1/2	+ 1/4
fCmnac.A	7375	$5 1/4	5 1/4	5 1/4	
Canamax	700	355	355	355	+ 5
Canron.A	100	$10 1/2	10 1/2	10 1/2	+ 1/4
fCanron.B	z60	$10 1/2	10 1/2	10 1/2	+ 1/4
Canstar	11150	360	355	360	+ 5
Cnutil7.75	355	$24 7/8	24 7/8	24 7/8	1/4
Cascades	15700	$5 3/8	5 1/4	5 1/4	
C.Capital	2946	$11 1/2	11 1/2	11 1/2	1/8
fC.Cap A	23100	$10	9 7/8	10	+ 1/4
Charan	z400	85	80	85	+ 10
Charter	300	$8 1/4	8 1/4	8 1/4	
Cheni	800	470	440	470	+ 25
Cheni.W	500	85	85	85	5
Circo Crft	1700	460	450	450	+ 5
CtBk Ny.c	500	385	385	385	15
fCo-Steel	600	$15 3/4	15 3/4	15 3/4	1/4
fCogeco	10466	$5 3/4	5 5/8	5 3/4	
Cogec sr1	6000	$6 1/8	6 1/8	6 1/8	
fColortchA	1000	180	180	180	20
Cominco	2592	$26 3/4	26 5/8	26 5/8	
Cancom	300	$15 1/4	15 1/4	15 1/4	
Comptime	2000	72	72	72	3
Comterm	5350	36	35	35	
Connaught	7800	$32 1/2	32	32	3/8
Cons TVX	3400	$7 7/8	7 5/8	7 7/8	+ 1/8
Cons Gas	3850	$29 1/8	29	29 1/8	
fCPCI.A	800	55	55	55	+ 10
CPCI.B	600	60	60	60	
fCorona A	248966	$10 3/4	10 3/8	10 5/8	+ 3/8
Corona B	500	$10 1/2	10 1/2	10 1/2	+ 1/4
Coron.srB	1000	$24 3/4	24 3/4	24 3/4	+ 1/2
Coron.92w	3000	215	210	215	+ 15
Coron.90w	117500	68	61	64	
Coronet	6000	310	310	310	
Cott	500	455	455	455	
fCrain.RL	300	$11 3/4	11 3/4	11 3/4	
C.life.2.28	100	$25 1/8	25 1/8	25 1/8	
fCrownx A	10200	$7 1/2	7 3/8	7 1/2	+ 1/8
fDMR.grA	500	390	390	390	
fDenisn.B	2000	390	385	385	
Denis 9.50	950	$22 5/8	22 5/8	22 5/8	+ 1/8
Denis 9.75	200	$20 7/8	20 7/8	20 7/8	1/8
fDevtek	100	$8	8	8	
Diabrasiv	11000	10	10	10	+ 1
Dionne	2555	430	430	430	
Dofasco	3700	$25 1/4	25 1/8	25 1/8	
Dofasc2.60	1225	$32 1/8	32	32 1/8	1/8
Domco.Ite	2200	$6	6	6	
Domicil	1000	12	12	12	
Domtex	4552	$16 1/4	16	16	
Domtar	52537	$13 1/8	13	13	
Domtr.sB	1825	$21 3/4	21 3/4	21 3/4	
Dorel	15700	$5	490	5	
DuPont A	200	$25 1/4	25 1/4	25 1/4	
fDylex Ltd	31000	$9 3/4	9 3/8	9 3/8	5/8
Echo Bay	71675	$22	21 1/4	22	+ 7/8
Encor Inc	44205	285	285	285	4
EnerplusB	6400	$6 3/8	6 1/2	6 3/8	+ 1/8
EnerplusC	1400	$8 3/8	8 1/2	8 1/2	+ 1/4
EnerplusD	400	$10 1/8	10 1/8	10 1/8	+ 1/4
EqDenis.A	800	265	260	260	5
fEqDen.B	12600	250	245	245	5
Etac Sale	500	$9 1/4	9 1/4	9 1/4	
Expand.a	1000	135	135	135	
FPI Ltd	300	$6 1/2	6 1/2	6 1/2	
Flcnbrd G	1000	255	255	255	+ 7
Fi.Desj.s1	1400	$23	23	23	+ 1/8
Finan E.C	1076	195	195	195	+ 10
Finning	900	$13 1/2	13 1/2	13 1/2	+ 3/8
fCityTco	500	$7 1/2	7 1/2	7 1/2	
Flet.Can.a	3378	$15 3/4	15 1/2	15 1/2	
Flet.Inv	1500	$21 5/8	21 5/8	21 5/8	
Fletcher	800	355	355	355	5
F.Europ.w	500	12	12	12	
fFdCr.Que	1700	485	480	485	
Foratek	1500	63	63	63	
ForesbecA	2000	100	100	100	1
Forex	1300	148	146	146	2
Fortis Inc	230	$22 1/4	22 1/4	22 1/4	
GTC.tra B	28342	$5 1/4	5 1/8	5 1/8	1/8
GW Util	z15	$23 1/2	23 1/2	23 1/2	
Galactic	1000	465	460	465	+ 10
fGldcrp A	150	$5 1/8	5 1/8	5 1/8	+ 1/8
Gldcrp Wt	z50	20	20	20	
Goodfellw	800	380	375	375	5
Gt.Group	300	$20	20	20	
G.W.lifeco	3800	$16 5/8	16 5/8	16 5/8	+ 1/8
Grilli	2300	$8 1/4	8 1/4	8 1/4	
fGr.laur.b	5295	$9 1/4	9 1/8	9 1/8	1/8
G.Plas.Md	300	110	110	110	
Guardcor	460	$6 3/4	6 3/4	6 3/4	1/8
Gdcor.wt	z300	35	35	35	+ 5
Guard.p.B	300	$7 1/2	7 1/2	7 1/2	3/8
GuilvA	150	$7 5/8	7 5/8	7 5/8	1/8
Gulf Res	37189	$15 7/8	15 5/8	15 5/8	+ 1/8
Gulf.R.p.a	z79	490	490	490	
Harric.A	12850	270	250	270	+ 10
Hartco	1519	$7 3/4	7 3/4	7 3/4	
Hees Int	2850	$29 1/4	29 1/8	29 1/8	
Hees.91wt	6000	$8 3/4	8 5/8	8 5/8	1/8
Hemlo	17112	$18 1/2	17 7/8	18 1/2	+ 3/4
Héroux	5150	$5 1/8	5	5 1/8	+ 1/8
Hollin Inc	4000	$11 1/8	11	11 1/8	1/8
Honco	2000	35	35	35	
H.Brook	3200	275	265	270	5
H.Brook w	1000	170	170	170	5
fHorsham	2100	$11 5/8	11 1/2	11 5/8	+ 1/8
Hubbard	1300	260	260	260	
H Bay Co	3600	$31 1/8	31 3/4	31 3/4	1/8
Hypocrat	1000	26	26	26	+ 2
IPL Inc	1400	435	435	435	
Ideal Mtl	13850	240	225	225	5
Im.Fi.2.25	1000	$25 1/4	25 1/4	25 1/4	
Imasco.ltd	36421	$38	37 3/4	37 3/4	1/4
Imasco7.3	500	$24 1/2	24 1/2	24 1/2	
Imogrp.a	1500	35	35	35	
Imp Mtls	2200	165	165	165	
Imp Oil A	23802	$60 1/8	59 1/8	59 1/2	+ 1/4
Impertex	10200	10	10	10	+ 2
Inco Ltd	54670	$32 1/8	31 3/8	31 3/8	3/8
IFX 2000	9000	185	175	180	+ 4
Intercan	100	220	220	220	5
Interhome	240	$43 1/2	43 1/2	43 1/2	1/4
IBM	1080	$115	114	115	+ 1/4
Inv Grp	1000	$23	23	23	+ 1/2
Irwin Toy	z44	$7	7	7	+ 1/8
Ivaco A	2400	$10 3/4	10 3/4	10 3/4	
Ivaco.sr1	125	$17 1/4	17 1/4	17 1/4	1/2
Ivaco.sr2	770	$17 3/4	17 3/4	17 3/4	
Ivaco.sr3	5900	$20 1/8	20	20	3/4
Ivaco.sr4	150	$28 3/8	28 3/8	28 3/8	+ 3/8
Jannock	2300	$19 1/8	19	19 1/8	
fJean.Cl.A	1960	$14 1/8	14	14	
Jordan.A	25000	50	50	50	3
fJrny End	700	$19 7/8	19 3/4	19 7/8	+ 1/4
Kaufel.B	3230	$11 3/4	11 1/2	11 1/2	1/4
fLGS Inc.	1150	218	215	215	
LSI Log	8000	100	100	100	5
fLaVrdy a	1300	160	152	160	+ 5
Labatt	12584	$26 1/8	26 1/8	26 1/8	+ 1/8
Lac Min	26910	$13 7/8	13 3/4	13 7/8	+ 1/4
LacMin.wt	11300	370	365	370	+ 15
LfrgCan.p	z37	$21 1/4	21 1/4	21 1/4	
LafargeCo	708	$20 7/8	20 3/4	20 3/4	1/8
Laidlaw A	2300	$25 3/8	25 1/4	25 3/8	+ 1/2
fLaidlw B	144180	$25 3/8	24 7/8	25 1/4	+ 3/8
fLasond.a	1300	440	440	440	10
Laur.Vie	100	$24 3/8	24 3/8	24 3/8	
LavalnInd	3000	375	375	375	5
Lvltec	z350	75	75	75	
Leroux	700	200	200	200	
LBL inc	500	190	190	190	1
Loewen	400	$5	5	5	
Log.G.Ind	6450	41	41	41	9
fLogis.Clb	100	$10 3/8	10 3/8	10 3/8	
Lonvest	110	$22 3/4	22 3/4	22 3/4	
Louvem	31900	$9 5/8	9 1/2	9 5/8	+ 1/4
Louvm.pr	3900	$8 5/8	8 1/2	8 1/2	
M Corp	1525	$12 3/4	12 1/2	12 3/4	+ 1/4
MaBaie	800	370	370	370	
McM Bldl	36886	$17 3/8	17 1/4	17 1/4	+ 1/8
McMil sr8	1000	$23 3/8	23 3/8	23 3/8	1/4
Mclean X	5000	$12 3/8	12 1/8	12 1/8	
fMclean Y	3200	$12 1/8	12 1/8	12 1/8	+ 1/8
Macyro	5400	120	120	120	5
M.Cap.Sra	1650	$24 7/8	24 7/8	24 7/8	+ 1/8
fMarit Tel	1041	$18 1/2	18 1/2	18 1/2	
Mrt pr B	186	$10	10	10	
fMarStelA	100	300	300	300	
Matco	z100	80	80	80	10
Maytech	z300	68	68	68	2
McNeil M	15066	220	220	220	
Memotec	3400	$10 7/8	10 3/4	10 3/4	
fMetroR A	3698	340	340	340	
M.Tempus	z300	15	15	15	
Minnova	15000	$19	19	19	
Mitchell B	600	$16	16	16	7/8
Mitel.Corp	3300	325	315	315	+ 5
Mitel 2.00	400	$19 3/4	19 1/2	19 1/2	3/8
fMolson A	3450	$40	39 3/4	39 7/8	
Monenco	1000	275	275	275	+ 5
Monter.A	900	60	60	60	
Mtsco.p.6	1000	$21 5/8	21 5/8	21 5/8	
Moore	54330	$33 3/8	33 1/4	33 1/4	+ 1/8
Mbnc.cap	200	$17 1/8	17 1/8	17 1/8	+ 3/4
Muscocho	500	225	225	225	
NB Tel p	1000	$17 1/2	17 1/2	17 1/2	+ 1/4
NfldL 9p	300	$9 1/4	9 1/4	9 1/4	
NewTel	7097	$19 1/2	19 3/8	19 3/8	1/8
Noramco	3000	60	60	60	1
Nor.Forst	12850	$14	13 5/8	13 7/8	+ 3/8
Noranda	31621	$24	23 7/8	23 3/4	1/4
Noran.7.75	2000	$28 5/8	28 1/2	28 1/2	
NorcenMv	2506	$25 1/4	25	25	
fNorcenSv	1306	$24 1/4	24	24 1/4	+ 1/8
Nor.can.O	200	$21 1/4	21 1/4	21 1/4	
Nor Tel	33257	$26 1/8	25 7/8	25 7/8	+ 1/8
Nova Albt	104112	$8 3/4	8 3/8	8 5/8	1/8
Noveder	882	130	130	130	20
Noverco	7795	$11 7/8	11 3/4	11 7/8	+ 1/8
fOcelot B	1000	$9	9	9	
Ogivar	47000	95	81	92	+ 9
Olco.A	900	236	236	236	
Pancdn.Pt	200	$28 1/2	28 1/2	28 1/2	
P.Martin	4050	72	71	71	
Peerless	150	$6 3/4	6 3/4	6 3/4	
Perkins.P	4000	$8	8	8	
Perp.G.Vl	11302	$8 1/4	8 1/8	8 1/4	+ 1/8
Pla.Dome	187418	$21 3/4	20 7/8	21 5/8	+ 3/4
Plastibec	1800	133	130	130	
Poco Petr	1502	$8	7 7/8	8	
PCS Inc.	68900	$15 5/8	15 1/2	15 5/8	+ 1/8
	tPowr Cr	42770	$15 5/8	15 3/4	15 3/4
Pow Sr8G	112	$44 3/4	44 3/4	44 3/4	1/4
Power.Fin	900	$20 3/4	20 3/4	20 3/4	+ 1/8
fPremdor	2500	445	445	445	+ 5
Pr Chux.a	300	$8 7/8	8 7/8	8 7/8	
Prnor Gr	2000	$39	39	39	+ 1
Promatek	2900	75	73	73	7
Provigo	6154	$10	9 7/8	9 7/8	1/8
Que Tel	3352	$15 5/8	15 1/2	15 1/2	1/8
QuebecoA	27950	$14 5/8	14 3/8	14 1/2	
fQuebecoB	4720	$13	12 3/4	13	+ 3/8
Queenston	2000	110	110	110	
RPM.Tec	z300	55	55	55	
Ry.nt.Fin	200	$23 1/4	23 1/4	23 1/4	1/4
fRadio A	800	$5 5/8	5 5/8	5 5/8	1/8
RangerOil	185000	$6 7/8	6 7/8	6 7/8	+ 1/8
Reitman	300	$18	18	18	3/4
fRepap	3900	$9 1/2	9 1/2	9 1/2	+ 1/8
fRogerC.B	500	$99	99	99	1
fRolind A	200	$9 3/4	9 3/4	9 3/4	1/8
Royal I pg	1540	$12 3/8	12 3/8	12 3/8	
fRyTrstco	11260	$18 1/8	17 3/4	18 1/8	+ 1/2
RTrst G fl	5100	$22 3/4	22 1/2	22 1/2	+ 1/8
SHL Syst	5689	$12	11 3/4	12	+ 3/8
fSNC	5500	$10 3/4	10 5/8	10 3/4	
SR.telcom	20300	360	360	360	
fSt.Sauv.a	500	200	200	200	
San Fran	1650	$5 1/4	5 1/4	5 1/4	
Sani Mo.a	1700	150	145	150	+ 5
Sani Mo.w	23100	12	8	10	+ 3
Sanivan	900	370	370	370	
SasOil.7.25	1100	$12	11 7/8	12	+ 1/8
Saskoil eu	450	$99 3/8	99 1/4	99 3/8	1/8
Saturn.D	2000	40	40	40	+ 5
Sceptre.wt	856	150	150	150	
Sceptre	1611	445	440	440	5
fScott Hos	3100	$15 3/8	15 1/4	15 3/8	7/8
ScotYork	7500	30	30	30	
Seagram	16550	$100 1/2	99 1/4	100 1/2	+ 3/4
Sears Can	38200	$12 3/8	12 1/2	12 5/8	+ 1/8
Sechura	1700	$11 3/4	11 1/2	11 1/2	+ 1/4
Sensormat	100	325	325	325	10
S.T.I.	2500	40	40	40	
Shasper	z200	85	85	85	
Shell Can	225	$40 1/4	40 1/4	40 1/4	
Shermag	3300	80	80	80	15
Shirmax	1600	220	220	220	5
Sico	12956	$14 3/4	14 5/8	14 5/8	
S.Beaud.	11650	340	315	315	25
fSocanavA	8600	$5 3/8	5 3/8	5 3/8	+ 1/8
SocanavW	7150	38	34	38	+ 3
fSodrcanA	11500	290	285	290	+ 5
Southam	19350	$33 1/4	33 1/8	33 1/8	
fSpar Aer	3500	$8 1/2	8 3/8	8 1/2	+ 1/8
Sportcn.A	z50	400	400	400	
Sportc.B	z50	110	110	110	5
Stelco A	28525	$21	20 7/8	20 7/8	+ 1/4
Stel 1.94	1000	$20 3/8	20 1/4	20 1/4	
Stratm.A	4500	199	199	199	1
SumnerSp	775	230	230	230	5
Synergs.A	800	330	330	330	10
Systerm	1500	11	10	10	5
TCG Gr.	400	450	445	450	5
TCG Bev	2500	$12 1/2	12 1/4	12 1/2	+ 1/4
Taurus A	500	30	30	30	
fTecSyn	500	170	170	170	30
Techmire	8000	30	25	30	+ 5
Teck A	1500	$27	27	27	+ 10
fTeck B	27632	$27	26 3/4	27	+ 1/4
fTel Mt B	6400	$20 1/4	20 1/4	20 1/4	1/2
fTmedia A	250	$5 3/4	5 3/4	5 3/4	
Tembec.A	20715	$10	10	10	+ 3/4
fTrNoir.a	1000	40	40	40	+ 1/8
ThomCor	38912	$16 3/4	16 5/8	16 5/8	1/8
TIE.teleco	z400	85	85	85	15
Tolgeco	500	190	190	190	
fTorstr B	1400	$34 3/4	34 1/2	34 3/4	3/4
Total Pete	2000	$31 1/2	31 1/2	31 1/2	+ 1/4
Totec	1400	105	100	105	+ 5
Trs mount	525	$17 1/4	17 1/8	17 1/4	+ 1/8
TrAlta 8.4	200	$25 1/8	25 1/8	25 1/8	
TrAlta 7.2	3100	$24 1/4	24 1/4	24 1/4	
TrAlta	54500	$14 3/4	14 5/8	14 5/8	1/8
TrCan Pl	29400	$16 7/8	16 3/4	16 3/4	
TrCan Srl	200	$49 1/2	49 1/2	49 1/2	+ 1/8
TrCan4.35	z50	$49 3/4	49 3/4	49 3/4	
Transat	1500	140	140	140	
Tran.finan	500	$5 3/4	5 3/4	5 3/4	1/4
fTransit	1550	163	162	162	5/8
Tridel Ent	1466	$18 1/2	18 3/8	18 1/2	+ 2
Trilogy rs	2000	75	75	75	
Trilon w.c	850	$15 1/4	15	15 1/4	+ 4
Trilon Fin	552	$21 3/4	21 3/4	21 3/4	5
Trimac	100	$5 1/8	5 1/8	5 1/8	+ 1/8
Triton	z400	27	20	20	
tTrizec A	950	$25	25	25	1/4
Trizec B	1757	$27 5/8	27 1/4	27 1/4	+ 1/2
Trizec sr4	1000	$22 7/8	22 7/8	22 7/8	+ 1/8
Trizec sr6	2000	$21 5/8	21 5/8	21 5/8	1/8
Trco Desj	22450	360	350

Toronto

Hmrsn C p	400	$25⅛	25⅛	25⅛	
Hamond A f	100	170	170	170	-20
Harris A f	2200	$5¼	5¼	5¼	-⅛
Hartco	2020	$7¾	7¾	7¾	-⅛
Hayes D	1326	$14¾	14⅜	14⅜	
HCare A of	362767	320	235	310	+80
Heenan S o	2000	15	15	15	
Hees Intl	79725	$29⅜	29⅛	29¼	
Hees w	15800	$8⅞	8½	8¾	-⅛
Helix	10000	25	25	25	
Hemlo Gld	71190	$18⅝	17⅞	18½	+¾
High Rivr o	13469105	101	105	+5	
Highrdg A o	54000136	132	133	+1	
Hilcrest o	z50	175	175	175	
Hillsboro	z2	285	285	285	
Hollingr I	5600	$11¼	11⅛	11⅛	-⅛
Holingr w	3700	300	295	295	-5
Home B f	11000	205	205	205	
Hope Brok	50435	280	265	280	+10
Hope B w	5000	170	170	170	
Horizon o	3500	55	55	55	
Horsham f	42120	$11⅝	11½	11⅝	+⅛
HBay Mn s	1240	$8⅜	8⅜	8⅜	+¼
H Bay Co	9426	$32	31½	31½	-¼
HBC A p	3545	$20	20	20	
Hy Zels	9000	$7½	7⅜	7⅜	
Hydra Ex o	7740	135	125	125	
ICG Ont 260	120	$34	34	34	
ICG Ont 785	100	$23½	23½	23½	
ISG Tec o	13033	210	200	200	-5
ISG Tec w	1600	40	30	40	+14
ITT Can 1p	475	$25⅛	25⅛	25⅛	
ITT Can 2p	100	$24¾	24¾	24¾	
Ican o	13000	45	43	45	+2
Icor o	2560	41½	41½	41½	
Imasco L	19884	$38⅛	37¾	37⅞	-¼
Imsco L Cp	2900	$24½	24½	24½	
Imp Metal	11500	166	161	166	+3
Imp Oil A	55866	$60⅛	59⅛	59¾	+⅝
Inco	305775	$32⅛	31⅜	31⅜	-½
Inco 7.85	4050	$22¾	22¾	22¾	
Inlnopac	1700	$9¼	9	9¼	-¼
Integra Sy	z500	5	5	5	
Intensity o	66950	60	60	60	
Inter-City	12523	$23⅜	23¼	23⅜	
Inter C A p	100	$18¾	18¾	18¾	-¼
Interactn o	z275	28	28	28	
Interhome	5335	$44	43½	43⅞	+⅜
Intrmetco	100	$6¾	6¾	6¾	-¼
IBM	624	$115	114	114	-3¼
IContor A f	5000	110	100	100	-30
IForest A f	3321	$7¾	7½	7¾	+¼
I Geograp o	400	160	160	160	+6
Intl Landr	z63	32	32	32	
IMhgny B o	37600295	280	295	+15	
I Petro o	1100	251	251	251	
I Platinm o	2300	65	65	65	+2
Intl Pottr	24599	186	165	185	+5
I Pursuit	1000	60	60	60	+4
I Retail o	2300	248	245	245	-5
I Semi Tch	8170	$9⅛	9	9⅛	
I Verifac o	21000	46	45	45	
I Verifac p	1100	480	480	480	
I Verifac w	5000	9	9	9	+2
Intrqust o	20000	27	23	27	+7
Inverness	1000	440	440	440	+10
Inverns 8 75	1000	$11½	11½	11½	-¼
Inv Grp	11276	$22⅞	22¾	22⅞	
Iona o	1000	150	145	145	-5
Ipsco	13473	$17¾	17½	17⅝	+⅛
Irwin Toy	z160	$7⅛	7	7	
Irwin Toy f	z10	$5¾	5¾	5¾	
Island Tel	600	$16	16	16	
Ivaco A f	78300	$11	10¾	10¾	-¼
Ivaco B	300	$12	12	12	+⅞
Ivaco D p	400	$25	25	25	
Ivaco E p	1000	$23	23	23	-¼
Ivaco 2nd	13700	$17½	17¼	17¼	-¼
Ivaco 2nd	23300	$17¾	17¼	17¼	-½
Ivaco 2nd	3400	$20¼	20¼	20¼	-½
Ivaco 2nd	41350	$28¼	28⅛	28⅛	-⅛
Jannock	16300	$19⅛	19	19⅛	+⅛
Jascan o	5000	60	60	60	-1
Jordan P A	7000	50	50	50	
Journey f	23600	$20	19½	19⅞	+¼
Joutel o f	15000	17	16	17	+1
KRG Mnag	800	260	260	260	
Kam Cred o	9000	5	5	5	-1
Kaufel G A	100	$12¼	12¼	12¼	
Kelsey H	1700	$21½	21½	21½	
Keltic A of	1500	475	475	475	-20
Kerr Add	1000	$20½	20½	20½	+⅜
LSI Logic	200	100	100	100	-5
La Fosse o	1000	48	48	48	
LVmdr A f	800	165	150	165	+15
Labatt	22744	$26⅛	26	26⅛	
Lac Mnrls	1134540	$14	13¾	13⅞	+⅛
Lac Mnrl w	32100375	360	370	+10	
Lafrg Can p	1695	$21½	21½	21½	-¼
Lafrg Corp	101	$20⅞	20⅞	20⅞	-⅛
Laidlaw A	15354	$25⅜	24⅞	25¼	-¼
Laidlw B f	730825	$25⅜	24⅞	25¼	-⅜
Laidlaw G	5650	$33½	32⅞	33½	-⅝
Landmrk f	13644	16	15	16	+1
Lasmo Can	4800	300	300	300	
Laur Bk	1000	$16⅝	16⅝	16⅝	
Laur Bk p	1000	$26¼	26¼	26¼	
Laur Gr B	250	$9⅛	9⅛	9⅛	-⅛
Laur Gr 1	1500	$23¾	23⅝	23¾	-¼
Lawsn M At	12500	$11	10⅞	10⅞	
Liberian	9200	$9	8⅝	9	-⅜
Lidco Ind o	5000	38	38	38	+2
Linamar	11200	425	415	415	-10
Loblaw Co	49500	$14¾	14⅜	14⅝	+⅛
Lob 370 p	415	$44	44	44	-¼
Lob Co 3	768	$24⅝	24⅝	24⅝	+⅛
Loewn Gr	41650	$16⅜	16⅛	16⅜	
Loewen A p	16900	$22	21¾	22	
Lwen Ondj	17600	$5	5	5	
Lonvest	2225	$23	22¾	22¾	
Lonvest A	1200	$21⅝	21¼	21¼	-⅜
M à O					
MDS H A	700	$28	27½	27½	
MDS B f	2100	$27¼	27	27	
MSR Exp	5000	250	250	250	+25
MVP Cap o	230174	36	34	35	
Mackenzie	52470	$8⅞	8¾	8¾	
Mclan H X	67240	$12⅜	12⅛	12⅛	
Mcln HY f	24700	$12¼	12	12	
Macmillan	185322	$17½	17¼	17⅜	+⅛
Mcmln B 8	p1100	$23⅜	23¼	23¼	-⅛
Mcmln B	10800	$24⅜	24⅜	24⅜	
Mcmiln G o	3000	70	70	70	
Madelin o	10934	355	350	355	+5
Magna A f	192600	$9½	8	8¾	-⅞
Majstc Con	500	$5½	5½	5½	
Manitoba p	3950	$25¾	25¾	25¾	
Manville	1500	295	289	295	+5
Manridg o	3000	9	9	9	-2
Mfg Life A	3500	$24⅞	24⅞	24⅞	+⅛
M Lf Gard	430	$42	42	42	
Mrtme Lf p	1100	$21¾	21¾	21¾	
Maritime f	2615	$18½	18⅜	18⅜	-⅛
Mark Res	26372	$9½	9¼	9¼	-⅛
Mark Wrk t	34900230	217	230	+15	
Marshl A f	940	300	300	300	+10
Mavtech	2700	70	68	68	
Maxon A of	700	260	260	260	-5
McAdam o	3650	31	31	31	-2
McChip	10000	59	59	59	+4
McFinley o	4751924	18	24	+4	
McNelen o	5000	114	111	114	+9
Memotec	3800	$10⅞	10¾	10¾	
Meridian	24875	300	290	300	+5
Metal Mng	14100	$12¾	12½	12⅝	
Metal Deb	Voir plus bas				
Metalore	1000	$19	18¾	19	-¾
Mdlnd Dty	1700	$5⅝	5½	5⅝	
Minera o	400	215	215	215	+10
Minrl Res	5050	475	475	475	
Minnova	1900	$19¼	19	19¼	-¼
Minven Gl	37100	380	370	375	+5
Mr Jax	4400	485	485	485	-10
Mitel Corp	33500	325	315	325	+10
Mitel 200 p	2400	$19½	19¼	19¼	-¼
Moli o	3850	45	40	40	-5
Molson A f	36574	$40	39¾	39⅞	-⅛
Molson B	600	$40½	40½	40½	-½
Moneta o	z350	35	35	35	
M Trsco B	2000	$21¾	21¾	21¾	-⅛
Moore	51254	$33⅜	33⅛	33⅛	
Morden H f	500	$7⅞	7⅞	7⅞	
Morgn F C	2100	$7¾	7¾	7¾	
Morgan	14500	380	380	380	-5
Morisn P	3000	$8⅛	8⅛	8⅛	-⅛
Mtlbn F p	1500	$17⅞	17¾	17⅞	-⅛
Mtlbn Nt	200	$17⅛	17⅛	17⅛	-⅛
Muncpl Fin	104	$19	19	19	
Mun Fin Af	200	$17	17	17	-⅛
Muscocho	4100	225	225	225	
NHI Nels o	1670	$15	14½	14⅞	-1⅜
NHI Nelss p	61400	160	150	160	-15
NLX o	5734	5	5	5	
NSR Res o	26000	13½	12	13½	
N-W Gr	255	$5¼	5¼	5¼	-¼
Nat Bk Can	77973	$13⅜	13¼	13¼	
Nat Bk 9	1200	$25⅜	25⅜	25⅜	
Nat Bsns	33650	49	46	46½	-2½
NSea Equ t	500	$5½	5½	6½	+½
Nat Trstco	5232	$27	26¾	27	+¼
Neptun R o	163167	145	141	142	-3
Nevada o	6700	150	140	140	-10
NB Tel 1	37250	$17⅝	17⅝	17⅝	
NGld Scpt o	5000	18	18	18	+2
N Kelor o	2000	22	22	22	
N Provid o	1000	45	45	45	-3
Newalta	4644	105	96	96	-4
Newbridg	14950	$19⅛	18¾	18¾	-½
Newfld M o	5460	7	7	7	
Nfl CapA f	2500	$6⅞	6¾	6¾	
Newhak o	6310	365	345	355	
Newscop	50000	29	25	25	-1
Newtel Ent	4794	$19½	19½	19½	
Nexus o	13040	22	20	20	+1
Noma A f	12460	$13½	13⅛	13⅛	-⅜
Noramco o	2205063	60	63	+3	
Noranda F	37400	$14	13⅝	13⅝	
Noranda f	161176	$24	23⅝	23⅝	-⅜
Nornda I B	1467	$31¼	31	31	-½
Nornda I C	13150	$28⅝	28⅛	28⅛	-⅜
Norcen	19060	$25¼	25	25	
Norcn ord	25065	$24⅜	24	24⅜	+⅛
Norcn 8 12	900	$25⅛	25⅛	25⅛	
NC Oils	13606	$21½	21¼	21⅜	+⅜
NCO 6 p	400	$19½	19½	19½	
NCO 7p	900	$21	20⅞	21	+¼
Northair o	16400	30	28	29½	-½
N Minrl o	4708	31	31	31	+1
Nor Tel	67700	$26	25⅞	26	+⅛
Northgat	5100	$7¼	7¼	7¼	+¼
Northstr E	5000	$5⅜	5¼	5¼	-⅛
Northway o	4150044	40	40	+5	
Nwst Dgtl o	13000105	100	100	-20	
Nthws Drg	400	$8	8	8	
NW Util p	z87	$44½	44½	44½	
Nva Copes o	1000	80	80	80	
Nova Cor f	394139	$8¾	8½	8⅝	
Nova O p	3300	$24¾	24¾	24¾	
Novagld o	88802	143	120	140	+5
Noverco	13140	$12	11¾	11⅞	+⅛
Nowsco W	14600	$16⅝	16¼	16⅜	-⅛
Nufort R o	4000	27	27	27	+3
Nuinsco o	500	56	56	56	
Numac	2300	$9½	9⅜	9½	
OE Inc	2700	$12¾	12½	12½	
Ocelot B f	9000	$9⅛	9	9	
Okanagan S	1500	$5	5	5	-⅛
Omega Hyd	8700	370	370	370	
Onex C f	42931	$14¼	14	14	
Onitap o	16000	11	11	11	
Orbit	z574	76	76	76	
Orbit 2 p	1400	$7	7	7	-¼
Orofino o	20300	25	25	25	
Oshawa A f	7000	$30⅝	30½	30½	-¼
Otooles G	490	275	275	275	
Oxf Prop	200	168	168	168	-2
Oxf Prop d	Voir plus bas				
P a S					
PCL Indust	1740	$8	7½	8	+1
PMC Corp o	1200	82	82	82	-3
PPC OG o	580	143	143	143	-2
PWA Corp	88930	$14½	14⅜	14½	+⅛
PWA A p	500	$24	24	24	-¼
PCsar A o	z14	160	160	160	
Pac Nat A f	1200	330	330	330	
Pac NthA f	100	$23½	23½	23½	-⅝
Pac Nth 6¾	4300	$19	19	19	+¼
Patco Fin	1000	415	415	415	
Pgurin A f	941409	$9¼	8⅞	9¼	+⅜
Paloma P	1000	$5¾	5¾	5¾	
Pamorex o	1100042	42	42		
PanAtlas o	1503670	65	70	+5	
PanCan P	20600	$28¾	28½	28¾	+¼
Pancontl	1300	$5¾	5¾	5¾	-⅛
Pantorma	400	235	235	235	-5
Parmnt R	4000	$8¼	8¼	8¼	+⅛
Parkland	700	$7¼	7	7	-¼
Parlake o	z340	30	30	30	
Parquet o	12000	12	12	12	
Pe Ben O	3500	60	60	60	
Peerless	1000	$6¾	6¾	6¾	
Pegasus	28504	$16¾	15⅞	16⅝	+⅞
Penn Wst o	10450	41	41	41	
Penningtn	200	$7⅝	7⅝	7⅝	
P Jewl	531	$25	25	25	-2
PJewl A f	11300	$18¾	18⅜	18¾	+⅛
Phillips Cb	400	$14	14	14	+⅛
Phonix Can	2200	305	300	300	-15
Pine Point	5640	$40½	40	40	-¼
Pioner Lif	100	125	125	125	
Pioner M o	208060	42	40	42	
Pioner M w	1100010	10	10	+1	
Pipestone o	1260	13	13	13	
Place Res A	9200	53	50	52	+2
Placer Dm	755514	$21¾	20¾	21⅝	+¾
Pistn Fab	4500	155	145	155	+20
Platnova o	10600	160	155	155	+3
Plexus o	9000	310	305	310	+5
Poco Pete	62514	$8	7⅞	7⅞	+⅛
Poco D p	1800	$12½	12½	12½	
Polysteel o	2500	45	40	45	-5
Ptash Cor	13700	$15⅝	15⅜	15⅝	
Powr Cor f	74020	$16	15¾	15⅞	-⅛
Powr C 1p	100	$44¾	44¾	44¾	-⅛
Powr Fin	5700	$20⅞	20⅝	20¾	+⅛
Premdor f	1300	445	445	445	
Primex F	8800	490	490	490	
Pronto E o	2000	41½	40½	40½	-1
Provigo	60419	$10⅛	9⅞	9⅞	-⅛
P Storage	Voir plus bas				
P Storag II	Voir plus bas				
Quadra L o	32950	$9⅞	9¾	9¾	+⅛
Quartz M o	15700	75	72	75	+3
Que Sturgo	21613130	121	125	5	
Que Tel	4247	$15¾	15½	15½	-⅛
Quebecor A	8300	$14⅜	14⅜	14⅝	+¼
Queenstak	26507	59	55	58	-2
Quenstn G	1682	110	105	105	-3
RBK Nt	13900	$23¾	23⅛	23⅜	+⅛
RBK Nt p	20800	$30	30	30	+⅛
RPF Bnd u	Voir plus bas				
RY Fin p	3000	$27	26¾	26⅞	+⅛
RY Fin r	Voir plus bas				
RY NT Fin	1690	$23¾	23¾	23¾	+¼
RY II p	2000	$26⅛	26⅛	26⅛	+¼
Ranchmen	82410	$7¾	7½	7¾	+¼
Rnchmn p	2000	$26¼	26¼	26¼	
Ranger	42852	$7	6¾	7	+¼
Rayrock f	7125	$11¾	11⅜	11½	+⅛
Rea Gld o	8600	280	275	275	
Redstone o	9500	197	195	195	-1
ReedSt 1 Sp	1100	$39⅛	39	39	
Regional o	4300	220	220	220	-5
Reitman	300	$18	18	18	-½
Reitman A f	800	$19	19	19	-½
Rnb Gold U	Voir plus bas				
Renisanc	35800	$22⅝	22½	22½	
Rentown o	6500	350	345	345	-5
Repap f	35200	$9⅝	9⅜	9⅝	-¼
Revn Prp A	1199	$6½	6½	6½	
Revnu B f	9067	$5⅜	5½	5½	-⅛
Rio Algom	4025	$22½	22¼	22¼	-¼
Rio Alg C	500	$29	29	29	
Rio Alto o	4500	20	16	16	-1
Robson P o	8000	40	40	40	-10
Rockford o	100007	6	6	2	
Rogers A	101	$122	122	122	-2
Rogers B f	5380	$99½	99	99¼	-¼
Rolland A f	z47	$9¾	9¾	9¾	
Roman	3100	$9½	9⅜	9½	-½
Rothman	500	$70	68½	68½	-2½
Rothm A p	3450	$91½	91½	91½	
Rouyn M o	6050	180	180	180	
Roy L Mrch	2000	$5⅛	5⅛	5⅛	-⅛
Royal Bnk	94579	$50¾	50⅜	50½	-¼
Ry Bk 1 45	2300	$16⅞	16⅞	16⅞	
Ry Bk F	26400	$25½	25⅜	25⅜	-⅛
Ry Bk G	7200	$24⅝	24½	24½	-⅛
Ry Lepg L	2475	$12⅝	12⅜	12⅜	-⅛
RT En Iu	Voir plus bas				
RT En IIu	Voir plus bas				
Ry Trco	332410	$18¼	17¾	18¼	-½
RyTrco G p	900	$22½	22½	22½	-⅛
RyTrco Q p	700	$24⅞	24¾	24⅞	
RyTrco J p	800	$23½	23⅜	23½	-¼
RyTrco M p	400	$22	22	22	-¼
Ry Trco w	2130	$18	17	18	-¼
SHL Systm	65044	$12⅛	11¾	12	-¼
SNC A f	900	$10⅝	10⅝	10⅝	-⅛
SR Telcom	300	365	365	365	-5
St Andrw o	9600	150	150	150	-5
St Clair Af	500	315	300	300	-50
St Geneve o	200050	231	224	231	-7
StL CemA f	2600	$18⅜	18⅛	18¼	-⅛
Samoth C o	100	100	100	100	-5
Samuel M	100	$13	13	13	-¼
Santa M o	12000	7½	7	7½	-½
Saskoil	25700	$13⅜	13¼	13¼	
Saskoil A p	4900	$12	11¾	12	-¼
Saskoil w	100500	370	365	365	-5
Saynor Var	1050019	14½	14½	14½	-½
Sceptre R	25496	450	440	450	-5
Scptr R 7	100	$15¾	15¾	15¾	
Scpt R w	z45	150	150	150	
Shnidr A f	700	$25½	25½	25½	-¼
Scintilor o	3500	75	75	75	-5
Scintrex	500	440	440	440	-10
Scot Paper	1227	$17	16¾	16¾	
Scot York	1700	30	30	30	
Scotts f	5620	$15½	15⅛	15¼	
Scotts C	1100	$17	16½	16½	-⅛
Scurry Rn	z45	$24½	24½	24½	
Sebrght E o	1500	25	25	25	
Seagram	42515	$100½	99¼	100½	+-¢
Security H p	3800	$7¼	7¼	7¼	-⅛
Seel Mtg	2700	$10½	10½	10½	+⅛
Sensormat	300	325	325	325	-5
Service C	3150	$11	10¾	11	+¼
ShawC B f	7600	$11⅛	11⅛	11⅛	+⅛
Shaw I Af	400	$16¾	16¾	16¾	-¼
Shell Can	8580	$40½	40¼	40⅜	+⅛
Shltr OG o	700	11	11	11	-3
Sherritt	42900	$10	9¾	10	+¼
Sico	500	$14¾	14¾	14¾	
Sikaman o	50600	140	125	125	-10
Silversid o	21900	25	25	25	-3
Skyline o	5300	395	385	395	+5
Slater B f	500	$6⅛	6⅛	6⅛	
Slater 7½ p		z25	$15⅞	15⅞	15⅞
Socnav A f	4200	$5¼	5⅛	5¼	
Socanav w	5000	45	35	45	+5
S Louvem o	86850	$9¾	9½	9⅝	-⅛
Softkey S o	1000	245	245	245	-5
Sogepet o	500	21	21	21	-2
Sonora o	3000	190	190	190	+10
S Amercn o	2450060	57	57		
Southam	14248	$33⅛	33	33⅛	-⅛
Spar Aero f	9863	$8½	8⅜	8½	-⅛
Sparton o	6429	9	9	9	-1
Std Trstco	982	$23¾	23½	23½	
Starrex o	3750	140	140	140	
Stelco A	89671	$21	20¾	20⅞	-⅛
Stelco C p	5700	$20⅜	20¼	20¼	
Sterivet o	6200	249	239	239	-14
Stewart Ik o	3805	100	95	100	+1
Stikine o	3700	$40⅞	40¼	40½	-½
Stonbridg	180	395	395	395	-25
Stratford o	5000	102	100	100	
Strathfld o	14100	$7	7	7	-⅛
Strathfld p	1000	$9⅞	9⅞	9⅞	-⅛
Sud Cont o	2000	98	98	98	-2
Summit R	4334	$8⅝	8⅝	8⅝	
Sun Ice Ltd	1900	245	245	245	-5
Sunburst o	29000	6½	6	6	
Suncor pr	1408	$24⅛	23⅞	24	-⅛
Synex Intl o	2900	52	52	52	-2
T a Z					
TBM NT	96700	$9¾	9¼	9¼	-⅛
TBM NT p	4100	$27⅜	27⅜	27⅜	
TCC Bev	29400	$12⅜	12⅛	12¼	-⅛
TIETel	103100	100	100	100	
Tap Cap Ao	2027	26	26	26	-1
Tarragon O	3500	85	80	80	
Tembec A	2500	$10⅛	10	10	
Terra Mn o	10000	32	29½	29½	-1½
Tex C Pet	20482	85	84	85	-2
Thd CGInv	1411	$46½	46	46½	-½
ThomCor	77168	$16¾	16⅝	16¾	
ThomCor 3	2000	$24⅝	24⅝	24⅝	
Thudrwd o	64201	125	118	120	+1
Time Air	5800	$8⅝	8½	8⅝	-¼
Timinco	600	295	295	295	
Timmins o	14500	125	118	118	-9
Tombill A	z50	205	205	205	
Tombil B f	150	205	205	205	
Tor Dm Bk	178961	$21¼	21	21⅛	
TD Bk 1 83	5500	$22½	22	22	-½
TD Bk 1p	100	$96	96	96	+1
TD Bk F	3000	$25⅝	25½	25½	
Tor Sun	1250	$24¾	24½	24¾	-¼
Torstar B f	5053	$35	34⅝	34⅝	-⅜
T Enrgld	714	280	275	275	-5
Total Pet	24380	$31½	31⅜	31½	
Total PA p	1500	$47¾	47¼	47¼	-¼
Trac Ind o	3500	15	15	15	
Trader R o	5000	55	55	55	-1
Traders 5 p	235	$25½	25½	25½	-½
Trade 7½ p		z06	$42	42	42
Tr C Glass	75600	$9¾	9¾	9¾	
Trans Dom	z5	40	40	40	
Trns Mt	200	$17¼	17¼	17¼	+⅛
Tr Rmprt o	10906	195	175	189	-1
TrnAlta U	54468	$14¾	14⅝	14¾	
TrAlta 7½ p	z10	$97¾	97¾	97¾	
TrAlt 9	1250	$25½	25⅜	25⅜	-⅛
TrAlt 8.40	1500	$25⅛	25⅛	25⅛	
TrAlta 7.20	400	$24¼	24¼	24¼	
TrAlta 7.08	800	$24¼	24¼	24¼	+⅛
TrCan PL	26990	$16⅞	16¾	16⅞	
TrP 2.80 p	100	$34	34	34	
TrP 1st I	1100	$49½	49½	49½	+⅛
Transit Fin	200	$5¾	5¼	5¾	
Trpac Res o	5300	7	7	7	-½
Treminco o	4000	81	81	81	-8
Trical R o	84950	177	175	175	
Tridel Ent	2100	$18½	18½	18½	
Trilon A	62430	$22	21⅝	21¾	
Trilon Fin I	400	$22¼	22¼	22¼	
Trlon Fin II	2700	$21½	21¼	21¼	
Trilon A w	10000	$15¼	14¾	15¼	+¼
Trimac	4895	$5¼	5⅛	5¼	+⅛
Trimel C o	800	$5	490	5	+10
Trimin o	2500	250	250	250	+10
Trinity Res	3000	41	40	41	+1
Triton C 1	4933	$9	8⅞	8⅞	-⅛
Triton C B	1500	$14¾	14¾	14¾	
Triton I	z600	20	20	20	
Trizec A f	25557	$25¼	25	25	-¼
Trizec B	1600	$27¾	27¾	27¾	-½
Trizec 3 p	z7	$9⅞	9⅞	9⅞	
Trizec 6 p	700	$21¾	21⅝	21¾	-¼
Tuckahoe A	13500	$6½	6½	6½	
Tudor o	12500	70	65	65	-10
Turbo	508190	47	44	46	+2
Turbo w	55000	6	5½	6	
Twin RB f	1060	16½	16½	16½	-7½
UAP A f	600	$18¼	18¼	18¼	-⅛
Ulster P o	111789	269	265	265	-1
Ultmar plc	35888	$6½	6⅜	6⅜	
Unican B f	5000	$11⅛	11⅛	11⅛	-⅛
Unic

Des erreurs administratives persistent

Québec présente mieux ses états financiers

QUEBEC (PC) — La présentation publique des états financiers du gouvernement s'est améliorée, mais on ne peut pas en dire autant de son administration.

C'est ce qui ressort du rapport annuel du Vérificateur général du Québec, Rhéal Châtelain, qui a été déposé hier à l'Assemblée nationale.

M. Châtelain signale dans le document de 286 pages que les conventions comptables du gouvernement se sont améliorées et assurent «une présentation plus fidèle et plus complète de la situation financière du gouvernement».

Mais comme à chaque année, il relève plusieurs pratiques administratives de ministères et d'organismes publics qui laissent à désirer.

«Je ne suis pas là pour distribuer des prix orange et des prix citron», a dit M. Châtelain à la presse après le dépôt du rapport.

Il n'y a pas compilation dans le document, comme les années antérieures, d'autant de bourdes administratives spectaculaires relevées par le Vérificateur au sein des ministères.

M. Châtelain réclame une loi-cadre pour confirmer la responsabilité de l'Assemblée nationale sur tous les organismes du gouvernement.

Par ailleurs, le Vérificateur général estime que la Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances du gouvernement, la CARRA, devrait s'assurer que les rentes de retraite versées aux pensionnés de l'Etat sont conformes à ce qui doit être attribué.

Environ 30 pour cent des prestataires ne reçoivent pas le bon montant de rente. Le montant versé en trop en 1988 équivaut à 700 000 $.

Par ailleurs, quelque 20 millions $ ont été perçus en trop par la Commission auprès des employés, ce qui implique que la contribution du gouvernement, qui doit égaler celle des employés, pourrait elle aussi avoir été surévaluée de 20 millions $.

Contrôles plus sévères

«La Commission devrait s'assurer que les prestataires reçoivent une rente fondée sur des données à jour et fiables», commente le Vérificateur.

M. Châtelain félicite cependant la Commission pour avoir obtenu un excellent rendement sur les liquidités de 7,3 milliards $ qu'elle gère. Ce taux (15,04 pour cent) est meilleur que le taux médian de 14,5 pour cent réalisé pour l'ensemble des portefeuilles des fonds de retraite canadiens.

Le Vérificateur suggère aussi que les contrôles soient plus sévères dans l'administration de l'aide sociale.

Le trop-versé en prestations était de 255 millions $ en mars 1989, soit 27 millions $ de plus que l'année précédente.

De plus, le ministère prend trop de temps à récupérer les montants versés en trop.

D'autre part, 12 000 organismes de charité autorisés ont distribué des reçus de charité pour 290 millions $ l'an dernier. Le ministère du Revenu devrait mieux contrôler l'accréditation et les activités des organismes de charité, suggère le Vérificateur.

RAPPORT — Le Vérificateur général du Québec, Réal Châtelain, a présenté son rapport annuel sur les finances du gouvernement. (PC photolaser)

A la Commission de santé et de sécurité du travail (CSST), le Vérificateur constate que l'organisme, qui cotisait 2,75 $ par tranche de 100 $ de salaire, a converti un déficit de 298 millions $ en un surplus de 275 millions $.

Bref, la CSST a collecté auprès des employeurs du Québec pour 1988 40 pour cent de plus qu'elle en avait normalement besoin pour fonctionner.

Malgré les questions de la presse, M. Châtelain a refusé de dire que les cotisations de la CSST étaient trop élevées, même s'il s'agit d'une évidence. «Ce n'est pas mon rôle de porter de tels jugements», a-t-il dit.

Les garderies

Les comptables du Vérificateur se sont penchés avec attention cette année sur l'Office des services de garde.

Ils ont trouvé que les critères de qualité des garderies étaient respectés dans 68 pour cent des cas. Aussi, on incite l'Office à vérifier avec plus d'attention l'évaluation des garderies, d'autant plus qu'il existe 250 services de garde qui exercent sans permis.

Au ministère de l'Energie et des Ressources, le Vérificateur a déploré la mauvaise gestion des terres publiques. L'Etat devrait entre autres régulariser les 6000 cas d'occupations illégales de terres et évincer ceux qui ne veulent pas en venir à une entente.

Au niveau des établissements de santé, les enquêteurs du Vérificateur ont constaté que certains établissements (CLSC, CSS, CRSSS) donnaient priorité aux services à la population plutôt qu'à l'équilibre budgétaire.

Enfin, au niveau des systèmes informatiques du gouvernement, que le Vérificateur a examinés de plus près, M. Châtelain en vient à la conclusion que la vie privée des contribuables fichés dans les différents réseaux informatisés n'était pas menacée.

«Cela prendrait un concours de circonstances extraordinaire pour qu'il y ait atteinte à la vie privée. La situation n'est pas alarmante», a dit le Vérificateur.

Résumé du rapport

QUEBEC (PC) — Voici les principaux points du rapport annuel du Vérificateur général du Québec, déposé hier à l'Assemblée nationale:

—il faut raffermir les contrôles sur l'aide sociale;

—le ministère du Revenu devra revoir l'accréditation des organismes de charité;

—les terres publiques du Québec sont mal gérées par le ministère de l'Energie et des Ressources;

—30 pour cent des retraités ne reçoivent pas la rente exacte à laquelle ils ont droit de la Commission administrative des régimes de retraite et d'assurances (CARRA);

—68 pour cent des critères de qualité sont respectés dans les garderies;

—le Conseil du trésor devra se pencher sur la sécurité des réseaux informatiques du gouvernement;

—la CSST devra préciser les objectifs qu'elle poursuit avec sa réserve, laquelle contient 573 millions $ de plus que les besoins;

—la présentation des états financiers du gouvernement s'est améliorée;

—le Vérificateur réclame une loi-cadre sur l'imputabilité des organismes du gouvernement face à l'Assemblée nationale.

loto-québec Résultats

Banco®

Tirage du 89-12-06

11 13 18 21 23
25 27 28 36 37
39 40 43 49 51
52 53 63 64 68

Vous pouvez miser jusqu'à 21 h les soirs de tirage

PROCHAIN TIRAGE: 89-12-08

Catégorie	Lot (mise de 1 $)	Catégorie	Lot (mise de 1 $)	Catégorie	Lot (mise de 1 $)
10/10	200 000 $	8/8	25 000 $	6/6	1 000 $
9/10	5 000 $	7/8	200 $	5/6	25 $
8/10	200 $	6/8	10 $	5/5	250 $
7/10	25 $	7/7	5 000 $	4/5	5 $
6/10	5 $	6/7	50 $	4/4	100 $
9/9	50 000 $	5/7	5 $	3/3	25 $
8/9	1 000 $			2/2	7 $
7/9	100 $				
6/9	5 $				

TVA, le réseau des tirages de Loto-Québec

Les modalités d'encaissement des billets gagnants paraissent au verso des billets. En cas de disparité entre cette liste et la liste officielle, cette dernière a priorité.

Pot Pourri

La plus grande chaîne d'articles cadeaux/ de cuisine pour gourmets a un emplacement

à PLACE DU ROYAUME

Un programme de formation complété et un appui permanent sont assurés.

Un investissement minimum de 75 000,00 $.

Financement disponible

Communique à frais virés avec:

Lise Ouellette
Pot Pourri
5773, rue Ferrier
Ville Mont Royal, Qué.
H4P 1N3

Tél.: (514) 345-0272

Fax: (514) 345-1905

Une entente qui relance la coopérative à Alma

par Louis Tremblay

ALMA (LT) — La Coopérative des consommateurs d'Alma aspire à des meilleurs moments et tout indique que l'entente intervenue entre la coopérative et IGA-Boniprix a relancé l'entreprise.

Les membres de la coopérative devraient se partager 113,212 $ en ristournes. Le président Claude Lemieux a indiqué qu'il fallait ajouter à cette somme le montant de 76,516 $, économisé sur le panier d'épicerie.

Au cours des 12 derniers mois, le chiffre d'affaires est passé de 12 388 018 $ à 15 496 313 $. Ces résultats positifs ont fait dire au président Lemieux que la formule de la coopérative n'est pas morte, mais qu'elle doit tenir compte des réalités du marché car les compétiteurs sont des entreprises de la trempe de Provigo, Métro et les autres.

Pour ce qui est du point de vente de la place Saint-Luc, déficient au cours des dernières années, il n'y aura pas de fermeture. Claude Lemieux laissait entendre que ce point de vente avait maintenant atteint le point de rentabilité.

Le président du conseil d'administration a eu des louanges pour l'association avec le géant IGA-Boniprix. En plus des prix, les géant de l'alimentation et son représentant commercial offrent des appuis techniques permanents, et conseillent les administrateurs de la coopérative sur la façon de développer et présenter les deux points de vente.

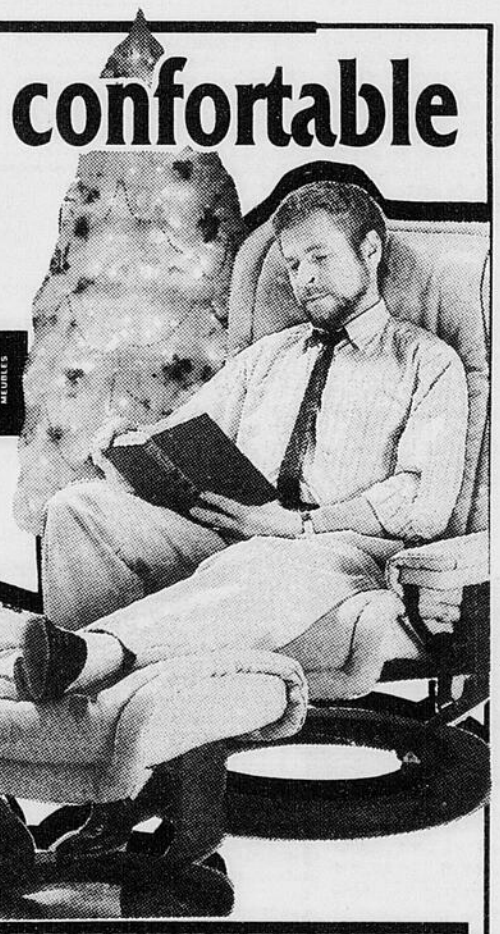
BONNE POSTURE — Le président de la Coopérative des consommateurs d'Alma, Claude Lemieux, a présenté les résultats financiers de la dernière année de l'entreprise. L'organisme semble avoir le vent dans les voiles.
(Photo Steeve Tremblay)

Passez un Noël confortable

grâce à votre journal:

le QUOTIDIEN et

POTVIN TREMBLAY MEUBLES
1685, BOUL. TALBOT CHICOUTIMI 545-4667



Pourquoi pas pour Noël, un magnifique fauteuil:

EKORNESS

de la collection "Stressless Royal"
vêtu de cuir véritable
une valeur de:
2,000 $

Le tirage au sort se fera parmi tout le courrier reçu, le mercredi 20 décembre au magasin Potvin Tremblay meubles

Règlements disponibles à la Maison de la Presse

COUPON DE PARTICIPATION

Nom:.....
Adresse:.....
Ville.....
Code postal.....Tél:.....

faire parvenir à: Passez un Noël confortable
A/S Le Quotidien
1051 boul. Talbot,
Chicoutimi, Qc
G7H 5C1

QUOTIDIEN POTVIN TREMBLAY

Un seul coupon par enveloppe

PARLONS PUBLICITÉ

L'IMPORTANCE D'UNE BONNE IDENTIFICATION VISUELLE

par Marc Gauthier

La conception visuelle fait partie de notre univers quotidien. Par son travail, le graphiste participe activement à la création de ce que nous sommes amenés à visualiser chaque jour. Vous croisez son travail sur un panneau routier, sur votre tube dentifrice, votre déclaration de revenus, dans votre journal etc... En fait, il existe peu ou pas de place où vous ne serez pas envahis par ses images. Ainsi, le designer graphique conscient de sa vocation et de ses responsabilités, ne peut se contenter d'un travail superficiel de visualisation. Son rôle est de digérer une information et de la diffuser le plus clairement possible. On oublie trop souvent le pouvoir de l'image. Celui de communiquer sans utiliser les mots, d'attirer l'attention du public, le séduire, le contrarier ou le faire rire. On minimise l'impact de l'image. On se contente trop souvent d'un concept faible et d'une image délavée.

Vous habilleriez-vous en clown pour rencontrer un client important?

La conception d'un logotype, d'un logo ou d'un sigle est une étape importante à suivre dans la naissance d'une entreprise, il sera l'image que vous donnerez à vos compétiteurs et à vos clients. Dans cette minuscule image qu'on retrouve souvent à la grosseur d'un timbre-poste, on retrouvera toute l'identité de votre entreprise. C'est souvent simplement cette image qui décidera un consommateur d'aller à tel ou tel place. Faites le test par vous-même, feuilletez les pages jaunes et comparez une catégorie d'entreprise. Certaines compagnies importantes donnent l'impression d'être des compagnies de second plan, tellement leurs identifications sont inapropriées et sans saveur. Vous habilleriez-vous en clown ou en guenilles pour rencontrer un client important? Sûrement pas, mais c'est peut-être de cette manière que les gens perçoivent votre entreprise. Votre logo est votre meilleur vendeur, choisissez-le avec le plus grand soin, ne laissez personne sans expérience faire ce travail si important, magasinez les designers, discutez avec eux de votre entreprise, vous êtes celui qui connait le plus votre entreprise.

NOTES...

Avez-vous remarqué la toute dernière publicité-télé de la barre de chocolat "Crunchie". Point de vue concept, c'est plutôt faible mais les images sont belles et la musique accroche; ce qui la rend différente c'est l'exploitation intéressante de la typographie. On y sent une nette influence de la "nouvelle typographie". Celle-ci peuple nos magazines depuis peu et fait une première aparition télé très intéressante, à voir absolument...

Marc Gauthier est concepteur graphique chez PUBLICITÉ CONCEPT

(publi-reportage)

Petites annonces

POUR NOUS REJOINDRE

SECTEUR SAGUENAY	ALMA ET LES ENVIRONS	ST-FELICIEN ET LES ENVIRONS
545-4474	668-4506	679-3832

1051, boul. Talbot, Chicoutimi, G7H 5C1

TARIFS PETITES ANNONCES

Tarif en vigueur à partir du 1er janvier 1988
Une insertion de 10 mots ou moins

ANNONCES CLASSEES	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE	JOURNAL EXTRA
1 jour (10 mots et moins)	$ 5.00	$6.40	$4.50
2 jours (10 mots et moins)	$ 6.00	-	POUR
3 jours (10 mots et moins)	$ 7.00	-	10 MOTS
4 jours (10 mots et moins)	$ 8.00	-	
5 jours (10 mots et moins)	$ 9.00	-	
6 jours (10 mots et moins)	$10.50	-	

* Aucune facturation - Acceptons chèques, cartes de crédit Visa - Master Card.

Chaque mot additionnel	$0.25	$0.25	$0.25
Annonce en lettres majuscules	$2.20	$2.20	$2.20
Encadrement d'annonces	$2.20	$2.20	$2.20

NO DE DEPARTEMENT	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE	EXTRA
Courrier expédié aux frais de l'annonceur	$40.00	$40.00	$40.00

AVIS	QUOTIDIEN Avec photo	QUOTIDIEN Sans photo	PROGRES-DIMANCHE Avec photo	PROGRES-DIMANCHE Sans photo
Décès	$44.00	$38.00	$44.00	$38.00
Remerciements	$44.00	$38.00	$44.00	$38.00
Service anniversaire	$44.00	$38.00	$44.00	$38.00

POEMES OU PENSEE EN SUPPLEMENT	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE
	$ 6.00	$ 6.00

PRIERES AUX SAINTS	QUOTIDIEN	PROGRES-DIMANCHE
	$23.00	$23.00

QUOTIDIEN - JOURNAL-EXTRA

Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 11h30 la veille de la parution.*

Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée le vendredi entre 8h30 et 13h30.

PROGRES-DIMANCHE

Aucune annonce classée ne peut être corrigée ou annulée après 16h30 le jeudi précédant la parution.

INDEX DES RUBRIQUES

CARTES DE CREDIT ACCEPTEES: VISA et MASTER CARD

IL SUFFIT DE DONNER LE NUMERO ET LA DATE D'EXPIRATION DE VOTRE CARTE

HABITATIONS

A partager ....(1)
A vendre ou à louer ....(2)
Bâtisses commerciales ....(3)
Bloc appartements ....(4)
Chalets à vendre ....(5)
Chalets à louer ....(6)
Chambres à louer ....(7)
Commerces à vendre ....(8)
Commerces à louer ....(9)
Condominiums à vendre ....(10)
Condominiums à louer ....(11)
Fermes à vendre ....(12)
Garages à vendre ....(13)
Garages à louer ....(14)
Locaux à louer ....(15)
Logements à louer ....(16)
Maisons à vendre ....(17)
Maisons à louer ....(18)
Maisons mobiles à vendre ....(19)
Maisons mobiles à louer ....(20)
Terrains à vendre ....(21)
Terrains à louer ....(22)

VEHICULES

Autos à vendre ....(30)
Avions à vendre ....(31)
Bateaux à vendre ....(32)
Camions à vendre ....(33)
Machinerie ....(34)
Motos à vendre ....(35)
Motoneiges à vendre ....(36)
Pièces et accessoires ....(37)
Remorques ....(38)
Roulottes à vendre ....(39)
Roulottes à louer ....(40)
Souffleuses à vendre ....(41)
Tracteurs à vendre ....(42)
Véhicules divers ....(43)

EMPLOI-ENSEIGNEMENT

Enseignement - Cours ....(50)
Occasion d'affaires ....(51)
Offres de services ....(52)
Personnel demandé ....(53)

DIVERS

A donner ....(60)
A vendre ou à échanger ....(61)
Ameublement ....(62)
Animaux à vendre ....(63)
Bois de chauffage ....(64)
Camping ....(65)
Coin du bébé ....(66)
Demandé ....(67)
Divers ....(68)
Equipement de bureau ....(69)
Equipement commerce et rest. ....(70)
Musiques et accessoires ....(71)
Ordinateurs et jeux ....(72)
Perdu et retrouvé ....(73)
Photos et vidéo ....(74)
Poêles à bois ....(75)
Sport, chasse et pêche ....(76)
Vacances, voyages ....(77)
Vêtements ....(78)

AVIS A NOS ANNONCEURS

PROGRES-DIMANCHE OU LE QUOTIDIEN ne se tient pas financièrement responsable des erreurs typographiques pouvant survenir dans les textes publicitaires, mais il s'engage à reproduire la partie du texte où se trouve l'erreur. Les annonceurs sont priés d'alerter le plus tôt possible le journal, dès qu'ils noteront des erreurs semblables dans leurs textes publicitaires. Le journal se réserve cependant le droit de refuser toute publicité ne convenant pas avec sa politique.

DE PLUS:

Nos annonceurs sont priés de prendre note que toutes les annonces doivent être publiées en conformité avec la Loi sur la protection du consommateur, article 242, qui stipule: «Aucun commerçant ne peut, dans un message publicitaire, omettre son identité et sa qualité de commerçant», ainsi que la charte des droits et libertés de la personne qui stipule que:

10- Toute personne a droit à la reconnaissance et à l'exercice, en pleine égalité, des droits et libertés de la personne, sans distinction, exclusion ou préférence fondée sur la race, la couleur, le sexe, la grossesse, l'orientation sexuelle, l'état civil, l'âge sauf dans la mesure prévue par la loi, la religion, les convictions politiques, la langue, l'origine ethnique ou nationale, la condition sociale, le handicap ou l'utilisation d'un moyen pour pallier à ce handicap.

Il y a discrimination lorsqu'une telle distinction, exclusion ou préférence a pour effet de détruire ou de compromettre ce droit.

10-1 Nul ne doit harceler une personne en raison de l'un des motifs visés dans l'article 10.

11- Nul ne peut diffuser, publier ou exposer en public un avis, un symbole ou un signe comportant discrimination ni donner une autorisation à cet effet.

* Toutes les annonces classées sont payables à l'avance.

La Direction

QUOTIDIEN

DU SAGUENAY-LAC-SAINT-JEAN

TARIF D'ABONNEMENT

LIVRAISON PAR PORTEUR
$2.90 par semaine

Rtes motorisées	$ 3.25
	$0.50 la copie

PAR LA POSTE
Saguenay-Lac-St-Jean:

3 mois	$ 40.00
6 mois	$ 78.00
1 an	$149.00

Autres régions du Canada:

6 mois	$ 95.00
1 an	$185.00

Pays étrangers:

6 mois	$110.00
1 an	$210.00

Autorisé comme envoi postal de deuxième classe, ministère des Postes et port payé en numéraire. No. d'enregistrement 3213.

Dépôt légal: Bibliothèque Nationale du Québec.

01 A partager

CHICOUTIMI, grand 4½, près centre-ville. Tél.:696-2732.

04 Blocs appartements

JONQUIERE: 4½, rue de la Gaillarde, 5 logements, construction neuve, revenu très intéressant. Directement du propriétaire. Revenu de $2,275./mois. Tél.:jour:542-7838, 547-2407.

JONQUIERE, 3780 Boulevard du Royaume, 4 logements de 4½ pièces, très bon revenu, directement du propriétaire. Tél.:542-2068, 548-6489, Janine.

05 Chalets à vendre

PARC DES LAURENTIDES: à 3 kilomètres de la barrière Laterrière, à vendre ou à louer. Construction pièce sur pièce, habitable à l'année, chauffage au bois, électrique, évaluation $52,000.00, location $695.00. Service téléphonique. Tél.:693-3383.

PARC DES LAURENTIDES: à 3 kilomètres de la barrière Laterrière, à vendre ou à louer. Construction pièce sur pièce, habitable à l'année, chauffage au bois, électrique, évaluation $52,000.00, location $695.00. Service téléphonique. Tél.:693-3383.

Directement du propriétaire

Chalet 20 X 24 sur la Z.E.C. Bréboeuf, excellent pour la pêche, petit et gros gibier. Eau courante et toilette, installation propane, isolé, très propre, meuble, remise, embarcation compris. Inf: 544-4032 le soir

06 Chalets à louer

AU VALINOUET: 242 Chamonix, réservez maintenant au sommet du village alpin départ et arrivée en ski sur la galerie, peut accommoder des groupes de 10 à 15 personnes, 5 chambres, 3 salles de bain, 2 cuisines, salle commune. Tél.:545-1190 (Bernard), 673-3019 (chalet, fin-de-semaine), 545-1601 rés.

LAC EMMURAILLE: Falardeau, libre à la semaine, au mois ou pour la saison. Tél.:695-4482.

VALINOUET: chalet de ski, bord des pistes, disponible du dimanche au vendredi, tél.:543-7751, 693-3830, après 17h00.

07 Chambres à louer

AUBAINE: PLusieurs services, stationnement, câble, laveuse, sécheuse, etc. Tél.:693-0938, 545-1876.

CHICOUTIMI: GRANDE chambre avec service laveuse, sécheuse, cuisine commune, $150/mois. Secteur bassin. Libre immédiatement. Tél.:545-6187, 543-1283.

CHICOUTIMI: Auberge Le Champlain, location à la semaine, au mois, avec salle de bains complète, privée ou avec lavabo, cuisine commune, buanderie, ascenseur, câble gratuit, à partir de $32.00 par semaine. Tél.:543-9003.

CHICOUTIMI: tapis, laveuse-sécheuse, salle de bain privée, 1180 Boul. Saguenay-Est. Tél.:549-7328.

CHICOUTIMI: neuve, câble fournie, buanderie gratuite, cuisine, entrée indépendante, $35.00/semaine. Tél.:545-3639.

CHICOUTIMI, cuisine commune, salle de séjour et télé, utilisation laveuse, sécheuse, stationnement, libre immédiatement. Tél.:549-0832.

CHICOUTIMI: près université et centre d'achats, très belle chambre, cuisine commune, literie et nécessaire de cuisine fournis, quartier Murdock, tél.:543-1362, 543-0795.

CHICOUTIMI: Près du Cegep, Université, Hôpital, entrée indépendante, laveuse, sécheuse, cuisine communautaire. Tél.:549-3372.

CHICOUTIMI: près cegep, université et centres d'achats, très belle chambre, cuisine commune, literie et nécessaire de cuisine fournis, entrée indépendante, quartier Polyclinique. Tél.:543-0970.

CHICOUTIMI, très près Place-Royaume, cuisine, salon, télé-paytante, laveuse, sécheuse. Très propre. $40.00 et plus. Tél.:549-5631, 543-2765 Yvon.

JONQUIERE: Chambre avec ou sans pension avec câble, très propre. Tél.:547-3739.

08 Commerces à vendre

BOUTIQUE Lingerie pour dames situé centre d'achat. Clientèle établie depuis 13 ans. Excellente opportunité. Ecrire à: Lingerie pour dames, A/S Le Quotidien, 1051, boul. Talbot, Chicoutimi, G7H5C1, DEPT.:3626.

Commerce de distribution de liqueurs, revenu important, léger investissement, camion, territoire et clients établis. Personne sérieuse seulement. Tél.:343-2881.

10 Condominiums à vendre

CHICOUTIMI: condominiums à vendre ou à louer: 4½, 1,056 pi.car., $59,500.00; 6½, 1,848 pi.car., $79,500.00. Jumelé, 4 chambres avec revenus, $79,500.00. Tél.:693-3383, 690-7287. Egalement en arrière de Place du Royaume, 4½: $44,500.00, 5½: $49,500.

11 Condominiums à louer

CHICOUTIMI: Place Malraux, 1120' habitables, plus sous-sol. Possibilité option d'achat. Tél.:696-1817.

FLORIDE Pompano, près des services, tennis, restaurants, golf, etc. libre à partir du 1er janvier au 27 janvier 1990. Tél.:545-0698, 693-8798.

15 Locaux à louer

AU 333 RACINE TRES ACHALANDE, COMMERCE OU BUREAU, TRES BAS PRIX, CHAUFFE, ECLAIRE, 2e PLANCHER, LOCAL 4. TEL.:549-1515, 545-6677.

CHICOUTIMI: 1,500 pi.car. 2e étage, situé au 1145 Thérèse-Casgrain, aménagé, (arrière Le Montagnais), $7.00/pi.car. Tél.:693-1518, 543-1540.

CHICOUTIMI-NORD: Rue Clément, environ 1,000 pi.car., incluant voute à l'épreuve du feu. Tél.:543-4271.

CHICOUTIMI-NORD: 1539 Boul. Tadoussac, entrepôt 2,900 PI.CAR., environ $0.40 du pied.carré. Possibilité de louer séparément. Non chauffé. Tél.:543-5425, 545-2601 Serge.

CHICOUTIMI: 1er étage rue Racine, surface de 400, 1100, 2,000 pi.car., chauffé, éclairé, climatisé, bureau ou clinique. Tél.:jour 696-3613, soir 543-7700.

CHICOUTIMI: 1er étage, rue des Champs-Elysées, 1250 pi.car. Tél.:jour 696-3613, soir 543-7700.

CHICOUTIMI, 1287, Boulevard Saguenay-Est, sous-sol Motel Parasol, 600 pieds.carrés, libre immédiatement. Tél.:543-7771.

CHICOUTIMI: Local commercial 150 à 1,000 pi.car., arrière Place du Royaume. Tél.:693-3383.

ESPACES de bureaux, comprenant 2 bureaux et une réception. Tél.:696-0307.

LOCAL COMMERCIAL. S'adresser à 549-1878, 549-0673 après 17h00.

LOCAL commercial et industriel de 300 à 3,000 pi.car., situé au 1786 Boul. Saguenay Ouest. Tél.:696-1411, 672-2524.

LOCAL 1,500 pi.car., situé au centre-ville rue Morin, Chicoutimi. Possibilité de louer pour mécanique, débosselage, entreposage. Tél.:545-9206.

16 Logements à louer

CHICOUTIMI (arrière Place Royaume): style condo, 4½, neuf, nouveau, en construction, très luxueux, style futuriste, plancher et murs de béton. Réservez maintenant. Tél.:543-9933.

APPARTEMENT LE GITE: 3½, meublé, chauffé, situé environ 1,000 pieds arrière Place Royaume au 1306, rue Roitelets, app.24. Tél.:549-4803, 549-3232.

ARVIDA: rue Kitimat, 2½, meublés, chauffés, éclairés, libres immédiatement. Tél.:547-5286, 548-7478.

ARVIDA: 2720, Marquette, 4½, idéal pour couple, tél.:548-6766, 542-8019.

ARVIDA: 4½, à sous-louer, non chauffé, non éclairé, $400.00, tél.:548-1723.

BESOIN URGENT! 5 pièces, près Université à Chicoutimi. Tél.:545-5201, 549-0423.

CHICOUTIMI: 4½, neuf, moderne, porte-patio, non chauffé, non éclairé, $440.00, tél.:545-3639.

CHICOUTIMI: 3½ meublé-chauffé-éclairé, 4½-5½, chauffé, eau chaude, arrière Place Saguenay. Tél.:548-6273, 548-7560.

CHICOUTIMI: 4½, site exceptionnel, qualité supérieure d'insonorisation, d'isolation, entrée contrôlée. Tél.545-0908.

CHICOUTIMI: 4½, quartier des Ecrivains, non meublé, non chauffé, entrée indépendante, terrain boisé. Tél.:543-7976 après 17h00.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, eau chaude fournie, près centres commerciaux et université, libre 1er décembre. Tél.:le soir et fin de semaine, 543-9610, 548-1265.

CHICOUTIMI: 301 Rimbaud, 4½, neuf, libre immédiatement, porte-patio. Tél.:549-2693, 549-7124.

CHICOUTIMI-NORD: grand 3½, propre, meublé ou non, entrée laveuse-sécheuse. Tél.:545-3190.

CHICOUTIMI-NORD: 5½ luxueux, très beau secteur boisé, près de l'école Charles-Gravel, possibilité d'acheter son logement à prix très abordable. Tél.:543-6266.

CHICOUTIMI, à sous-louer, 4½, foyer, $460. Rue Thérèse-Casgrain. Tél.:693-1235.

CHICOUTIMI-NORD: rue Colbert, 4½, non chauffé, non éclairé, libre immédiatement. Tél.:693-9046, 547-5286.

CHICOUTIMI: 4½, 605 rue Taché, chauffé, eau chaude incluses, $300./mois. Tél.:545-4617.

ATTENTION: CHICOUTIMI: rue Thérèse-Casgrain, quartier Université, près polyclinique, 3½, 4½, repeints à neuf, PISCINE, remise intérieure, porte-patio, entrée avec accès contrôlé, service de conciergerie. Tél.:545-7620, 549-1200, 543-1435.

CHICOUTIMI: rue des Crécerelles, arrière Place-du-Royaume, 3½, chauffé, éclairé, meublé. Tél.:soir et fin de semaine: 542-8784, 690-0266, heures de bureau: 696-0411, 547-5286.

CHICOUTIMI: rue des Champs-Elysées, 3½, chauffé, éclairé, meublé. Tél.:soir et fin de semaine: 542-8784, 690-0266, heures de bureau: 696-0411, 547-5286.

CHICOUTIMI: 5½, repeint à neuf, eau chaude fournie, 1 mois gratuit. Tél.:543-0222.

CHICOUTIMI: arrière place-Royaume, 1250 des Roitelets, logements neufs en construction, style futuriste. Réservez dès maintenant, 696-2065, 549-2693.

CHICOUTIMI: superbes 4½, neufs, style condo, entrée indépendante, porte-patio, avec remise sur le balcon. Tél.:543-9484, 693-8845.

CHICOUTIMI: A sous-louer, 4½, chauffé, éclairé, $365.00. UN MOIS GRATUIT. Tél.:549-6548, 549-8782.

CHICOUTIMI: Très grand 3½, refait à neuf, 21 rue Cascade, près église St-Joachim, non chauffé, non éclairé, $325.00. Libre immédiatement. Tél.:544-6757.

CHICOUTIMI: Chemin de la réserve, 5½, 2 chambres plus salle de rangement, $345.00, non chauffé, non éclairé, libre 1er janvier. Tél.:545-9366.

CHICOUTIMI: 3½, meublé ou non et 4½-5½-6½, près hôpital et université. Tél.:rés.:549-4567, bur.:545-3115.

CHICOUTIMI-NORD: 3½, non chauffé, non éclairé, 2ième étage, entrées laveuse, sécheuse, stationnement, libre. Tél.:543-9109.

CHICOUTIMI, centre-ville, 4½, non chauffé, non éclairé, $350.00, libre 15 décembre. Tél.:696-4607.

CHICOUTIMI: Price est, libre 20 décembre 1989, 1er étage, super 3½, finition moderne, salle de bains complète, entrées laveuse, sécheuse, $350.00 non chauffé, non éclairé. A voir. Tél.:jour 543-2185, soir:543-9399.

CHICOUTIMI: 967 rue St-Paul, Apt 18, grand 5½, fini moderne, neuf, $500./mois. Tél.:543-9628, jour 543-1645.

CHICOUTIMI: près ciné-parc, 3½, semi-meublé ou non, peinture fraîche. Aussi: 3½ rue Jauffret. Tél.:543-2689.

CHICOUTIMI-NORD: «1 MOIS GRATUIT», 2001, boul. Tadoussac, 4½ neuf, balcon, remise, mélamine, libre immédiatement. Inf.:André Gagnon, 549-4887, Hélène Martin, 543-2904.

CHICOUTIMI: 4½ avec site exceptionnel, proximité université et centres d'achats, rue Georges-Vanier, accès contrôlé, conciergerie sur place. Tél.:696-4268, 545-7976.

CHICOUTIMI, 4½, non chauffé, non éclairé, frais peint, toiles verticales et horizontales, libre immédiatement. $395. 292 J.R. Théberge. Marie-Josée, 549-8477, ou Hélène 678-1392 après 17h00.

CHICOUTIMI, 5½ peinturé, eau chaude, stationnement, balcon. $280. Libre. Tél.:543-5113.

CHICOUTIMI: rue Angoulême, 4½, prix réduit: $320.00, libre 15 décembre. Tél.:693-1765.

CHICOUTIMI-NORD, 3½, meublé, chauffé, éclairé, cable fourni, fini très moderne, décembre gratuit, $320.00. Libre immédiatement. Tél.:543-5532.

CHICOUTIMI: 1½, meublé, idéal pour personne âgé, tranquille, 256 Bégin. Sonnez appartement 4. Tél.:545-1371.

CHICOUTIMI: 4½-5½, libres immédiatement. Coin Fafard-Taché. Tél.:545-1371.

CHICOUTIMI-NORD: 5½, 2 chambres plus salle de couture, eau chaude fournie. $420. Ste-Claire. Tél.:549-0367.

CHICOUTIMI: 1½, près université, chauffé, éclairé, meublé, câble, $180.00. Tél.:693-8493, 549-8666.

CHICOUTIMI: 3½, chauffé, éclairé, meublé, situé près de l'Université, stationnement, remise, possibilité d'une 2e chambre. Tél.:696-1351, 549-5626.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, éclairé, chauffé, 725 rue Joliet, $365. Libre immédiatement. Tél.:545-9549, 543-0297.

CHICOUTIMI: 3½, $290., non meublé, non chauffé, non éclairé. Tél.:549-4738.

CHICOUTIMI: Près centres d'achat, maison jumelée, 7 pièces, 3 chambres, 2 salles de bain, rangements, avec terrain et patio, libre immédiatement. Tél.:693-8232.

CHICOUTIMI: 3½, éclairé, chauffé, meublé, sous-sol, $300.00. Tél.:549-1536.

CHICOUTIMI: 3½, meublé, chauffé, éclairé, libre immédiatement, $365.00, 209, Champs-Elysées, app. 9, tél.:696-4992.

CHICOUTIMI: Grand 4½, haut de maison, moderne, armoires en chêne, système d'alarme, grand patio, 2 stationnements, 338 Louis-Fréchette. Tél.:545-0268, 545-9737.

CHICOUTIMI-NORD: 4½ neuf, situé 132, des Remparts, $375.00, non chauffé, non éclairé, libre janvier. Tél.:jour 696-3750, soir:693-1412.

CHICOUTIMI: 2½, chauffé, meublé, éclairé, pièces séparées, belle vue, centre-ville; aussi 3½, moderne, semi-meublé. AUSSI 1½. Tél.:545-2321.

CHICOUTIMI: avec piscine extérieure, près Polyclinique et de l'Université. Service de conciergerie: 1½, 2½, 3½. Tél.:693-3383, 696-4188. 4½, 5½, 6½. Tél.:693-3383, MAISON DE CAMPAGNE, 4 chambres, $695.00.

CHICOUTIMI: UN MOIS GRATUIT: 4½ neuf, porte-patio, entrée indépendante, remise extérieure, déneigement, près de Barrette. Tél.:543-9515, 696-2417.

CHICOUTIMI: 3½, non chauffé, non éclairé, porte-patio, stationnement, remise, libre immédiatement ou 1er janvier. Tél.:549-2565, 549-5618.

CHICOUTIMI-NORD: (St-Luc), 251 St-Ephrem, 3½, moderne, chauffé, éclairé, rez-de-chaussée, patio, libre immédiatement, $340.00. Tél.:543-2214.

CHICOUTIMI-NORD: beau grand 4½, chauffé, éclairé, $450.00, libre immédiatement. Tél.:545-6370, 543-6725.

CHICOUTIMI-NORD, à voir, quadruplex neuf, un ou deux mois gratuits, 5½, qualité-prix, près du pont, grande court, visite à toute heure, locataire sérieux seulement. Tél.:696-4352.

CHICOUTIMI-NORD: quartier St-Luc, 4½, chauffé, éclairé, balcon, remise intérieure, tapis mur à mur, entrées laveuse-sécheuse. Tél.:549-8771, 693-9364.

16 Logements à louer

CHICOUTIMI: 3½, meublé ou non, endroit très tranquille, logement de belle qualité, aspirateur central, salle de lavage, balcon. Tél.:545-0698, 693-8798.

CHICOUTIMI: 2½, près cégep et université, meublé, chauffé, éclairé, buanderie sur place, bail de 6 mois, $350.00, tél.:690-0051, 549-4330.

CHICOUTIMI: Super 5½, chauffé, eau chaude, plusieurs stationnements, 3ième étage, balcons, très éclairé, 10 minutes de l'UQAC, près terminus, tranquille, idéal pour famille ou étudiants, $485. Tél.:696-2907 Claude.

JONQUIERE: rue de la Loire, 3½, chauffé, éclairé, meublé. Tél.:542-4937, 547-5286.

JONQUIERE: 3½, $300./mois, chauffé, éclairé, meublé. AUSSI 4½, un $400. chauffé, éclairé. UN 4½, $325. chauffé, éclairé, meublé. Tél.:542-2013, 548-5130.

JONQUIERE: Garçonnière 2½, meublée, rez-de-chaussée, $235./mois. Tél.:542-5531, 547-4317.

JONQUIERE: Centre-ville, 3½, neuf, moderne, meublé, chauffé, éclairé, tapis mur à mur, libre 1er janvier. Tél.:695-2453.

JONQUIERE: 2739 Talon, secteur Arvida, 4½, non chauffé, non éclairé, $335/mois. Tél.:548-7233 après 18h00.

JONQUIERE: 3½, près centre-ville, chauffé, eau chaude fournie, libre immédiatement, $295./mois. Tél.:542-2817.

JONQUIERE: 3½, Meublé ou non, éclairé, chauffé, laveuse, sécheuse, stationnement, très près centre-ville. Tél.:542-0070.

JONQUIERE: 2949, St-Dominique, 2½, chauffé, éclairé, meublé, eau chaude fournie, stationnement déneigé, $250.00/mois, tél.:542-6646, 547-1886.

JONQUIERE: dans maison neuve, centre-ville, vue sur la rivière aux Sables, tapis mur à mur, chambre de bain (céramique). Tél.:547-9860.

KENOGAMI: 3½, semi-meublé, non chauffé, non éclairé, eau chaude fournie, $275.00. Tél.:542-7847.

KENOGAMI: 2½, meublé, chauffé, tapis mur à mur, $225.00, personne sérieuse. Tél.:542-4067.

LA-BAIE, Boulevard St-Anicet, près de l'aéroport, 5½, chauffé, eau chaude, électricité fournie. $480. Tél.:544-4145.

LA-BAIE: superbe 3½ neuf, style moderne, non meublé, 1082 Paul-Omer Gagnon, 1 mois gratuit. Tél.:544-6122 (heures des repas).

LA BAIE: 3½, 4½, 5½, nouvelle administration, logements refaits à neuf, tapis mur à mur, chauffé, eau chaude fournie, prix compétitifs, libre immédiatement. Tél.:544-5084, 544-5683 542-8127(frais virés).

LA BAIE: 3½, non chauffé, non éclairé, au 679 1ère Rue. $300 libre immédiatement. Tél.:544-2130, 544-3602.

LA BAIE: 4½, très propre, $250./mois, libre immédiatement. Tél.:544-9490, 544-7081.

LA BAIE: 4½, $350. chauffé, avec garage, situé au centre-ville. Tél.:544-6335.

LA BAIE: 4½, 5½, prix spéciaux, près de la Polyvalente et de l'Alcan. Tél.:544-5084, 544-7601.

LATERRIERE: rue du Boulevard, près de la nouvelle usine, 4½, chauffé, éclairé. Tél.: soir et fin de semaine: 542-8784, 690-0266, heures de bureau: 678-9468, 547-5286.

LATERRIERE: 4½, 2ième étage, Rte 170, Rang de l'Eglise, $250. Tél.:549-8840.

LATERRIERE: 4½, construction neuve, situé près nouvelle école au 1075, rue Moisson. Tél.:549-4803, 549-3232.

PLACE PERIBONKA CHICOUTIMI, 130 des Ecorseurs, grands 4½, 5½, eau chaude fournie, entrée pour lave-vaisselle encastré, négociable. Tél.:543-0222, 543-2399, radio-chasseur: 696-8355, 543-0222.

RIVIERE-DU-MOULIN: 4½, meublé, endroit tranquille, non chauffé, non éclairé, $475., rabais fin de bail ($100.00 par mois de janvier à avril). Tél.:696-3645.

RIVIERE-DU-MOULIN, 5½, 1er étage d'une maison neuve, toit cathédrale, puit de lumière. Terrain, remise, entrée indépendante.

RIVIERE-DU-MOULIN, 4½ neuf, meublé, terrasse, jardin, remise, laveuse, sécheuse, $460.

RIVIERE-DU-MOULIN, 3½ meublé, eau chaude fournie, plancher bouleau, $345. Tél.:549-9854.

RIVIERE-DU-MOULIN: 2 logements, 1-& 3½, 1-4½.

ST-JEAN-EUDES: 4½, libre immédiatement. Tél.:545-1705, 543-2430.

ST-FULGENCE: 3½, non chauffé, non éclairé, $250.00. Tél.:674-2767.

17 Maison à vendre

MAISON A VENDRE

1021, rue Melançon (Quartier Notre-Dame du Saguenay). Planchers en bois franc. 4 chambres à l'étage, superbe patio extérieur, magnifique terrain arrière paysagé/boisé. Libre immédiatement. NEGOCIABLE.

SERG TREMBLAY, TRUST GENERAL, TEL.: 543-5511

ARVIDA: bungalow tout brique, sous-sol fini, remise, quartier St-Mathias. Vente rapide. Tél.:548-4200.

ARVIDA: Duplex, idéal pour 1ère maison, près de tous les services, $48,000.00 négociable. Tél.:548-6301.

ARVIDA, duplex, avec garage, quartier St-Jacques, directement du propriétaire. Tél.:548-8542.

CHICOUTIMI: maison à paliers, spacieuse, 7 pièces plus 1 logement 3½ pièces, très propre, libre immédiatement, construction 1982. Tél.:693-1518, 543-1540.

PRIX SPECIAL: Maison 36'x40', 4 chambres, 2 salles de bains, salle familiale, quartier Murdock, Chicoutimi. Jour:696-0444, soir & fin de semaine:545-2401.

CHICOUTIMI: FAITES UNE OFFRE: maison de 2 logements, 56 rue Paquette. Tél.:543-1291.

CHICOUTIMI: Quartier des Oiseaux, maison 24x38, 4 chambres, 2 salles de bain avec sous-sol fini, très propre. Tél.:549-2640.

CHICOUTIMI-NORD: rue de la Gaillarde. Trois maisons jumelées, construction 3 ans, bon revenu, $87,000.00 chacune. Inf.:543-9397, 544-8591, 696-6915.

CHICOUTIMI: unifamiliales jumelées de $49,000.00 à $64,000.00 Pour toute autre construction, nous pouvons vous faire une soumission. Tél.:693-3383, 690-7287.

CHICOUTIMI-NORD: 38x28, construite en 1986, extérieur en acier pré-peint, fenêtres à manivelles, plancher de bois, 2 chambres (11x17), et (12x12). Sous-sol demi-fini (un bureau 12x14, une chambre 9x10, une chambre froide 9x9, une salle de douche avec toilette. Prix abordable. Tél.:696-1360.

CHICOUTIMI-NORD: Du propriétaire, magnifique résidence, 11 pièces, 2 chambres de bain, foyer, terrasses, vue sur le Saguenay. Tél.:543-6725, 545-6370.

JONQUIERE: maison jumelée 34x31, 3 chambes, 2 salles de bains dont une avec douche, plancher de bois en érable, beaucoup de rangement, garde-robe en cèdre, possibilité de logements au sous-sol, tél.:695-4055.

JONQUIERE, 1er paiment Mars 1990, (reprenons votre bail), semi-détaché, neuf, super moderne, à paliers, verrière, pelousé, clôturé, asphalté, 1974 de la Gaillarde. Ouvert aux visiteurs, dimanche de 13h00 à 16h00. Les Constructions Régis Morin, 542-4788.

JONQUIERE, 1er paiment Mars 1990, (reprenons votre bail), semi-détaché, neuf, super moderne, à paliers, verrière, pelousé, clôturé. asphalté, 1974 de la Gaillarde. Ouvert aux visiteurs, dimanche de 13h00 à 16h00. Les Constructions Régis Morin, 542-4788.

JONQUIERE, 1er paiment Mars 1990, (reprenons votre bail), maison neuve haute gamme, à 4 paliers, plancher bois franc, salle de bain luxueuse, cuisine stylisée avec verrière, situé 3339 des Pivoines. Ouvert aux visiteurs dimanche de 13h00 à 16h00. Les Constructions Régis Morin, 542-4788.

Jumelés neufs, près des centres commerciaux, 3 chambres, 2 salles de bains, boudoir, salle à manger, salon avec foyer, cuisinette, sous-sol, patio, abri d'auto et remise, tél.:693-0017.

18 Maisons à louer

ARVIDA: semi-détaché, 3 chambres, cuisine et salle de bain rénovées, chauffage à l'huile, occupation immédiate. Tél.:548-4545 après 17h30.

CHICOUTIMI-NORD: Coin Cabot et du Ruisseau, 3 chambres, sous-sol disponible. Inf.:549-4828.

JONQUIERE: maison anglaise, (en rangée), plancher bouleau, 5½, Ste-Thérèse, janvier. Tél.:548-9094.

LA-BAIE: 32355, Chemin St-Louis. Tél.:544-7022.

LA BAIE: 4½, non chauffée, non éclairée. Tél.:544-4086, 549-4365.

LAC-KENOGAMI, maison avec garage, 5½, près de l'Eperlan. Libre immédiatement. Chauffage électrique, foyer, vue sur le lac. Tél.:542-5411, Mme Roy.

RIVIERE-DU-MOULIN: nouvelle construction moderne semi-détaché, 3 chambres, 2 salles de bains, prêt mi-décembre, commençons à facturer le 1er janvier. Tél.:545-1117 après 17h00.

21 Terrains à vendre

A VENDRE OU A LOUER: 54 acres de terre, situé au 2093 Rang St-Joseph, La Baie. Possibilité de construire votre maison. Tél.:693-3383, 690-7287.

PRES Ville de la Baie, 100x200, boul. St-Jean-Baptiste. Tél.:544-7206.

CHICOUTIMI: QUARTIER DES OISEAUX: PAS DE VOISIN ARRIERE, 65x200, VOISIN RUE ROITELET, AUTRES TERRAINS 83x115 ET MOINS, CONDITIONS PAIEMENT FACILE. TEL.:549-4322, LAISSER MESSAGE, RES.:549-8910.

RUE BELLEVILLE, Chicoutimi-Nord, $13,000. Tél.:543-8211.

30 Autos à vendre

AA-ACHAT ET VENTE DE VEHICULES USAGES: Transfert de particulier à particulier. Sauvez de la taxe. Georges Girard Auto Inc., 1401 Boul. du Royaume, Chicoutimi. Tél.:543-1718, 549-3903.

OLDSMOBILE 1987, Delta Royal 88, équipement complet, 20,000 kilomètres, balance garantie GM, $16,000.00. Gilbert auto Inc. 543-8361.

AUBAINE: DODGE CARAVAN 1989, 12,000 kilomètres, moteur 2.5 litres injection, transmission automatique, radio AM-FM cassette, sièges baquets, volant ajustable, pilote automatique, porte-bagages, état de neuf. $14,000.00. Tél.:545-7442, 548-7444.

AUTOMOBILES J.M. ENR., 2660, boul. Ste-Geneviève, Chicoutimi-Nord.
OLDSMOBILE Cutlass Ciera Brougham 1983, automatique, 4 portes, équipement complet, moteur V-6 2.8 litres, parfaite condition. Possibilité de garantie 1 ou 2 ans. $4,995.00. Tél.:693-8830.
FORD LTD familiale 1979, équipement complet, $595.00. Tél.:693-8830.
OLDSMOBILE Cutlass 1981, automatique, moteur V-6 3.8 litres, 4 portes, prêt pour l'hiver, très bonne condition. $1,995.00. Tél.:693-8830.
PONTIAC Parisienne 1979, moteur 305, automatique, $595.00. Tél.:693-8830.
HONDA Accord LX 1981, automatique, 4 portes, radio AM/FM, bonne condition, $1,995.00. Tél.:693-8830.
FORD Mustang 1980, automatique, 6 cylindres, 2 portes, radio AM/FM, bonne condition, $895.00. Tél.:693-8830.

CADILLAC Fleetwood 1983, 4 portes, air conditionné, moteur refait et garanti, peinture neuve, très propre. Tél.:678-9995.

CONCORDE 1981, DF familiale, automatique, 4 portes, 6 cylindres, 2ième voiture. Tél.:549-6628.

FORD ESCORT L, 1985, manuelle, 5 vitesses, en excellente condition, 2e voiture familiale, $3,000. Tél.:544-2193.

FORD Escort 1983, 57,000 kilomètres, automatique, 4 portes, FM, toit ouvrant. Echappement, 8 pneus neufs. Tél.:548-9094.

FORD THUNDERBIRD 1979, mécanique et carrosserie en bon état, très bien entretenue. Tél.:545-2443.

TRIUMPH Spitfire 1975, original, décapotable, comme neuf, Tél.:662-7013, 662-7161.

HONDA ACCORD LX 1986, 4 portes, automatique, seulement 16,000 kilomètres, garantie transférable jusqu'en 1991. $10,495. Marchand, 542-2601.

HONDA CIVIC 3 portes, 1988, 20,000 km, demande $11,500. Tél.:678-9709.

ISUZU 1—MARK 4 portes, sédan, RS turbo 1987, 5 vitesses, 61,000 kilomètres, garantie 5 ans millage illimité, $7,995.00. Marchand, 542-2601.

MAZDA GLC 1982, 5 vitesses, mécanique A-1, peinture neuve. Tél.:674-9222.

MERCURY Capri 1980, 92,200 kilomètres, 8 cylindres, pneus d'hiver et d'été. Tél.:545-9107, après 18h00.

MERCURY Comet 1975, 48,000 milles, tres bonne condition, prêt pour l'hiver, $500.00. Tél.:549-8391 jour ou message.

NISSAN SENTRA 1987, automatique, $6,300.00. CHEVETTE 1984, manuelle, $2,600.00. Tél.:545-8141.

OLDSMOBILE OMEGA 1984, 6 cylindres, radio am-fm cassette, toit ouvrant, très propre. Tél.:545-2006.

OLDSMOBILE 98 Touring, 1989, tout équipé, finition en cuir intérieur. Tél.:jour: 545-7240, soir 549-7075.

PONTIAC Grand Am-LE 1985, 2 portes, V6, automatique, vitres électriques, AM-FM cassette, volant inclinable etc..., 70,000 kilomètres, $6,550. négociable. Tél.:274-3955.

PONTIAC Grand Prix 1978, équipement complet, très bonne condition, $1,100.00 négociable. Tél.:696-0466.

RENAULT Encore 1984, 96,000 kilomètres, bon état. Prix à discuter. Tél.:548-6039, après 18h00, Yves.

RENAULT Fuego 1985, 2.2 litres injection, 80,000 kilomètres, 4 pneus d'hiver Pirelli, équipement complet, toit ouvrant, $3,000. négociable. Tél.:543-8047.

SAFARI VAN 1986, très bonne condition, 143,000 kilomètres, prix cotation: $9,500.00 Spécial $7,000.00. Tél.:674-9123, 543-4769.

SUBARU GL familiale, 1985, peinture neuve, en parfaite condition. $5,200 négociable. Tél.:548-7290, après 17h00.

THUNDERBIRD ELAN 1984, 6 cylindes, état neuf, 54,000 kilomètres, air climatisé, sièges et vitres électriques. Peinture, pneus neufs, équipement complet. Valeur en 1984 $22,000, faut voir. Tél.:549-6648, 544-8718.

TOYOTA SUPRA TURBO 1987, 30,000 kilomètres, manuelle. Très bonne condition. Tél.:543-1047, entre 18h00 et 20h00.

VOLKSWAGEN GOLF 1985, 111,000 kilomètres, couleur or, peinture neuve, 4 pneus d'été avec jantes. Tél.:696-2897.

VOLKSWAGEN COCCINELLE 1974, moteur 1,600, très propre, prix d'aubaine. Tél.:549-0438.

VOLVO 760 GL 1983, 4 portes, 6 cylindres, toit ouvrant, vitres électriques, air climatisé, excellente condition. Bon prix. Tél.:542-8086.

31 Avions à vendre

CESSNA modèle C-150, état impeccable, radio Narco-Avionic-Nav-COM avec V.O.R-300, Loran.C. Apollo-I, moteur 445 heures. Tél.:275-5740.

33 Camions à vendre

AUTOMOBILES J.M. ENR.
FORD Ranger 1983, Diesel, manuelle, très bonne condition, $3,995.00. Tél.:693-8830.
FORD F-100 1979, 302, automatique, bonne condition. $1,495.00. Tél.:693-8830.

BLAZER 4x4, 1977 avec gratte à neige, $1,500. négociable. Tél.:544-3659 (8h00 à 17h00).

CAMION Remorque Ford LTL-9000, Bed 60, suspension New-Way, Cummin 400, RTO146-13 avec ou sans ouvrage. Tél.:668-5791.

CHEROKEE LAREDO, 1988, 4 litres, 25,000 kilomètres, comme neuf, garantie 2 ans. Tél.:544-6502.

CHEVROLET 1978, très propre, 8 cylindres 305. Tél.:545-6704, 544-4086.

DODGE VAN MINI-RAM 1987, 74,000 kilomètres, V-6 automatique, non finie. Idéal pour commerçant. $9,950. Michel, 543-0429.

FORD AEROSTAR 1989, automatique, 14,500 kilomètres, support sur toit, marches-pieds, servo-freins, servo-direction, volant ajustable, régulateur de vitesse, radio AM-FM 6 hauts-parleurs, bandes décoratives, radial 4 saisons, plan d'entretien prolongé 4 ans (200,000 kilomètres) transférable, $16,800. négociable. Tél.:696-2897.

FORD RANGER KING CAB, 4x4, 1986, 48,000 kilomètres, blanc, vente rapide. Tél.:690-0255.

FORD RANGER 1988, avec boîte fibre de verre, 4 pneus d'hiver neufs, encore garantie 3 ans. Tél.:693-0391.

FORD RANGER 4x4, king cab 1986, HONDA CIVIC 1983, très bonne condition. A VOIR Garage Munger & Tremblay Chicoutimi-Nord.

FORD 1979, boîte de 12' fermée, très propre, mécanique A-1, $6,500. négociable. Tél.:542-0094 après 17h00.

GMC S-15, 1982, 4 vitesses, boîte de 7 pieds, très propre. Tél.:662-7013, 662-7161.

GMC S-15, 1984, 5 vitesses, club cab, très propre. Tél.:662-7013, 662-7161.

PICK UP F-150 1988, 19,000 kilomètres, 5 vitesses, équipement complet. $12,000. Tél.:272-2292 après 19h00.

PICK UP NISSAN 1986, 4 cylindres, manuelle, prix de débarras. Cause auto fournie. Tél.:696-3178.

34 Machinerie

GRATTE HYDRAULIQUE de construction industrielle 8 pieds de largeur, contrôle de l'intérieur, accessoires pour installation complète. Tél.:544-3760.

LIFT possibilité de 23 pieds en hauteur, moteur 4 cylindres à gaz neuf, chaussé à neuf, très bonne condition, $10,000.00. Tél.:693-3383, 690-7287.

PEPINE FORD 1987, 4 roues motrices, excellent état. Prix à discuter. Tél.:543-1216.

TRAILER 45 pieds, excellent état. Prix à discuter. Tél.:543-1216.

TRONCONNEUSE CC100B, double roues, 1986. Acheteur sérieux seulement. Tél.:676-2327.

UN Corroyeur 6", deux toupis sur table Poitras, une sableuse à disque, une sableuse horizontale, une petite scie à ruban, un gros banc-scie, une mortéseuse et machine à tenons, deux tours à bois, un souffleur à rips de 42". AUSSI balance de bois assortis. S'adresser: 2085 St-Dominique, Jonquière. Tél.:547-5918, 547-3012.

35 Motos à vendre

GRATTE de Compagnie pour 4 roues Suzuki 230. Tél.:542-7952.

TROIS roues ATC Honda, 200X, 1986. Inf.:soir, 549-8361, André.

4 ROUES Mayou Kawasaki 1988, impeccable, $3,200. Tél.:545-3730 après 16h30.

36 Motoneiges à vendre

ALPINE 1982, très bon état, avec «whinch», 4,350 kilomètres. Tél.:548-9640.

BOMBARDIER 464 L/C 1981, poignées chauffantes, dossier et toile. $900.00. Tél.:543-7502.

BOMBARDIER Olympic 1972, moteur refait à neuf, 335cc, $350.00. Tél.:545-9336.

EL TIGRE 6000 1978, prix négociable. Très bonne condition. Tél.:548-9564.

FORMULA MX 1988, 3,300 kilomètres, état neuf, cause: départ, prix à discuter, tél.:549-1354.

HABITS DE MOTONEIGE, casque, bottes, mitaines etc, pièces de motoneiges neuves plus usagées. Sport J.R. Turcotte, 542-5429.

PHAZER 1988, comme neuf, vendue avec mouffle, toile et dossier, 4,500 kilomètres, $4,400.00 négociable. Tél.:jour: 547-4659, soir:542-1234.

POLARIS INDY TRAIL 1989, toile, lisse au carbure. Comme neuve. Tél.:696-0283.

POLARIS INDY Trail 1986, parfaite condition. Refait à neuf. Tél.:343-2794, 349-3455.

YAMAHA Bravo 250, 1988, état neuf, toile et accouplement, $1,850. négociable. Tél.:544-5511.

YAMAHA Exciter 1988, siège double, très propre, état neuf. Prix à discuter. Tél.:545-1798, après 17h00.

YAMAHA GP-433, 1974, bonne condition, $400.00, tél.:542-9463, 547-0845, Etienne.

YAMAHA V-Max 540, 1988, état neuf avec accessoires, $5,750. A VOIR Chez Martial Gauthier Loisirs Tél.:544-5511.

37 Pièces et accessoires

ACHETONS automobiles pour pièces si complet. Gilbert auto Inc. 543-8361.

Pneus d'hiver usagés, 12-13-14-15, prix à discuter. 4 Pneus 11-31-50-15-LT radial. Tél.:673-3917.

2 PNEUS 4 saisons, état neuf. Prix à discuter. Tél.:543-8977.

4 JANTES 14 pouces de GM, 4 de Dodge. 1980, $10 ch. 2 pneus d'hiver G78-14, état neuf $25 ch. Tél.:543-3939, 673-7455.

41 Souffleuses à vendre

RECHERCHE souffleuse à neige usagée. Tél.:543-4103.

Souffleuse TORO 826, $450.00. Tél.:543-4103.

SOUFFLEUSE Canadian Tire, 5 h.p., 24 pouces. Tél.:548-6640.

42 Tracteurs à vendre

AUBAINE CARRARO 28 forces, diesel, 4x4, 2 cylindres avec gratte, souffleur, cabine, seulement 30 heures de marche. Tél.:543-5541.

CUBOTA 14 forces, diesel, 4x4, avec chargeur frontal, souffleuse 48, pépine Homemade, remorque en bonne condition, $8,000. Tél.:543-6479.

50 Enseignement Cours

COURS PARAPSYCHOLOGIQUE ETUDE DES PHENOMENES PARANORMAUX, TELEPATHIE, HYPNOSE... INFORMATIONS: 549-3479 (9H00 A MIDI)

COURS sur Word Perfect 5.0 débutant ou avancé. Tél.:545-7103.

SCHOOL DISTRICT NO 60
(Peace River North)
Fort St. John, B.C.

IMMERSION FRANÇAISE

Voulez-vous un défi?
Venez enseigner en immersion française à Fort St. John, Colombie-Britannique.

Nous offrons:

— un des meilleurs traitements salariaux de la province.
— les meilleurs avantages sociaux de la province.
— 800 $ d'indemnité de départ.

Nous sommes à la recherche de professeurs à tous les niveaux qui sont énergiques ainsi que dynamiques. Nous cherchons des professionnels qui feraient une bonne impression sur nos étudiants de notre district.

Veuillez s'il vous plaît appeler à frais virer.

M. Howard Bright
école F.S.J.
Central Elementary School
10215 - 99 Avenue
Fort St. John, B.C.
V1J 1V5

(604) 785-4511

FAX: (604) 787-0461

52 Offre de service

AAAATTENTION! HOMME avec expérience offre ses services pour plastrage, résidentiel ou autres. Estimation gratuite. Tél.:542-9864, 542-6569.

ARMOIRES GL INC.: Armoires en démonstration, 25 ans d'expérience, prix compétitif, tél.:548-1231.

ATTENTION: CENTRE DE MASSAGE PROFESSIONNEL pour tous. Pour rendez-vous, tél.:542-6200.

ATTENTION: NOUVEAU ARVIDA — Clinique de massothérapie, massage, détente et thérapeutique. Diplômée de l'AMS. Tél.:548-5163 Diane.

ATTENTION NETTOYEUR JACK: lavage de tapis et meubles à la vapeur, ouvrage garanti. Tél.:549-0002.

AVEZ-VOUS besoin d'un peintre, plastreur. Si oui, communiquez au 695-4371.

BRONZAGE, Venez vous faire bronzer. Lit Turbo, 165 watts, 28 tubes avec 2 facials intégrés, prix spécial, situé au 1994, rue Fortier à Jonquière. Tél.:547-7582.

DAME garderait enfant à son domicile. Tél.:693-0505.

DESSINATEUR plans de maison, multiplex, plan de rénovation, etc... Serge Gagnon, T.Sc.A. Tél.:543-1574.

EBENISTERIE CREATIONS/MODERNES: Remettez de la vie à votre commerce, bureau, demeure, avec des spécialistes en ébénisterie (commercial et résidentiel), meubles design, armoires, comptoirs de restaurant et barque. Nouveaux concepts importés à des prix les plus bas possibles. Meilleur service après vente et qualité garantie. Bienvenue aux entrepreneurs. Faites-nous confiance en nous choisissant. Pour information gratuite: 672-4250.

J'OFFRE mes services comme ouvrier, finition de sous-sol, plomberie, électricité, clôture, patio. Serais intéressé pour faire de la maintenance commerciale et spécialiste en revêtement aluminium & vinyl. Tél.:696-2731.

MASSOTHERAPIE professionnelle, ouvert de 9h00 à 21h00. Tél.:547-1861.

Pose de tapis, préfarts, tuiles, Gilles Ménard 547-1343.

53 Personnel demandé

BARMAID demandée pour travailler dans un établissement du centre-ville de Chicoutimi, BAR LE TRANSIT. Belle présentation, sociable. Pour information: 696-1593, demandez Marcel.

BARMAID(MAN) demandé(e). Téléphonez après 11h00 le matin à 544-5611 demandez Yvon Côté.

BESOIN D'UN DEUXIEME REVENU?$$$ Vendez de l'information par la poste! Travaillez à votre compte dans vos temps libres. Des profits de 95% et plus vous attendent. Pour information gratuite, envoyez une enveloppe préadressée. SAKO ENR., C.P. 291-C, Angers, Québec. J0X 1B0.

BESOIN de représentants(es) pour le secteur Lac St-Jean, pour distribution de livres dans les endroits commerciaux. Tél.: 696-2643 après 18h00.

BESOIN urgent de personnes à temps partiel. Donnons revenu très intéressant. Pour rendez-vous demandez Lynda à 678-9731.

COMMIS de restaurant, temps partiel (minimum 20-25 heures). Vous présentez au Restaurant Déli Smoked-Mead, Place du Royaume, à partir d'aujourd'hui entre 14h00 et 17h00.

CORVETTE
J'ai répondu à une annonce comme celle-ci il y a à peine 8 mois. Aujourd'hui je possède tout ce que j'ai toujours voulu: Maison, corvette, moto, etc..., votre tour est enfin venu. Travaillez fort. Soyez payé comptant à chaque jour. Faites la fête avec nous. $100.00 par jour. C'est facile avec nous si le travail ne vous fait pas peur! Téléphonez 693-1427.

JEUNE Personne propre, honnête, pour passer aspirateur, laver plancher. Entre 20 et 30 heures/semaines, $5.00/heures. Faire parvenir c.v.: La Firme Le Tablier Blanc Enr, C.P. 64, Jonquière, G7X-3T1.

PERSONNE pour faire ménage à temps partiel dans un hôtel. C.P. 1591, Chicoutimi.

PERSONNES autonomes et responsables demandées pour faire démonstrations jusqu'au 23 décembre dans grandes chaînes de magasin à Chicoutimi, 6 jours/semaine, salaire de base et boni. Frais virés acceptés 514-621-6168.

RECHERCHE Distributeurs dynamiques pour vendre appareils efficaces de traitement d'eau, la plus perfectionnée sur le marché actuellement. Contactez Guy Harvey chanteur, 549-6919.

SI VOUS songez à changer d'employeur ou recherchez une nouvelle carrière, ou encore si vous connaissez quelqu'un intéresser à travailler à temps partiel. Nous avons peut-être l'occasion rêver pour vous. Possibilité de gains entre $150. et $300/semaine à temps partiel. Possibilité de gains de $2,500. et plus par mois. Programme de gérant stagiaire. Composez le 547-7002.

SOYEZ UN distributeur pour votre localité en fournissant: Les dépanneurs et petits magasins, en menus articles, tels que: Farces et attrapes, articles de Noël, gadgets électroniques, etc... Et ainsi profitez d'un revenu supplémentaire payant et rapide et demandant peu d'investissement. Il vous suffit de commander notre catalogue renfermant plus de 200 articles. Prix à l'unité, à la douzaine et plus. Faites parvenir enveloppe pré-adressée à Distri-Direct, C.P. 267, Jonquière, G7X 7V9.

61 A vendre ou à échanger

CHEVETTE 1980, automatique, très propre, contre motoneige. Tél.: 673-3917.

62 Ameublement

AAAACHAT, VENTE-VENTE. Réfrigérateur, poêle, laveuse, sécheuse, mini-laveuse, mini-sécheuse, laveuse-essoreuse, laveuse à tordeur, congélateur, réparés à neuf, garantie minimum 3 mois pièces et main d'oeuvre, 6 mois, 12 mois et même 2 ans sur certaines pièces neuves. Livraison gratuite. J.C.M.Service, 764 rue Jacques-Cartier est, Chicoutimi. Tél.: 549-3721.

ACHAT et VENTE de laveuse, sécheuse, poêle et réfrigérateur, remis à neuf, garantie 6 mois, pièces et main d'oeuvre, réparation à domicile, $15.00 de l'appel. Télé-Réfrigération Inc., 45 rue Price ouest, Chicoutimi. Tél.: 696-3537 ou 696-6072.

A VOIR: LAVEUSE-sécheuse, $350, cuisinière $175, frigidaire $250. Tél.: 696-4352.

DEUX causeuses Elran, 1 fauteuil, 6 mois d'usage. Tél.: 549-8131.

MOBILIER DE SALON, plus laz-y-boy avec bibliothèque, un meuble pour stéréo. Tél.: 543-4589.

SECHEUSE, lave-vaisselle, jaune, 2 sets de cuisine, très bon état. Cause: départ URGENT. Tél.: 542-8493.

VENTE: Laveuse, sécheuse, réfrigérateur, poêle, pièces neuves et usagées de toute marque. Appareil-O-Sag Inc, 1580 Boulevard St-Paul, 545-1459, 549-9607.

63 Animaux

BERGER ALLEMAND 8 mois, doux, pure race, mâle, noir et beige, enregistré, tatoué, vacciné, vermifugé, avec niche et accessoires. Bon prix. Tél.: 662-6930 (Alma).

CHANCE UNIQUE! Super Danois, bleu, mâle, 15 mois, enregistré, pour intérieur, reçu cours d'obéissance. Sans agressivité. Valeur $2,000.00, laissé $500.00. Cause: départ. Tél.: 549-4049.

CHATONS persans, vaccinés, enregistrement et pédigrees. Lignées champions, choix de couleur. Tél.: 695-3604.

CHIOTS Berger Allemand âgés de 2 mois. Tél.: 545-2147.

RESERVEZ vos chiots Golden Retriever pour le printemps. Tél.: 544-5537.

NOUS achetons vos petits animaux de toute sorte. Jour, 693-1994.

POUR NOEL: pensez à l'AMIFIDEL.
14 races disponibles avec garantie de santé.
Garderie (réservez maintenant pour période des Fêtes).
Tél.: 345-8388.

64 Bois de chauffage

BOIS DE POELE, semi-sec, vert. Tél.: 542-4194.

BOIS de poêle bouleaux sec à vendre. Tél.: 345-8575, 542-0091.

MERISIER, érable, bouleau, vert, fendu, $36.00 la corde, rond $33.00 la corde. Tél.: 547-0383.

65 Camping

MOTORISE Triple-E 1987, 29.3 pieds, équipement complet. Etat neuf. Tél.: 347-5892.

67 Demandé

ANTIQUITES: Ramassons jouets, cartes postales, photos, dessins, documents, boîtes et annonces en métal, cartes hockey, médailles, jetons, montres de poche. Du lundi au vendredi, 542-8675 après 18h00, Claude.

AUTOS ET CAMIONS usagés (rebuts), et toutes sortes de métaux, etc...3357, boulevard St-François, Jonquière, tél.: 542-6938.

RECHERCHE petit boul John Deere 450 (Blade). PEPINE 580-B. Tél.: 514-460-4215.

RECHERCHE chalet à louer, une ou deux semaines, pour juillet 1990, secteur Saguenay. Inf.: Gilles Chaput, 696-1572.

68 Divers

AAA-ARGENT A PRETER SUR GAGE ENTRE 100$ ET 5000$ (ET PLUS) SUR HYPOTHEQUE. TEL.: 542-3853 NO. PERMIS 16178.

ACHAT, VENTE aspirateurs Electrolux, Sears, Filter Queen, GE avec balai, Rainbow, garantie un an, presque neuves, $189. et plus. Système central, réparation, boyau $48.95, sacs, filtres, fontaine à eau. Aspiralux 2001, situé Faubourg Sagamie (ancien mail 170). Tél.: 548-5564.

AMOUREUX DU NORD, album de photos avec liste de noms, descriptions, téléphones, hommes, femmes. Inscription gratuite aux dames: 6620-5 Cachée, St-Damien, J0K 2E0, (514) 835-3820.

AMOUREUX DU NORD, album de photos avec liste de noms, descriptions, téléphones, hommes, femmes. Inscription gratuite aux dames: 6620-5 Cachée, St-Damien, J0K 2E0, (514) 835-3820.

ARBRES DE NOEL: sapins et pins cultivés, première qualité, sapins semi-cultivés et bouleaux, prix très compétitifs. Gros et détail. Points de vente: Canadian Tire boul. Talbot, Chicoutimi. Pierrette Gilbert, 110 de la Colline, La-Baie. Tél.: 544-3760.

ARBRES de Noël cultivés, semi-cultivés, sauvageons, bouleaux. Pour réservations, s'adresser au Serres Martel Pépinières Enr, 2269 St-Jean Baptiste, Jonquière, (seulement). Tél.: 695-2357.

ARBRES de Noël et bouleaux à vendre. Tél.: 542-3314, 548-4544.

ATTENTION: Encan tous les samedis à 13h00 au Marché aux Puces du 2081, St-Dominique, Jonquière. Informations: Les Encans Marcel Enr., tél.: 695-5374.

CONGELATEUR 12 pi.cu.. TOUR à bois Rockwell, état neuf. Tél.: 544-6920.

DEUX COMPTOIRS vitrés, très propre, $50. chacun. Tél.: 545-1854.

ENTREPOSAGE de divers objets: Motos, trois-roues, mobiliers, etc... Tél.: 543-2254.

Grattes avec système électrique pour tout modèle de petits 4 roues, $395.00, tél.: 548-3249.

A VOIR
DIRECTEMENT DU MANUFACTURIER
SALLE DE DÉMONSTRATION
1442, Cyrille-Vaillancourt, Chicoutimi
Stores vénitiennes minis, horizontaux et verticaux
Réparations de tout genre
POUR ESTIMATION
Fernand Tremblay
543-0432 ou 549-5732

HYPNOSE: fumage, nervosité, manque de confiance. Versus HYPNOSE égale réussite et confiance en soi. Tél.: 549-3479, 9h00 à 13h00.

MARCHE AUX PUCES ouvert du mercredi au dimanche aussi à vendre. Nous avons de tout. Tél.: 542-8019.

OUTILS, SPECIAUX DE NOEL: Tournevis magnétique 30 pièces, $19.95 Spécial $13.95. EXTINCTEUR, 2 livres, $29.95 Spécial $9.95. PERCEUSES 3/8 sans fil, 1 heure de charge, 7.2 volts, $230.00 Spécial $139.95, 9.6 volts $277.00 Spécial $169.95 et bien d'autres spéciaux. Marchandises neuves avec garantie, premiers arrivés, premiers servis. Ouvert 7 jours par semaine. Les Outils Econo-Québec, Marché aux Puces, 70, Racine Est, Chicoutimi, kiosque no. 11, visa et mastercard acceptés. Tél.: 693-8776, 672-2546.

PIANO antique Lindsay à rouleaux, en bon état. $875. Mobilier de salon canadien, 2 morceaux, 2 lampes, $300. Tél.: 542-2488.

Pompe à eau turbine, ½ force, Gould, un and'usure, tél.: 542-9463, 547-0845.

RESERVOIR en fibre de verre de 5,000 gallons neuf, pouvant servir pour eau potable, du gaz ou diesel. Tél.: 542-0094 après 17h00.

TABLEAUX de peintre Québécois. Sur rendez-vous, 543-9155.

TABLE de billard (pool), état neuf. Tél.: 548-8749.

TRAINE pour motoneige. FOURNAISE blanche à l'huile. ORDINATEUR Commodore 64 avec unité de disques 1541 avec manette, aussi modem 1200BAU. Prix à discuter. Inf.: 547-2368.

TROIS lampes Tiffany faites à la main. A bas prix. Tél.: 693-0391.

VARIETES DE CADEAUX, gadgets, électroniques, bibelots, escompte aux associations pour dépouillement d'arbres de Noël. Nintendo $189.99. IMPORTATION JASS 164, Racine Est, Chicoutimi, 693-0791.

VOULEZ CONNAITRE l'avenir par le tarot, pour rendez-vous: 548-1018.

VOYANTE: carte du ciel, ligne de la main. Tél.: 544-7267.

2 PAIRES de ski acrobatiques, 1.60 mètre de marque Blizzard avec harnais Salomon, $100. la paire. Réfrigérateur et cuisinière, couleur moisson, prix à discuter. Tél.: 668-4827.

71 Musique et accessoires

ORGUE Elka, 2 claviers avec amplificateur. Tél.: 544-8611.

ORGUE TECHNIC, 2 claviers, 20 heures d'opération, demande $2,000. Tél.: 678-9709.

PIANO ancien, $1,500.00. Tél.: 549-6628.

PIANO à queue, Howard, commandé par compagnie Baldwin, état de neuf. Toute offre raisonnable sera acceptée. Tél.: 547-9244.

PIANO électronique, Roland, HP-350, avec module sound plus EM-101, 76 touches, 2 pédales et un tabouret. Prix à discuter. Etat neuf. Tél.: 696-4272.

72 Ordinateurs et jeux

AIDERAIS débutant en informatique. Installation, explication et démêlage. Salaire à discuter. Tél.: 544-3943, après 17h00 Marc.

ECHANGE-ACHAT-VENTE: cassette Nintendo et Séga, samedi, dimanche, au super Marché aux puces rue Racine Chicoutimi. Tél.: 543-5289.

LOMIQ INC, logiciels éducatifs, ordinateurs et périphériques, commandes téléphoniques acceptées. Livraison et installation à domicile. Tél.: 695-5821.

MICRO ORDINATEUR Mac-intosh, disque rigide, 20 meg, 2 mois d'utilisation. Tél.: 548-1016.

MINI-ORDINATEUR de poche, traducteur de langue. Tél.: 543-0058, 545-4587.

ON OFFRE à vendre un ordinateur Xerox 60-40, 1988, neuf, valeur $3,000. laissé pour $2,200. Tél.: 549-0147.

74 Photos et vidéos

AUBAINE: Minolta X-700 Program. Objectifs Minolta normale (50mm. F.2.0) et grand angle (28mm F.2.8) et accessoires. Inctact. Jamais servi. Factures à l'appui. $650. Tél.: 696-2907 Claude.

76 Sports, chasse et pêche

SKI Alpin Rossignol compétition, 1.90 mètre avec fixations Salomon, excellente condition, bottes de ski Trappeur Kelly compétition, (7 points), excellente condition. Tél.: 545-4101.

SKI Alpin Techno Pro, fixations Look, bottes Nordica (1 point), $100.00. Tél.: 548-7252, après 17h00.

77 Vacances, voyages

ATTENTION OFFRE SPECIALE PROLONGEE JUSQU'AU 15 DECEMBRE, EPARGNER JUSQU'A $200. PAR COUPLE. Joignez-vous à nos groupes pour la FLORIDE, Miami Colonial Inn. 8 mars par avion de Québec, de la région par autocar accompagné par JEANNINE: 2 et 4 semaines, quelques places disponibles (3 semaines complètes). Aussi circuit par autocar accompagné par LIONEL. Départ de la région le 4 mars, 24 jours dont 4 jours à Orlando. (Visites EPCOT, DISNEY, STUDIO MGM, ET CYPRESS GARDEN), ainsi que 14 jours à Miami au Colonial. Inf.: Jeannine ou Lionel Groupe Voyage Québec 542-5578.

BILLET Bagotville-Toronto, départ 28 décembre retour 7 janvier, régulier $336. spécial $200. Tél.: 549-3174.

SKI ORFORD grand et luxueux condo, tout équipé, 5 minutes d'Orford, moins d'une demi-heure de Bromont, pour loger de 2 à 4 personnes, foyer, literie fournie. Disponible fin de semaine ($140.), semaine $300., mois $800. Réservations: 543-1113.

VILLE DE LATERRIÈRE

AVIS PUBLIC

AVIS D'ADOPTION

PRENEZ AVIS, par la présente, que le règlement #89-129 a été adopté par le conseil municipal de Laterrière, lors de la réunion régulière du 4 décembre 1989. Ce règlement vise à réglementer l'usage des concasseurs et des tamiseurs dans les sablières sur le territoire de Laterrière.

Les intéressés pourront prendre connaissance de ce règlement au bureau du greffier et ledit règlement entrera en vigueur conformément à la loi.

DONNÉ à LATERRIÈRE, ce 8ième jour de DÉCEMBRE, MIL NEUF CENT QUATRE-VINGT-NEUF.

N. GIRARD, Greffier.

CORRECTION

A notre page de publicité parue dans le cahier spécial: **"APPRIVOISEZ L'HIVER":**

GRATTOIRS À NEIGE en plastique Garant 21 3/4 po. à $17.88

on aurait dû lire 20 3/4 po. à $11.49.

Nous nous excusons de ce contretemps.

Potvin & Bouchard inc.

3900, rue Saint-Jean Jonquière 547-4751 — 790, Alma Chicoutimi 549-4600 — 50, des Pins Alma 668-3027

APPEL D'OFFRES
RÉFECTION DU PAREMENT EXTÉRIEUR
ÉCOLE BON CONSEIL, HÉBERTVILLE

COMMISSION SCOLAIRE BELLE-RIVIERE
21 DE L'HOPITAL, METABETCHOUAN, G0W 2A0
ANICET TREMBLAY, ARCHITECTE
400, rue Scott, Ouest, ALMA, G8B 1R2

LA COMMISSION SCOLAIRE BELLE RIVIERE propriétaire des soumissions pour la réfection du parement extérieur de l'école Bon Conseil, situé au 14 rue Chanoine Gagnon, Hébertville-Station. Seuls sont autorisés à soumissionner pour l'exécution des travaux, les entrepreneurs de construction au sens de la Loi sur la qualification des entrepreneurs de construction (L.R.Q., chap. Q-1) qui ont leur principale place d'affaires dans la Province de Québec.

Les plans, devis, documents contractuels et autres renseignements pourront être obtenus au bureau de l'Architecte, contre un dépôt de cent dollars (100,00$) qui sera remboursé au soumissionnaire s'il remet les plans et devis en bon état, dans les trente (30) jours sui suivent l'ouverture des soumissions.

Les soumissions devront être accompagnées d'un chèque visé au montant de 10% du coût des travaux à l'ordre du propriétaire, ou d'un cautionnement de soumission, établi au même montant, valide pour une période de 45 jours de la date d'ouverture des soumissions. Cette garantie de soumission devra être échangée à la signature du contrat pour une garantie d'exécution et une garantie des obligations pour gages, matériaux et services. Lorsque ces garanties sont sous forme de cautionnement, le montant de chacune d'elles correspond à 50% du prix du contrat et lorsqu'elles sont sous forme de chèque visé, le montant de chacune d'elles correspond à 10% du prix du contrat.

Les soumissions dans des enveloppes cachetées et adressées au sous-signé, seront reçues au bureau de la Commission Scolaire à Métabetchouan jusqu'à 14:00 heures, heure en vigueur localement, le 12 janvier 1990 pour être ouvertes publiquement au même endroit, le même jour et à la même heure.

Les entrepreneurs soumissionnaires sont responsables du choix des sous-traitants, tant pour leur solvabilité que pour le contenu de leurs soumissions.

Toutes les soumissions devront être conformément aux dispositions du règlement sur les subventions à des fins de construction (R.R.Q., 1981, c.A-6, r.29) du 21 septembre 1982.

Le propriétaire ne s'engage à accepter aucune des soumissions reçues.

LEONCE GAGNON,
Directeur général.

VILLE DE LATERRIERE

AVIS PUBLIC

Avis public pour signifier la procédure d'enregistrement

AUX PERSONNES HABILES A VOTER AYANT LE DROIT D'ETRE INSCRITES SUR LA LISTE REFERENDAIRE DE LA MUNICIPALITE

Considérant que le présent règlement et fait dans l'intérêt du public en général, le présent avis s'adresse à toutes les personnes habiles à voter sur le territoire de Laterrière.

PRENEZ AVIS que le conseil a adopté lors de la séance régulière du 4 décembre 1989, le règlement numéro 89-129 ayant pour titre "Règlement de modification du règlement de zonage #85-036" et ayant pour objet de régir l'usage des concasseurs et des tamiseurs dans les sablières en exploitation sur le territoire de Laterrière.

Que les personnes habiles à voter ayant le droit d'être inscrites sur la liste référendaire de la municipalité, peuvent demander que ce règlement fasse l'objet d'un scrutin référendaire en inscrivant leurs nom, adresse et qualité et en apposant leur signature dans une registre ouvert à cette fin.

Que ce registre sera accessible de 9 heures à 19 heures le 18 décembre 1989, à la salle des délibérations du conseil municipal, située au 6166 rue Notre-Dame, Laterrière.

Que le nombre requis de demandes pour qu'un scrutin référendaire soit tenu est de "trois cent soixante-quinze" (375). Si ce nombre n'est pas atteint, le règlement sera réputé approuvé par les personnes habiles à voter.

Que le résultat de la procédure d'enregistrement sera annoncé à la salle des délibérations du conseil située au 6166 rue Notre-Dame, à Laterrière, le 18 décembre 1989 à 19:00 heures.

Que le règlement en question peut être consulté aux bureaux admi-nistratifs de la municipalité, aux heures régulières d'ouverture desdits bureaux.

CONDITIONS POUR ETRE UNE PERSONNE HABILE A VOTER AYANT LE DROIT D'ETRE INSCRITE SUR LA LISTE REFERENDIARE DE LA MUNICIPALITE:

1– Condition générale à remplir le 4 décembre 1989.
Etre soit domicilié sur le territoire de la municipalité, soit propriétaire d'un immeuble situé sur ce territoire, soit occupant d'une place d'affaires située sur ce territoire.

2– Condition supplémentaire particulière aux personnes physiques, à remplir le 4 décembre 1989.
Etre majeur et de citoyenneté canadienne.

3– Condition supplémentaire particulière aux copropriétaires indivis d'un immeuble et aux cooccupants d'une place d'affaires:

Etre désigné, au moyen d'une procuration signée par la majorité de ceux-ci, comme le seul des copropriétaires ou des cooccupants qui a le droit d'être inscrit sur la liste référendaire à titre de propriétaire de l'immeuble ou d'occupant de la place d'affaires.
Note: Un copropriétaire ou un cooccupant n'a pas à être désigné s'il est par ailleurs qualifié à titre de personne domiciliée, de propriétaire unique d'un immeuble ou d'occupant unique d'une place d'affaires.

CONDITION D'EXERCICE DU DROIT A L'ENREGISTREMENT D'UNE PERSONNE MORALE:

Désigner par une résolution, parmi ses membres, administrateurs ou employés, une personne qui, le 4 décembre 1989 et au moment d'exercer ce droit, est majeure et de citoyenneté canadienne.

DONNE À LATERRIERE, ce 8ième jour de DECEMBRE, MIL NEUF CENT QUATRE-VINGT-NEUF.

Greffier
NORMAND GIRARD

En bref

Rapatriement de l'agriculture

QUEBEC (PC) — La suggestion de l'Union des producteurs agricoles d'examiner la possibilité de rapatrier d'Ottawa les pleins pouvoirs en agriculture mérite d'être étudiée «sérieusement», a déclaré hier le premier ministre Robert Bourassa, mais elle est contraire aux tendances mondiales, a-t-il prévenu.

«Nous ne fermons pas la porte à une étude si c'est pratique, si au total c'est plus avantageux pour le Québec», a-t-il déclaré en Chambre en réponse à une question du chef de l'Opposition.

Le premier ministre a toutefois fait valoir que la tendance observée dans l'évolution du commerce international (auquel est intimement liée l'agriculture), c'est «le partage des juridictions, la solidarité entre les membres d'une fédération ou les pays d'un regroupement économique (comme l'Europe) et non le repli sur soi».

M. Bourassa a aussi mentionné que la suggestion formulée par l'UPA mercredi «ne fait pas partie du programme du Parti libéral». Il admet néanmoins qu'elle «mérite au moins d'être étudiée avec les conséquences que ça pourrait avoir» notamment sur les discussions en cours sur l'accord du lac Meech.

Pannes d'électricité

QUEBEC (PC) — Le Québec a connu 3500 pannes d'électricité qui ont affecté au total 450 000 abonnés durant le mois de novembre, soit 1200 interruptions de plus qu'en novembre 1988, a indiqué hier en Chambre la ministre responsable d'Hydro-Québec, Lise Bacon.

Ces pannes ont duré en moyenne quatre heures. Sept cent cinquante (750) d'entre elles ont eu lieu durant les grands vents du 16 novembre qui ont privé de service 150 000 abonnés. Entre 400 et 500 autres étaient des interruptions programmées par la société.

La ministre a soutenu que malgré ces pannes, le service s'était amélioré consta-fezt depuis un an. L'indice de continuité, qui mesure le nombre d'heures d'interruption par client au cours des 12 derniers mois, est passé de huit heures en janvier 1989 à cinq heures en novembre 1989, a-t-elle fait valoir.

Mme Bacon a affirmé par ailleurs qu'il était «prématuré» à ce moment-ci de «spéculer sur des niveaux d'augmentation supérieurs à l'inflation des tarifs d'Hydro-Québec pour l'an prochain», rappelant que c'est au printemps que se tiendra la commission parlementaire au cours de laquelle les demandes tarifaires d'Hydro-Québec seront discutées.

La société d'Etat, selon des informations de presse publiées hier, s'apprêterait à demander une hausse moyenne de 12 pour cent de ses tarifs. Le taux d'inflation se situe à près de 5 pour cent actuellement.

«La politique de ce gouvernement a toujours été de maintenir les augmentations tarifaires annuelles à des niveaux qui sont voisins de l'inflation», a-t-elle déclaré en Chambre en réponse à une question de l'Opposition.

Sages-femmes

QUEBEC (PC) — Les expériences-pilotes sur la pratique des sages-femmes sont vouées à l'échec si le gouvernement n'obtient pas la collaboration des médecins, soutient le Dr Denis Lazure, de l'opposition péquiste.

«Je ne peux pas concevoir un tel exercice — les projets-pilotes — sans qu'il y ait des liens étroits avec les médecins. C'est tragique d'initier un mouvement sans leur collaboration. C'est un projet quasiment voué à l'échec.»

Denis Lazure livrait ces commentaires fort remarqués hier lors de la comparution de la Corporation des médecins du Québec devant la commission parlementaire chargée d'étudier le projet de loi 4 sur la reconnaissance de la pratique des sages-femmes.

La pertinence des propos de M. Lazure tient au fait qu'il est à la fois membre de la Corporation des médecins — qui s'oppose vigoureusement au projet de loi — et membre de l'Opposition, qui est en faveur de la reconnaissance des sages-femmes.

Tout en se disant loyal à la corporation, le député péquiste a exprimé son désaccord avec la position du Dr Augustin Roy, le président de la corporation, selon laquelle le Québec n'a pas besoin de sages-femmes.

«C'est vrai que les sages-femmes ne sont pas une nécessité clinique, mais elles sont une nécessité sociologique. Elles répondent à une volonté populaire», a-t-il dit au Dr Roy.

L'intervention du Dr Lazure est survenue après un échange «viril» entre le Dr Roy et le ministre de la Santé Marc-Yvan Coté.

Le Dr Roy avait d'abord déclaré que la pratique des sages-femmes serait «inutile et dangereusement rétro».

«Les sages-femmes, c'est l'accouchement des pauvres. On dit que c'est naturel. C'est plutôt long et douloureux. Les sages-femmes, c'est pour des femmes en quête de sensations fortes. Pourquoi prendre le risque?»

Le Dr Roy affirme qu'il n'a rien contre les sages-femmes. «Ce n'est pas du charlatanisme», dit-il, mais le Québec — qui a suffisamment de médecins, d'infirmières et d'autres professionnels — n'en a pas besoin, croit-il, sauf peut-être dans des régions isolées comme Povungnituk.

Il a ensuite accusé le gouvernement d'utiliser de faux arguments pour implanter la pratique des sages-femmes au Québec.

«Le gouvernement prétend vouloir régler les problèmes de périnatalité — les problèmes de prématurité, de petit poids chez les bébés, des femmes enceintes défavorisées, etc... — avec les sages-femmes. C'est un mauvais argument, parce que ces problèmes se règlent avec les intervenants existants et par une politique de périnatalité. Dites-nous plutôt que vos motifs sont idéologiques et politiques», a déclaré en substance le Dr Roy.

La Corporation des médecins croit que les problèmes de périnatalité se règleront avec plus d'argent pour le travail des médecins.

RCFG

Raymond, Chabot, Fafard, Gagnon Inc.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE CHICOUTIMI
NO: 150-11-000284-893
SUR: 041449

COUR SUPERIEURE
(En matière de faillite)

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE: **RAYMOND VAILLANCOURT** (211-619-317) camionneur demeurant au 6364 Notre-Dame, Laterrière, G0V 1K0.

AVIS AUX CRÉANCIERS DE LA PREMIÈRE ASSEMBLÉE

AVIS est par les présentes donné que **RAYMOND VAILLANCOURT** a fait une cession le 4ème jour de décembre 1989 et que la première assemblée des créanciers sera tenue le 18ème jour de décembre 1989, à 11h00 de l'avant-midi, au bureau du syndic au 255 Racine est en la cité de Chicoutimi dans la province de Québec.

DATÉ DE CHICOUTIMI, ce 5ème jour de décembre 1989.

CLAUDE LACROIX, c.g.a.,
syndic responsable de l'actif.

Édifice Trust Général
255 rue racine est, C.P. 787
Bureau 700
Chicoutimi, G7H 5E1
Tél.: (418) 549-1717
Également bureaux à:
Jonquière - Alma - La Baie

MISE AU POINT

Dans la circulaire "Super Samedi de Noël" insérée dans le Quotidien du 7 décembre 1989, veuillez noter que la note suivante: "Les prix rég. mentionnés sont des prix Sears" aurait dû être insérée dans le texte en page 3. En page 5 l'illustration de la chaîne stéréo MEIR pour automobile est INEXACTE. En page 4, le rabais pour la lanterne rechargeable DieHard doit se lire 10$, le prix rég. Sears 29,99$ et le prix de vente **19,99$;** le rabais pour le variateur 500 W doit se lire 2$, et le prix de vente **4,49$** au lieu de 4,99$; le rabais pour la mini-agrafeuse no 93024 doit se lire 10$, le prix de vente **19,99$** au lieu de 24,99$; le rabais pour le support réglable no 77313 doit se lire 10$ et le prix de vente **29,99$** au lieu de 34,99$. En page 8, une note indiquant "Détails en page 2" aurait dû paraître après le texte "DERNIERE JOURNEE" et les textes 1, 2 et 3; le rabais pour le micro-ondes no 88950 doit se lire 80$, le prix rég. Sears 379,99$ et le prix de vente **299,99$.** La note suivante devait paraître au dos de la circulaire en page 8: "Tous les articles, couleurs ou tailles de ce cahier n'ont pas été offerts dans tous les magasins Sears du Canada. Les prix courants (Rég. Sears) de magasin sont ceux des magasins Sears de votre zone qui ont vendu la marchandise en question. Les prix courants (Rég. Sears) de catalogue sont les prix courants auxquels ces articles ont été offerts dans les catalogues Sears de votre zone de prix. Les frais de livraison à domicile ne sont pas compris dans les prix. Pour détails, adressez-vous à votre magasin Sears. Sears Canada Inc.". L'ourson Théodore (bas de Noël, No 27088, 4,99$) annoncé en page 1 n'est pas disponible dans tous les magasins Sears.

Nous présentons nos excuses à notre clientèle.

SEARS

VOUS ÊTES À LA RECHERCHE D'UN EMPLOI?

le QUOTIDIEN

Vous présente les emplois disponibles au

Centre d'Emploi du Canada

Esthéticien(ne) visagiste
No offre: 277 C/O (9712) 6143-123
Lieu: Jonquière
Traitement: A discuter.
Conditions: Permanent 18 hres/sem.
Exigences: Cours en esthétique. Electrolyse (un atout). Avec ou sans expérience.

Technicien(ne) en inhalothérapie
No offre: 1696 (8611) 3159-134
Lieu: Chicoutimi
Traitement: Selon convention
Conditions: Sur appel
Exigences: Dec en inhalothérapie (certificat requis). Membre de l'Association des inhalothérapeutes. Exp. (un atout).

Bairmaid (barman)
No offre: 1405 (9221) 6123-110
Lieu: Chicoutimi
Traitement: Selon compétence
Conditions: Permanent 32 hres/sem.
Exigences: Exp. nécessaire.
Fonctions: Faire service de boissons aux tables et au comptoir.

Coiffeur(se)
No offre: 1390 (9713) 6143-118
Lieu: Chicoutimi
Traitement: Selon comité
Conditions: Permanent, 35 hres/sem.
Exigences: 3 ans exp. dans la coiffure unisexe.

Réparateur de brûleurs à l'huile (homme ou femme)
No offre: 1386 (4242) 8589-299
Lieu: Chicoutimi
Traitement: $11.50/hre
Conditions: Permanent 40 hres/sem.
Exigences: Exp. obligatoire. Carte de tuyauteur obligatoire.
Fonctions: Faire réparation et nettoyage de fournaises.

Technicien(ne) génie civil
No offre: 911 (7752) 2165-222
Lieu: Chicoutimi
Traitement: A déterminer
Conditions: Permanent plein temps
Exigences: Cours dans le domaine polus 5 à 10 ans d'exp.
Fonctions: Dessiner charpente et génie civil.

Chauffeur de camion (Homme ou femme)
No offre: 1291 (4562) 9175-110
Lieu: Chicoutimi
Traitement: A discuter
Conditions: Permanent (40 hres/sem.)
Exigences: Permis de conduire classe I. 1 ou 2 ans en **déménagement obligatoire.** Bilingue (un atout).
Fonctions: Transport local et longue distance. Charger et décharger camion avec l'aide d'un déménageur.

Electronicien(ne)
No offre: 1329 (8611) 8733-122
Lieu: Chicoutimi
Traitement: $565.75/sem.
Conditions: Remplacement 3 mois
Exigences: Avoir son certificat de compétence dans le domaine et certificat classe C.

Tu as un casier judiciaire

Tu es sans emploi
Mais tu veux travailler
Service Relance
Un service pour TOI
Communique avec le CEC le plus près de ta localité.

SE PRÉSENTER AU CEC DE VOTRE LOCALITÉ.
POSTES ÉGALEMENT OUVERT AUX HOMMES ET AUX FEMMES.

---

ville de jonquière

AVIS PUBLIC

VILLE DE JONQUIERE
DISTRICT DE CHICOUTIMI
PROVINCE DE QUEBEC

ADOPTION DU BUDGET 1990 ET DU PROGRAMME TRIENNAL D'IMMOBILISATIONS POUR LES ANNEES 1990, 1991 ET 1992

AVIS PUBLIC est par le présent donné qu'au cours d'une session spéciale qui sera tenue le lundi 18 décembre 1989, a compter de 20h00, en la salle des délibérations de l'hôtel de ville, 2890 Place Davis, Jonquière, le conseil municipal de la Ville de Jonquière adoptera le budget de l'exercice 1990 ainsi que le programme triennal d'immobilisations pour les années 1990, 1991 et 1992.

Veuillez prendre avis que les délibérations et la période de questions de cette séance porteront exclusivement sur le budget et le programme triennal.

DONNE A JONQUIERE, P.Q., ce 7e jour du mois de décembre 1989.

Le greffier,
PIERRE BRASSARD

---

yvon delwaide

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT D'ALMA
NO: 160-11-000113-893

COUR SUPERIEURE
(En matière de faillite)
SURINTENDANT: 041408

DANS L'AFFAIRE DE LA FAILLITE DE: **SIMON GUAY** (255-618-944), représentant des ventes, 665, Labarre, Hébertville, Qué., G0W 1S0.

AVIS est par les présentes donné que **SIMON GUAY** a déposé une cession de biens le 1er décembre 1989, et que la **PREMIÈRE ASSEMBLÉE DES CRÉANCIERS** sera tenue le 21 décembre 1989, à 10h00, au bureau du syndic soussigné, au 1015, DuPont sud, Alma.

DATÉ DE CHICOUTIMI, ce 4ème jour de décembre 1989.

YVON DELWAIDE, syndic,

110, Racine est, Suite 225, C.P. 970, Chicoutimi, G7H 5E8

1015, DuPont sud, Alma, Lac St-Jean, G8B 2V6

En bref

Dossiers d'enfants

SAINT-JEAN, T.-N. (PC) — Un fonctionnaire du ministère des Services sociaux de Terre-Neuve a révélé, jeudi, que l'ordre a été donné, au milieu des années 70, d'expurger certains dossiers d'enfants et d'en détruire certains autres.

Quelques-uns de ces enfants pouvaient être des peZs)nnnaires de Mount Cashel, a signalé M. Neil Hamilton à l'enquête du juge Samuel Hughes sur l'orphelinat.

«Cette directive, s'est-il rappelé, est quelque chose qui m'a hanté pour le reste de ma vie de travail et m'a fait réfléchir comme je ne l'avais fait auparavant.»

On a demandé à M. Hamilton qui avait choisi les dossiers à détruire. «A peu près la seule personne qui pourrait clarifier cela, a-t-il répondu, est le directeur du bien-être social de l'enfance à l'époque, M. Frank Simms.»

M. Simms, qui est aujourd'hui retraité, doit témoigner devant le juge Hughes au cours des prochains jours.

Compensation pour hémophiles

OTTAWA (PC) — Le ministre de la Santé nationale et du Bien-Etre social Perrin Beatty a fait savoir qu'il est presque prêt à annoncer un important programme de compensation pour les hémophiles ayant contracté le virus du sida.

«Ca s'en vient, c'est sûr», a affirmé le ministre au cours d'une interview, jeudi, en ajoutant qu'il aimerait pouvoir en faire l'annonce avant Noël.

Les détails du programme restent secrets, mais la Société canadienne d'hémophilie demande 340 millions $, pour indemniser près d'un millier d'hémophiles qui ont été infectés par des produits du sang contaminés au début des années 80.

En revanche, une autre mesure gouvernementale attendue, le développement d'une stratégie nationale de lutte contre le sida, ne sera pas prête avant la fin de l'année, comme promis. Les provinces veulent un délai supplémentaire - jusqu'au début de l'année prochaine - pour étudier le rapport d'une firme d'experts-conseils sur cette stratégie, a expliqué le ministre à l'issue d'une journée de discussions avec ses homologues provinciaux.

Des mises à pied

WINDSOR, Ont. (PC) — Les mises à pied de Noël toucheront finalement bien des employés des trois grands de l'automobile nord-américains.

Ford du Canada et Chrysler Canada ont annoncé à leur tour des congédiements temporaires, après le coup d'envoi donné par General Motors plus tôt cette semaine. Environ 22 000 travailleurs de l'automobile en Ontario et au Québec feront l'objet de mises à pied de courte durée le mois prochain.

Un ralentissement des ventes a obligé Ford à licencier 3000 employés de quatre de ses cinq usines de moteurs de Windsor pour une durée d'une semaine, à partir du 18 décembre, a indiqué jeudi le porte-parole de la compagnie, M. Jim Hartford.

Le congédiement temporaire précédera l'habituelle fermeture annuelle de la période des fêtes, a ajouté M. Hartford.

La loi C-49

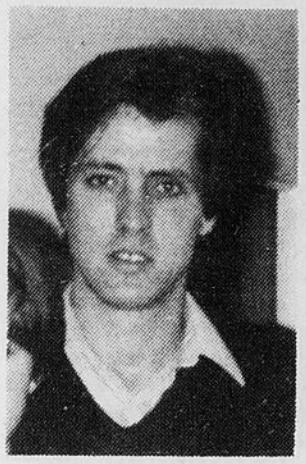
OTTAWA (PC) — Le gouvernement Mulroney a l'intention aujourd'hui de clore le débat sur le projet de loi C-49 forçant le retour au travail des grévistes de la garde côtière et des employés des hôpitaux de la Défense nationale.

Le leader du gouvernement en Chambre, le ministre de la Justice Doug Lewis a indiqué aux Communes que cette mesure s'imposait en raison de la pénurie de services aux anciens combattants hospitalisés et des conditions dangereuses dans le golfe Saint-Laurent, où de nombreux bateaux demeurent immobilisés, malgré l'ouverture de la voie maritime.

Au cours de la première journée de débat sur ce projet de loi, le ministre des Transports Benoît Bouchard a fait valoir l'urgence de rappeler les marins de la garde côtière au travail, en raison du temps froid et des glaces qui s'accumulent dans le golfe Saint-Laurent. Il a demandé que les travaux parlementaires soient prolongés au-delà des heures prévues pour accélérer le débat sur ce projet de loi, mais cette motion a été défaite.

«Cette grève a d'énormes répercussions sur de nombreux secteurs maritimes et met en danger la vie économique du Canada», a-t-il souligné.

Décès



CHOUINARD (M. Jean) — Est décédé à l'hopital de Chicoutimi le 7 décembre 1989 à l'âge de 38 ans, Monsieur Jean Chouinard, fils de M. Fernand Chouinard et de feu dame Rose Gagnon, époux de dame Diane Tessier, demeurant au 3770, rue Pall, à Jonquière. A la demande du défunt la dépouille mortelle ne sera pas exposée. Les funérailles auront lieu samedi le 9 décembre 1989 à 10h30 en l'église Ste-Famille. La dépouille mortelle sera incinérée au crématorium Nault & Caron. Il laisse dans le deuil outre son père, son épouse, ses enfants: Touchka, Tessa, ses frères et sa soeur: Louise (Jean-Yves Hardy), Pierre (Dorothée Pynenburg), André, ses oncles et tantes et de nombreux amis. Direction funéraire: Nault & Caron.

Des milliers de Canadiens attendent le don d'un organe qui pourrait leur sauver la vie. La Fondation canadienne du rein vous incite fortement à signer une carte de donation d'organes.

LA FONDATION CANADIENNE DU REIN
Donne plus de chances... à la vie.

DALLAIRE (Mme Simone) — Est décédée à Chicoutimi, le 6 décembre à l'âge de 83 ans et 2 mois, dame Simone Dallaire épouse de feu Liguori Lavoie, autrefois de Laterrière. La dépouille mortelle est exposée au salon Aubin, Boul. St-Paul, anciennement rue Montcalm. Les funérailles auront lieu samedi, 11h00 en l'église Notre-Dame de Laterrière et l'inhumation au cimetière paroissial. Elle laisse dans le deuil: ses enfants: Liette (Léo Rioux), Georges-Henri (Romélie Gagné), Raymond (Simone Gagné), Philippe (Lucienne Bouchard), Rémi (Françoise Turgeon), Gisèle (Paul-Henri Lavoie), Réjean (Gilles Lagacé), Ghislaine (Réal Lavoie), Véronique (Jean-Yves Guy), Gilles (Francine Thibeault), ses 21 petits-enfants et ses 8 arrière petits-enfants, sa soeur Diane Dallaire (feu Georges Bouchard), son frère Thaddée Dallaire (Lucie Bédard), ses beaux-frères: Francis Lavoie (feu Emilie Houde), Ulysse Lavoie (1ères noces feu Lucienne Dallaire, 2e noces Rose Bélanger), Nil Simard (feu Véronique Lavoie), sa belle-soeur: Yvette Tremblay (feu Edmond-Louis Dallaire). Direction funéraire: Maison Aubin Limitée.

PAQUET (M. Sylva) — Est décédé le 7 décembre à Chicoutimi à l'âge de 65 ans M. Sylva Paquet, fils de feu Wellie Paquet et de dame Rose-Anna Houde, demeurant au 61 rue Smith O., Chicoutimi. La dépouille mortelle ne sera pas exposée. Les funérailles auront lieu samedi à 13h30 en l'église du Christ-Roi. Il laisse dans le deuil ses frères et soeurs. La famille sera présente après la cérémonie pour recevoir les condoléances des parents et amis. Direction funéraire: Maison Aubin Limité.

DESROSIERS (M. Gérard) — Est décédé subitement à sa résidence le 6 décembre 1989 à l'âge de 69 ans et 6 mois, M. Gérard Desrosiers époux de feu dame Brigitte Coulombe demeurant au 35, rue Yvonne, Canton-Tremblay, autrefois de la rue Roussel, Chicoutimi-Nord. La famille recevra les sympathies au salon Emery Gravel, 345, rue St-Armand, Chicoutimi-Nord face à l'église Sainte-Claire à compter de vendredi le 8 décembre 1989 à 12h00. Les funérailles auront lieu lieu vendredi le 8 décembre 1989 à 15h00 en l'église Sainte-Anne et la dépouille mortelle sera incinérée au Crématorium Emery Gravel inc., les cendres déposées au cimetière Sainte-Anne. M. Desrosiers a travaillé pendant plus de 25 ans pour la fabrique Sainte-Anne. Il laisse dans le deuil, son amie: Mme Mariette Langlois, ses enfants: Géraldine, Danielle (Pierre Lessard), Céline (Rémi Tremblay), Andrée (Sylvain Morin), ses frères et soeurs: Thérèse (feu Ambroise Tremblay), Colette (Rock Laprise), Françoise (Marcel Bilodeau), Rita (Lucien Maltais), Fernando (Francine Maltais), feu Marie-Claire (feu Fernand Lefebvre), Lucien, Georges-Henri (Rolande Desrochers), Gaspard (Harmelle Bergeron), Augustine (feu Joseph Côté), feu Louis-Joseph (Gaby Desmeules), feu Arthur (Rose-Hélène Gaudreault), ses beaux-frères et belles-soeurs: Denise (feu Bernard Lapointe), Maurice (Lucienne Banville), Gaétane (Arthur Girard), Candide (Gérard Cormier), Liliane, Lucille, Colette (Ghislain Lavoie), Robert (Odette Arpin), Marcelle (Napoléon Roussel), ses petits-enfants: Julie, Nicholas, Christine, Pascal, Jean-Philippe, Marie-Pierre et Maude. Pour les personnes désireuses d'offrir des dons, il sera possible de le faire au salon en faveur de la Fondation régionale de l'hôpital de Chicoutimi. Direction funéraire: Maison Emery Gravel inc., Chicoutimi-Nord.

PEPIN (Mme Alice Rousseau) — Est décédée à l'Hôpital de La Baie, le 7 décembre 1989, à l'âge de 75 ans, dame Alice Rousseau, épouse de feu Joseph Pépin, demeurant à Ville de La Baie. La dépouille mortelle sera exposée à compter de vendredi 19h00 en la résidence funéraire Gravel et Fils, 285, de la Fabrique, Ville de La Baie. Les funérailles auront lieu samedi le 9 décembre 1989, à 10h30 en l'église St-Alphonse de Ville de La Baie et l'inhumation aura lieu au cimetière St-Alphonse. Elle laisse dans le deuil ses enfants: Huguette (Jean-Claude Audet), Bertrand (Geneviève Lévesque), feu Jeannot, feu Léo, Lili (Olov Sorensen), France (Pierre Fagnan), Raymond (Chantale Blanchette), ses 9 petits-enfants, ses frères et soeurs: Blanche-Eva Rousseau (feu Freddy Emond), feu Roméo Rousseau, feu Jean-Charles Rousseau (Yvette Lavoie), feu Yvonne Rousseau (feu Elzéar Tremblay), Simone Rousseau (Julien Tremblay), Yvette Rousseau (Marc-Aurèle Claveau), Rita Rousseau (Rosaire Boivin), feu Marguerite Rousseau (Ovila Tremblay), Georgette Rousseau, Joseph-Eugène Rousseau (feu Emilienne Lemire), ses beaux-frères et belles-soeurs: feu Ernest Pépin (Blanche), feu Alexandre Pépin (Virginie), feu Hector Pépin, Ambroise Pépin, Eugène Pépin (Jeanne-Marie), feu Emile Pépin (Georgette), feu Léo Pépin (Gemma), Raymond Pépin (Aline Boivin), Germaine Pépin (Alexandre Robitaille), neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et amis. Direction funéraire: Gravel et Fils Ltée.

TREMBLAY (Mlle Lisianne) — Est décédée à l'Hôpital de Chicoutimi, le 7 décembre 1989, à l'âge de 88 ans, 5 mois, Mlle Lisianne Tremblay, fille de feu Paul Tremblay et de feu Rosanna Fortin, demeurant au 1648, des Sitelles, Chicoutimi. La dépouille mortelle sera exposée à compter de vendredi, 19h00 en la résidence funéraire Gravel et Fils, 825, Bégin, coin des Champs-Elysées, Chicoutimi. Les funérailles auront lieu samedi le 9 décembre 1989, à 11h00 en l'église Sacré-Coeur de Chicoutimi et les cendres déposées au cimetière Sacré-Coeur. Elle laisse dans le deuil sa soeur Rosanna Tremblay (feu Georges Imbeault), feu Laéticia Tremblay (feu Ludger Bouchard), feu Claire Tremblay, feu Jeanne d'Arc Tremblay, ses belles-soeurs Anita Larouche (feu René Tremblay), Aliette Foster (feu Léonidas Tremblay), neveux et nièces ainsi que de nombreux parents et amis. Direction funéraire: Gravel et Fils Ltée.

IN MEMORIAM

GIRARD (M. Emile) — Est décédé à l'hôpital de Chicoutimi le 6 décembre 1989 à l'âge de 76 ans et 1 mois, M. Emile Girard époux de dame Aimée-Rose Fortin demeurant au 464, rue Dréan, Chicoutimi. La dépouille mortelle est exposée en la résidence funéraire Gravel et Fils, 825, Bégin, coin des Champs-Elysées, Chicoutimi. Les funérailles auront lieu vendredi le 8 décembre 1989 à 14h00 en l'église Sacré-Coeur de Chicoutimi et les cendres déposées au Columbarium Gravel et Fils. Il fut à l'emploi de la compagnie Alcan pendant 39 ans. Il laisse dans le deuil, outre son épouse, ses enfants: Marc-André Girard (feu Monique Dion), Lise Girard, Jacques Girard (Béatrice Boily), Ghislain Girard, Dr. Rodrigue Girard (Louise Gauthier), Gilles Girard (Francine Harvey), Camil Girard (Louise Côté), Alain Girard (Christine Desbiens), Sylvie Girard, ses petits-enfants: Josée, Magalie, Line, Anne-Marie, Martin, Julie, François, Frédéric, Marie, Sophie, Nicolas, feu Sébastien, il était le frère de: feu Joseph Girard (feu Irène Harvey), feu René Girard (feu Marie Tremblay), feu Paul Girard (feu Yvette Tremblay), Adrienne Girard (feu Edouard Fortin), Jeanne Girard (Gonzague Bouchard), feu Clara Girard (Rosario Bouchard), feu Georgette Girard, neveux et nièces, nombreux parents et amis. Pour ceux qui le désirent faire parvenir vos dons à la Fondation régionale de l'hôpital de Chicoutimi. Direction funéraire: Gravel & Fils Ltée.

Lors du décès de

Madame Thomas-Eugène Gilbert (Marie-Marthe Corneau) de Chicoutimi

Ses parents et ses amis ont voulu perpétuer son nom en faisant des dons à la Fondation régionale de l'Hôpital de Chicoutimi
Ces dons aideront l'achat d'équipements destinés aux spécialités et aux ultra-spécialités à vocation régionale.

La population du Saguenay-Lac-St-Jean dit MERCI aux généreux donnateurs.
"LA FONDATION DE MA VIE"

On peut rejoindre directement la Fondation de Ma Vie en signalant le: 696-9962

Ciné-télé

VENDREDI 08 DÉCEMBRE

13h00

CJPM — LA LOI DE LA MONTAGNE (4) (Baker's Hawk), É.-U. 1976. Western de L. D. Dayton avec Clint Walker, Burl Ives et Lee H. Montgomery. — Une famille de pionniers prend parti pour un vieil ermite que l'on veut chasser d'une région de l'Ouest. — Traitement sincère d'éléments éprouvés. Mise en scène aérée. Bons interprètes. — E. (2h)

CFER — À COMMUNIQUER (2h)

13h30

CKRS - CBFT — HARDI PARDAILLAN (4) Fr. 1963. Aventures de B. Borderie avec Gérard Barray, Valérie Lagrange et Guy Delorme. — Le chevalier de Pardaillan accomplit une mission périlleuse pour le roi Henri III. — Humour et bagarres. Rythme rapide. Atmosphère souriante et détendue. Interprétation dégagée. (2h)

14h00

CFRS — GIGOT, LE CLOCHARD DE BELLEVILLE (4) (Gigot), É.-U. 1962. Comédie de G. Kelly avec Jackie Gleason, Diane Gardner et Katherine Kath. — Un pauvre muet pas très futé est la tête de Turc de son quartier. — Film d'acteur centré sur le talent de mime de Gleason. Mise en scène alerte. Mélange de cocasserie et de tendresse. — E. (2h)

20h00

CKRS - CBFT — PAS MON ENFANT (4) (Not My Kid), É.-U. 1985. Drame social de M. Tuchner avec George Segal, Stockard Channing et Viveka Davis. — Un médecin et son épouse découvrent que leur fille adolescente s'adonne à l'usage de drogues. — Traitement démonstratif mais intéressant. Réalisation de métier. Passages poignants. Jeu convaincu des interprètes. Film tourné pour la télévision. (2h)

23h20

CKRS — LE CHOIX DES ARMES (4) Fr. 1981. Drame policier de A. Corneau avec Yves Montand, Gérard Depardieu et Catherine Deneuve. — Un ex-gangster, reconverti dans l'élevage des chevaux, voit sa vie bouleversée par l'arrivée d'un ancien complice blessé. — Intrigue mouvementée. Coups de théâtre d'un romantisme plutôt artificiel. Ensemble intéressant. Jeu solide des interprètes. (1h30)

23h45

CJPM — CONTACT MORTEL (5) (Warning Sign), É.-U. 1985. Drame de H. Barwood avec Sam Waterston, Kathleen Quinlan et Jeffrey De Munn. — Suite à un accident, un virus redoutable a été libéré dans un laboratoire de recherches et provoque une rage meurtrière chez ceux qui en sont atteints. — Variations conventionnelles sur un thème connu. Intrigue forcée. Réalisation vigoureuse. Interprétation convenable. (2h)

00h00

CFRS — TARANTULAS: LE CARGO DE LA MORT (6) (Tarantulas: The Deadly Cargo), É.-U. 1977. Drame de S. Hagmann avec Claude Akins, Pat Hingle et Deborah Winters. — Des araignées venimeuses qui se sont glissées dans la cargaison d'un avion s'échappent quand l'appareil s'écrase près d'un village. — Scénario simpliste aux effets faciles. Mise en scène peu convaincante. Interprétation routinière. Film tourné pour la télévision. — A. (1h55)

00h45

CFER — LE MAÎTRE NINJA (5) (Enter the Ninja), É.-U. 1981. Aventures de M. Golan avec Franco Nero, Susan George et Alex Courtney.

Téléromans

20h00

MIAMI UNE DERNIERE CHANCE - Tubbs assiste, impuissant, à une série de meurtres perpétrés par son hôte, un ex-détenu atteint de névrose.

21h00

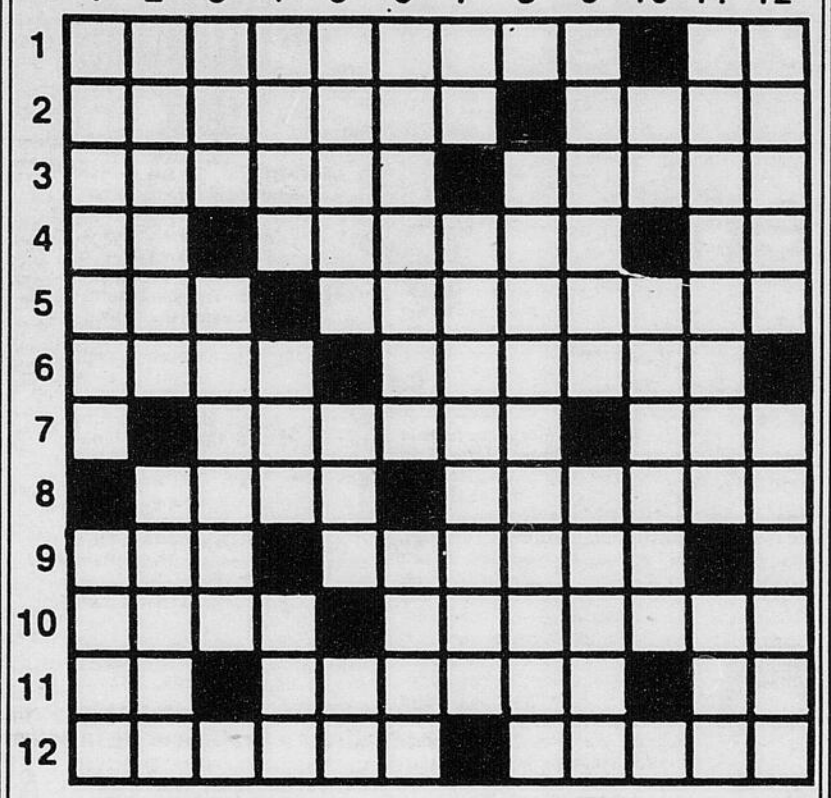
LE DEPANNEUR OLYMPIQUE FRISSON - Allergique aux poils d'animaux, Léonce se voit confié malgré lui le caniche Frisson. Que d'éternuements et d'incidents!

AVEC UN GRAND A PAULINE ET RENEE - Pauline, 54 ans, vit en couple avec Renée qui en a 10 de moins. Renée ne reconnaît plus sa Pauline qui a chaud, qui a froid, qui a des sautes d'humeur incompréhensibles. Serait-ce la ménopause?

Détente

Mots-croisés

NO D-300 (Edimédia)



HORIZONTALEMENT

1—Étoffe de laine croisée à côtes en relief. — S'emploie pour encourager.
2—Ouverture pratiquée dans la muraille d'un navire pour le passage de la chaîne d'ancre. — Ustensile de cuisine pour faire cuire à feu vif la viande.
3—Jaunisse. — Flétrie.
4—Drame lyrique japonais. — Individu rusé. — Indium.
5—Fl. de l'Afrique du Nord-Ouest. — Prénom fém.
6—Restitue une chose. — Rocher à fleur d'eau.
7—Personne liée à un suzerain. — Elle s'enfonce en tournant.
8—Très mince. — Cachée sous terre.
9—Introduit une explication. — Confessée.
10—Se dit d'un objet dont l'une des extrémités est terminée par un petit anneau. — Mouches qui pondent près des narines des moutons.
11—Scandium. — Prendre un liquide avec un récipient. — Note de la gamme.
12—Vasouille. — Poissons plats.

VERTICALEMENT

1—Pleurnicher. — Comptant.
2—Pièce de bois qui sert à maintenir un navire pendant sa construction sur cale. — Réprimande vertement.
3—Objectif. — V. de Belgique.
4—Fils d'Adam. — Fils de Jacob. — Tête d'une tige de blé.
5—Prendrai du bon temps. — Transpira. — Gamme de do.
6—Divinités féminines. — Galerie de mine.
7—Infinitif. — Oiseau d'Australie.
8—Extraordinaires (f.).
9—Hagarde. — Au billard, effet de recul.
10—Radon. — Vendre.
11—Surannée. — Époque.
12—Poinçon. — Raisonnables.

SOLUTION DU PROBLÈME D-299

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	N	E	C	R	O	P	O	L	E	■	P	O
2	O	R	L	O	N	■	S	O	R	B	E	T
3	T	A	■	B	I	S	■	T	R	O	U	E
4	A	B	S	O	R	P	T	I	O	N	■	R
5	B	L	U	T	O	I	R	■	N	I	F	E
6	L	E	S	■	M	E	I	S	E	■	O	N
7	E	■	U	S	A	G	E	E	■	A	R	T
8	■	F	R	E	N	E	■	M	O	L	E	■
9	M	I	R	A	C	L	E	■	S	E	T	E
10	I	N	O	U	I	■	C	A	C	A	■	M
11	S	E	N	■	E	V	O	R	A	■	N	U
12	E	S	S	E	■	A	T	T	R	A	P	E

Horoscope

Horoscope du vendredi 8 décembre 1989

Le parallèle Soleil-Vénus vous rendra plus sensible à l'influence de votre entourage. Vos amis et relations joueront un rôle prépondérant, vous aurez à coeur de les écouter et de les aider si la chose est possible. Chance avec 7 et 19.

ANNIVERSAIRES: Votre intérêt est de rester momentanément dans l'ombre afin de régler certains problèmes personnels, vous serez ensuite plus disponible et plus efficace.

NAISSANCES: Les enfants nés ce jour seront audacieux et téméraires, ils n'hésiteront pas à prendre des risques et auront certainement une carrière mouvementée.

BELIER (21 mars - 20 avril) **Profession:** Vous serez peut-être amené à réviser complètement des projets que vous aviez mis récemment sur pied. **Affection:** Votre partenaire risque de se montrer jaloux de votre succès en société. **Santé:** Mangez davantage de poissons.

TAUREAU (21 avril - 20 mai) **Profession:** Vous suivez la routine quotidienne avec ennui, vous rêvez de faire un travail intéressant et qui vous valoriserait. **Affection:** Des liens se dénoueront dans l'amertume. **Santé:** Surveillez votre ligne.

GEMEAUX (21 mai - 21 juin) **Profession:** Vous aurez l'occasion de présenter vos requêtes ou projets qui seront bien accueillis, ne perdez pas cette chance. **Affection:** Veillez à ne pas blesser la susceptibilité de votre partenaire. **Santé:** Ne négligez pas les petits malaises.

CANCER (22 juin - 22 juil.) **Profession:** Le moment est propice pour agir avec efficacité pour mener à bien tous les projets que vous avez mis sur pied. **Affection:** Ne vous morfondez pas en regrets inutiles. **Santé:** Vous avez besoin de calme.

LION (23 juil. - 22 août) **Profession:** Etudiez calmement toute nouvelle proposition et ne prenez pas de décision hâtive, il vous faudra sans doute modifier vos plans. **Affection:** Une nouvelle rencontre vous donne un agréable souci. **Santé:** Bonne vitalité.

VIERGE (23 août - 22 sept.) **Profession:** Les buts et les objectifs que vous voulez atteindre exigent beaucoup de patience et d'obstination de votre part. **Affection:** La sympathie de nouvelles relations vous aidera. **Santé:** Suivez votre régime sérieusement.

BALANCE (23 sept. - 22 oct.) **Profession:** Vous obtiendrez de beaux succès si vous gardez les pieds sur terre, trop rêver ne ferait que retarder les choses. **Affection:** Dominez vos états d'âme et maîtrisez vos réactions. **Santé:** Soignez-vous mieux.

SCORPION (23 oct. - 21 nov.) **Profession:** Vous avez tout à gagner en adoptant une attitude offensive qui surprendra vos adversaires et vous assurera l'avantage. **Affection:** Ne vous laissez pas aller au pessimisme et au doute. **Santé:** Réduisez votre consommation d'alcool.

SAGITTAIRE (22 nov. - 20 déc.) **Profession:** N'ajournez pas par paresse un rendez-vous important, secouez-vous et assumez vos responsabilités entièrement. **Affection:** Faites participer vos amis à vos projets. **Santé:** Mangez à heures régulières.

CAPRICORNE (21 déc. - 19 janv.) **Profession:** Certains travaux vous sembleront fastidieux mais vous permettront en réalité de faire des progrès considérables. **Affection:** Etablissez un climat harmonieux dans votre couple. **Santé:** Bonne vitalité.

VERSEAU (20 janv. - 18 fév.) **Profession:** Vous aurez du succès dans une démarche délicate, c'est une excellente journée pour signer des contrats avantageux. **Affection:** Ne troublez pas le climat de paix. **Santé:** Cherchez à vous dépenser plus.

POISSONS (19 fév. - 20 mars) **Profession:** La situation est à suivre de près, vous êtes menacé par des transformations inattendues, vous devrez agir avec beaucoup de prudence. **Affection:** Faites plaisir à l'être cher. **Santé:** Ne négligez pas les soins dentaires.

Mot mystère

5 lettres	Le mot clé: Les soldats

Lisez attentivement la liste des mots. Lorsqu'ils auront tous été utilisés horizontalement, verticalement, obliquement et, en plus, de droite à gauche et de bas en haut, il ne restera que les lettres formant le mot-mystère.

Ache	Brut	Croûte	Fausset	Maki	Populage
Addax	Buffet	Cuvée		Mangeable	
Ami			Gomme	Marc	Quasi
Amorti	Chicot	Daim	Gosier	Marie	
Anne	Climat	Dent	Grimper	Mathilde	Régime
Athlète	Coqueret	Desman	Gymnaste	Mulot	
	Cordée				Sajou
Banvin	Coupe	Elan	Hors	Névés	
Barthélémy	Coureur	Epinette			Têtue
Bled	Couteau	Faim	Koala	Oscar	Voeu

1453 — **Solution du problème précédent: Fibule**

S	I	O	F	A	U	S	S	E	T	E	L	H	T	A
E	K	S	C	O	U	R	E	U	R	E	I	S	O	G
V	A	C	J	N	I	V	N	A	B	E	I	R	A	M
E	M	A	C	L	I	M	A	T	E	F	F	U	B	M
N	S	R	N	A	M	S	E	D	E	M	I	G	E	R
E	T	D	E	L	B	A	R	T	H	E	L	E	M	Y
T	N	I	T	R	O	M	A	E	C	K	E	L	A	N
T	E	C	U	M	A	I	N	D	A	E	O	B	T	E
E	D	O	O	S	I	S	N	L	D	G	U	A	O	T
N	P	Q	R	R	E	A	E	I	C	A	J	E	L	S
I	E	U	C	O	E	U	F	H	E	L	X	G	U	A
P	B	E	O	H	D	Q	I	T	M	U	O	N	M	N
E	R	R	V	C	R	C	U	A	I	P	D	A	I	M
V	O	E	U	U	O	O	R	M	G	O	M	M	E	Y
E	U	T	E	T	C	C	A	R	E	P	M	I	R	G

(Edimédia)

Bridge

3311

LE ROI SEC

Vous avez D-10 à une suite en face de A-V quatrième et avez besoin de deux plis rapides à cette suite. Vous prenez l'impasse n'est-ce pas ? Mais est-ce si certain ?

Nord
♠ A R D 2
♥ A 9 5 2
♦ A V 9 6
♣ 5

Ouest
♠ V 9 7 6
♥ 7
♦ 8 7 5 4 3 2
♣ D 7

Est
♠ 8 4
♥ 8 3
♦ R
♣ R V 10 9 8 6 3 2

Sud
♠ 10 5 3
♥ R D V 10 6 4
♦ D 10
♣ A 4

Cette donne a été jouée lors d'une importante compétition par équipes. Nord-Sud seulement étaient vulnérables.

Sans avoir les enchères au complet, on rapporte qu'à l'une des tables, Est-Ouest recherchèrent un contrat-sacrifice à 7 trèfles quand Nord-Sud stoppèrent à 6 coeurs. Au bridge libre, une telle annonce serait un peu ridicule, mais par équipes, c'est une autre histoire. Le contrat contré de 7 trèfles aurait rapporté vraisemblablement 1100 points à Nord-Sud, alors que 6 coeurs juste faits auraient donné 1430, ce qui laisse un gain net de 330 points ou 8 IMPS à Est-Ouest.

Sur 7 trèfles, Nord-Sud décidèrent de tenter le grand coup à 7 coeurs.

Comment auriez-vous procédé à 7 coeurs contre l'entame d'un petit carreau ?

Puisqu'il semble invraisemblable qu'Ouest aurait entamé sous un roi contre un grand chelem, il faut appeler l'as du mort, surtout qu'il y a des possibilités de défausser le carreau perdant sur les piques.

Comment auriez-vous procédé à 7 coeurs contre l'entame d'un trèfle ?

Le déclarant vit plusieurs possibilités: le valet de pique au plus deuxième; les piques 3-3; le roi de carreau bien placé.

Pour tenir compe de toutes les possibilités, il gagna le premier trèfle, fit deux demandes à l'atout, coupa un trèfle en Nord, encaissa A-R-D de pique, puis devant le mauvais bris de cette suite procéda au défilé des atouts. Voici la situation à trois plis de la fin:

Nord
♠ 2
♥ —
♦ A V
♣ —

Ouest
♠ V
♥ —
♦ 8 7
♣ —

Est
♠ —
♥ —
♦ R
♣ R V

Sud
♠ —
♥ 10
♦ D 10
♣ —

Sur le dernier coeur, Ouest jette forcément un carreau, après quoi Nord se défausse du pique. Quand maintenant Sud joue la dame de carreau et qu'Ouest fournit, il est évident que le roi de carreau est en Est, puisqu'il est connu que la dernière carte du flanc gauche est un pique.

L'as de carreau donc. Bingo !

Maurice LAROCHELLE

(Edimédia)

le QUOTIDIEN
SPORTS

"Une bonne chose pour moi"

Doré se rapportera à l'équipe nationale

QUEBEC (PC) — L'ailier droit Daniel Doré est d'avis que les Nordiques ont agi dans son meilleur intérêt en décidant de le céder à l'équipe nationale junior qui participera, du 26 décembre au 6 janvier, au Championnat mondial junior qui aura lieu à Helsinki en Finlande.

Doré a appris il y a trois jours la décision des Nordiques. Il se rapportera à Guy Charron à Ottawa, lundi, en prévision du camp d'entraînement qui s'amorcera mardi.

«Dans le contexte actuel, c'est la meilleure chose qui pouvait m'arriver», a soutenu le patineur de 19 ans originaire de Ferme-Neuve.

«J'aurai la chance de participer à une compétition très relevée et cela devrait me permettre de retrouver ma confiance», a-t-il ajouté.

Mario Leclerc

Doré a fait savoir qu'il n'avait pas discuté de la question avec Martin Madden ni Michel Bergeron avant que les Nordiques annoncent leur décision. «M. Madden m'a simplement dit qu'il était de son intention de me prêter à l'équipe nationale même si j'avais joué sur une base plus régulière à Québec».

Le choix de première ronde des Nordiques en 1988 (5e au total) a ensuite reconnu qu'il était préférable pour lui de jouer en ce moment, ce qui ne lui était pas toujours possible avec les Nordiques.

«D'abord, ma blessure au dos prend beaucoup de mieux. Je devrais être en mesure de patiner vendredi ou samedi. Cela fait, il est important que je vois de l'action présentement. Je n'ai pas obtenu la certitude m'aligner avec l'équipe nationale junior, mais je crois que mes chances sont excellentes. Je suis d'ailleurs prêt à remplir le rôle qu'on voudra bien me donner», a ajouté Doré.

Une base irrégulière

Depuis le début de la saison, Doré a disputé 16 matches dans l'uniforme des Nordiques, la plupart sur une base irrégulière. Il a marqué deux buts et récolté trois aides. Il a de plus écopé de 59 minutes de pénalités.

En conférence de presse, hier, Michel Bergeron a reconnu que le temps commençait à presser pour son gros ailier droit. «Daniel doit jouer le plus souvent possible et progresser pour ne pas perdre sa saison. Son retour avec les Nordiques après le Championnat mondial junior dépendra de sa tenue là-bas. Notre dépisteur-chef Pierre Gauthier sera sur place et il épiera ses faits et gestes. Nous prendrons une décision par la suite à savoir s'il terminera la saison avec nous où s'il retournera avec son club junior», a expliqué -le Tigre'.

«Chose certaine, a repris Bergeron, il ne sera pas question de la garder avec nous et de l'utiliser sporadiquement. Il restera si nous jugeons qu'il peut endosser l'uniforme à chaque match.»

MARIO MAROIS ... affirme que les joueurs sont maintenant plus individualistes à l'extérieur de la patinoire.
(Photothèque Le Quotidien)

Au filet

QUEBEC (PC) — Michel Bergeron a confirmé que le gardien soviétique Sergei Mylnikov serait appelé à garder les filets des Nordiques pour un deuxième match consécutif, demain, lors de la visite des Flyers de Philadelphie.

«Il a connu un très bon match contre les Bruins mardi et il mérite de voir de l'action au cours du weekend. Il est plus que probable qu'il soit devant le filet samedi contre les Flyers», a fait savoir Bergeron.

———

La situation des blessés est de plus en plus encourageante chez les fleurdelisés. Mario Marois (épaule) renouera avec la compétition demain après avoir été absent depuis le 9 novembre; Tony Mckegney (aine) et Mike Hough (épaule) sont prêts à reprendre le collier et une décision définitive sera prise dans leur cas aujourd'hui; Michel Petit (dos), malgré une rechute mardi, semble prendre du mieux; et Guy Lafleur (cheville) a patiné avec les siens hier matin. Lafleur n'a cependant pas participé à un exercice complet. Il est encore possible qu'on le voit à l'oeuvre au cours de la fin de semaine.

Quant à Daniel Doré, il se rétablit de son malaise au dos mais on ne devrait pas prendre de chance dans son cas avant qu'il ne quitte pour Ottawa lundi en prévision du camp d'entraînement de l'équipe nationale junior.

Finalement, le défenseur Stéphane Guérard est le seul dont le retour est non prévisible d'ici une couple de semaines.

———

Michel Bergeron a répondu, hier, à un personnage (Jean Savard) qui croit être en mesure d'apporter un meilleur esprit au sein des Nordiques par le biais de rencontres à saveur psychologique.

«Nous ne sommes pas prêts pour cela, a-t-il d'abord mentionné. La présence d'un psychologue sportif a ses bons côtés chez une équipe professionnelle. D'ailleurs, nous en avions un à New York l'an dernier. Mais, il faut être certain d'embaucher la bonne personne. Ca prend une personne discrète qui mettra les succès de l'équipe avant son bénéfice personnel», a-t-il soutenu.

«A New York, on n'a jamais cité le nom de ce psychologue dans les journaux. Je trouve étrange que ce M. Savard ait lui-même sollicité les médias pour faire connaître son projet», a-t-il dit.

———

Jeff Brown a accusé les journalistes, hier, de l'avoir mal cité concernant l'histoire de la bataille impliquant son coéquipier Darin Kimble et un placier dans un bar de la ville de Québec à la fin du mois d'octobre.

Nouvelle philosophie chez les joueurs

Difficile maintenant de créer une atmosphère de grande famille

QUEBEC (PC) — Totalisant 23 années d'expérience dans la LNH, Michel Bergeron (10 ans) et Mario Marois (13) constatent aujourd'hui que les temps ont bien changé dans le circuit Ziegler et qu'il est beaucoup plus difficile maintenant de créer une atmosphère de grande famille comme c'était le cas dans un passé pas si lointain.

Marois discourait avec les journalistes, hier, sur son retour au jeu qui aura lieu demain contre les Flyers de Philadelphie quand la conversation a bifurqué sur l'importance de l'implication des vétérans au sein d'une équipe troublée comme celle des Nordiques.

Puis, le vétéran défenseur, qui fêtera ses 32 ans le 15 décembre, y est allé d'une observation fort judicieuse.

«On parle de camaraderie et d'esprit d'équipe mais il faut comprendre que les temps ont bien changé. Avec l'arrivée des nombreux jeunes au sein de la LNH, on sent que le hockey est davantage devenu une entreprise.

On est peut-être plus individualistes à l'extérieur de la patinoire», a-t-il allégué.

Marois est d'avis qu'il ne s'agit pas nécessairement d'un mauvais esprit qui entoure les joueurs mais plutôt d'une nouvelle philosophie.

«C'est différent d'il y a 10 ou 12 ans. Avant, les -partys' étaient fréquents. Même qu'on dépassait un peu les bornes de temps à autres.

Les réunions entre les joueurs sont aussi importantes qu'avant, mais les attitudes sont différentes aujourd'hui», a-t-il ajouté.

Métamorphose

Plus tard, Bergeron a abondé dans le même sens que son vétéran arrière en précisant qu'il avait senti le changement depuis six ou sept ans.

«On assiste à une nouvelle philosophie auprès des joueurs. D'abord, l'arrivée des nombreux jeunes a modifié l'attitude de chacun. Ces jeunes semblent avoir d'autres préoccupations que les joueurs du début des années 80. Néanmoins, je persiste à croire que leur principale préoccupation devrait être le hockey. D'ailleurs, ce n'est pas une heure par semaine à se réunir dans un contexte autre que le vestiaire de l'équipe qui va les empêcher de fonctionner», a-t-il répété.

Tout cela pour dire qu'à la suggestion de Bergeron, les joueurs des Nordiques se sont réunis, mardi, dans un restaurant de Québec, histoire de fraterniser un peu.

Un meeting presque commandé par l'entraîneur même s'il est le premier à admettre que ces choses-là doivent venir de l'intérieur.

«Michel nous a sollicités et nous avons répondu car je crois en l'importance de se regrouper occasionnellement», a mentionné Marois, un ex-capitaine de l'équipe qui exerce encore un certain leadership chez les Nordiques.

«Je suis très heureux que certains aient pris l'initiative d'une telle rencontre», a dit -le Tigre'.

«Les joueurs ont peut-être agi de la sorte à la suite de ma déclaration de la semaine dernière mais qu'importe. C'est aussi mon travail de suggérer des choses de temps à autres», a-t-il reconnu.

Bientôt huit défenseurs en uniforme

Burns aimerait envoyer des joueurs à Sherbrooke

WINNIPEG (PC) — Pat Burns s'est demandé tout haut hier pourquoi «on a si peur d'envoyer des joueurs à Sherbrooke. Les autres équipes le font avec leurs joueurs qui reviennent au jeu après une longue absence», a-t-il ajouté.

Mais quand les journalistes ont insisté pour savoir qui était ce 'on' et qu'est-ce qui empêchait l'entraîneur du Canadien de le faire, il n'a pu fournir de réponse.

Burns répète depuis longtemps que les joueurs absents pendant longtemps finissent généralement par s'en ressentir à leur retour au jeu et il aimerait bien pouvoir les envoyer disputer quelques matches à Sherbrooke, comme il a fait avec Donald Dufresne par exemple.

«Pensez-vous que ça n'aurait pas fait de bien à Brian Skrudland et que ça n'en ferait pas à Peter Svoboda quand il va être prêt?», a-t-il questionné.

Il a affirmé que lui-même était en faveur de cette formule mais encore une fois, il n'a pu dire qu'est-ce qui lui interdisait de le faire.

Même quand on lui a souligné que c'est moins gênant avec Dufresne qu'avec un joueur établi comme Svoboda, Burns a rétorqué que les Oilers d'Edmonton ont bien envoyé Grant Fuhr retrouver

Guy Robillard

sa forme dans la Ligue américaine.

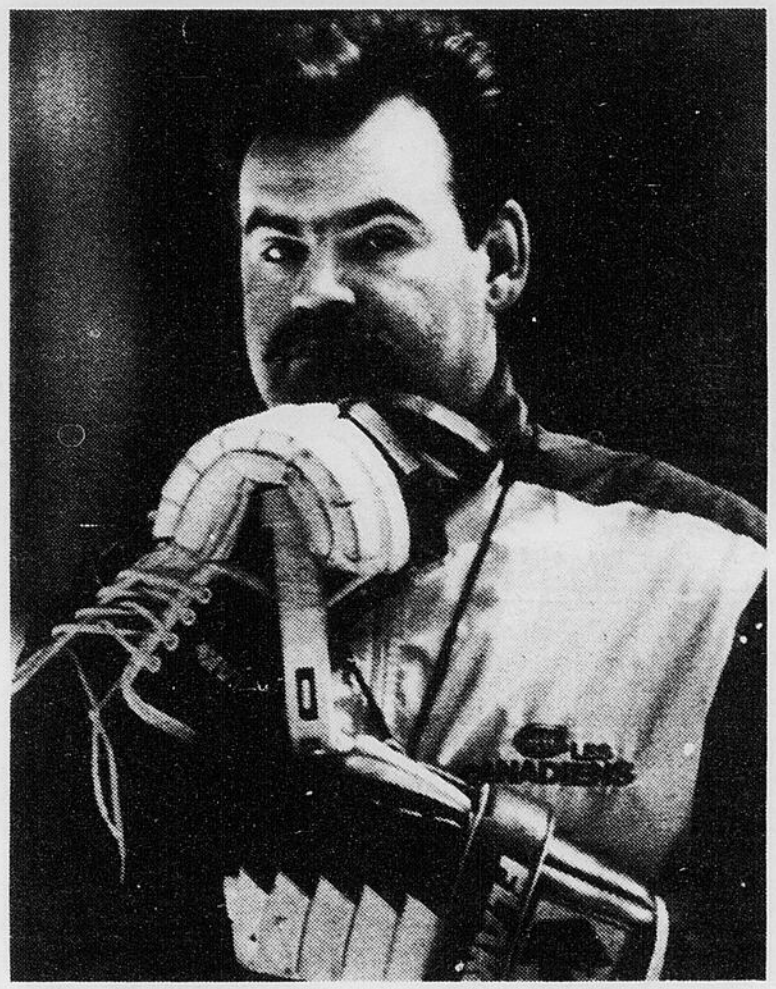
Huit défenseurs

S'il n'y a pas de nouveaux blessés, le pilote du Canadien aura bientôt un autre problème sur les bras: le retour de Svoboda portera à huit le nombre de défenseurs à Montréal.

Un heureux problème, diront certains, «mais un problème quand même», affirme Burns: «Ca fait des malheureux et ce n'est pas bon au sein de l'équipe».

Cela dit, l'entraîneur du Canadien a lancé: «Il y en a qui se plaignent de ne pas jouer, mais quand t'as une chance, organise-toi donc pour rester là. On ne sort quand même pas un gars parce qu'il joue bien.»

Le message est on ne peut plus clair.



PAT BURNS...note qu'avec huit défenseurs, ça fait des malheureux et que ce n'est pas bon au sein de l'équipe.
(Photothèque Le Quotidien)

Au filet

WINNIPEG (PC) — Pat Burns songeait à utiliser ce soir à Winnipeg les mêmes trios que deux jours plus tôt au Minnesota, c'est-à-dire deux tout à fait nouveaux, ceux de Walter-Skrudland-Gilchrist et McPhee-Lebeau-Courtnall.

Le premier est devenu le gros trio défensif qui doit contrer le meilleur trio adverse, puisque Guy Carbonneau évolue entre Stéphane Richer et Shayne Corson.

Burns explique qu'il aime bien Skrudland dans un rôle défensif puisqu'il est à son meilleur quand il joue à l'intérieur de ses moyens. «Et je pense que Walter est un meilleur joueur défensif que McPhee, même si celui-ci est aussi très bon».

Lebeau, de son côté, affirme qu'il ne ressentait aucune pression supplémentaire à devoir produire entre Richer et Corson, mais il ne se plaint pas du tout entre deux joueurs de la trempe de McPhee et Courtnall.

Lebeau satisfait

«Ca fait un trio bien balancé», constate celui qui se réjouissait surtout d'avoir eu la confiance de son entraîneur jusqu'à la toute fin du dernier match. Burns a justement expliqué que le fait d'évoluer au sein d'un trio à caractère plus défensif a servi la cause de son jeune joueur de centre au Minnesota.

Hier, Lebeau s'est entraîné au sein de la première unité du jeu de puissance (encore 0-en-3 face aux North Stars), à la place de Bobby Smith, entre Richer et Corson.

Il ne reste plus à Carbonneau que de débloquer enfin dans un rôle plus offensif.

«Ca fait drôle, disait-il hier. je suis habitué à jouer contre les trios et maintenant c'est moi qu'on surveille». Il faudra lui laisser le temps de s'adapter un peu, croit-il.

Walter boîte

Ryan Walter boitait encore hier et il a de nouveau été exempté de l'entraînement.

Rien de grave cependant, son pied enfle après les matches, et il sera de la formation contre les Jets.

Il a expliqué avoir moins de problème à patiner qu'à marcher.

Les hooligans au hockey

Le hockey devient populaire en Angleterre.

Jusqu'à récemment, les spectateurs aux matches se conduisaient mieux que ceux qui polluent les stades de soccer, mais voilà qu'une violente bagarre sur la patinoire s'est récemment transportée dans les estrades et que l'affaire s'est rendue jusqu'au parlement.

Au pays des hooligans, on craint comme la peste que la violence dans les estrades s'empare du hockey, un sport lui-même beaucoup plus violent que le soccer.

Deux matches locaux d'une équipe qui répond au doux nom des Wasps de Durham ont déjà donné lieu à des incidents dans la foule, mais le pire cas est survenu à Whitley, où des partisans ont engagé le combat avec des joueurs de la formation de Ayr, en Ecosse, après un match où il y avait eu de la bagarre sur la patinoire.

L'incident a été qualifié «d'alarmant» et décrit comme «la pire manifestation de violence que j'ai jamais vue dans ce sport» par le président de la Fédération britannique de hockey, Frederick Meredith, qui a cependant trouvé nettement exagéré que le cas rebondisse jusqu'au parlement.

Moyenne de .500

En triomphant des Flames 4-3 mardi, en venant de l'arrière à Calgary s'il vous plaît, les Jets de Winnipeg ont rattrapé la moyenne de .500 et sans doute convaincu d'autres sceptiques qu'ils ne termineraient pas nécessairement au dernier rang de la forte section Smythe, que presque tout le monde leur avait réservé.

Pour le moment, ils occupent la quatrième position, devant les Canucks de Vancouver, mais à seulement cinq points des Oilers d'Edmonton en tête, et avec un match en main.

La lutte est beaucoup plus serrée que prévu dans cette section d'ailleurs.

Carnet de voyage

WINNIPEG (PC) — La musique de Noel a fait son entrée dans le vestiaire du Canadien hier après l'entraînement au Minnesota.

La victoire de la veille aidant et peut-être l'ambiance des Fêtes déjà, jamais sans doute un groupe d'athlètes n'a semblé aussi heureux de s'en aller à Winnipeg. Mike Keane, qui vient de la place, était le premier à s'en amuser, mais il n'était pas dans l'autobus à l'arrivée pour entonner des chants de Noel avec ses coéquipiers puisque ses parents étaient venus l'accueillir à l'aéroport.

Le Canadien a quitté hier le pays du froid pour celui du plus froid. Quand on dit que Winnipeg est la Sibérie du hockey, c'est au sens propre.

La température hier n'y a pas dépassé moins 17.

Et les pauvres Manitobains n'ont même pas de neige pour pratiquer les sports d'hiver.

Les marqueurs

	B	P	Pts	Pén
44. Stéphane Richer	15	20	35	10
27. Shayne Corson	12	14	26	48
15. Bobby Smith	8	12	20	25
6. Russ Courtnall	9	10	19	12
24. Chris Chelios	4	13	17	70
47. Stephan Lebeau	8	8	16	2
26. Mats Naslund	10	5	15	4
12. Mike Keane	4	11	15	19
21. Guy Carbonneau	6	8	14	6
25. Petr Svoboda	2	11	13	41
41. Brent Gilchrist	3	9	12	12
11. Ryan Walter	5	6	11	30
35. Mike McPhee	5	3	8	10
39. Brian Skrudland	2	5	7	8
48. J.-J. Daigneault	1	6	7	4
3. Sylvain Lefebvre	1	6	7	12
20. Jyrki Lumme	0	7	7	14
45. Jocelyn Lemieux	4	2	6	49
31. Tom Chorske	3	1	4	2
17. Craig Ludwig	0	4	4	32
36. Martin Desjardins	0	4	4	6
14. Mark Pederson	0	2	2	2
43. Andrew Cassels	0	1	1	0
34. Donald Dufresne	0	1	1	8
46. Ed Cristofoli	0	1	1	4
28. Eric Desjardins	0	0	0	17
32. Claude Lemieux	0	0	0	4

	G.	P.	N.	Min.	Ba.	Bl.	Moy.
33. Roy	13	7	0	1203	48	1	2.39
1. Hayward	5	4	2	673	34	0	3.03

	B	P	Pts	Pén
26. Peter Stastny	13	18	31	16
19. Joe Sakic	13	16	29	6
16. Michel Goulet	6	12	18	18
11. Iiro Jarvi	5	12	17	8
10. Guy Lafleur	8	8	16	2
22. Jeff Brown	6	9	15	8
9. Marc Fortier	3	11	14	14
20. Claude Loiselle	6	5	11	27
2. Joe Cirella	3	8	11	33
23. Paul Gillis	4	4	8	49
18. Mike Hough	3	4	7	15
25. Jeff Jackson	2	4	6	33
44. Mario Marois	2	4	6	20
21. Michel Petit	2	4	6	40
43. Bryan Fogarty	2	3	5	10
33. Daniel Doré	2	3	5	59
12. Ken McRae	2	3	5	72
17. Brian Lawton	2	2	4	8
15. Darin Kimble	1	3	4	43
9. Tony McKegney	2	1	3	8
32. Lucien DeBlois	2	1	3	11
29. Steven Finn	1	2	3	46
17. Jaroslav Sevcik	0	2	2	19
28. Mark Vermette	0	2	2	2
46. Curtis Leschyshyn	1	0	1	6
5. Jari Gronstrand	0	1	1	2
6. Stéphane Guérard	0	0	0	6
14. J.-M. Routhier	0	0	0	9
1. Ron Tugnutt	0	0	0	2
27. David Latta	0	0	0	0
30. Mario Brunetta	0	0	0	0
48. Max Middendorf	0	0	0	0
55. Kevin Kaminski	0	0	0	0

	G.	P.	N.	Min.	Ba.	Bl.	Moy.
34. Brunetta	1	2	0	140	8	0	3.43
1. Tugnutt	5	11	1	1077	74	0	4.12
34. Mylnikov	0	2	1	183	12	0	3.93

Marqueurs Saguenéens

	PJ	B	A	Pts
25. Carl Boudreau	30	16	31	47
27. François Bélanger	30	21	25	46
77. Daniel Maurice	28	16	22	38
7. Eric Brulé	30	6	27	33
96. Eric Meloche	29	10	22	32
20. Hugues Mongeon	26	9	8	17
88. Paul Brousseau	26	4	13	17
12. Mika Soimakallio	28	9	6	15
23. Dany Duclos	17	8	7	15
31. Martin Gagné	24	2	9	11
28. Yannick Dupré	19	3	7	10
11. Guy Lehoux	29	2	8	10
10. Patrick Bisaillon	19	5	2	7
22. Eric Rochette	28	1	6	7
67. Jean Imbeau	22	2	4	6
32. Sébastien Lavallière	11	0	5	5
24. Guy Lefebvre	27	1	3	4
9. Rino Cormier	14	1	1	2
3. Marc Boudreau	17	1	1	2
18. Allen Kerr	22	0	2	2
44. Maxime Gagné	24	0	1	1
19. Martin Beaupré	23	0	1	1
33. Jasmin Ouellet	2	0	0	0
Richard Boivin	2	0	0	0

	PJ	B	A	PTS
16- Robin Bouchard	25	26	20	46
7- Stéfan Simoes	26	16	28	44
9- Guy Provencher	26	15	20	35
25- Robin Boulianne	26	8	14	22
27- Dave Belliveau	25	10	11	21
18- Pascal Bergeron	26	4	10	14
17- Patrice Tremblay	25	5	7	12
20- Jean-Martin Morin	26	4	6	10
10- Raymond Delarosbil	26	2	5	7
11- Pascal Gagnon	21	0	7	7
15- Patrice Boily	21	3	3	6
22- Simon Bouchard	17	2	4	6
24- Pascal Trépanier	24	0	5	5
21- David Paquet	12	0	1	1
3- Claude Fournier	7	0	0	0
2- Stéphane Girard	13	0	0	0
- Autres	83	12	34	46

Les chiffres

Hockey

LIGUE NATIONALE

CLASSEMENT

Conférence Prince-de-Galles

Section Adams

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Buffalo	30	18	8	4	106	90	40
Montréal	31	18	11	2	102	82	38
Boston	28	16	9	3	97	74	35
Hartford	30	14	15	1	97	99	29
Québec	29	6	20	3	89	132	15

Section Patrick

NY Rangers	29	15	10	4	104	94	34
Philadelphie	29	14	12	3	105	93	31
Washington	28	11	13	4	93	97	26
New Jersey	27	11	13	3	105	110	25
Pittsburgh	27	11	14	2	106	113	24
NY Islanders	30	9	18	3	99	115	21

Conférence Clarence-Campbell

Section Norris

Minnesota	29	16	12	1	107	103	33
Chicago	29	15	12	2	103	100	32
St. Louis	28	12	11	5	97	89	29
Toronto	30	13	17	0	121	138	26
Detroit	28	7	16	5	84	113	19

Section Smythe

Edmonton	29	14	10	5	117	102	33
Calgary	30	12	10	8	129	108	32
Los Angeles	27	14	11	2	120	111	30
Winnipeg	28	13	13	2	87	98	28
Vancouver	28	10	14	4	97	105	24

Mercredi, 6 décembre

NY Islanders 4 Hartford 3
New Jersey 3 NY Rangers 5
Washington 3 Pittsburgh 5
Montréal 4 Minnesota 1
Toronto 4 Chicago 6
Winnipeg 4 Calgary 3
Vancouver 4 Los Angeles 5 (P)

Jeudi, 7 décembre

Hartford 4 Boston 3
Buffalo 3 Philadelphie 4 (P)
Toronto 5 St. Louis 2

Vendredi, 8 décembre

Minnesota à Detroit, 19h35
Pittsburgh à New Jersey, 19h45
Montréal à Winnipeg, 20h35
Los Angeles à Edmonton, 21h35

LES MARQUEURS

	B	P.	Pts
Gretzky, LA	12	45	57
Lemieux, Pgh	17	35	52
Messier, Edm	18	29	47
Nicholls, LA	20	26	46
Turgeon, Buf	15	29	44
Gartner, Min	20	20	40
Oates, StL	10	30	40
Robitaille, LA	21	17	38
Yzerman, Det	17	21	38
Hull, StL	20	17	37
Nieuwendyk, Cal	19	18	37
Makarov, Cal	7	30	37
Kurri, Edm	16	19	35
RiNh5r, Mtl	15	20	35
Francis, Hart	13	22	35
MacInnis, Cal	9	26	35
Bourque, Bos	4	31	35
LaFontaine, NYI	21	13	34
Broten, Min	10	24	34
Bellows, Min	18	15	33
Neely, Bos	19	13	32
Craven, Phi	11	21	32
Gilmour, Cal	11	21	32
Savard, Chi	8	24	32
Verbeek, Hart	18	13	31
Stevens, Pgh	14	16	30
Tocchet, Phi	14	17	31
Stastny, Qué	13	18	31
T.Murray, Chi	12	19	31

CLASSEMENT GENERAL

	Mj.	Pts
1. Buffalo	30	40
2. Montréal	31	38
3. Boston	28	35
4. NY Rangers	29	34
5. Minnesota	29	33
6. Edmonton	29	33
7. Chicago	29	32
8. Calgary	30	32
9. Philadelphie	29	31
10. Los Angeles	27	30
11. St. Louis	28	29
12. Hartford	30	29
13. Winnipeg	28	28
14. Washington	28	26
15. Toronto	30	26
16. New Jersey	27	25
17. Pittsburgh	27	24
18. Vancouver	28	24
19. NY Islanders	30	21
20. Detroit	28	19
21. Québec	29	15

LIGUE AMERICAINE

CLASSEMENT

Section Nord

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Sherbrooke	28	15	8	5	110	96	35
Halifax	25	15	9	1	112	82	31
Cap-Breton	25	14	10	1	106	101	29
Maine	27	11	10	6	110	105	28
Moncton	28	13	14	1	93	102	27
Springfield	24	10	12	2	92	100	22
New Haven	29	7	21	1	101	135	15

Section Sud

Adirondack	27	15	8	4	119	108	34
Rochester	27	13	10	4	124	108	30
Baltimore	24	14	9	1	95	86	29
Utica	27	14	12	1	112	99	29
Hershey	25	11	12	2	103	94	24
Newmarket	24	9	11	4	83	95	22
Binghamton	28	5	20	3	72	121	13

Mercredi, 6 décembre

Moncton 2 Utica 6
Maine 1 Hershey 3

Jeudi, 7 décembre

Binghamton 3 Halifax 5
New Haven 3 Sherbrooke 5

Vendredi, 8 décembre

Binghamton à Cap-Breton S
New Haven à Newmarket S
Maine à Adirondack S
Utica à Rochester S
Hershey à Springfield S

JUNIOR MAJEUR

CLASSEMENT

	Mj	G	P	N	Bp	Bc.	Pts
Trois-Rivières	30	21	9	0	167	113	42
Victoriaville	28	17	9	2	120	97	36
Longueuil	31	17	14	0	130	118	34
Hull	30	15	12	3	123	123	33
St-Hyacinthe	31	16	14	1	127	144	33
Laval	30	15	14	1	149	122	31
Chicoutimi	30	15	14	1	122	131	31
Shawinigan	31	13	17	1	133	114	27
St-Jean	29	12	15	2	116	127	26
Granby	30	10	20	0	94	147	20
Drummondville	32	9	22	1	122	167	19

Mercredi, 6 décembre

Victoriaville 2 Drummondville 4
Laval 5 St-Jean 3

Vendredi, 8 décembre

Laval à Chicoutimi, 20h
St-Hyacinthe à Granby, 20h
Drummondville à Longueuil, 20h
Hull à Shawinigan, 20h
St-Jean à Victoriaville, 20h

Dimanche, 10 décembre

Victoriaville à Longueuil, 14h
Granby à St-Hyacinthe, 14h
Chicoutimi à Trois-Rivières, 16h
Laval à Drummondville, 19h30
St-Jean à Shawinigan, 19h30

LES MARQUEURS

	B	P	Pts
Larouche Steve, TR.	32	40	72
St-Amour Martin, TR.	26	44	70
Lebeau Patrick, StJ.	28	41	69
Willett Paul, CF.	21	35	56
Alston Jan, StJ.	29	25	54
Chartrand Steve, Dru.	32	21	53
Sévigny Pierre, StH.	22	31	53
Fleury Sylvain, CF.	20	33	53
Cadieux Steve, Sha.	25	27	52
Perreault Yanic, TR.	25	26	51
McKim Andrew, Hul.	26	24	50
Brisebois Patrice, Lav.	9	39	48
Boudreau Carl, Chi.	16	31	47
Naud Sylvain, Lav.	22	24	46
Groleau Stéphane, Sha.	22	24	46
Bélanger FranDBcois, Chi.	21	25	46
Bélanger Jesse, Gra.	19	26	45
Bartolone Chris, TR.	9	36	45

MIDGET «AAA»

CLASSEMENT

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Régents LLL	27	20	7	0	168	133	40
Richelieu	27	19	7	1	162	117	39
Ste-Foy	27	17	10	0	173	142	34
Cantons de l'Est	26	15	11	0	135	138	30
Mtl-Bourassa	25	10	14	1	110	129	21
Lac St-Louis	24	7	16	1	122	138	15
Sag. Lac St-Jean	26	7	18	1	108	153	15
Outaouais	26	7	19	0	96	120	14

Vendredi, 8 décembre

Mtl-Bourassa à Lac St-Louis, 19h30

Samedi, 9 décembre

Outaouais à Sag. Lac St-Jean, 14h
Ste-Foy à Richelieu, 14h

Dimanche, 10 décembre

Cantons de l'Est à Sag. Lac St-Jean, 14h
Outaouais à Ste-Foy, 14h
Lac St-Louis à Mtl-Bourassa, 19h
Richelieu à Régents LLL, 19h30

LES MARQUEURS

	B	P.	Pts
Corbet, Ric	36	43	79
Ducharme, LLL	27	43	70
Bazinet, Ric	25	39	64
Laliberté, Ric	24	33	57
St-Amour, LLL	17	40	57
St-Jacques, LLL	29	26	55
Boucher, StF	15	38	53
Hébert, LLL	16	35	51
Wiseman, StF	24	24	48
Gendron, LSL	26	21	47
Bouchard, Sag	26	20	46
Fleury, StF	15	31	46
Proulx, Est	12	33	45
Simoes, Sag	16	28	44
Aubé, LLL	19	24	43

LIGUE DES APPALACHES

CLASSEMENT

	Mj.	G.	P.	N.	Bp.	Bc.	Pts
Lévis-Lauzon	17	15	2	0	134	53	30
Alma	15	10	5	0	89	82	20
Chicoutimi	15	9	6	0	86	72	18
St-Georges	14	8	6	0	86	66	17
Rivière-du-Loup	15	5	10	0	74	110	10
Rimouski	16	4	12	0	88	115	10
La Pocatière	16	3	13	0	52	111	7

Vendredi, 1er décembre

Rivière-du-Loup 2 St-Georges 8
Rimouski 7 Chicoutimi 4
La Pocatière 3 Alma 4

Samedi, 2 décembre

Rimouski 8 Alma 4
La Pocatière 5 Chicoutimi 8

Dimanche, 3 décembre

Lévis-Lauzon 15 Rivière-du-Loup 4

Mercredi, 6 décembre

St-Georges 2 Lévis-Lauzon 9

Vendredi, 8 décembre

Alma à Rivière-du-Loup, 20h30
La Pocatière à St-Georges, 20h30
CHIceutimi à Rimouski, 20h30

Samedi, 9 décembre

Alma à Rimouski, 13h
Chicoutimi à Rivière-du-Loup, 14h

Dimanche, 10 décembre

St-Georges à La Pocatière, 19h

JUNIOR REGIONAL

CLASSEMENT

	Mj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
La Baie	14	8	4	2	88	73	18
Dolbeau	14	7	3	4	75	61	18
Jonquière	14	5	7	2	68	62	12
Métabetchouan	16	3	9	4	65	100	10

LES MARQUEURS

	B	P	Pts
Richard Boivin (Nat)	19	17	36
Dave Pépin (Nat)	8	27	35
Michael Cloutier (Mét)	12	20	32
Stéphane Potvin (Mar)	9	23	32
Angy Dion (Nat)	14	15	29

Vendredi 8 décembre

Jonquière à La Baie, 21h00
Dolbeau à Métabetchouan, 21h00

Dimanche 10 décembre

Métabetchouan à Jonquière 19h00
Dolbeau à La Baie, 19h30

MIDGET DEVELOPPEMENT

CLASSEMENT

	Mj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Ambassadeurs	15	10	3	2	77	60	22
Saint-Félicien	15	9	5	1	78	50	19
Dynamos	16	8	5	3	61	44	19
Alma	15	8	5	2	76	59	18
Dolbeau	14	6	8	0	65	70	12
Flammes	14	5	9	0	64	74	10
Saguenéens	15	1	12	2	40	104	4

LES MARQUEURS

	B	P	Pts
Daniel Paradis (Flam)	17	24	41
Joël Filion (Amb)	16	17	33
Frédéric Gaudreau (St-Fél)	8	25	33
Alain Bouchard (Dol)	13	16	29
Maxime Tremblay (Flam)	7	21	28

Jeudi 7 décembre

Dynamos 2 Saguenéens 0

Vendredi 8 décembre

Castors vs Express, 19h00
Flammes vs Ambassadeurs, 19h00

Samedi 9 décembre

Castors vs Dynamos, 13h00

Canadien et Nordiques en décembre

Dimanche	Lundi	Mardi	Mercredi	Jeudi	Vendredi	Samedi
					1	2 HART. 5 CAN. 4 PITT. 7 NOR. 4
3	4	5 BOS. 3 NOR. 3	6 CAN. 4 MINN. 1	7	8 CAN. WINN. RDS 20h30	9 CAN. TOR. RC 20h00 PHIL. NOR. TQS 14h00
10 LANG. NOR. RC 14h00	11 LANG. CAN. TVA 19h30	12	13 CHI. CAN. TVA 19h30 NOR. EDM.	14 NOR. CAL. TQS 21h30 TSN	15	16 DET. CAN. RC 20h00
17 CAN. RANG. NOR. VAN.	18	19	20	21 NOR. LANG.	22 CAN. BUFF. TSN 19h30 RDS	23 PHIL. CAN. RC 20h00 BUFF. NOR.
24 31 URSS NOR. RC 17h00	25	26 HART. NOR. TQS 19h30	27 CAN. VAN. TVA 22h30	28	29 CAN. EDM. RC 21h30	30 CAN. CAL. RC 20h00 ISL. NOR.

Dimanche 10 décembre

Aiglons vs Flammes, 19h00
Express vs Saguenéens, 19h15
Ambassadeurs vs Castors, 19h00

BANTAM DEVELOPPEMENT

CLASSEMENT

	Mj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
National	16	15	0	1	100	39	31
Elites	17	11	6	0	53	47	22
Saguenéens	17	7	7	3	55	56	17
Optimistes	16	7	8	1	60	71	15
Aiglons	16	6	8	2	54	58	14
Marquis	16	6	10	0	44	64	12
'74	16	4	9	3	57	75	11
Dynamos	16	3	11	2	56	70	8

LES MARQUEURS

	B	A	Pts
Stéphane Lavoie, National	18	20	38
Charles Leblanc, National	10	25	35
Maxime Jean, National	18	13	33
François Boivin, National	12	16	28
Luc Simard, Opt	11	13	24

Vendredi 8 décembre

Elites vs Saguenéens, 19h15

Samedi 9 décembre

Optimistes vs National, 14h00
Dynamos vs Aiglons, 14h00

Dimanche 10 décembre

Saguenéens vs Optimistes, 14h00
Aiglons vs '74, 14h30
National vs Elites, 15h00
Marquis vs Dynamos, 15h30

PEE-WEE DEVELOPPEMENT

CLASSEMENT

	Pj	G	P	Pp	Pc	Pts
Marquis	19	16	0	3	91	33	35
Orioles	18	9	4	5	75	46	23
Saguenéens	18	8	6	4	66	74	20
Aiglons	18	4	10	4	40	64	12
Dynamos	18	4	11	3	54	67	11
National	19	3	13	3	41	83	9

LES MARQUEURS

	B	A	Pts
Derek Michard (Ori)	23	17	48.5
Dany Thériault (Ori)	11	23	45.5
Carl Verreault (Ori)	14	17	39.5
Lukas Lemieux (Mar)	15	13	34.5
Patrick Bélanger (Mar)	1	20	31

Samedi 9 décembre

Saguenéens vs Aiglons, 12h00
Dynamos vs Orioles, 13h30

Dimanche 10 décembre

National vs Marquis, 11h40
Orioles vs Saguenéens, 13h00
Aiglons vs Dynamos, 11h15 (centre Vézina)

ATOME DEVELOPPEMENT

CLASSEMENT

	Pj	G	P	N	Pp	Pc	Pts
Dynamos	20	17	1	2	103	53	36
Sags	20	15	5	0	95	45	30
Marquis	20	6	11	3	56	60	15
Aiglons	19	6	11	2	39	62	14
Atome '86	19	4	11	4	42	67	12
National	20	4	13	3	45	93	11

LES MARQUEURS

	B	P	Pts
Patrice Fortin (Dyn)	25	15	47.5
David Gomez (Sag)	16	21	47.5
Michel Tremblay (Dyn)	17	20	47
Marc-Etienne Hubert (Sag)	17	20	47
Carol Brassard (Dyn)	8	19	36

Vendredi 8 décembre

Marquis vs Dynamos, 18h45

Samedi 9 décembre

Sags vs Atome 86, 13h30
National vs Aiglons, 15h00

Dimanche 10 décembre

Dynamos vs National, 13h30
Atome 86 vs Marquis, 14h10
Aiglons vs Sags, (à déterminer)

Hockey

Super série

(Horaire sujet à changement)

Lundi, 4 décembre
Khimik Voskresensk 6 Los Angeles 3
Mercredi, 6 décembre
Khimik Voskresensk 2 Edmonton 6
Vendredi, 8 décembre
Khimik Voskresensk à Calgary, 21h05
Lundi, 11 décembre
Khimik Voskresensk à Detroit, 19h35
Mardi, 12 décembre
Khimik Voskresensk à Washington, 19h35
Jeudi, 14 décembre
Khimik Voskresensk à St. Louis, 20h35
Mardi, 26 décembre
Soviet Wings à NY Islanders, 19h35
Mercredi, 27 décembre
Soviet Wings à Hartford, 19h35
Armée Rouge à Winnipeg, 20h35
Vendredi, 29 décembre
Dynamo Moscou à Pittsburgh, 19h35
Armée Rouge à Vancouver, 22h35
Dimanche, 31 décembre
Dynamo Moscou à Toronto, 19h05
Soviet Wings à Québec, 17h
Lundi, 1er janvier
Soviet Wings à NY Rangers, 19h35
Mardi, 2 janvier
Armée Rouge au Minnesota, 20h35
Mercredi, 3 janvier
Soviet Wings à Montréal, 19h35
Dynamo Moscou à Buffalo, 19h35
Samedi, 6 janvier
Dynamo Moscou au New Jersey, 19h45
Dimanche, 7 janvier
Armée Rouge à Chicago, 20h35
Mardi, 9 janvier
Dynamo Moscou à Boston, 19h35
Armée Rouge à Philadelphie, 19h35

Tournée soviétique

(Horaire sujet à changement)

Mardi, 5 décembre
Equipe nationale Canada 2 URSS 4, à Sorel
Mercredi, 6 décembre
Equipe nationale Canada 2 URSS 5, à Trois-Rivières
Vendredi, 8 décembre
Equipe nationale Canada vs URSS, à St-Jean, 20h
Samedi, 9 décembre
Equipe nationale Canada vs URSS, à Maniwaki, 19h30
Lundi, 11 décembre
Equipe nationale Canada vs URSS, à Hamilton, 19h30
Mardi, 12 décembre
Equipe nationale Canada vs URSS, à Barrie, Ont., 19h30

Basket-ball régional

Benjamin féminin

	Mj	V	D	Pp	Pc	Moy.
Espoirs	5	5	0	312	158	1.00
Feux-Follets	4	3	1	244	145	0.75
St-Félicien	8	4	4	362	328	0.50
Charles-Gravel	4	1	3	100	229	0.25
Arvida CBJ	7	1	6	200	358	0.14

Benjamin masculin

	Mj	V	D	Pp	Pc	Moy
Arvida I	3	3	0	203	88	1.00
Dragons II	2	2	0	92	21	1.00
Charles-Gravel	4	2	2	197	156	0.50
Couguars CBC	4	2	2	191	246	0.50
St-Félicien	4	2	2	187	241	0.50
Dragons I	3	1	2	164	164	0.33
Lynx CBC	1	0	1	47	60	0.00
Arvida II	3	0	3	113	218	0.00

Cadet féminin

	Mj	V	D	Pp	Pc	Moy
Feux-Follets	2	2	0	113	59	1.00
Charles-Gravel	4	3	1	277	129	0.75
Arvida	3	1	2	111	190	0.33
Saguenay Valley	3	0	3	107	230	0.00

Cadet masculin

	Mj	V	D	Pp	Pc	Moy
Bleu et Or	5	5	0	368	195	1.00
Couguars	5	4	1	314	217	0.80
Charles-Gravel	3	1	2	161	185	0.33
St-Félicien	7	0	7	290	536	0.00

Juvénile féminin

	Mj	V	D	Pp	Pc	Moy
Feux-Follets (juv.)	5	5	0	301	169	1.00
Anciennes CBC	5	4	1	347	206	0.80
Cégep Jonquière	6	3	3	309	241	0.50
Bleu et Or	6	3	3	203	283	0.50
Feux-Follets (cad.)	4	1	3	165	248	0.25
St-Félicien	6	0	6	171	349	0.00

Prochain camp d'entraînement de la LNH

Le Canadien et les Stars en URSS

PALM BEACH (AP) — Le directeur exécutif de l'Association des joueurs de la LNH, Alan Eagleson, a proposé hier aux gouverneurs de la Ligue nationale, en réunion hivernale en Floride, que le Canadien de Montréal et les North Stars du Minnesota soient les deux formations de la LNH à tenir leur prochain camp d'entraînement en URSS.

En septembre dernier, les Flames de Calgary et les Capitals de Washington sont devenus les premières équipes de la LNH à effectuer une tournée en URSS pour y disputer des parties d'exhibition dans le cadre de leur camp d'entraînement.

Les Gouverneurs de la ligue songent également à une nouvelle formule pour les matches hors-concours LNH-URSS, notamment les faire compter au classement ce qui susciterait davantage d'engouement que la présente série qui oppose diverses équipes professionnelles à quatre équipes soviétiques d'élite.

Lundi, à Edmonton, seulement 6 000 spectateurs se sont déplacés pour assister au match opposant la formation Khimik aux Oilers.

Ligne des buts

Les gouverneurs ont aussi adopté une modification à la surface de jeu en acceptant de placer la ligue des buts à 11 pieds de la bande arrière, au lieu de 10. Cette mesure donnera un peu plus d'espace de manoeuvre aux joueurs derrière le filet et réduira, on l'espère le nombre d'escarmouches.

La LNH a aussi approuvé divers projets de célébrations pour son 75e anniversaire en 1991-92, ainsi que pour le centenaire de la Coupe Stanley en 1992-93.

Par ailleurs le comité d'expansion poursuivra ses discussions aujourd'hui et demain.

Sommaires

Buffalo 3
Philadelphie 4

Première période

Aucun but.

Pénalités — Horacek Phi mineure, majeure, Maguire Buf majeure 4:18, Bodger Buf 12:38, Ray Buf, Carkner Phi 16:21, Vaive Buf 17:09.

Deuxième période

1. Philadelphie, Latal 1 (Tocchet, Craven) 4:21
2. Buffalo, Turgeon 16 (Andreychuk) 19:45 (an)

Pénalités — Krupp Buf 8:37, Smith Phi 14:43, Chychrun Phi, Ray Buf 15:20, Ramsey Buf 16:37, Latal Phi 17:59.

Troisième période

3. Philadelphie, Mellanby 2 (Eklund, Bullard) 2:00
4. Philadelphie, Tocchet 15 (Craven, Sutter) 6:07
5. Buffalo, Housley 8 (Snuggerud, Hogue) 7:07
6. Buffalo, Vaive 10 (Bodger, Foligno) 19:49

Pénalité — Murphy Phi 10:47.

Prolongation

7. Philadelphie, Sutter 10 (Tocchet, Latal) 1:24

Pénalité — Aucune.

Tirs au but

Buffalo	9	10	6	0—25
Philadelphie	12	17	7	1—37

Gardiens — Buffalo: Puppa (P,13-4-4); Philadelphie: Wregget (G,9-8-0).

Avantages numériques — Buffalo: 1-4; Philadelphie: 0-4.

Arbitre — Terry Gregson. **Juges de lignes** — Leon Stickle, Mark Vines.

Assistance — 17 326.

Toronto 5
St. Louis 2

Première période

1. St. Louis, Hull 21 (P.Cavallini, Oates) 2:27
2. Toronto, Kurvers 4 (Osborne, Olczyk) 7:39 (an)

Pénalités — Iafrate Tor 1:36, MacLean StL 1:50, Kordic Tor, Twist StL majeures 6:14, Roberts StL 6:49, Ramage Tor, Chase StL majeures 9:42, Iafrate Tor 9:59, Marsh Tor 12:48, MacLean StL 12:48.

Deuxième période

3. St. Louis, Hull 22 (Hrkac, Momesso) 7:20
4. Toronto, Osborne 9 (Olczyk, Kurvers) 8:17
5. Toronto, McIntyre 2 (Iafrate) 13:52

Pénalités — Twist StL 9:56, Richardson Tor, Lowry StL 14:58, Leeman Tor, Momesso StL 19:33.

Troisième période

6. Toronto, Osborne 10 (Fergus, Ramage) 15:45
7. Toronto, Franceschetti 6 (Richardson) 19:47 (fd)

Pénalités — McIntyre Tor, Hrkac StL 0:38, Osborne Tor, Meagher StL 2:54, Kurvers Tor 7:45, Kurvers Tor, Lowry StL 13:49.

Tirs au but

Toronto	13	11	7	—31
St. Louis	19	8	11	—38

Gardiens — Toronto: LaForest (G,6-7-0); St. Louis: Riendeau (P,2-3-2).

Avantages numériques — Toronto: 1-3; St. Louis: 0-3.

Hartford 4
Boston 3

Première période

1. Boston, Galley 4 (Brickley) 8:08
2. Hartford, Andersson 7 (Dineen, Samuelsson) 11:58
3. Hartford, Ferraro 11 (Andersson, Dineen) 16:56

Pénalités — Laforge Hart 12:18, Ladouceur Hart 19:34, Linseman Bos 20:00.

Deuxième période

4. Hartford, Tippett 3 (MacDermid) 5:50

Pénalités — Neely Bos 0:25, MacDermid Hart 3:30, Andersson Hart 13:28, Babych Hart 16:46.

Troisième période

5. Hartford, MacDermid 6 (Evason, Babych) 8:55
6. Boston, Byers 3 (Hawgood, Cimetta) 10:31
7. Boston, Carpenter 10 (Neely, Brickley) 17:59 (an)

Pénalités — Neely Bos 0:12, Dineen, Hart, Neely Bos 10:09, Cimetta Bos mineure, Byers Bos inconduite 13:52, Babych Hart 16:45.

Tirs au but

Hartford	10	6	14	—30
Boston	13	8	11	—32

Gardiens — Hartford: Sidorkiewicz (G,3-7-0); Boston: Lemelin (P,4-6-0).

Avantages numériques — Hartford: 0-4; Boston: 1-6.

Arbitre — Andy vanHellemond. **Juges de lignes** — Kevin Collins, Gord Broseker.

Assistance — 14 002.

Sport-éclair

Leonard haut la main

LAS VEGAS (AFP) — Un seul titre était finalement en jeu lors du Leonard-Duran III, hier soir, à Las Vegas, celui des super-moyens WBC de l'Américain.

Quoiqu'il en soit, l'Américain Sugar Ray Leonard a fait largement honneur à sa réputation en se moquant de son adversaire, le Panaméen Roberto Duran, qu'il a dominé du premier au dernier round, pour finalement remporter une décision unanime, à l'issue d'une bataille à sens unique de douze rounds.

Au bout du compte, Leonard a totalisé 52 pour cent de réussite alors que Duran montrait un maigre 14 pour cent. Le round crucial a été le sixième alors que Leonard a démontré véritablement ses talents d'attaquants, en écrasant son opposant tel un véritable rouleau compresseur.

Hernandez à Cleveland

NASHVILLE, Tenn. (AP) - Le joueur de premier but Keith Hernandez, un des joueurs les plus productifs dans les années 80, a signé un contrat de deux ans avec les Indians de Cleveland, hier.

Hernandez, 36 ans, a permis aux Mets de New York de remporter la Série mondiale en 1986 et il était leur meneur sur le terrain et dans le vestiaire.

Mais il a manqué la majeure partie des deux dernières saisons à cause de blessures aux jambes.

Hernandez recevra près de 1 million $ par année. Son contrat est également assorti de clauses de bonification totalisant 1 million $. La saison dernière, il a gagné 2 millions $ à la dernière année de son contrat avec les Mets. L'équipe de la Ligue nationale a cependant choisi de ne pas lui offrir un nouveau contrat.

CENTRE DE LA MOTO

LE SEUL LE VRAI L'UNIQUE DIRECTEMENT DE MONTRÉAL EST PRÉSENTEMENT DANS NOTRE RÉGION

POUR ACHETER VOS MOTOS USAGÉES

$PAYONS COMPTANT$

A PARTIR DU 4 AU 14 DÉCEMBRE - CONTACTEZ-NOUS IMMÉDIATEMENT

P.S.: ACHETONS... MOTOS JAPONAISES 1982 ET PLUS, TOUTES MARQUES ET MODÈLES DE ROUTE

Gaudreault auto

Automobiles neuves et usagées

545-3403 - 696-4049 ou 693-3420 - 693-8616

990 boul. du Royaume Ouest CHICOUTIMI

LES SAGUENEENS DE CHICOUTIMI

Club de Hockey les Saguenéens inc.

VISA MasterCard 549-9489

CE SOIR, à 20h00

AU CENTRE GEORGES-VÉZINA

LE TITAN DE LAVAL

VS

LES SAGUENÉENS DE CHICOUTIMI

ACHETEZ VOTRE FEUILLE D'ALIGNEMENT ET GAGNEZ:

- 2 CHANGEMENTS D'HUILE, valeur 25$ chacun. STATION ROBERT TEXACO (coin Racine et Ste-Anne).
- 1 CERTIFICAT CADEAU 25$. VITRERIE D'AUTO RÉGIONAL.
- 1 CERTIFICAT CADEAU 25$. SORRENTO PIZZÉRIA.
- 25$ EN ARGENT.

Dans le cadre de la Semaine d'appréciation à la jeunesse,

LE CLUB OPTIMISTE DE CHICOUTIMI

Club Optimiste

organisme voué à l'aide à la jeunesse, accueillent ce soir des représentants des clubs:

- BANTAM
- ATÔME
- PEE-WEE
- NOVICE

M. Marc Bélanger, président du club Optimiste et son équipe, vous souhaitent la bienvenue!

BON MATCH !

Les jeunes de niveaux primaires et secondaires seront admis gratuitement s'ils sont en possession de marchandises non-périssables.

AU PROFIT DE LA ST-VINCENT-DE-PAUL RÉGIONAL.

Ligue de hockey collégial des Appalaches

Les Jeannois pensent revanche

ALMA (SE) - Surpris tour à tour par les Pionniers de Rimouski, en fin de semaine dernière, les Jeannois d'Alma et les Couguars de Chicoutimi chercheront à savourer une petite revanche, au cours des prochaines heures.

Les Jeannois et les Couguars poursuivront leur chemin dans la Ligue de hockey collégial AA des Appalaches en rendant visite aux Pionniers et aux Albatros de Rivière-du-Loup, aujourd'hui et demain.

Négligés par à peu près tout le monde en début de saison, les Jeannois sont toujours installés au second rang. A leur dernier match, samedi passé, ils ont encaissé un étonnant revers de 8-4 contre Rimouski.

«On s'est fait prendre comme c'est arrivé à Chicoutimi, résume le pilote des Jeannois, Carol Bellemare. Ca se produit continuellement au hockey. Une équipe se fait prendre par un club qui se trouve dans les dernières positions du classement.

Serge Emond

«En fin de semaine, ce sera la revanche. Mes joueurs ont des choses à prouver. Rimouski n'a certainement pas le club pour battre Chicoutimi et Alma à tour de rôle. Il est certain que nous avons fait face à un gardien très fort et que le nôtre n'a pas été aussi bon mais ça n'explique pas tout. Les gars ont cru que ce serait plus facile et on s'est fait jouer un tour».

Le message passé par Bellemare au cours de la dernière semaine a donc été très simple. Il a prêché un retour aux sources.

Les Jeannois ont connu du succès en suivant un certain plan de jeu, ce qu'ils ont oublié samedi dernier contre Rimouski.

«Avant de penser à marquer des buts, on cherche d'abord à empêcher l'autre club de marquer, explique Bellemare. A notre dernier match contre Rimouski, nos joueurs ont cru que l'occasion était venue de chercher à obtenir des buts. En appliquant un échec-avant très réservé, on produit. Nous n'avons pas le droit de jouer autrement. C'est ce qui explique nos succès depuis le début de la saison».

Les Jeannois devraient être privés de Gilles Bouchard, Steve Harvey et Mario Fortin pour les matches à Rivière-du-Loup, ce soir, et à Rimouski, demain après-midi. Gino Tremblay jouera malgré une entorse au dos.

«J'ai tout de même confiance, soutient Bellemare en conclusion. Nous avons battu Saint-Georges de Beauce (3-2) et La Pocatière avec une équipe encore plus amoindrie, il y a quelques semaines. Nous semblons toujours donner un meilleur rendement sur la route».

Les Couguars de Chicoutimi seront à Rimouski, ce soir, pour tenter de venger un revers de 7-4 encaissé vendredi dernier devant les Pionniers. Ils termineront leur voyage en se rendant à Rivière-du-Loup, demain.

Chez les Couguars, seul Michel Bédard sera absent. Il entamera, ce soir, une suspension de trois parties pour avoir tenu un language abusif, samedi passé.

Contrat de 3 millions $ à Detroit

Lloyd Moseby tourne le dos aux Blue Jays

NASHVILLE (PC) - Le voltigeur de centre Lloyd Moseby a signé hier une entente avec les Tigers de Detroit, mettant ainsi fin à une carrière de dix ans avec les Blue Jays de Toronto.

Les Tigers ont offert un contrat de deux ans évalué à 3 millions $ à ce joueur autonome qui risque de venir hanter ses anciens coéquipiers l'an prochain dans la section est de la Ligue américaine.

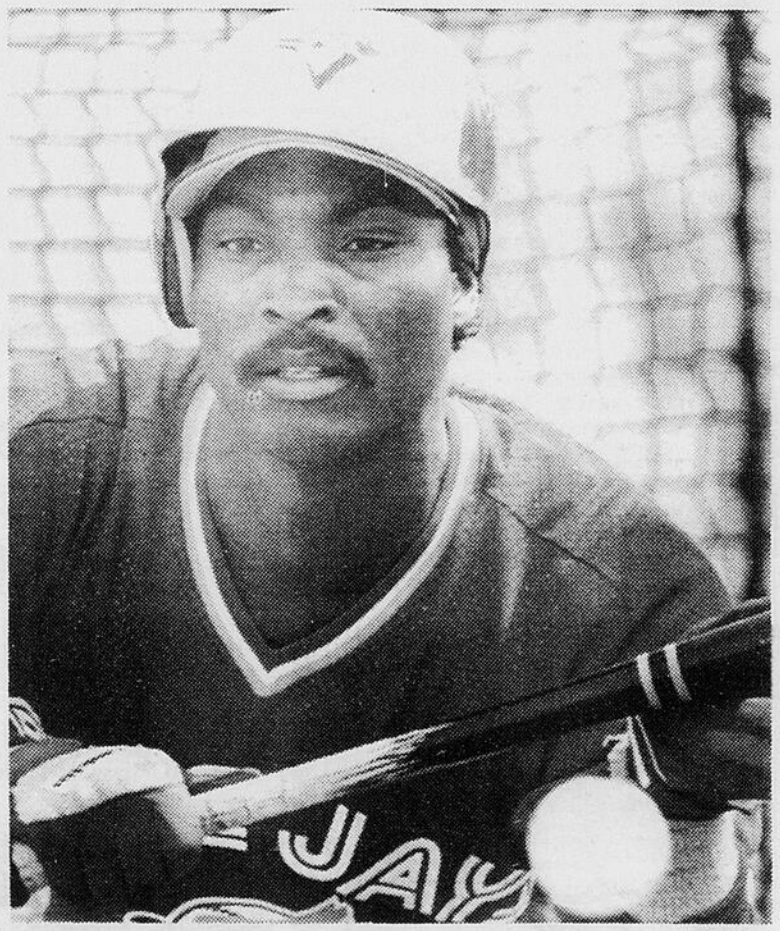
Lorsque les Jays ont refusé mercredi d'aller en arbitrage, il est devenu évident que Moseby accepterait l'offre déposée par les Tigers. Cette équipe, qui a perdu 103 parties la saison dernière, a donc fourbi ses armes pour 1990 en s'assurant les services de Moseby et, quelques jours plus tôt, du joueur de champ intérieur Tony Phillips.

«La contribution de Lloyd Moseby se fera sentir sur plusieurs plans», a expliqué le vice-président des Tigers, Bill Lajoie. «C'est un solide voltigeur de centre, un puissant frappeur gaucher et un excellent voleur de buts.»

Moseby domine les statistiques offensives des Blue Jays dans neuf catégories: parties (1 392), présences au bâton (5 124), points (768), coups sûrs (1 319), doubles (242), triples (60), présences sur les buts (2 128), buts volés (255) et buts sur balles (547).

Il a connu sa meilleure campagne en 1987, en maintenant une moyenne offensive de .282 avec 26 circuits (record personnel) et 96 points produits. Il a cependant ralenti l'an passé comme le prouve sa moyenne au bâton de .221 ainsi que ses 11 circuits et 43 points produits.

Par ailleurs Gary Pettis, voltigeur de centre des Tigers la saison dernière, a profité de son statut de joueur autonome pour signer avec les Rangers du Texas.



LLOYD MOSEBY... a mis fin hier à une carrière de dix ans avec les Blue Jays de Toronto.

(Laserphoto CP)

Baseball

Autre perte à Oakland

NASHVILLE, Tenn. (AP) — Le lanceur autonome Storm Davis a signé hier un contrat de trois ans avec les Royals de Kansas City, devenant le troisième joueur à quitter les Athletics d'Oakland par le biais du marché des agents libres au cours des assises du baseball majeur.

Davis a affiché un dossier de 19-7 la saison dernière avec les champions de la Série mondiale. Cependant, il était déçu d'avoir été ignoré lors de la Série mondiale et il avait dit qu'il regarderait ailleurs à la fin de la saison.

Les Athletics ont également perdu les services du frappeur désigné Dave Parker, qui s'est joint aux Brewers de Milwaukee, et du joueur de champ intérieur Tony Phillips, qui a signé avec les Tigers de Detroit.

«Affaiblir les Athletics n'a jamais joué dans notre décision», a dit le gérant des Royals, John Schuerholz.

En carrière, Davis a une fiche de 92-62 et sa moyenne de points mérités s'établit à 3,86.

Davis se joint à un rotation qui comprend le gagnant du trophée Cy Young, Bret Saberhagen, Mark Gubicza, Tom Gordon et Charlie Leibrandt.

Les Royals ont également mis sous contrat le lanceur autonome Rich Dotson plus tôt cette semaine.

"Oil Can" Boyd passe aux Expos

MONTREAL (PC) — Comme les Expos ont besoin d'un changement d'huile, il allait de soi qu'ils entreprennent leurs réparations en engageant Dennis 'Oil Can' Boyd, l'ex-lanceur des Red Sox de Boston, hier.

Pour 750 000 $, ils ont même mis la main sur un autre Pascual Perez.

«Quand j'ai vu Pascual pour la première fois, j'étais excité. Je ne suis pas aussi flamboyant mais j'ai aussi mes habitudes. Comme lui, je suis très émotif. Il m'arrive de bondir, de faire des gestes... mais disons qu'ils sont plus naturels. J'étais plus émotif quand j'étais jeune. Je me suis assagi mais je m'emporte encore, surtout quand la pression est forte.»

Joint dans un hôtel du Mississipi, Boyd a dit avoir parlé à Buck Rodgers, mercredi. Sa conversation avec le gérant l'a convaincu qu'il faisait une bonne affaire en acceptant de jouer avec les Expos.

«Nous avons eu une bonne conversation et j'ai déjà hâte au camp d'entraînement. J'ai senti que les Expos me veulent et cela importe plus que l'argent.»

Autonome, le droitier était convoité par les Expos depuis quelques semaines. Son contrat comprend des clauses de bonification liées à ses performances et sa santé.

Il a confiance.

«Je peux remporter 15 victoires. Sans aucun doute. Mon contrat comprend plusieurs clauses (de bonification) mais ça ne me dérange pas. Je n'aurai aucune difficulté à atteindre les paliers fixés.

«Il est vrai que j'ai eu des problèmes de santé au cours des trois dernières saisons mais je suis maintenant rétabli à 100 pour cent. Je n'ai plus aucune complication à l'épaule. Depuis trois ou quatre semaines, je lance à domicile et je ne ressens aucune douleur.»

Boyd, âgé de 30 ans, dit d'ailleurs qu'il s'agit pour lui du début d'une nouvelle carrière. Il a remporté 16 victoires en 1986.

«J'aurai passé huit ans avec les Red Sox. J'avais 22 ans quand j'ai commencé avec eux. Si j'ai pu gagner 16 victoires à 25 ou 26 ans, je peux sûrement faire mieux à 30 ans. J'ai plus de maturité et le fait de passer à une autre ligue va m'aider. Les frappeurs ne me connaissent pas.»

La saison dernière, Boyd a conservé un dossier de 3-2 et une moyenne de points mérités de 4,42 en 10 départs seulement. Il n'a lancé que 59 manches.

Pas un garrocheur

Avec les années, 'Oil Can' dit qu'il a appris à mieux lancer.

«Je ne suis pas un garrocheur mais un lanceur. Je suis toujours près de la zone des prises et c'est pourquoi je donne beaucoup de coups sûrs.

Fondation des gouverneurs

Une orientation difficile... à digérer

Pas facile d'arbitrer les mérites d'athlètes amateurs afin de faire le partage d'une tarte bien trop petite pour contenter tout le monde. Demandez aux gens qui se sont penchés sur les 115 demandes faites à la Fondation des gouverneurs avant de désigner une quinzaine de boursiers.

Pas toujours facile, non plus, pour un athl'ete, d'encaisser un refus quand on a le sentiment de mériter un coup de pouce. Demandez à Elyse Poulin, une Jonquiéroise qui se trouve être l'une des deux meilleures triathlètes du Québec sur le circuit amateur.

Récemment, vous-vous en souviendrez, la Fondation des gouverneurs du Saguenay-Lac-Saint-Jean, mise sur pied au cours de la dernière année afin de soutenir le sport amateur, faisait la première distribution de ses bourses. Une douzaine d'athlètes et trois entraîneurs ont alors reçu 300 $ chacun. En mai, elle aura encore 4000 $ à distribuer.

Benoît Munger

De façon délibérée, le conseil d'administration a choisi de viser, en ce qui concerne les athlètes, ceux et celles qui ont besoin d'un coup de main pour développer leurs talents. En somme, c'est de relève et de développement dont il est question. En principe, ce parti pris devrait avoir comme conséquence d'exclure les athlètes qui ont déjà atteint une certaine envergure.

Sur papier, ça paraît simple. Dans les faits, c'est plus compliqué. Comment définir de la façon la plus juste possible ce qu'est un athlète de relève? Est-ce la même chose en boxe qu'en judo, au hockey ou en volley-ball?

Pour contourner le problème, les dirigeants de la fondation ont recouru aux clubs et aux associations sportives afin qu'ils déterminent eux-mêmes ce qu'ils entendent par la relève et le développement. Dans la majorité des cas, ça n'a pas posé de problème, les règles du jeu étant définies par les groupes reconnus. Dans d'autres, c'est plus difficile parce que certains athlètes ne relèvent tout simplement pas d'un club ou d'une association.

C'est le cas d'Elyse Poulin, qui ne doit compter que sur ses propres moyens pour compétitionner à l'extérieur de la région. Une nécessité, dans son cas, puisqu'elle est seule de son calibre dans la région. La triathlète ne s'en cache pas, elle croyait sincèrement avoir droit à une bourse de la Fondation des gouverneurs. Au fond, raisonne-t-elle, aucune fédération sportive ne paie ses voyages à l'extérieur. De plus, elle ne peut, comme de nombreux étudiants, compter sur l'aide de ses parents.

La Jonquiéroise peut se consoler à l'idée qu'elle n'est pas la seule laissée pour compte. Avec 115 demandes et seulement 15 bourses à distribuer, c'est inévitable.

Les dirigeants régionaux de la fondation ont priviligié certains critères, c'est tout à fait leur droit. Et jusqu'à preuve du contraire, cette orientation se défend parfaitement. Au fond, le malaise vient peut-être du fait que cette orientation a été mal comprise...ou mal expliquée.

Au-delà du mode de sélection des boursiers, il faut toutefois saluer la création de cette source d'aide au sport amateur. A sa première année, la Fondation des gouverneurs, version saguenéenne et jeannoise, a recueilli 10 000 $, dont 8500 $ auront directement été donnés en bourses. Ce n'est pas à dédaigner, loin s'en faut, même si l'exercice fait parfois des malheureux.

Sport étudiant

A l'affiche, dans le domaine du sport étudiant en fin de semaine prochaine, quatre matchs de hockey collégial. Vendredi, les Jeannois d'Alma visiteront Rivière-du-Loup tandis que les Couguars de Chicoutimi se rendront à Rimouski. Le lendemain, Alma ira à Rimouski et Chicoutimi à Rivière-du-Loup. En basket-ball collégial, Chicoutimi visite Sept-Iles, samedi et dimanche. En basket scolaire, juvénile fille, Québec High School visite Dominique-Racine, samedi, à 14 heures. A 17 heures, du côté des garçons, cette même école de Québec se mesure à Dominique-Racine.

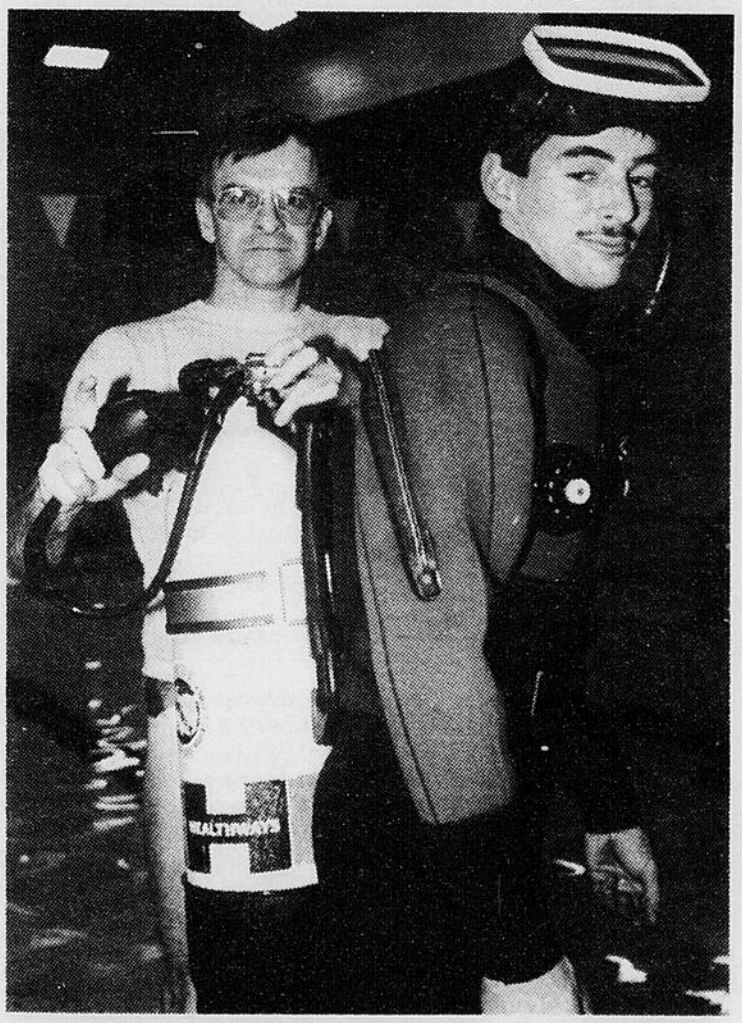
Patinage de vitesse

La seconde tranche du circuit qué-B-cois de patinage de vitesse se déroulera en fin de semaine, à Matane. Six patineurs des Comètes de Chicoutimi y seront. Il s'agit de Patrick Morin, Valérie Morin, Mathieu Côté, Marc-André Lavoie, Benoît Jacob et Dave Tremblay. A surveiller, Lavoie et Côté, qui sont tout près des standards A.

Chicoutimi en tête

Toujours en patinage de vitesse, les Comètes ont gagné 13 médailles, le 25 novembre, à Alma, où était présenté une compétition régionale de calibre C. Alma a fini deuxième grâce à une récolte de cinq médailles. Roberval (3) et Saint-Félicien (2) ont suivi. A souligner les performances d'Annie Morin, Frédéric Lavoie, Claudine Leroux, Yanick Savard et Marc-André Morin. La prochaine compétition de ce type aura lieu le 20 janvier, à Saint-Félicien.

RUBAN — Ouverture très hâtive (UN RECORD), le week-end dernier, au Mont Lac-Vert d'Hébertville, où les skieurs ont pu commencer à se délier les jambes. On a même coupé un ruban avec dans l'ordre, Daniel Hamel, chef de la patrouille, Richard Hudon, président du club Igloo, Alain Girard, directeur général de la station, et Alain Tremblay, du club des gentils skieurs. Ce week-end, tous les services seront disponibles à compter de 9h.00, demain. Par la suite, la station d'Hébertville sera ouverte du mardi au samedi, de 9h.00 à 22h.00, et les dimanches et lundis, de 9h.00 à 16h.00. Demain, les pistes 2, 4, 4A et 6 ainsi qu'une partie de la 5 seront accessibles. (Photo Steeve Tremblay)



PLONGEE — Le club de plongée Calmar d'Alma invite toutes les personnes intéressées, à venir faire l'essai d'équipement de plongée sous-marine. Les dates à retenir: lundi (11), mercredi (13), vendredi (15), à 20h.45, au creps d'Alma, ainsi que le samedi 16 décembre à 20h.30, au bain des adultes. Vous pourrez alors obtenir toutes les informations sur les cours dispensés par le club Calmar. Laurier Lévesque, instructeur, et André Bilodeau, président du club Calmar, vous accueilleront. (Photo Steeve Tremblay)

PECHE — Les pêcheurs sur la glace n'ont pas mis de temps à réagir suite au froid qui a formé une glace solide au lac Vert d'Hébertville, notamment. Plusieurs pêcheurs ont donc profité du dernier week-end pour installer leur équipement pour l'hiver. (Photo Steeve Tremblay)

Médaillé d'or en haltérophilie scolaire

Serge Tremblay vise plus loin

DOLBEAU (SB) - Le hasard fait drôlement les choses durant une vie.

Et c'est ce qui s'est produit dans le cas du jeune athlète de Dolbeau, Serge Tremblay, considéré, aujourd'hui, comme l'un des meilleurs, sinon le meilleur haltérophile de 16 ans à travers le pays.

Tremblay n'a que 16 ans. Il vient tout juste de remporter une médaille d'or au championnat provincial scolaire.

Mais il vise encore plus loin. En raison d'un sixième rang au plan canadien, Tremblay ne vise rien de moins que l'une des trois premières places aux prochains championnats canadiens.

"J'ai commencé à pratiquer l'haltérophilie par hasard. Lorsque le club a été lancé, peu de personne savait ce que c'était. Comme les autres, j'ai essayé, même si je ne m'intéressait pas à ce sport", commence par dire Serge Tremblay.

Il a aimé ça. Tellement qu'il fait de l'haltérophilie depuis maintenant quatre ans.

Revenant à ses prochains objectifs, Tremblay se prépare donc pour les championnats canadiens. "Avant d'y arriver, je dois me qualifier. Les exigences canadiennes, pour ma catégorie

Stéphane Bégin

de poids (75 kilogrammes), disent que je dois réussir à lever, au total, 230 kg. En plus, je dois absolument terminer parmi les huit meilleurs au pays lors des qualifications", soutient-il.

D'âge junior, l'athlète dolbien compétitionne avec les haltérophiles seniors. "C'est notre droit. Je dois aussi compétitionner contre des gars de mon âge et un peu plus vieux chez les seniors."

A la conclusion des championnats canadiens, Tremblay tentera d'abord de mériter une place pour les Jeux du Canada de 1991 et par la suite en prévision du championnat mondial junior.

"Il n'y aura rien de facile, mais tout est réalisable, j'en suis certain", affirme Tremblay.

Son entraîneur, André Fontaine, croit fermement que son protégé peut aller loin. "Il progresse bien et il va continuer de progresser selon la mesure de sa volonté. Et je sais que Serge a beaucoup de volonté. En plus, il est encore très jeune. Il devrait atteindre assez rapidement ses prochains objectifs", racontent Fontaine.

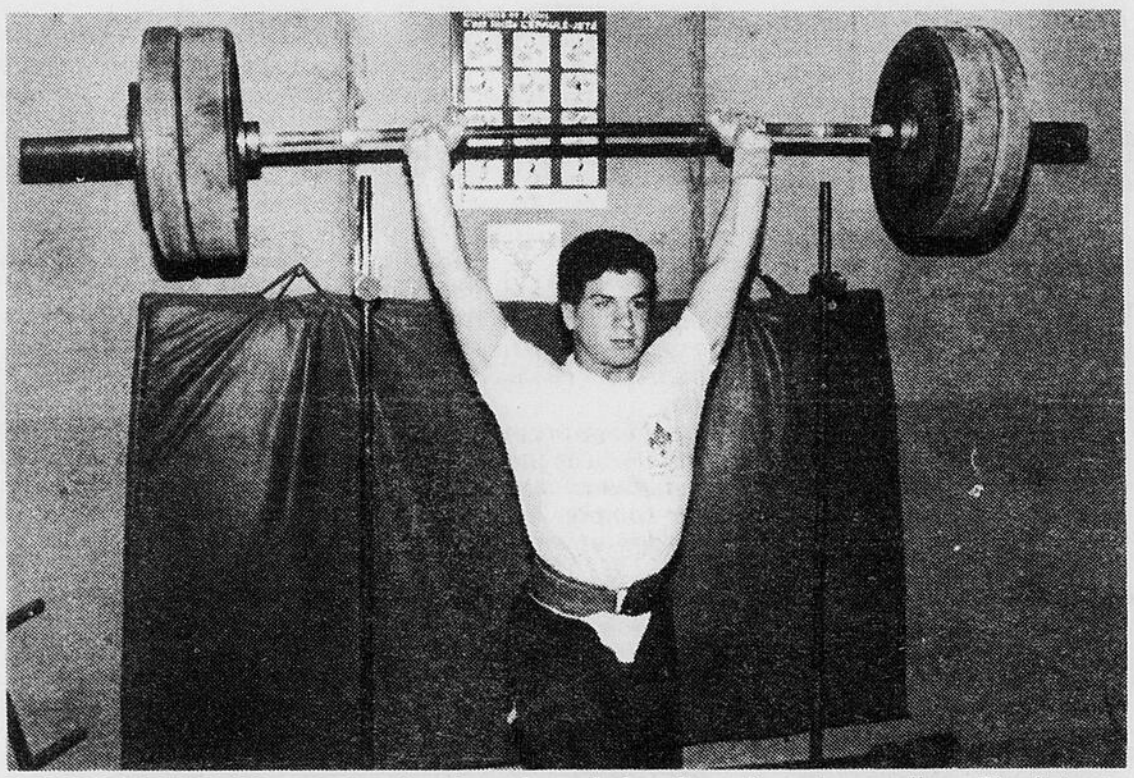
Les stéroïdes

Se qualifiant d'athlète propre, ce qui veut dire qu'il n'utilise aucune substance interdite, Serge Tremblay n'apprécie pas tellement le fait de savoir que les athlètes de d'autres pays font usage de stéroïdes anabolisants.

"C'est choquant de les voir. C'est choquant, car nous devons renoncer aux médailles lors des épreuves internationales. Nous ne pouvons pas rivaliser avec eux", lance Serge Tremblay.

Même s'il sait que la tâche demeure pratiquement impossible, il tentera tout de même, un jour, de ravir l'une de ces médailles. "Ce sera difficile, mais je crois qu'il est possible d'y arriver", avoue Tremblay, qui a déjà réalisé un arraché de 115 kilogrammes et un épaulé-jeté de 140 kg.

"Je peux encore améliorer mes performances. Je dois m'entraîner encore (15 heures par semaine) et améliorer ma technique. C'est important", conclut Serge Tremblay.



SERGE TREMBLAY... ne vise rien de moins que l'une des trois premières places aux prochains championnats canadiens. Il sait toutefois qu'il devra travailler fort pour y arriver.
(Photo Steeve Tremblay)

Championnats canadiens de boxe olympique

Bouchard et Gagnon en action aujourd'hui

JONQUIERE (SE) - Pour Pierre Bouchard et Christian Gagnon, la défense d'un titre canadien débute aujourd'hui, au Nouveau-Brunswick.

Les championnats canadiens de boxe junior ont commencé hier. Gagnon et Bouchard, deux représentants du club de Jonquière, sont champions en titre de leur catégorie respective.

Aujourd'hui, Gagnon se mesurera à Stan Watcher, un pugiliste du Manitoba. Cinq boxeurs sont inscrits à la catégorie 147 livres. S'il peut disposer de son premier rival, le Jonquiérois se retrouvera devant Jerry Burns, samedi.

Bouchard entamera lui aussi la défense de sa couronne nationale aujourd'hui. Chez les 156 livres, seulement trois boxeurs sont au Nouveau-Brunswick. Ce soir, Bouchard affrontera l'Ontarien Jason Oetellaar.

«On le connaît bien, mentionne Jean-Marc Tremblay, président du club de Jonquière, en parlant de Jason Oetellaar. Il a participé au championnat canadien junior, l'an dernier. Stéphane Ouellet l'a battu en finale. Nous sommes confiants.»

S'il bat l'Ontarien, Pierre Bouchard participera à la finale de sa classe, dimanche.

En même temps qu'a lieu le championnat canadien junior se déroulent les qualifications pour les Jeux du Commonwealth, au Nouveau-Brunswick. Dans ce tournoi senior, le Québec a subi trois revers et obtenu une victoire, hier.

Michel Morin, Eric Lucas et Carlos Marques ont été battus. Seul Mario Bergeron est retourné au vestiaire avec un sourire accroché au visage.

Judo

Plusieurs recommandations

MISTASSINI (SB) — Les membres du comité d'organisation du championnat provincial de judo de Mistassini ont recommandé plusieurs choses à l'intérieur de leur rapport final.

Au niveau des communications, Raymond Bluteau suggère de prévoir une conférence de presse dans la région du Saguenay durant la semaine précédent l'événement. Il dit que les responsables des communications doivent aussi prévoir un budget spécifique à ce domaine, tout en ayant un système plus souple pour le contrôle et l'approbation des dépenses...

De plus, on recommande que la compétition se tienne sur trois jours plutôt que deux seulement. On permettrait ainsi aux athlètes de profiter de leur séjour. On parle aussi de bien publiciser les activités et que les jeunes de 12 à 16 ans soient impliqués dans l'organisation et l'animation des activités...

Quant aux bénévoles, ils estiment que le local des premiers soins, bien équipés, était trop loin des tatamis. Le transport des blessés devenait difficile. On a dû examiner plusieurs athlètes à même les plateaux, mais lorsque ça devenait plus grave, la situation devenait aussi plus compliquée. Les bénévoles auraient aussi eu besoin d'une civière à proximité des tapis de compétitions...

Du côté financier, les responsables pensent que l'on pourrait s'adresser davantage aux commanditaires de l'extérieur de la municipalité, car un événement provincial attire toujours l'intérêt de ces gens...

L'idée des frais d'entrée à 2 $ fut aussi une excellente initiative. Finalement, on recommande qu'une personne soit libérée à plein temps durant six mois pour préparer l'aspect financier d'un tel événement...

En bref

Basketball benjamin

Un match a été joué dans le circuit régional féminin de basketball benjamin, hier soir. Arvida a alors difficilement disposé de Charles-Gravel, 32-30. Pour les gagnantes, Lucie Vaillancourt a obtenu huit points. Dans la défaite, Stéphanie Migneault a bien fait avec dix points.

Hockey midget

Les Dynamos de Chicoutimi ont blanchi les Saguenéens de Chicoutimi par 2-0, hier soir, dans une rencontre du circuit régional Ultramar de hockey midget. Les filets des vainqueurs ont été inscrits par Pascal Bouchard et Carl Villeneuve.

Ligue Molson Dry

Les Consultants Perrier dominent le classement de la Ligue de hockey Molson Dry grâce à une récolte de 31 points.

Ils sont suivis par le Guinness Pub (24.5 points), le STTIC (23), le bar l'Emprise (21.5), la brasserie du Royaume (12) et Dion et Privé (11). Les meilleurs pointeurs sont Sylvain Allard (45 points) et Rock Beaulieu (35 points).

Meilleur temps

La Soviétique Warwara Zelenskaja a réalisé, hier, le meilleur temps de la quatrième descente d'entraînement de Steamboat Springs (Colorado), comptant pour la coupe du monde féminine de ski alpin.

Aucune des participantes canadiennes n'a réussi à se classer parmi les 10 meilleures.

Zelenskaja, déjà meilleur temps du premier entraînement la veille, a été la plus rapide des deux entraînements de la journée, confirmant ainsi que les conditions météo n'étaient pas les seules facteurs de ses performances.

La jeune (17 anS, ot solide Soviétique, dont c'est la deuxième année sur le circuit et qui avait brillé lors des descentes de Lake Louise (10e et 13e), est désormais persuadée qu'elle a une belle carte à jouer dans la descente de demain.

Quand l'équipe passe en premier

Drapeau a adoré les Soviétiques

CHICOUTIMI (SE) - Pour bien des amateurs, voir jouer l'équipe nationale soviétique rappelle que le hockey peut être un sport bien agréable à surveiller quand tous les joueurs sur la patinoire travaillent ensemble dans un but commun. S'il dirige lui-même un club de hockey, Gaston Drapeau n'est pas insensible aux qualités des Soviétiques.

Drapeau a suivi le match entre la formation soviétique et l'équipe nationale du Canada, mercredi, à Trois-Rivières. Dire qu'il a aimé le travail des visiteurs est bien faible.

«On peut bien se faire battre. On (le Canada) ne touche pas à la rondelle, a résumé Drapeau, hier, à son retour à Chicoutimi. Les Soviétiques sont impressionnants parce qu'ils travaillent en équipe et parce qu'ils sont très rapides.

«C'est ce que je disais à mes joueurs pendant l'entraînement. Si nos joueurs arrivent à se préparer en fonction de battre l'adversaire en travaillant ensemble et non pas en fonction de leur fiche personnelle, on va avoir un bon club. Il suffit d'améliorer cet aspect de 15 pour cent et on va avoir une bonne équipe».

Drapeau s'est ensuite arrêté sur la philosophie qui entoure le hockey canadien.

«C'est toute notre mentalité qu'il faudrait changer, a repris Drapeau. Ici, chaque joueur veut la rondelle pour la garder. Les Soviétiques s'échangent la rondelle. Je sais que c'est au tout début de la chaîne qu'il faudrait commencer à changer des choses. C'est même au niveau de nos bénévoles qui commencent à faire jouer nos jeunes.

«Les Soviétiques enseignent le hockey à leurs jeunes et ils les font jouer ensuite. Ici, nous les faisons jouer immédiatement. C'est comme si un gars qui ne connaît rien au golf disait à un jeune: tu as 14 bâtons dans ton sac, va sur le terrain et joue! Faudra aller le chercher à la noirceur. Il n'aura pas terminé.»

Gaston Drapeau avait été invité à se rendre à Trois-Rivières, mercredi, afin de participer à un colloque d'entraîneurs organisé par Equipe Canada.

Il a été grandement impressionné par Dave King, le pilote de la formation canadienne et par le brio des visiteurs.

Hier, Drapeau a discuté pendant de longues minutes du spectacle offert par les Soviétiques au Colisée de Trois-Rivières. Ce n'est pas demain que le système de hockey canadien changera mais ça ne fait pas de mal d'en parler et de rêver un peu.

Pointes de plume--Gaston Drapeau est encore accroché à un article signé par Joe Hardy dans le journal Le Nouvelliste, la semaine dernière. Hardy a écrit que Drapeau a mis la santé des joueurs des Cataractes de Shawinigan en péril, le 28 novembre, en leur refusant la permission de se délier les muscles avant la partie. Les Cataractes sont arrivés en retard pour ce match mais 1000 personnes ont vu qu'ils ont quand même été en mesure de s'échauffer pendant une dizaine de minutes. «Je n'en aurais pas fait de cas s'il n'avait pas écrit que j'avais mis la santé de ses joueurs en péril. Le mot «péril» est gros», a dit Drapeau...

Hier, Drapeau a adressé une lettre à Hardy et au journal Le Nouvelliste dans laquelle il rétablit les faits et demande des excuses et des rétractations...

Le Titan de Laval visite les Saguenéens, ce soir. «Faudra jouer du hockey. Plus que la défaite de mardi, c'est le fait que les gars n'ont pas réagi quand 1090 personnes ont crié leur insatisfaction qui m'inquiète», a conclu Drapeau...

Serge Emond

Possible grève des officiels

Le circuit Ultramar envoie une mise en demeure à Guy Hébert

CHICOUTIMI (SE) - Dans le but d'empêcher une possible grève des officiels, en fin de semaine, la direction de la division junior du circuit Ultramar de hockey régional a adressé, au cours des dernières heures, une mise en demeure à l'arbitre en chef de la Fédération régionale, Guy Hébert.

Cette position fait suite à une lettre rédigée et signée récemment par les arbitres en chef de chaque zone du Saguenay—Lac-Saint-Jean.

Dans cette missive, les arbitres en chef demandaient que la somme versée aux officiels pour un match junior passe de 60 $ à 80 $. En cas de refus, ils soulevaient la possibilité de ne pas travailler lors des prochaines rencontres.

«Grève est un grand mot, a précisé Guy Hébert, hier. On ne se serait pas promené avec des pancartes. Il est vrai qu'une lettre a été adressée à la Ligue junior pour demander une augmentation de salaire. Elle a été signée unanimement par tous les arbitres en chef des zones. Seul le secteur Chibougamau n'est pas touché».

Hier soir, Guy Hébert n'avait toujours pas reçu la mise en demeure signifiée par la direction du circuit Ultramar. Il a précisé qu'une décision sera prise lorsqu'il aura mis la main sur le document en question.

Tous les officiels en chef ont été avisés d'être disponibles pour une possible réunion de dernière minute, aujourd'hui.

Les démarches des officiels pour obtenir un meilleur salaire ne remontent pas à hier.

«Il y a environ deux semaines, nous avons demandé une augmentation de dix pour cent. Elle a été refusée par le circuit junior, a ajouté Guy Hébert. J'étais à cette réunion en compagnie de Robert Thériault. Nous étions de bonne foi.

«Nous sommes certainement prêts à nous asseoir avec les gens de la Ligue junior. Après avoir reçu la mise en demeure, on passera à l'action. Que ferons-nous? Je ne le sais pas pour le moment. Il faut penser à la bonne marche du hockey comme au bien-être des officiels et des entraîneurs. Obtenir 80 $ par match (40 $ pour l'arbitre en chef et 20 $ pour chaque juge de ligne) nous placerait dans la moyenne provinciale.»

Tout en rejetant l'ultimatum des arbitres en chef, le circuit junior Ultramar se dit prêt à étudier la demande des officiels.

Dix matchs plutôt qu'un an

Carol Laberge voit sa suspension modifiée

JONQUIERE (SE) - L'importante suspension qui était tombée sur la tête de Carol Laberge, le 6 novembre dernier, a été modifiée de façon très significative, mercredi.

La suspension d'un an qui avait été imposée à Laberge a été réduite à dix parties. Ainsi en a décidé le comité de discipline du circuit Ultramar de hockey régional après avoir entendu la version du principal intéressé.

Laberge avait été suspendu pour avoir retiré son équipe, les Marquis de Jonquière, lors d'un match à Dolbeau. Suite à la sanction annoncée le 6 novembre, il est allé en appel.

«Je n'avais pas été entendu, a-t-il expliqué, hier. Je fais encore du hockey par goût mais je n'ai plus le même feu sacré. Je suis avec les Marquis pour donner un coup de main à Réal Savard (l'entraîneur-chef). Si je suis allé en appel, c'est dans le but de légaliser notre situation. J'aurais pu continuer à travailler dans les entraînements sans aller derrière le banc pendant les matches.

«Quand nous avons retiré l'équipe, les gars étaient très émotifs. On s'était fait «cochonner» par l'arbitre. Nous l'avons fait un peu pour toutes les équipes qui vont jouer à Dolbeau. On a des problèmes avec les arbitres à Dolbeau. Je sais qu'ils font leur travail et que je n'ai pas été facile. Ce n'est pas une raison pour se faire «cochonner». Je suis content de voir que ma suspension a été réduite».

Dans un communiqué, la direction du circuit Ultramar signale que les faits reprochés à Laberge, le 6 novembre, ont été exagérés. Elle précise que la suspension de dix parties prendra fin le 23 décembre.

«Une suspension d'un an était beaucoup trop sévère, a pour sa part dit le pilote en chef des Marquis, Réal Savard. Je suis content de savoir qu'il reviendra derrière le banc bientôt.»

CAROL LABERGE... verra sa suspension de dix matchs prendre fin le 23 décembre prochain.

(Photothèque Le Quotidien)

Index-sport

- Doré au championnat mondial — Page 32
- Bientôt huit défenseurs — Page 36
- Oil Can Boyd à Montréal — Page 36

Vendredi le 15 déc., 20h00

Longueuil

vs

Les Saguenéens de Chicoutimi

MOLSON

Une commandite de votre ami Jean-Hugues Tremblay

C'EST NOËL
À LA BAIE

LES AUBAINES-MYSTÈRE

DES ÉCONOMIES EMBALLANTES LE SAMEDI 9 DÉCEMBRE

10% À 35% DE RABAIS

PREMIÈRE CATÉGORIE

15% À 30% DE RABAIS

ÉCONOMISEZ 15%, 20%, 25% OU 30% SUR TOUS LES VÊTEMENTS, CHAUSSURES ET ACCESSOIRES MODE POUR HOMME, FEMME ET ENFANT.

DEUXIÈME CATÉGORIE

20% À 35% DE RABAIS

ÉCONOMISEZ 20%, 25%, 30% OU 35% SUR TOUS LES ARTICLES EN CRISTAL, VAISSELLE, ARGENTERIE, TENTURES, DUOS-SOMMEIL, TAPIS D'APPOINT, LAMPES, LITERIE, LINGE DE MAISON, MEUBLES ET ARTICLES POUR LA MAISON.

TROISIÈME CATÉGORIE

10% À 25% DE RABAIS

ÉCONOMISEZ 10%, 15%, 20% OU 25% SUR TOUS LES PETITS APPAREILS ÉLECTRIQUES, APPAREILS DE SOINS PERSONNELS, JOUETS, PAPETERIE, ARTICLES DE SPORT, BAGAGES, FRIANDISES, DISQUES ET CASSETTES, APPAREILS PHOTO, MACHINES À ÉCRIRE ET BARBECUES.

Apportez votre carte Gratte-Aubaines à la Baie et un vendeur la validera et grattera les sceaux. Vous pourrez économiser 10% et peut-être même jusqu'à 35%*, sur le prix de la plupart des articles**. C'est toute une affaire!
Vous pouvez utiliser votre carte de crédit ou payer comptant. Nous acceptons 5 cartes: la Baie, Simpson, VISA, MasterCard et American Express.

Si vous n'avez pas reçu votre carte Gratte-Aubaines par la poste, vous pouvez vous en procurer une dans n'importe quel magasin la Baie et vous êtes assuré d'économiser au moins 10%!

Les rabais s'appliquent à toute la marchandise à prix ordinaire, en solde ou à prix de liquidation.

Exceptions: tabacs, restaurants, produits alimentaires, produits pharmaceutiques, produits de beauté et fragrances, commandes spéciales, sacs à main Bree, marchandise Liz Claiborne, gros électroménagers, fours à micro-ondes, chaînes stéréo, magnétoscopes, téléviseurs, accessoires audio, accessoires vidéo, téléphones, répondeurs téléphoniques, chèque-cadeaux ainsi que la plupart des services à la clientèle.

NOTA: Les rayons sous licence et services peuvent varier selon le magasin. Une liste complète des exceptions sera affichée dans le magasin la Baie de votre localité.

LES EMPLOYÉS de la compagnie de la Baie d'Hudson (actifs et retraités), de ses succursales et de ses filiales, ainsi que les membres de leur famille immédiate ne sont pas admissibles à l'offre de rabais de 15% à 35%.

Pour chacune des catégories, les rabais sont répartis comme suit:
Vous avez une chance sur 100 d'obtenir le plus haut pourcentage de rabais.
Vous avez 3 chances sur 100 d'obtenir le pourcentage de rabais intermédiaire supérieur.
Vous avez 4 chances sur 100 d'obtenir le pourcentage de rabais intermédiaire inférieur.
Vous avez 92 chances sur 100 d'obtenir le plus bas pourcentage de rabais.
UNE CARTE PAR CLIENT.

VOS CARTES SONT MAÎTRESSES!

Nous ne broullons pas les cartes. À la Baie vous jouissez d'un grand crédit!

★ SATISFACTION GARANTIE. ON PEUT S'Y FIER! ★

À COMPTER DU LUNDI 11 DÉCEMBRE AU SAMEDI 23 DÉCEMBRE, MAGASINEZ À L'HEURE DES FETES À LA BAIE!
Lundi à vendredi 9h30 à 21h00 - Samedi 9h00 à 21h00

la Baie